RIN
CURA LA GRIPE
Fabricado en la altura y para la altura
NO DEPRIME EL CORAZON

CENTRAL DE BOLIVIA
PRESENCIA
AÑO XVI - No. 3.227 - LA PAZ, BOLIVIA, DOMINGO 23 DE JULIO DE 1967 - 46 PAGINAS - Bs. 1.00

TONICO VITA
REFUERZA EL ORGANISMO
CONTIENE: CALCIO, HIERRO, VITAMINAS Y CALORIAS

Esta semana quedará conformado el nuevo Gabinete ministerial

Sorpresivamente, se reabre posibilidad de que Falange Socialista Boliviana ingrese al Gobierno.- General Suárez Guzmán, como último acto ministerial, pedirá al Presidente declare "Zona de Emergencia" al Departamento de Chuquisaca.

En el curso de la semana que se inicia, quedará conformado el nuevo Gabinete Ministerial, dentro del cual sería incluida Falange Socialista Boliviana, cuya participación, en un principio, estaba totalmente descartada.

Según anuncio del propio Presidente de la República, la serie de consultas iniciada durante la semana pasada, culminará durante la que comienza con la formación del cuerpo ministerial que deberá asumir funciones antes del 6 de Agosto próximo.

Entretanto, queda ya la evidencia de que las modificaciones en el Gabinete Ministerial no serán sustanciales.

Se abre, en cambio, la perspectiva de que FSB ingrese al Gobierno, con una cartera. El subjefe de ese Partido, Gonzalo Romero, ha sido invitado por el Presidente de la República para discutir respecto a la situación política nacional.

Aunque la invitación ha sido mantenida en estricta reserva, así como los motivos de ella, observadores políticos adelantaron que el objetivo fundamental constituía invitar a FSB para que ingrese al Gobierno. Se habló de la posibilidad de que Gonzalo Romero ocupe el Ministerio de Defensa Nacional.

La posibilidad se hace más evidente considerando la firme determinación del actual Ministro, Gral. Hugo Suárez Guzmán, de alejarse de las funciones públicas e, inclusive, de la institución armada.

En Cochabamba, el Ministro de Defensa, General Suárez, dejó declaraciones escritas en las oficinas del Comando de la Séptima División, en las que expresa que no retornará al seno del gabinete "porque quiero dar paso a otros camaradas de las Fuerzas Armadas y porque me siento cansado y deseo desligarme de esas tareas de Estado".

Agrega que como último acto de su permanencia en el Gabinete, pedirá al General Barrientos declare "Zona de Emergencia" al Departamento de Chuquisaca.

De todas maneras, para esa misma cartera, se citan otros dos nombres como muy probables. El ex-Ministro de Economía, General Jaime Berdecio Zilveti y el actual Embajador de Bolivia en Alemania, Coronel Enrique Gallardo Ballesteros.

RATIFICACIONES Y CAMBIOS

Por otra parte, fuentes oficiales dan por descontada la permanencia en el Gabinete del Ministro de Relaciones Exteriores, quien continuará representando al Partido Social Demócrata.

Quedan, también, los Ministros técnicos de Hacienda y Economía. Igual cosa sucede con el Presidente de COMIBOL, Cnl. Juan Lechín Suárez y el Secretario General de la Presidencia, Marcelo Galindo.

Pendientes aún, las carteras de Gobierno y Planificación.

En cambio existe la evidencia de que se procudirán cambios en Defensa, Trabajo, Agricultura, Obras Públicas, Asuntos Campesinos y Minas.

Hay la perspectiva de que sea creada la Secretaría Nacional de Informaciones que tendría rango de Ministerio.

Por otra parte, la decisión presidencial de conformar un gabinete técnico-político está acompañada con la de llamar para sus colaboradores a jefes y sub-jefes de las agrupaciones políticas que respaldan su Gobierno. De esa manera, se lograría una jerarquización ministerial.

De todas maneras, está ya asegurada la participación del PSD, PRA, PIR, MPC, campesinos y excombatientes.

El Presidente viajó ayer a "Pillampampi"

.El Presidente de la República efectuó ayer visita a la población campesina de "Pillampampi", en el departamento de Oruro. En esa localidad, el Mandatario hizo entrega de material deportivo, escolar y sanitario.

Con motivo de su llegada, los pobladores de la región efectuaron extraordinaria concentración de campesinos. Ante esa concentración, el Presidente Barrientos pronunció extenso discurso, explicando los proyectos de desarrollo de su Gobierno.

El Mandatario hizo el viaje en helicóptero, desde la ciudad de Cochabamba, donde viajó el viernes, para asistir a la inauguración de una planta de lubricantes de YPFB y el descubrimiento de un monumento a la memoria de Gualberto Villarroel.

Una parte de la moderna planta de lubricantes que ha sido inaugurada en Cochabamba. Tiene una capacidad de producción de 500 turriles diarios. Su costo es de 400 mil dólares.

Puertorriqueños decidirán hoy el futuro de su isla

San Juan, 22 (AP).- Los puertorriqueños votan hoy domingo en un plebiscito que se supone solucionará la vieja controversia sobre el futuro de la Isla.

Habrá tres cosas en el voto, con un símbolo para cada una -una montaña para la condición de Estado Asociado Libre (mancomunidad); árbol para estado y una rueda para independecia. El votante escogerá su preferencia.

El principal partidario de la mancomunidad y cuatro veces gobernador, Luis Muñoz Marín, dice que el propósito principal del plebiscito del domingo es decidir de una vez por todas el futuro de la isla.

"Esta es la primera vez en la historia que se han presentado tres decisiones ante el pueblo", dijo. "Eso debe terminar el estéril debate sobre el futuro de la isla, por lo menos por algunas generaciones".

Parece que existe poca duda que el mancomunidad ganará con una mayoría del voto, pero muchos observadores opinan que necesitará por lo menos el 60 por ciento para la victoria que quiere.

Los partidarios del estado han estado ganando adherentes en los últimos años y se opina que sí podrían obtener cerca del 40 por ciento del voto, eso indicaría una continuada tendencia en favor del estado.

El industrial Luis Ferre, de Ponce, es el jefe de los partidarios de condición de estado.

A los partidarios de la independencia no se les acuerda posibilidad de ganar en el plebiscito y muchos observadores opinan que su parte del voto será menos de dos por ciento. La mayoría de los grupos independentistas boicotean el plebiscito.

Resultados de reunión de ALALC no son alentadores

.Montevideo, 22 (AP) - Los resultados de la Cuarta Conferencia Negociadora Extraordinaria de la Asociación Latinoamericana de Libre Comercio (ALALC) han sido "escasamente alentadores" para la política de liberación del comercio interzonal, dijeron hoy fuentes diplomáticas.

Dichas fuentes agregaron que no será posible avanzar más en el proceso de integración dentro de los términos actuales del Tratado de Montevideo, que dio origen a la ALALC, si previamente no se agiliza el mecanismo de negociaciones y se acuerdan" fórmulas jurídicas para zanjar diferencias y llenar vacíos".

Los obstáculos surgieron patentes durante la rueda clausurada ayer, en la que Venezuela solamente concertó negociaciones bilaterales con Colombia, Chile, México, Perú, y Uruguay para desgravar productos mediante la reducción de aranceles y trabas comerciales para 1972.

Hasta ahora se ha logrado solamente reducir en un 48 por ciento los aranceles aduaneros que traban el intercambio zonal, a través de las ruedas negociadoras celebradas durante los últimos seis años.

En Cochabamba, el Primer Mandatario pronuncia un discurso en el acto del descubrimiento del monumento al ex-Presidente Gualberto Villarroel. Instó a la ciudadanía a oponer odios y, siguiendo el ejemplo del Presidente desaparecido, trabajar por el desarrollo nacional, la única forma -dijo- de liberar a los bolivianos de la politiquería. A la derecha la señora Elena López v. de Villarroel.

Este es el santuario del Señor de la Sentencia consagrado solemnemente ayer. Está ubicado en Villa Armonía, donde hace 15 años el Señor se manifestó. Al lado se observa la casa donde funcionará el Servicio Médico.

Fue consagrado el Santuario del Milagroso Señor de la Sentencia

"El señor ha querido manifestarse acá, a fin, tal vez, de que nuestro pueblo mejore costumbres y se acerque más a El". Fueron palabras del R.P. Luis Vera B. poco después de que fuera ayer consagrado el Santuario dedicado al Milagroso Señor de la Sentencia, en Villa Armonía, y quedaran inaugurados los servicios médicos y sociales organizados por ese sacerdote, quien culminó una obra emprendida hace unos cinco años dedicada al culto de la imagen del Señor.

Enorme cantidad de creyentes afluyó a la nueva barriada de Nueva Armonía, donde desde hace muchos años se venía venerando un cuadro del Señor de la Sentencia. Era propiedad de la familia Nielsen Reyes, la cual, en aquella época -unos quince años- comenzó a lotear los terrenos de su propiedad. La dueña se encontraba enferma, postrada en cama, confiando su salud y su restablecimiento al Señor, cuya imagen se encontraba en su dormitorio. Es entonces que se produjo el milagro; unas gotas de sangre comenzaron a manar de las heridas del Señor. La población acudió durante semanas a ver el cuadro. Se hizo una costumbre y una devoción y desde entonces, semanalmente, acudían multitudes al pequeño Santuario de Villa Armonía.

Al urbanizarse la región, la población quiso erigir su propio templo, en cuyo altar mayor debía ser colocado el cuadro milagroso. Varios sacerdotes, con su iniciativa, dieron los primeros pasos en ese sentido, iniciándose la construcción de la capilla en 1962. Correspondió al R.P. Luis Vera B., párroco de la zona, dar el mayor impulso y a organizar servicios de asistencia social, como una de las tareas de su misión apostólica. Su empeño y esfuerzos, contando con la cooperación de vecinos de la barriada, alcanzó el éxito propuesto. Hoy Villa Armonía cuenta con una capilla moderna, amplia de líneas arquitectónicas sencillas y severas, en la que se hará el culto a la imagen del Señor de la Sentencia. Además, un consultorio médico, salas de costura, salón parroquial, oficina de asistencia social, una cooperativa de consumos y una caja de ahorro y préstamo.

El representante de Su Santidad Paulo VI, el Nuncio Apostó-

(Pasa a la página 9)

(Arriba) El Vicario Capitular de la Arquidiócesis de La Paz, Monseñor Genaro Prata, bendice la Casa Parroquial, que fue construida con fondos donados por la Diócesis norteamericana de Hartford. (Abajo) Aspecto del interior del santuario del Señor de la Sentencia. En la inauguración ofició una Misa concelebrada Monseñor Abel Antezana.

Violento terremoto en Turquía

.ESTAMBUL, 22 (AP) - Un catastrófico terremoto sacudió el occidente de Turquía en un arco de Estambul al sur de Anatolia. Se temía que por lo menos había un millar de muertes.

El temblor -el segundo desastre de este tipo en un año en Turquía- se produjo a sólo tres días antes de la visita del Papa Paulo VI, anunciada para el martes.

Un terremoto similar en la parte oriental del país en agosto de 1966 causó aproximadamente dos millares de muertes.

La agencia semioficial Anatolia dijo que los informes que iban llegando sobre el desastre indicaban que pueden haber muerto por lo menos 1.000 personas. La agencia dijo que aldeas y poblaciones enteras habían sido arrasadas por los temblores.

El terremoto ocurrió a las 16,58 GMT, se extendió por esta ciudad de más de dos millones de habitantes y por las zonas terrestres contiguas a la orilla oriental del mar de Mármara.

La agencia Anatolia comunicó que la ciudad de Adapazari, a 100 kilómetros al este de Estambul, sufrió grandes daños.

Se informó que centenares de habitantes de la ciudad que tiene una población de 80.000 quedaron sepultados bajo los escombros de casas, tiendas y mezquitas derrumbadas.

En Angora, capital de Turquía, el Gobierno ordenó que unidades del ejército fuesen movilizadas con carácter de urgencia y se dirigieran a la zona afectada para participar en los trabajos de salvamento y llevar alimentos, medicinas y ropas.

.El primer estremecimiento gigantesco fue seguido de temblores ligeros que continuaron durante la noche, causando alarma y pánico en Estambul y en otras localidades.

Millares de personas en Estambul salieron presurosas de sus hogares y permanecieron en las calles temiendo regresar a sus casas.

El temblor hizo que los huéspedes del Hotel Hilton, que es el mayor de la ciudad, abandonaran rápidamente una terraza a nivel de la calle donde había baile. Los tres ascensores del hotel dejaron de funcionar, y hubo algunas personas que tuvieron que subir a pie por lo menos diez pisos.

El primer estremecimiento se sintió en la totalidad de la región del Mar de Mármara, en el estrecho del Bósforo en el norte y los Dardanelos en el sudoeste.

Se notó también el sismo en la zona central de Turquía, y en la costa Egea y el Mar Negro, y en las provincias de Samsun, Kayseri, Angora, Bolu, Balikzkir, Bandirma y Esmirna.

Los primeros informes de Izmit, al este de Estambul, dijeron que tres personas resultaron heridas, y que se agrietaron muchas paredes.

En su viaje a Turquía Paulo VI llevará también misión de consuelo a un pueblo

ESTAMBUL, 22 (AP).- A pesar del destructivo terremoto de hoy en Turquía, que según los primeros cálculos ocasionó un millar de víctimas e incontables daños, el Papa Paulo VI vendrá la próxima semana a esta ciudad que fue capital oriental de cristiandad durante mil años, pero en la que han resonado las plegarias musulmanas durante cada día de los últimos cinco siglos.

Después de haberse conocido esta noche la noticia de la tragedia causada por el terremoto El Vaticano anunció que el Papa mantenía los planes de su visita que ahora cobraba nuevo significado como misión de consuelo a una nación mahometana afectada por profundo pesar.

En lugar de las reparaciones y arreglos que se estaban efectuando para que el Pontífice católico pudiera admirar las obras de la moderna Turquía, el terremoto ha llenado de escombros y grietas las ciudades y poblaciones del occidente del país. Se ha informado incluso de mezquitas y templos en ruinas.

Esta ciudad de 700 mezquitas, la antigua Bizancio, tomó el nombre de Constantinopla, cuando en el año 330 el Emperador Constantino quiso convertirla en la Roma del Oriente. Tras su conversión al cristianismo, Constantino dedicó esta ciudad a la virgen María, y permitió que floreciera la religión cristiana después de tres siglos de sangrienta persecución por parte de los romanos.

Durante un milenio, esta ciudad fue puente y campo de lucha entre las culturas, religiones y modos de pensar distintos de Oriente y Occidente.

Las herejías florecieron aquí en terreno propicio, obligando a viajes apresurados desde Roma de cinco distintos Papas. Cuatro concilios importantes de la Iglesia se efectuaron aquí, y un quinto en Culedon, al otro lado del Bósforo en el sector asiático, conocido actualmente como Kidikoy.

Las diferencias resultaron en el cisma de 1054 separando definitivamente al catolicismo de occidente de la ortodoxia oriental, en especial sobre la cuestión de primacía papal.

Millares de cruzados pasaron por aquí camino al combate con los infieles musulmanes, y para rescatar de sus manos a Jerusalén. Constantinopla fue saqueada en 1204, durante la cuarta cruzada. Los bizantinos la reconquistaron en 1261, pero Constantinopla cayó definitivamente bajo los turcos musulmanes de Mehmet en 1453.

Desde entonces, Turquía ha sido musulmana, y los cristianos se convirtieron en "infieles" aquí.

Los musulmanes reverencian a Jesucristo pero no como hijo de Dios sino como gran profeta, que fue seguido por el mayor de los profetas

La mayoría de los dos millones de habitantes de Estambul ignoran que hay aquí tres patriarcas: Ortodoxo griego, Católico Romano del rito Armenio y Armenio.

Incidentes violentos en la reunión de "Poderío Negro"

NEWARK, NUEVA JERSEY, 22 (AP).- Una conferencia de prensa del movimiento "Poderío Negro" resultó hoy en una serie de incidentes violentos con intercambio de golpes y lanzamiento de sillas cuando varios delegados negros irritados penetraron en la reunión informativa protestando por la presencia de periodistas blancos.

Varios periodistas sufrieron cortaduras y contusiones de poca importancia al ser golpeados y derribados al suelo. Otros periodistas fueron perseguidos por negros enfurecidos por la parte trasera del edificio hacia un callejón sin salida.

Varias cámaras de televisión fueron golpeadas y arrojadas al suelo.

Un reportero blanco fue arrojado a la calle a través de una ventana baja el pasado jueves que fue el primer día de la conferencia de Poderío Negro.

La acción más importante de la conferencia de cuatro días de duración fue adoptada anoche en forma de una resolución proponiendo la destitución del Alcalde de Newark y apoyando el "derecho de los negros a la rebelión".

VIOLENCIA EN ALABAMA

BIRMINGHAM, (ALABAMA), JUL. 22 (AFP).- Una muchedumbre de 200 negros apedreó esta noche autos y vitrinas de tiendas en una manifestación. Dos blancos resultaron levemente heridos

El rey Constantino de Grecia (segundo de la izquierda) y su esposa Ana María, de origen danés, danzan con los Evzones en Tripolis, Grecia, durante la gira que la pareja real realizó por el Peloponeso. Los Evzones son parte de la infantería selecta del ejército griego. (AP Wirephoto).

Rumania toma medidas internas en su marcha hacia un régimen más liberal

BUCAREST, 22 (AFP)- El Primer Ministro rumano, al disminuir las atribuciones de la policía estatal, acaba de dar un nuevo paso en la marcha de Rumania hacia un régimen más liberal.

Esta medida de política interna, coincide- a juicio de los observadores- con la independencia que en materia de política internacional, Nicolae Ceaucescu imprime desde hace tiempo a Rumania.

Esa independencia quedó demostrada durante la reciente crisis del Medio Oriente, cuando este estado balcánico se alineó junto a Israel, en abierta contradicción con la posición proárabe de la Unión Soviética y el resto de la Europa Oriental.

Sin embargo, los observadores percibían una contradicción entre la independencia internacional y un régimen interno asfixiante, controlado por la policía estatal.

Ceausecu acusó a la policía de seguridad de encarar el proceso político natural en Rumania como una "actividad hostil".

La policía, dijo, toma medidas contra ciudadanos "que no están justificadas por sus acciones". También se han registrado, denunció, "abusos" contra funcionarios del Estado y del Partido Comunista Rumano, que "sostenían puntos de vista distintos con respecto a la línea política".

Esos problemas, que debían haber sido reglados en el ámbito del partido, "fueron algunas veces referidos al organismo de seguridad", lo que permitió a la policía interferir en la vida del partido y perjudicar su autoridad.

Ceaucescu reveló que los miembros del partido.

Los observadores señalaron que esa revelación es la clave del problema.

El discurso pone bien en claro que uno de los asuntos agitados en esta sorda lucha por el poder, es el papel que jugó la policía de seguridad en la purga de la década de 1950, cuando muchos cuadros partidarios y funcionarios del Estado fueron encarcelados sin ninguna ceremonia y juzgados por traición.

La influencia soviética en Rumania, debilitada por la política de Ceausescu, tiene su último bastión en la policía. En todos los países comunistas, la policía es la fuerza más conservadora paradójicamente, el conservadorismo en una sociedad comunista es el aferramiento a las doctrinas stalinistas.

El camino a la liberalización del régimen tiene que pasar inevitablemente, por la etapa de la reducción del poder policial, y el ataque de Ceaucescu es un indicio de que Rumania parece dispuesta a repetir la experiencia yugoslava.

A principios de 1967, Ceausescu en un artículo periodístico, acusó a la Unión Soviética de tratar, en forma indirecta, de fomentar las disidencias entre los líderes rumanos.

Ceausescu condenó los intentos de un partido comunista (soviético) de intentar "dividir la unidad del partido".

Sin embargo, Ceausescu no pudo - aunque esto podría ser una próxima etapa -librarse todavía de Alexandru Draghici, responsable de la policía-Draghici continúa siendo todavía uno de los tres hombres más poderosos de Rumania.

Gobierno Argentino dispuso control en el aumento del costo de la vida

BUENOS AIRES, 22 (AFP).- El Gobierno dispuso controlar el aumento del costo de la vida, que en los últimos días ha registrado sensible alza en algunos artículos de primera necesidad.

La medida fue dispuesta después de una reunión que por espacio de dos horas mantuvo el Presidente de la República, General Juan Carlos Onganía, con los miembros de su Gabinete.

El Secretario de Difusión y Turismo, Federico Frischknecht, que informó al respecto, dijo que se había autorizado la importación de trigo, papas, hortalizas y verduras para combatir las maniobras de algunos comerciantes inescrupulosos que especulaban con la escasez de esos productos.

Añadió además que se obligará a los comerciantes minoristas a exhibir el precio de cada unidad.

El secretario de difusión señaló que las últimas heladas registradas en el país habían afectado la producción de hortalizas, y lo poco que existía en plaza había registrado un incremento del 47 por ciento, por cuyo motivo se había autorizado su importación.

Sobre la compra de trigo dijo que algunos derivados de ese cereal, como el pan y fideos habían tenido un alza de 5,5 por ciento, lo que contribuyó a aumentar más aún el costo de la vida, que en Junio último fue de 4.4 por ciento.

En los últimos meses, el pan aumentó de 42 pesos el kilo a 60 que rige actualmente.

Finalmente, Frischknecht, dijo que existe una disponibilidad de 912 millones de dólares, para permitir la importación de productos que escasean en el país, y desbaratar las maniobras agiotistas.

Desde el Paraguay llegaron ayer por vía aérea quince toneladas de lechuga.

PARTIDOS COMUNISTAS DE BRASIL Y VENEZUELA FUERON EXCLUIDOS DE LA PRIMERA REUNION DE OLAS

LA HABANA, 22 (AFP).- Los partidos comunistas de Venezuela y Brasil fueron excluídos de la primera conferencia de la Organización Latinoamericana de Solidaridad (OLAS) que se iniciará aquí el 31 del mes actual.

Una delegada cubana e integrante del comité organizador de dicha conferencia, declaró anoche aquí en la televisión que "el Partido Comunista de Venezuela dejó de pertenecer al Frente de Liberación Nacional de Venezuela y no asistirá a la conferencia. La delegada informó que el Frente de Liberación Nacional de Venezuela había formado ya la filial de OLAS en ese país.

En el mismo programa televisado el delegado brasileño, Aluzio Valhano, reveló por su parte que asimismo, quedaron excluidas de la conferencia dos organizaciones comunistas de su país: el Partido Comunista Brasileño y el Partido Comunista del Brasil.

Iniciaron los preparativos para la visita del Papa Pablo VI a Turquia

ESTAMBUL, 22 (AP).- Un dormitorio que fue usado por el Arzobispo Angelo Roncalli -quien luego fue Papa Juan XXIII- recibió hoy una fresca capa de pintura y quedó preparado para el Papa Paulo VI que pasará la noche del martes aquí, con motivo de su viaje a Turquía.

Los funcionarios en la Nunciatura Apostólica cerraron luego el dormitorio que está en la parte trasera del piso superior. El dormitorio mira hacia un jardín interior al estilo italiano.

La Nunciatura es un edificio sin pretensiones de tres pisos. La mayoría de los residentes musulmanes en este pobre distrito sólo saben que el edificio tiene algo que hacer con los cristianos y con la Catedral del Santo Espíritu, pintada de crema, frente a la calle.

La Catedral, escondida tras un convento gris de monjas francesas, que ocupa una cuadra, no es más grande que una pequeña iglesia parroquial.

Es aquí donde el Papa Paulo, el primer Pontífice que en 1.256 años pone pies en tierra que ahora es Turquía, orará por la paz el martes en la noche. Aún cuando el programa no menciona a ninguna otra persona una fuente en la Nunciatura dijo que el Patriarca ortodoxo Athenágoras, de 81 años de edad, se ha de unir al Pontífice en esas oraciones. El Papa tiene 69 años de edad.

EMBAJADA DEL BRASIL

La Embajada de Brasil invita a la misa que, en sufr gio del ex-Presidente de la República, Mariscal Humber de Alencar Castello Branco, mandará oficiar el 24 de Julio a horas 11.30, en la Iglesia del Montículo.

ESCUELA INDUSTRIAL DE LA NACION "PEDRO DOMINGO MURILLO"

"CENTRO DE ENTRENAMIENTO TECNICO"

A pedido de los interesados, las inscripciones para los "CURSOS GRATUITOS DE CAPACITACI TECNICA PARA OBREROS" de fábricas y talleres, se amplían hasta el 31 de Julio en las especia dades que se indican.

(Sección II) INSCRIPCIONES PARA LOS CURSOS DE:

1- SOLDADURA ELECTRICA
2- SOLDADURA AUTOGENA
3- PLOMERIA
4- CARPINTERIA
5- ELECTRONICA ELEMENTAL
6- ELECTRICIDAD BASICA
7- TORNERIA MECANICA (C.F.)
8- MECANICA DE BANCO (C.F.)

(Sección I) CURSOS EN FUNCIONAMIENTO

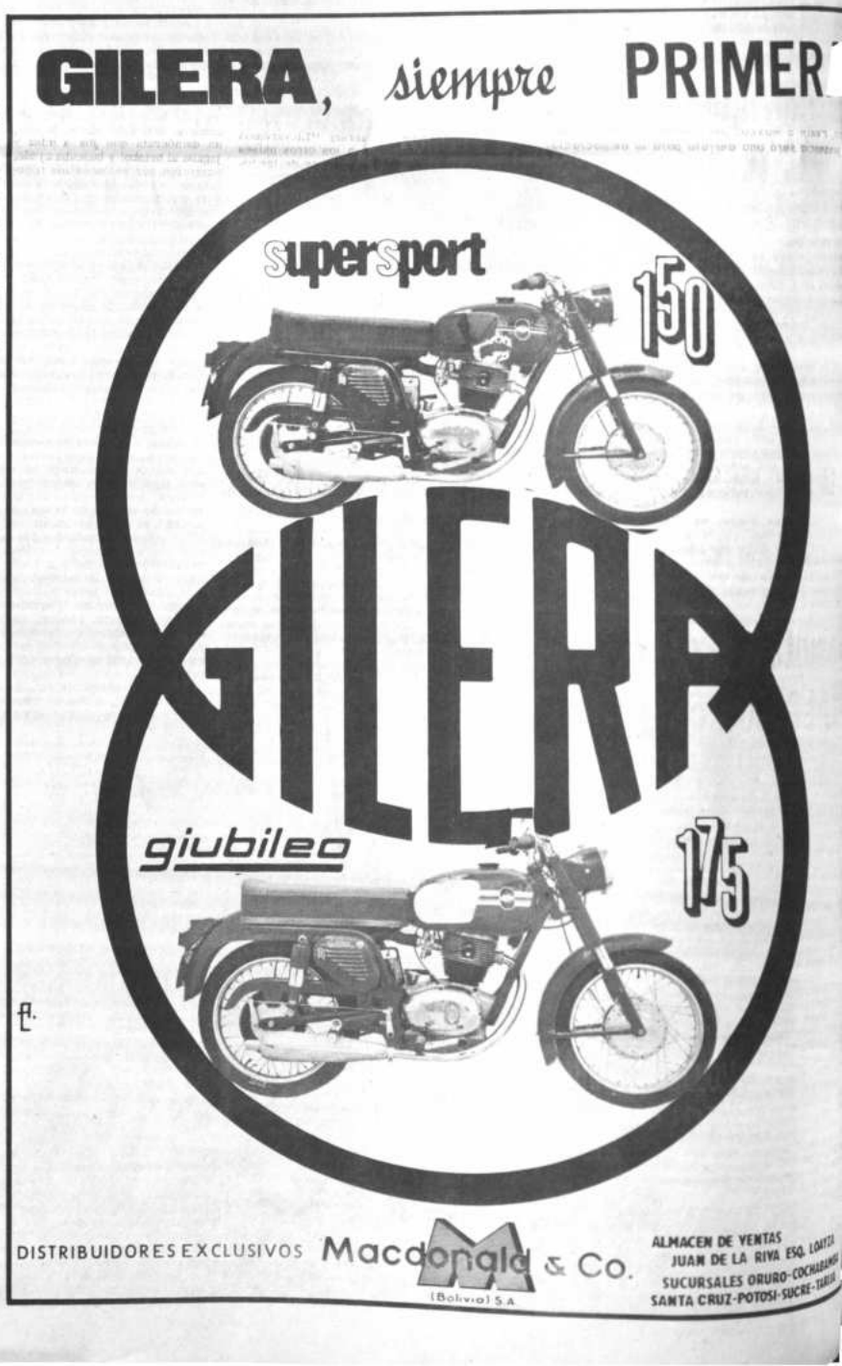
9- REPARACION Y CONDUCCION DE AUTOMOVILES
10- MECANICA DE AUTOMOVILES ELEMENTAL "A"
11- MECANICA DE AUTOMOVILES ELEMENTAL "B"
12- TORNERIA MECANICA
13- INSTALACIONES ELECTRICAS INTERIORES
14- EMBOBINADO DE MOTORES ELECTRICOS
15- MANTENIMIENTO DE MOTORES DIESEL (C. F.)
16- INSTALACIONES ELEC. Y TRANSFORMADORES (C.F.)

CURSOS EN ORGANIZACIO

17- TEÑIDO DE TEXTILES (C.F Cursos Mixtos entre el Servici Nacional de Tránsito y la Escu la Industrial "P.D. Murillo".
18- CONDUCTORES PARTICULARE
19- CONDUCTORES PROFESIONAL
20- (Sección III) Cursos móviles d temporada en COMIBOL, YPFB otros.

C.F.: Cursos especiales que se dictan en fábricas y maestranzas.
INFORMACIONES: En la Escuela Industrial de hs. 16 a 20. Tel. 11738
- 1942 - AÑO DE LAS BODAS DE PLATA DE LA ESCUELA INDUSTRIAL- 1967-

Ricardo Vizcarra A. DIRECTOR NL. DE EDUCACION TECNICA — Eduardo Vargas T. REPRESENTANTE DE CAMARA NAL. DE INDUSTRIAS — Adolfo Lemus F. DIRECTOR — René Espinoza L. JEFE DE CURSOS



PRESENCIA

DIRECTOR: HUASCAR CAJIAS KAUFFMAN
CO-DIRECTOR: ALBERTO BAILEY GUTIERREZ
GERENTE: JUAN MARTINEZ CALDERON

La Paz, Bolivia, Domingo 23 de Julio de 1967.

Discrepancias Comunistas

Las discrepancias entre China y Rusia han debilitado la acción comunista en el mundo. Parte de las fuerzas de esas potencias se ha tenido que dedicar a la lucha mutua para dirigir el extremismo mundial. A ello hay que agregar los dolores de cabeza que suele causar Fidel Castro, cuyo "comunismo-bacano" ha sido visto despectivamente por los teóricos marxistas, pero es suficientemente autónomo como para censurar con frecuencia a sus dos hermanos mayores y como para intentar la dirección de los movimientos extremistas en Latinoamérica, sobre todo a través de conmociones causadas por las guerrillas.

Tienen parte de razón, sólo parte, quienes han sentido alivio ante el hecho de que el comunismo no actúe con perfecta unidad, ya que ello disminuye el peligro contra la democracia de Occidental en aquellos países en que ella es débil y que tienen que enfrentar hondos problemas económicos y sociales.

Pero se encuentran errados los que creen que ha llegado el momento en que se puede tomar un respiro, en que el peligro ha de darse por superado. Quien así piense, ha de asumir un riesgo injustificado, que puede costar que se pierda la batalla ya que se tarde más en ganarla. En todo caso, las dificultades han de aumentar, porque los descuidos de la democracia han de ser aprovechados por el comunismo.

Que éste no ha desistido de los propósitos que siempre tuvo, queda demostrado por dos hechos.

El primero se refiere a los fines. Todos los sectores comunistas buscan lo mismo. Sobre ese punto no existen discrepancias de importancia. La instalación de la denominada dictadura del proletariado es el objetivo fundamental; sigue siendo fundamental el buscar la derrota, la destrucción de la democracia occidental. Las discrepancias son sobre todo de táctica: unos consideran que el poder puede ser alcanzado por medios más o menos legales; otros predican el uso inmediato de la fuerza, como medio para hacer una tarea de zapa, que concluya con hundir a los gobiernos democráticos. Pero, aún en la táctica, hay muchos aspectos principales en que se da plena coincidencia; por ejemplo, no se ataca directamente a las mayores potencias occidentales; se busca ganar primero a los pueblos subdesarrollados con una estrategia de ataque, por así decir, de la periferia hacia el centro: no se impulsan grandes actividades contra Estados Unidos o Inglaterra, pero se contribuye a la acción en Latinoamérica, Africa y Asia. Si esa acción destructora triunfa, quizá el régimen se incline más a Londres, Pekín o Moscú; pero será ciertamente comunista; su presencia será una derrota para la democracia.

El segundo hecho que hay que tener en cuenta, según demuestra la experiencia de nuestro continente, es que las discrepancias internas de los grupos comunistas, son olvidadas ante el enemigo común. Castristas, pekineses y moscovitas cooperan en todo lo que pueden por su causa. No se han combatido en aquello que podría beneficiar a la democracia. Por ejemplo, en el caso de nuestras guerrillas, aunque algunos comunistas no les dan su pleno apoyo, no dejan de prestarles soporte, siquiera moral. Cuando más, se muestran neutrales. Pero nunca las combaten.

Las discrepancias comunistas han debilitado en algo el movimiento; pero no lo han anulado. El peligro subsiste y tiene que ser tenido en cuenta continuamente, a menos que se desee correr el riesgo de sufrir sorpresas desagradables.

LA CONTAMINACION DEL AIRE

Por CARLOS BARRIENTOS

Buenos Aires (IFS).- En los Estados Unidos, donde el peligro de la contaminación del aire configura una alarmante realidad, es dable observar una permanente inquietud al respecto, de la que se hacen eco los órganos de prensa en las formas más diversas, desde comentarios de expertos hasta las risueñas pero no menos impactantes caricaturas. Así, por ejemplo, un caricaturista dibujó a la Estatua de la Libertad con su faz cubierta con una máscara de oxígeno, siniestras en un diario de Filadelfia se exhibe la foto de una criatura de unos cuatro años con un cigarrillo en los labios y el epígrafe siguiente: "Su hijito fuma?" Si no lo hace, igualmente está respirando aire contaminado que equivale a 8 cigarrillos diarios". Por su parte, la "Asociación de Ciudadanos en Pro del Aire Puro" tiene publicar solicitadas a toda página en los más importantes diarios con textos como éste: "Los pulmones neoyorquinos son pulmones negros. El aire de Nueva York contiene elementos como los contenidos en los gases tóxicos utilizados en la Primera Guerra Mundial".

Este grave problema, latente amenaza para ciudades como Chicago, Cleveland y Nueva York, también se cierne sobre Buenos Aires, San Paulo, Río de Janeiro y Méjico, y en menor grado, Santiago de Chile, Lima y Montevideo. Ante esta amenaza expertos de todo el mundo, recientemente reunidos en Buenos Aires, cambiaron ideas y estudiaron los métodos apropiados para iniciar una batalla que, en contrapartida bien podría calificársela de "limpieza del cielo".

Tal limpieza debe realizarse imperiosamente, ya que se ha podido comprobar que el gigantesco tráfico automotor, al igual que el continuo accionar de las chimeneas de los grandes centros fabriles provocan una secuela de enfermedades, principalmente pulmonares, cuyo máximo y aterrador exponente es el cáncer. Las sugerencias que se formularán durante la reunión realizada en Buenos Aires iban desde el control por parte de los municipios sobre el estado de los caños de escape hasta el de la erradicación paulatina de las grandes fábricas, las que se deberían desplazar a zonas alejadas de las grandes ciudades.

Más, fuera del cúmulo de advertencias, proposiciones y planes formulados en esa reunión, también se abrió paso en muchos delegados una idea que hace mucho tiempo es tenida en cuenta por autoridades, expertos en la cuestión e importantes industriales: La transformación eléctrica del automóvil para un futuro muy cercano.

Por el momento quedan en pie las propuestas y advertencias. La guerra declarada por la "invasión del humo" habrá de tener respuesta en las medidas sugeridas para lograr un "lavaje a fondo de la atmósfera". No es necesario repetir lo imprescindible de una acción eficaz al respecto si no se quiere llegar, al decir de un comentarista radial costarricense, a "caminar con capuchones de marciano y comer todos los días con ácido sulfúrico en el caldo".

ACLARACION

En el último artículo de la serie "Lo que no debemos callar. . . ." que se publicó en nuestra edición de ayer y cuyo autor es el Sr. Marcelo Quiroga Santa Cruz, por error salió en el título la palabra "serena" en lugar de la palabra "derrota". El título correcto de la nota es "De la derrota a la esperanza".

LA GUERRA REVOLUCIONARIA

Por el Cnl. JORGE ANTEZANA VILLAGRAN

1.-SU ORGIEN Y FINALIDAD

En la época contemporánea, el concepto de la "guerra revolucionaria", arranca su origen de las teorías de Hegel. Este filósofo al hacer la negación de DIOS, plantea la interrogante de "¿Porqué existe el hombre sobre la tierra?" y "Para donde vá el hombre?", creando así el principio de la "filosofía de la acción", donde define que "La Historia es dinámica, avanzando en sucesivas luchas, siendo la ley de la vida una permanente lucha"; y así imagina que el hombre y el mundo se mantienen en una permanente "situación de hecho" y "situaciones que existen" las que resultan la "tesis" y las fuerzas o corrientes que se le interponen la "antítesis" y el resultado de esta "acción" la "síntesis" que en la rueda del mundo vuelve a tornarse tesis estableciéndose un nuevo ciclo de acción.

Estas teorías son aprovechadas por Karl Marx, transformándolas en la "lucha de clases" la permanente lucha de los que "nada tienen" en contra de los que "todo tienen", el proletariado en contra del capitalismo. Siendo la tesis el capital, la antítesis el proletariado y la síntesis la toma del Poder por el operariado.

En 1,905, aparece Lenin con las teorías de Marx y junto con los bolcheviques exalta la "insurrección como ciencia y como arte que requiere la preparación total para la guerra", definiendo sobre la "acción" con los siguientes términos: "Si la guerra es la continuación de la política (Clausewitz) la paz es la continuación de la guerra por otros medios. La paz y la guerra no son sino, dos aspectos de la misma lucha permanente y necesaria". En 1,917, Lenin al ingresar a Rusia en el famoso "tren de la gloria", lleva a la práctica su primera experiencia en la guerra revolucionaria la "acción psicológica" levantando a la "masa" con la promesa de "tierra y paz". Slogan con el que transforma el pronunciamiento puramente militar ruso en la revolución del pueblo. De esta manera el teórico Marx y el hombre de acción Lenin, llevan al campo revolucionario las teorías del filósofo Hegel: "La vida es una permanente lucha".

La Academia Militar de Moscú, lleva el nombre del verdadero teórico de la "guerra revolucionaria", Michel Frunze, comisario de guerra que conjuntamente con el famoso teórico revolucionario Bukharine, declaran: "Llevaremos el socialismo a los otros países del mundo en la punta de las bayonetas", creando un nuevo principio de guerra: "Las líneas verticales de la guerra externa serán inseparables de las líneas horizontales de la guerra interna(civil)", idea que se conjuncina en el plano estratégico con el concepto de que "las reservas revolucionarias del Ejército Rojo se encuentran más allá de las fronteras de Rusia". Integralizándose en la guerra revolucionaria la "acción psicológica", llevada al interior de los pueblos para provocar la quiebra total de la resistencia moral. En el Congreso del Komintern en Moscú de 1.925, resuelven: "sustentar los movimientos nacionales revolucionarios de los pueblos oprimidos (?) fomentando la incrustación de células comunistas en el seno de los partidos políticos de esas naciones (Asia, Africa y América)".

Con Stalin, la guerra revolucionaria toma el carácter de "total" y se convierte en "universal" prescribiendo las siguientes directivas: "Siendo los continentes coloniales también los proveedores de materias primas, el levantamiento de estos pueblos privará al capitalismo (Europa occidental y E.U.N.A.) de todos esos recursos y de esos mercados y conducirá a los países burgueses a la crisis económica y a su quiebra total" (6o. Congreso del Komintern de 1928 en Moscú). Finalmente es Mao Tsé-Tung, quien da el corolario definitivo en la Escuela de Guerra Política en Crimea, en 1937: "Esta guerra será total abrazando a cada individuo como un objetivo de la guerra revolucionaria, como hombre de la masa, como componente de la sociedad y como parte del Estado".

Para el comunismo la guerra termo-nuclear empleando las bombas atómicas y de hidrógeno será el último de los trances y el último recurso extremo, porque su empleo dejará tanto a vencidos como a vencedores igualmente destrozados en el mismo cataclismo. Tampoco a Rusia ni a China les interesa enfrentar un impacto frontal con el empleo de sus fuerzas regulares y armas convencionales no obstante la abrumadora superioridad de las divisiones rusas extendidas en la frontera oriental europea las que mediante el principio de la "aproximación indirecta" pueden ser concentradas en forma masiva sobre cualquier punto o dirección. Su expansión y conquista de todos los objetivos será mediante la "acción psicológica", penetrando en el corazón de los hombres, en el espíritu y en el cuerpo de los individuos, aleccionando a las masas para la descomposición moral y material del interior de las naciones, substituyendo con la "guerra revolucionaria" la acción de los ejércitos que sólo servirán para detener ataques también de fuerzas formales o para la ocupación de los territorios conquistados mediante la guerra revolucionaria, que tiene como última finalidad la substitución de la actual sociedad occidental basada en la dedicación del Estado para con el individuo, por la nueva sociedad de la "masa" y del hombre al servicio del Estado. Destruir toda la actual estructura democrática cristiana y en sus escombros erigir el dominio del único Partido (P.C.).

2.-LAS LINEAS INDIRECTAS

Los comunistas han extendido su acción siguiendo una maniobra éstratégica por "líneas indirectas" desarrollando el movimiento distante de Europa occidental, mediante acciones parciales sucesivas con objetivos locales simultáneos de limitado alcance al parecer insignificantes y que momentáneamente no aparentan importancia como para provocar una guerra con occidente el cual va retrocediendo sucesivamente dando paso a la expansión del comunismo, renunciando como una forma de evitar el enfrentamiento atómico; y, así progresivamente va arrastrándose la guerra revolucionaria sobre todos los continentes fomentando la subversión total bajo los lineamientos trazados por Stalin: "Despojar al mundo occidental de su posición de los países coloniales reduciendo los lucros del capitalismo, disminuyendo el nivel de vida de las masas, creando así la situación necesaria para los movimientos revolucionarios". Los comunistas no han visto necesario el ataque directo a Europa con su guerra revolucionaria, sino, realizando la maniobra envolvente a través de Asia y Africa, cercando Europa con la pérdida de Africa, siguiendo el "memorándum" de Mao Tsé-Tung (de Marzo 1953 en Moscú) que escaloná los objetivos: 1) expansión sobre Asia monzónica incluyendo India y Japón, 2) Asia occidental, 3) Africa blanca o musulmana y Africa negra, y 4) América Latina teniendo a Cuba como foco de irradiación.

Asia para los asiáticos fue el grito del comunismo después de la Segunda Guerra Mundial, el movimiento nacionalista transformó el Asia en una extensa convulsión derrumbando la antigua estructura social y política para erigir la Nueva Asia. Pero más promo de lo que ellos esperaban se convirtió al comunismo y su maniobra de expansión se alargó en doble envolvimiento: dirección el S.E. de Asia y el Medio Oriente, arrastrando todos estos Estados bajo su dominio o sometidos a su influencia o bajo condición de neutralidad.

Tocó a su vez el turno para Africa y la estrategia comunista fue cumpliendo el "memorándum" de Mao Tsé-Tung: "La onda revolucionaria barrerá el continente africano y los imperialistas serán lanzados al mar. Una vez Asia y Africa separados de Europa capitalista, éste se desmoronará económicamente y con su catástrofe industrial su capitulación será inevitable". Porque el Africa a más de asegurar el aprovisionamiento de materias primas y constituir un vasto mercado para la producción industrial europea, significa una base para la protección del flanco sud-europeo.

Tomando el Medio Oriente como base y El Cairo como foco, la irradiación comunista sobre el Africa sigue un curso audaz en tres direcciones: 1)Cairo-Trípoli-Túnez-Argel-Rabat, 2) Cairo-Fort Lamy (Chad) - Yaundé (Camerum) Lomé (Togo)-Accrá (Ghana), y Cairo- Jartum (Sudán)- Addis Abeba (Etiopía)- Nairobi (Kenia)- Kinshasa (Congo)- El Cabo (Sudafrica). Hasta 1945, existían 4 Estados independientes y para 1.967, aumentaron 40 nuevas naciones más formadas con un profundo nacionalismo, pero sensiblemente, al comenzar su nacimiento se encuentran todas con el fermento de las crisis sociales fomentadas por el Kremlim con la consiguiente depresión económica hundiendo más en la miseria a las poblaciones nativas tornándolas suceptibles de agarrarse de la mano del comunismo que les ofrece pan-paz-felicidad; y con este proceso Rusia está desarrollando su "memorándum" del 12 Congreso realizado el Junio de 1954 en Moscú: "Estamos sus-

(Pasa a la página 12)

¿Quién llegó primero?

Por MAX BLANCH

Las discusiones en torno a lo sucedido en el Cercano Oriente han puesto de relieve ciertos aspectos pueriles del hombre -incluso del diplomático- que conviene tener siempre en cuenta. Se ha hablado, por ejemplo, de que los judíos llegaron y desplazaron a los árabes, lo cual es cierto. Pero es así como siempre se han formado los países. ¿No fueron los árabes quienes desplazaron a los persas, en Siria, Irak, Jordania, y a los antiguos egipcios y romanos y griegos, en Egipto? ¿No fueron los judíos, huyendo de Egipto, quienes desplazaron a los cananitas en Palestina? Si estos argumentos valieran, los judíos podrían reclamar la tierra de Nasser puesto que estuvieron en ella, aún antes de llegar a Palestina. No, no es porque Palestina fue la patria de los judíos hace veinte siglos, por lo que Israel tiene derecho a luchar, sino que este derecho le viene de que, si no lucha, los árabes exterminarían a los israelíes.

Lo que querría decir, con todo esto, es que el hombre (por lo menos el hombre occidental, y los árabes e israelíes son mucho más occidentales que los chinos o los indios), tiene una tendencia asombrosa e inquietante a pensar en símbolos y a substituir razones por mitos. Tanto, que ha podido hacerse un Diccionario de Símbolos y Mitos (por J.A. Pérez Rioja, Editorial Tecnos. Madrid, 366 páginas, ilustraciones) en el que se descubren cosas muy curiosas: por ejemplo, que ciertos símbolos (el pez, la pera) sirven para el sexo en los sueños interpretados por los psicoanalistas, y para la divinidad en el arte cristiano primitivo, Pero esto es anécdota.

Lo que me parece importante es señalar los dos grandes mitos que parecen formar parte fundamental de nuestra cultura: que los problemas se resuelven definitivamente, y que las revoluciones son revolucionarias.

Para el hombre -por lo menos, repito, el occidental- la religión resuelve el problema del bien y del mal. Los marxistas creyeron resolver el problema de la explotación del hombre por el hombre. Los enciclopedistas, el problema de la libertad política. Los protestantes, el problema de la libertad religiosa. Los renacentistas, el problema de la relación entre alma y cuerpo. Los heréticos medievales, el problema de la incompatibilidad de riqueza y santidad. Leyendo un libro del profesor español Enrique Tierno Galván ("Acotaciones a la historia de la cultura occidental en la Edad Moderna". Tecnos. Madrid, 341 páginas) se podría hacer una lista mucho más larga de las supuestas soluciones "descubiertas por el hombre". Y no sólo en el terreno de las humanidades, sino también en el de la ciencia. Sin embargo, en el libro se ve cómo los problemas son recurrentes, como se vuelven a presentar una y otra vez, bajo formas distintas. No, los problemas no se resuelven definitivamente, sino que sólo se solucionan para una o unas pocas generaciones.

De igual modo, las revoluciones no resuelven los problemas cuya existencia las hizo necesarias. Destruyen los obstáculos a la solución, pero ésta no viene de quienes hicieron la revolución sino de los sucesores. Y muchas veces estas soluciones son contrarrevolucionarias, difieren de lo que los revolucionarios preveían o deseaban. Un profesor norteamericano, James H. Meisel, lo explica en su libro fascinador "Counter-Revolution" (Atherton Nueva York, 237 páginas). Catalina, Cromwell, Robespierre, 1848,. . . . revoluciones- como la rusa luego, y la guerra civil española- que se "realizaron" en el momento en que se convirtieron en contrarrevolución. No deja de ser interesante la tesis, y tal vez convenga ver si se aplica a América Latina - (ALA)

Washington

¿QUO VADIS, MARIO PADILLA?

Por CARLOS GONZALO DE SAAVEDRA

Querido amigo:

Te encontré, después de años de exilio en Chile, en la ciudad de Nueva York. Andabas con unos manuscritos misteriosos bajo el brazo, buscando un editor. Por entonces Fidel Castro había sido recibido en EE.UU. - gracias a las brutalidades de un sargento Baptista- como el libertador de su pueblo, un demócrata que iba a misa y jugaba al beisbol y buscaba ayuda. Surgieron por entonces los filántropos con teorías políticas y los periodistas que como Dubois, del Chicago Tribune y Herbert Mathwes, del New York Times, resolvieron "hacer" la imagen del "libertador" y trabajaron tan bien, que el capitalismo de Wall Street, las cadenas de hoteles, los gangsters que eran dueños de casas de juego en La Habana, creyeron salvar algo, atrayéndose para ello, al ya sucio y desgreñado ex-estudiante de derecho. Tu manuscrito, un magistral diario del emenerismo boliviano y de la presencia comunista en nuestro país, se titulaba EL ORACULO MARXISTA EN LOS ANDES. Por sus vértebras se iba conformando el antinacionalismo disfrazado de nacionalismo de izquierda - la perfecta etapa demoburguesa para el zarpaso final - Pero tus papeles eran más que un diario del movimientismo en función destructora de la esencia democrática de Bolivia. Era una voz alerta, una denuncia magistral que, me acuerdo, el cubano Martínez Márquez, director de EDITOR'S PRESS, rechazó como texto invendible porque se refería solamente a un aspecto local del experimento comunista. Más tarde, en Venezuela, salió tu obra que conmovió a los que, en nuestro continente, adoptaron de tiempos atrás la posición que hoy reclaman como la única posible en Bolivia, sus gobernantes y sus militares frente al atontamiento de la clase media, al confusionismo que existe, a la apatía ciudadana, cuyas causas hemos denunciado Samuel Mendoza, tú y yo, por lo cual me permito encabezar estas líneas así: ¿Quo vadis, Mario Padilla? Porque el camino es cierto y no largo, al paredón comunista, ante el cual deben morir no solamente los ciudadanos que tienen el valor de oponerse a este rojo río de izquierdizantes aguas, sino la historia del país, los 15 años de lucha por la Independencia, los esfuerzos de progreso y vida comunal feliz.

Porque, pese al llamado conmovedor del hombre de derecho que es el vicepresidente Sr. Siles, y al pedido que nos hace el Presidente de la República "de que le dejen gobernar", para no tener que decir, como dijera el Presidente Saavedra "no me dejaron gobernar", el alma pública no se ha levantado aún; las instituciones que como la Iglesia Católica "Que no es un shopping center cualquiera" como nos dice un sacerdote jesuita, cuya voz debe ir a las mismas vísceras del pueblo, no ha decretado su movilización y su decisión de ser militante para defendernos y ofender; si es necesario, porque a la Cruz de Cristo se pretende reempiazar con la Hoz y el Martillo, porque - como expresa el Dr. Siles - los tímidos y los comodos, los burócratas y los de la "nueva rosca" no miden el horror del futuro en términos castristas, porque las mujeres no salen en masa a las calles para arrastrar, como en gloriosos días, a los hombres en busca de su libertad. No habrá levantamiento nacional, Maese Mario, mientras anliden comunistas en el gobierno, en tanto el Gobierno se apoye en un extraño maridaje - que me recuerda a una novela que acaba de salir de prensas, "SIGNOS Y MILAGROS" de la gran escritora francesa Françoise Mallet Joris, cuyo personaje, Lechusier, que se mueve en el escenario del 62, Argelia, asesinatos, bombas plásticas en París - ha escrito una novela sobre su madre rusa que aparentemente murió en un campo de concentración nazi, pero que en realidad se ha salvado y vive en Alemania casada amorosamente a uno de sus verdugos... Si la vida novelesca es así, la novela boliviana tiene algo de tan punzante ironía. ¿Habías de prever que los jóvenes militares del 44 acabarían aceptando matrimonio con los señores del PIR a quienes tánto fustigas? Y si en política, este es parte del orígen del atontamiento cívico boliviano, no es menos el derroche de publicidad que adorna al joven francés Debray y la presión oficial francesa y la presencia norteamericana y todo aquel embrollo de intelectuales europeos que callan el hecho de que el general De Gaulle tuvo que acudir a medidas de tal violencia militar con sus ex-colegas y camaradas que, desde el punto esotérico de los "derechos humanos", no tendría excusa posible. La invocación de tan magnos derechos, no se hizo aquí en cuatro horrendos años de campos de concentración durante un régimen movido por el comunismo internacional ni la Iglesia, la mía nos consoló o siquiera impetró de los verdugos, la vuelta, por un instante, a las entrañas maternas para humanizarse. Estuvimos solos, en las cárceles y en los destierros. Hoy Debray, un extranjero, se halla acompañado de la vergonzosa tontería nacional - hay varios grados de tontería - que está viendo en dicho director de guerrillas poco menos que a Sir Gallahad o al Cid Campeador, que dicho sea de paso, se humilló a su Rey y desterrador....

- - - - -

Soy de los que saben el orígen puro de tus luchas, sé que como yo, das por difunta a la llamada oligarquía, a la "rosca minera", que se señala como posible matriz de conspiraciones de derecha. Aquí no hay derechas, primero porque los burgueses que conforman el nuevo mundo de los negocios, no hacen ascos a la presencia india, llamada campesina, mientras no se dañe a sus intereses; porque este país ha entrado en el mundo socialista hace años, muchos años, pero al que debemos salvar de caer en el totalitarismo moscovita o en las garras de Pekín. En mis mozos días - los de la lucha universitaria del 30 - no habríamos soñado con que para vivir peligrosamente hay que recibir dineros de la China o de Rusia. Dedicados a nuestra pequeña guerra no habríamos hallado tiempo para viajar detras de la cortina de hierro con la benevolencia de las autoridades. Nuestras excursiones no iban más allá de Llojeta en noches de luna porque aquel era nuestro paisaje, el de adentro y el de fuera. Nunca pensamos en internacionalizar nuestro amor a la Patria y ésta nos encuentra como antaño, pegados al polvo de todos sus caminos...

La Noticia de Perfil

PAULOVICH

Vocabulario de la Semana

MINISTERIABLE.- Levudo de tamaño regular que se cree la madre de Tarzán.

****

MINISTRO.- Cola-borador inmediato del Presidente de la República. Víctima apetecida de diputados y senadores de la oposición.

****

MINISTRA.- Esposa del ministro. Por lo general nada tiene que ver con la política, pero es la que más sufre ante el anuncio de una crisis ministerial. Cree que su marido es muy churro y que todas las negras suspiran por él. Suele ser celosa y tiene motivos para ello.

****

BUSTOS (Ciro Roberto).- Véase Carlos Alberto Fructuoso.

****

FRUCTUOSO (Carlos Alberto).- Véase Ciro Roberto Bustos.

****

REUNION DEL ALTO MANDO.- Sí, mi Capitán General. . sí, mi Capitán General. . . de acuerdo, mi Capitán General. Tiene usted la razón, mi Capitán General. . . . Son sus órdenes, mi Capitán General. Firme, mi Capitán General.

****

RECOMENDACION.- Documento literario muy en boga en época de crisis ministerial. Suele ser redactado así: "Querido René" te recomiendo a nuestro común amigo Fulano de Tal cuya capacidad y patriotismo son de todos conocidos. No tiene especialidad, pero puede ser un magnífico ministro tuyo en cualquier Cartera. Me consta que lo quiere antes del 4 de Noviembre de 1964".

****

CRISIS MINISTERIAL.- Crisis nerviosa entre las ministras, las esposas de los ministeriables, los sastres de los Ministros, las secretarias de los ministros, los proveedores de las ministras y los jefes de partidos políticos.

****

RENUNCIA COLECTIVA.- Papelito que firman los ministros, mientras interiormente van diciendo: "Dios mío, que no me acepte; alma de Villarroel, del tata Belzu, haz que me ratifiquen! Y que ojalá el Ministro de Relaciones pierda este papelito. . ."

PAULOVICH

Credinform International
S.A. de Seguros
Sus aseguradores de Confianza

Sismo sacudió la ciudad de Tashkent ayer

MOSCU, 22 (AP).- Otro temblor de tierra de mediana intensidad sacudió la ciudad soviética de Tashkent, en el centro de Asia, hoy.

Fue el 785 temblor que se sintió aquí desde 26 de abril de 1966 cuando una serie de terremotos dejaron a 250.000 personas sin hogar.

La agencia TASS dijo que el nuevo temblor tuvo una fuerza de 4.5 en la escala de 12 puntos usada aquí. No mencionó bajas o daños.

Rusia seguirá prestando apoyo político, económico y militar a los países árabes

MOSCU, 22 (AFP).- La URSS seguirá prestando su apoyo político, económico y militar a los países árabes "en su lucha justa por sus derechos legítimos", afirmó hoy el Gobierno soviético en una declaración difundida por la agencia TASS.

La declaración señala que la Unión Soviética sigue dispuesta a colaborar con los Estados amantes de la paz para encontrar una solución al problema de la "liquidación de las consecuencias de la agresión israelí".

"No habrá paz en el Medio Oriente mientras los agresores continúen en los territorios árabes, mientras que Israel mantenga con impudicia sus pretensiones territoriales", continúa diciendo la declaración que añade: "las provocaciones armadas de Israel en la zona del Canal de Suez muestran que la guerra puede recomenzar de un momento a otro".

El Gobierno soviético afirma que "una gran tarea, que compromete su responsabilidad, está en manos del Consejo de Seguridad, al cual la Asamblea general trasmitió los documentos de su sesión extraordinaria".

En la declaración se recalca que la Asamblea General adoptó una resolución que pedía a Israel renunciar a las medidas de anexión de la parte árabe de Jerusalén, pronunciandose de esta manera "claramente contra un reconocimiento de los resultados de la agresión israelí".

"Las intrigas políticas de Israel y de los estados que lo sostienen, sus tentativas para negar las responsabilidades de la agresión, e incluso el buscar obtener alientos de la ONU para retener los territorios árabes ocupados, han conseguido desenmascarar sus planes reales de conquista", declara el Gobierno de la URSS.

Después de estimar que "la Asamblea General no pudo tomar una medida eficaz debido a la actitud de los Estados Unidos, de algunos de sus aliados y de los países presionados por el chantaje norteamericano", el gobierno soviético concluye diciendo: "Los Estados que por su actitud han impedido hasta el momento una solución del problema, tendrán ante los pueblos una grave responsabilidad si no reconsideran su política"

CRESPO VELASCO Y CIA. S.A.

Nuevamente cita a las siguientes personas para que se apersonen en sus oficinas de la Av. Mcal. Santa Cruz 1086, con objeto de revisar sus cuentas:

Sres. Eduardo Montes y Montes, Hugo Roberto Barragán, Arturo Liebers Zamora, Arturo Montes Bello, José Uriona D., Carlos Ascarrunz Muñoz, Walter Velarde Soliz, Benjamín Cervantes Monroy, Roberto Comboni Taborga, John Bosacoma (Bolgeo Ltda.), Freddy Caprai Jemio, Alberto Ferreyra, O. Ukaski; Sras. Hortensia Sáenz de Rivera, Arminda Sáenz y Lucila Chang.

Asimismo, se ruega a las siguientes personas del interior ponerse en comunicación con el mismo objeto:

Sres. José Ortiz, Camiri y Emilio Aburdene, Santa Cruz

La Paz, Julio de 1967

Sequías y heladas afectan la producción agrícola en Chile

SANTIAGO DE CHILE, 22 (AFP).- Pérdidas en la producción agrícola están dejando las sequías y heladas que afectan gran parte del terreno nacional y las últimas lluvias no han solucionado este problema que se agrava.

Así lo informó el Subsecretario de Agricultura, Carlos Figueroa, durante una conferencia de prensa.

Agregó este funcionario que en porcentajes los daños y pérdidas registrados hasta el momento en la agricultura son los siguientes: cítricos, 70 por ciento, viveros de plantas y semillas, 70 por ciento, trigo y pastizales, 30 por ciento hortalizas, entre el 20 y el 30 por ciento.

Frente a este grave problema, el Banco del Estado ha abierto líneas de crédito especiales para los agricultores, a fin de que puedan reparar los daños causados por un año extremadamente riguroso y anticipar las siembras de primavera.

Por su parte, la industria azucarera nacional se comprometió a entregar gratis la cosecha, proveniente de la remolacha a los agricultores y especialmente a los ganaderos para el alimento del ganado y para la fertilización de la tierra.

SERVICIO RADIOFONICO "IBEAS"

Programas Radiales:

"DINAMISMO SINDICAL" (La Voz del Trabajador)

Radio AMAUTA (Lunes, Miércoles y Viernes Hs. 19.10)
Radio FIDES (Martes, Jueves y Sábado Hs. 7.00)

"LA VOZ DEL CAMPESINO" (Social Educativo y de Orientación)
Aymara y castellano
Radio "NUEVA AMERICA" (de Lunes a Viernes Hs. 6.40)
Radio "UNIVERSO" (" " " " Hs. 6.30)
Radio "SAN GABRIEL" (" " " " Hs.12.oo)

REVISTA RADIAL: "ACTIVIDADES DE IBEAS"

(Programa Dominical)

RADIO "ALTIPLANO" Hs. 7.30 a.m.
RADIO "UNIVERSO" Hs. 21.30

AVISO DE REMATE

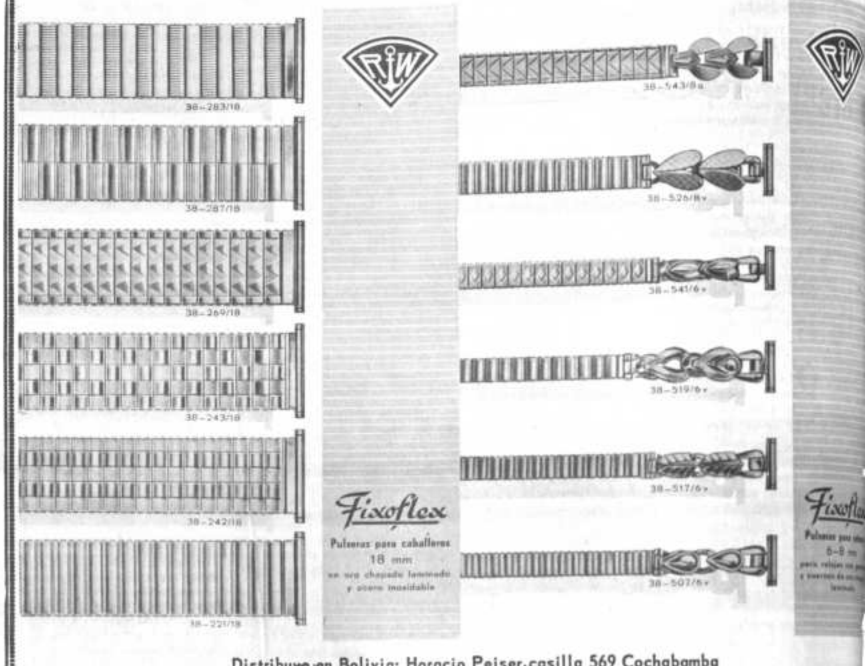
El Dr. Rogelio Guerrero S., Juez 5o. de Partido en lo Civil de la Capital.

HACE SABER al público, que por providencia de 18 del mes en curso, se ha señalado para el día 9 del próximo mes de Agosto, a horas 16.oo, para el remate de la acción telefónica, línea y aparato No. 12511 de propiedad de OSCAR JAUREGUI ZELADA, sobre la base de su valor actual de $us. 460.-; por tenerse así ordenado dentro del juicio ejecutivo seguido por HANSA LIMITADA contra GUILLERMO - JAUREGUI y OSCAR JAUREGUI ZELADA.

Los interesados en dicho remate, pueden concurrir el día y hora señalados a la Tribuna de Remates del Palacio de Justicia.

La Paz, 20 de Julio de 1967.
P.O. del Sr. J. 5o de P. en lo C.
Andrés A. Guzmán Aguilar
Secretario.

UNA MALLA DE RELOJ QUE VALE LA PENA
FIXOFLEX LEGITIMAS



Distribuye en Bolivia: Horacio Peiser, casilla 569 Cochabamba

Pida FIXOFLEX ORIGINAL en todos los negocios del ramo

VAUXHALL VIVA 1967

EL GRANDE ENTRE LOS CHICOS

Viva – el Vauxhall de ancha vía, con un litro de cilindrada y suspensión independiente por muelles para mayor estabilidad, seguridad y comodidad.

Viva – con potente aceleración. Marcha veloz y a la vez tranquila, por tener la mejor relación potencia-peso entre los de su clase.

Espaciosidad en el interior, donde importa disponer de sitio donde poder estirarse y moverse – gracias al espacio extra que se gana con la estilizada curvatura "espacial" de la carrocería.

ES UN PRODUCTO DE GENERAL MOTORS

Distribuidor COBANA

Fuerzas de los EE.UU. luchan en Vietnam contra guerrilleros locales de Vietcong

SAIGON, 22 (AP).- La mayoría de las tropas norteamericanas ahora en Vietnam lucha contra guerrilleros locales del Vietcong más bien que contra importantes unidades comunistas.

Este cambio en el esfuerzo militar norteamericano es aparente a través del país. Existe a pesar de los ataques convencionales de la infantería norvietnamita por la zona desmilitarizada y la frontera camboyana.

Lo que significa es que las tropas estadounidenses tienen ahora que cargar no solo con el peso de destruir los batallones norvietnamitas y regimientos que están en las fronteras y las zonas bélicas comunistas sino que también tienen que pelear alrededor de los pueblos y aldeas donde el enemigo generalmente trabaja en los campos durante el día y es guerrillero de noche, donde las mujeres y niños plantan minas en los caminos y entierran explosivos en lugares estratégicos.

Esta es parte de la guerra que los survietnamitas mismos tenían que hacerse cargo mientras las fuerzas norteamericanas llevaban a cabo campañas contra fuerzas enemigas de importancia.

De los 25 regimientos norteamericanos de infantería ahora en Vietnam, 14 están asignados a la guerra de guerrillas, recibiendo poca publicidad porque nunca se empeñan en batallas que llamen la atención.

Esas unidades norteamericanas de "pacificación" sufren un creciente número de bajas. "Una brigada de la novena división del Ejército de EE.UU. que opera en la parte norte del delta del Mekong ha tenido 150 muertos y 1.000 heridos desde febrero.

Salvo en la zona desmilitarizada, donde los norvietnamitas pueden lanzar una invasión convencional contra el sur apoyados por artillería, el comando norteamericano ahora considera que las principales divisiones enemigas y regimientos son menos amenaza que las guerrillas.

"Las destruimos pero siempre vuelven. Y mientras tanto nada cambia en la posición enemiga entre la población. Es por eso que no vamos a ningún lado", dijo un alto jefe norteamericano.

"En un principio habíamos confiado que el ejército survietnamita se haría cargo de las guerrillas y por lo tanto destruir el brazo militar de la organización política comunista. Eso fue parte de nuestro error. Nadie se dio cuenta de la profundidad y amplitud de esta amenaza.

"Nunca pensé que la amenaza fuera tan mala, o que Saigón, por ejemplo, estuviera tan cerca de ser estrangulado, o que el enemigo estuviera tan dentro de la estructura del país."

Infantes en Vietnam vestirán en breve chalecos de Nilon

NORTHPORT, NUEVA YORK, 22 (AP).- La infantería en Vietnam tendría en breve vestir chalecos de nilon.

En un ensayo especial, ante representantes del Ejército, la Fuerza Aérea y varios gobiernos extranjeros, un policía disparó una ráfaga de una subametralladora Thompson contra capas de nilon. Las balas escasamente las penetraron. Balas de una pistola calibre 38 rebotaron.

Robert L. Davis, Presidente de la Davis Aircreft Productos Inc. que llevó a cabo la prueba dijo que la coraza de nilon ha probado ser un 48 por ciento más eficaz que la coraza liviana que se usa ahora.

Davis dijo que un chaleco de tres kilos y medio (ocho libras) de cuatro capas de nilon protegerá a los soldados de los fragmentos de granadas y morteros. Unas 24 capas serían necesarias sin embargo, para protegerlos de un impacto directo. Un chaleco completo con protección delantera y trasera pesaría unos 16 kilos (35 libras).

La coraza de nilon fue desarrollada por el Dr. Jan V. Wanberger, ingeniero de Ottawa, Ya es usada por los cortadores de árboles como protección contra las sierras.

Lluvias causan inundaciones en el Uruguay

MONTEVIDEO, 22 (AP).- Varias carreteras quedaron obstaculizadas y se debieron establecer comunicaciones telefónicas y cablegráficas de emergencia debido a las inundaciones que también han destruido numerosas viviendas especialmente en la zona central del Uruguay.

Los torrenciales aguaceros causaron durante esta semana el desbordamiento de numerosos ríos y arroyos y más de 3,000 habitantes de la ciudad Durazno fueron evacuados cuando el río Yi superó los 12 metros de su nivel normal.

Se calcula que por lo menos hay 2,000 damnificados y miembros del ejército y la policía trabajan activamente en la labor de salvamento.

Varios cientos de personas fueron trasladadas a los cuarteles cuartes locales y a las instalaciones de la Asociación de la Feria Madera.

Aunque no hay informes del valor de los daños los primeros informes indican que las pérdidas en las industrias agrícola y ganadera son de varios millones de pesos.

AVISO DE REMATE

El Dr. Manuel Chávez Portillo, Juez 2o. de Partido en lo Civil de la Capital,

HACE SABER al público, que por providencia de 18 de los corrientes, se ha señalado para el día 31 del mes en curso a horas 16 y 30, para el remate del camión Hanomag modelo 1963, placa No. 39376, sobre la base de $b. 21.000.- rebajada que ha sido la tercera décima; por tenerse así ordenado dentro del juicio ejecutivo seguido por HANSA LIMITADA contra Irene Silva de Villa y Norberto Alanoca, sobre cobro de pesos.

Los interesados en dicho remate, pueden concurrir el día y hora señalados a la Tribuna de Remates del Palacio de Justicia.

La Paz, 20 de Julio de 1967.
P.O. del Sr. J. 2o de P. en lo C.
Andrés A. Guzmán Aguilar
Secretario.

El Presidente de Italia hará una visita a Johnson

WASHINGTON, 22 (AFP).- El Presidente de la República Italiana, Giuseppe Saragat, hará una visita oficial al presidente Lyndon Johnson el 19 de septiembre próximo, anunció hoy la Casa Blanca.

El primer mandatario italiano estará acompañado por su Ministro de Relaciones Exteriores, Amintore Fanfani.

El presidente italiano visitará previamente la exposición internacional -1967 de Montreal, Canadá.

El último viaje del Presidente italiano a Estados Unidos remonta a enero de 1964 siendo entonces Ministro italiano de Relaciones Exteriores. Acompañaba al Presidente de Italia en aquella época, Antonio Segni.

Contagio de lepra en Ministerio de Defensa en EE.UU.

WASHINGTON, 1 (AP) Entre el personal de alta jerarquía en el Ministerio de la Defensa hay 85 personas que fueron expuestas al contagio de la lepra, pero la probabilidad de que contraigan el mal es un millón contra una.

El viernes se supo que un camarero filipino de 22 años de edad empleado en uno de los comedores del extenso ministerio es leproso. Fue enviado al hospital naval. Trabajaba en la sección destinada para el Secretario de la Defensa, Robert McNamara y otros jefes de categoría. No se supo por lo pronto si McNamara fue servido por el filipino.

POR TODA COMPRA O CONSUMO
PIDA SU FACTURA
LOTERIA DE FACTURAS

Nasser romperá hoy su silencio público de 6 semanas con un discurso a su país

El Cairo, 22 (AP).- El Presidente Gamal Abdel Nasser rompe su silencio público de seis semanas el domingo con un discurso a la nación en el cual, según se espera, revelará sus propuestas para una política árabe ante la derrota en la guerra del Medio Oriente del 5 al 10 de Junio. Se cree que serán de carácter pacífico.

Las indicaciones son que Israel está dispuesto a retirar sus tropas del territorio árabe ocupado sólo si los árabes terminan su estado de guerra contra Israel y aceptan la existencia del Estado judío entre las naciones del Medio Orien

Sin embargo, un diplomático de una nación no comprometida, dijo que "esta será la píldora más amarga que Nasser tendrá que tragar y podría muy fácilmente convertirse en un acto de suicidio en vista del predominante sentimiento árabe. Sin embargo, si Nasser tiene éxito en encontrar un sendero alrededor de este aparentemente impasable obstáculo, la paz finalmente podría retornar al Cercano Oriente".

El último discurso público de Nasser fue el 9 de junio cuando anunció por la televisión que renunciaba como Presidente debido a la derrota egipcia en la guerra. Al día siguiente decidió seguir al frente del Gobierno después que la Asamblea Nacional rechazó su dimisión.

Los informantes dicen que Nasser preferiría un arreglo pacífico a la "segunda rueda" que los dirigentes árabes más militantes han estado demandando contra Israel.

El discurso de Nasser se registra después de la reunión cumbre de cinco dirigentes árabes prosoviéticos en El Cairo, que fue específicamente convocada para adoptar una política unida con el fin de "erradicar las consecuencias de la agresión Israelí".

Algunos de los participantes en la conferencia, tales como el Presidente Houari Boumedienne, de Argenlia, Noureddin Attassi, de Siria, proponen abiertamente la continuación de una guerra a fondo contra Israel.

PIEZAS ELECTRICAS Y DE IGNICION
Marca SHURHIT para todo vehículo
LINALE & WEISS S.A.
Casilla 216 - La Paz

HANSA LIMITADA COMUNICA A SU DISTINGUIDA CLIENTELA QUE A PARTIR DE LA FECHA ATENDERA HASTA HORAS 18.25

GANE EL 10% DE INTERES Y VIAJE GRATIS

A CUALQUIER PUNTO DEL PAIS

AHORRANDO EN EL

"BANCO CENTRAL DE BOLIVIA-DEPARTAMENTO BANCARIO

EL 20 DE DICIEMBRE DE 1967, sensacional sorteo de premios entre todas las cuentas de ahorro:

- Todas las Cuentas de Ahorro abiertas HASTA ESA FECHA, participarán en el sorteo de 4 PREMIOS consistentes en otros 4 VIAJES DE IDA Y VUELTA, MAS ESTADIA PAGADA, EN CUALQUIER SITIO DEL PAIS.
- Los poseedores de Cuentas de Ahorro abiertas del 1o. DE JULIO AL 30 DE AGOSTO, que resulten beneficiados en el sorteo, PODRAN LLEVAR UN ACOMPAÑANTE.
- Las Cuentas de Ahorro abiertas entre el 24 DE JULIO Y EL 10 DE AGOSTO, tienen una doble ventaja en la participación del sorteo.
- Todas las cuentas de ahorro abiertas en CUALQUIER SUCURSAL del "Banco Central de Bolivia-Departamento Bancario", participarán en el sorteo.

AHORRE EN EL BANCO "CENTRAL DE BOLIVIA - DEPARTAMENTO BANCARIO"
GANANDO EL INTERES DEL 10% Y VIAJANDO GRATIS

En Cochabamba, el Primer Mandatario conversa con la Sra. Elena López v. de Villarroel, después del descubrimiento del monumento al Presidente Mártir. A la izq. el Prefecto, Eduardo Soriano; el Alcalde, Francisco Baldi, quien obsequió el monumento. A la der. el Presidente de YPFB, José Patiño. Las dos niñitas son nietas de la Sra. Villarroel.

Barrientos reiteró su propósito de establecer un complejo petroquímico

EN COCHABAMBA INAUGURO UNA PLANTA DE LUBRICANTES Y DESCUBRIO EL MONUMENTO AL PRESIDENTE VILLARROEL

.El Presidente de la República reiteró - en Cochabamba- que su Gobierno llevará adelante el programa de industrialización petrolera con el establecimiento de un complejo petroquímico en el país, sin menoscabo de la economía nacional.

El Gral. Barrientos Ortuño, al inaugurar una planta de lubricantes, explicó que no es su propósito realizar obras hipotecando el futuro del país, como aconteció en el pasado. Después del 4 de noviembre -dijo- hemos quedado con una deuda de 50 millones de dólares en el sector de la minería, a consecuencia del "carnaval en que vivió el régimen pasado" mientras hoy confrontamos una vía crucis.

CAPACIDAD TECNICA

El Primer Mandatario -en la ceremonia cumplida el viernes en la Refinería Gualberto Villarroel, donde también fue descubierto un monumento al Presidente Mártir- ponderó la capacidad de los técnicos de YPFB y la sagacidad del Presidente de esa entidad, Ing. José Patiño Ayoroa, refiriéndose al montaje de la planta de lubricantes. Asimismo puso de relieve el concurso de los obreros petroleros.

INDEPENDENCIA ECONOMICA

Barrientos sostuvo con firmeza que él continuará su política al margen de cualquier componenda política, dijo, así sea a costa del sacrificio de su régimen. Explicó que los grupos políticos sólo están buscando esclavizar a los bolivianos.

Instó a la ciudadanía a cooperarlo, dejando de lado los sectarismos políticos. Agregó que a través del desarrollo se logrará el progreso económico del país y por lo tanto, los politiqueros, dijo, no tendrán oportunidad de seguir sometiendo al país a sus intereses de grupo. Por último indicó que el mejor homenaje que YPFB puede rendir al país es entregando la planta de lubricantes.

El Gral. Barrientos invitó a la Sra. Elena López v. de Villarroel a romper la tradicional botella de champaña, acto que fue aplaudido por la numerosa concurrencia.

DISCURSO DEL PRESIDENTE DE YPFB.

El Ing. José Patiño Ayoroa, comenzó expresando en su discurso que la nueva planta de lubricantes ha sido diseñada y construída íntegramete por técnicos bolivianos. Su costo es de aproximadamente 400 mil dólares.

Historió todo el proceso que Y. P.F.B. siguió hasta el establecimiento de una sociedad mixta bajo la denominación de "Lubol" (Lubricantes Bolivianos), en abril de 1953.

Después de varios años de investigación y esfuerzos financieros, en 1960, YPFB se hizo cargo en forma exclusiva de la refinación y producción de lubricantes, previa transferencia de los derechos de LUBOL a la Refinería de Cochabamba, donde se continuó procesando la producción de aceites y grasas, adoptando el asesoramiento técnico de Tide-Water Oil Company y la marca "Veedol" de reconocido prestigio.

LA NUEVA PLANTA

El Ing. Patiño dijo más adelante que compulsando la necesidad de tomar medidas para instalar en el país una planta de capacidad productora, se consiguió con gran esfuerzo financiero hacer realidad la planta de lubricantes inaugurada. Tiene capacidad de producción de 500 turriles diarios.

PATRIMONIO NACIONAL

El Presidente de YPFB, dijo al concluir su discurso: "Entregamos esta planta a sus verdaderos dueños, los bolivianos de todas las latitudes del territorio nacional, por lo que corresponde a ellos, encargarse de su supervisión y defenderla de las asechanzas competitivas que se ciernen sobre este patrimonio de los bolivianos. Por nuestra parte, pondremos nuestro empeño por mantener la calidad a nuestros clientes, lubricantes y grasas que, orgullo del país, son tan buenos como los mejores del extranjero y que, actualmente, sirven los requerimientos del mercado consumidor, ya que la autarquía debe cumplir su rol en beneficio de nuestra infraestructura económica, y está llamada a constituirse en la palanca del desarrollo nacional".

Concluido el acto, los asistentes fueron agasajados con una copa de champaña.

YPFB construirá refinería n la ciudad de Santa Cruz

Santa Cruz, 22 (PRESENCIA).- alta dirección ejecutiva de Y. F.B. ha resuelto construir en ta ciudad una refinería. La inrmación registrada en el periro local "El Comercio" puntuaa que la entidad petrolera fisl ha convocado a propuestas pa- la adjudicación de la instalan de la planta mencionada. Se vertirán 700.000 dólares amecanos en Camiri en la construcn de una planta de gas licuafigurando en el plan de ejetión de obras de Y.P.F.B. la talación de una planta de ferzantes y explosivos, además, a de lubricantes.

Para el beneficio directo de San- Cruz de la Sierra, a fines del esente año, se procederá a la nstrucción del gaseoducto proiente de Naranjillo. Se estima se invertirán unos 350.000 ares americanos en la obra, decir de fuentes oficiales se "El Comercio", varias áreas rolíferas de Y.PF.B. están aadas, extremo que está oblido a cumplir una amplia labor la búsqueda de nuevos napas rolíferos. Se indica, que los imientos de Camiri -cuya explotión data de tiempo atrás-, están una "fase de agotamiento aerado".

FSB NO COGOBERNARA

Santa Cruz, 22 (PRESENCIA).- parlamentario oficialista Ma- Quintela deshaució la posibilida de que F.S.B. conforme el próo gabinete ministerial del geal René Barrientos Ortuño. Escriterio, del diputado de MPC, dio a conocer a la prensa local, presando: "No creo que FSB rese al cogobierno del país con general Barrientos, debido a la a de oposición que mantiene or discrepancias en el seno de partido, ya que actualmente regido por su línea dura".

EMAFOROS AUTOMATICOS

Santa Cruz, 22 (PRESENCIA).- eximamente, se instalarán en principales boca-calles de esta ad, semáforos automáticos en a los aportes que realizan propietarios de los vehículos orizados para tal fin. Los fon- están siendo recaudados por autoridades de Tránsito a tiemde cumplirse la revisión meca de los motorizados que cirn por esta ciudad. Por su parla comuna cruceña aportará 15.000 pesos bolivianos para adquisición e instalación de semáforos automáticos.

CLARACION DE SAN MARTIN

nta Cruz, 22 (PRESENCIA).- señor Héctor Laguna Muñoz, ietario del ingenio arroceSan Martín, en nota cursada Presidente de la Cámara de stria y Comercio de ésta, ra que su ingenio está adiendo la fanega de arroz en a al precio de 155 pesos bonos, en cumplimiento a disciones establecidas por las autoridades de gobierno. La anterior aclaración la formuló como consecuencia de la información regisrada en PRESENCIA con relación a la denuncia formulada por los productores medianos y chicos de arroz en sentido de experimentar los efectos de una política adquisitiva contraria a sus intereses económicos y que ha sido impuesta por los rescatistas y propietarios de ingenios arroceros. A través el oficio cursado a la Cámara de Industria y Comercio solicita que se establezca a los responsables de esa política adquisitiva. PRESENCIA, obtuvo los datos informativos de FENCA y de parte de varios productores.

En Potosí se organizó filial del Comité de Obras Sociales

POTOSI, 22 PRESENCIA.- Con el fin de aunar esfuerzos en beneficio de la comunidad, se ha organizado en esta capital la Filial del Comité Nl. de Coordinación de Obras Sociales, constituida por las siguientes instituciones: Cruz Roja, Rotary Club, Club de Leones, Asociación Cristiana Femenina, Brigada de Voluntarios en Defensa del Menor, Círculo Femenino "Potosí" Alianza 10 de Noviembre, Misión Belga de la Concepción, Asociación de Mujeres Universitarias, Visitadoras Sociales Acción Católica Femenina y otras. Está presidida por la Sra. Fanny R. de Pozzo y es secretaria general la Sra. Blanca Arano Peredo.

INVESTIGACION TECNICA

POTOSI, 22 PRESENCIA.- Una comisión de técnicos de la Empresa Unificada y del Consejo Central de Cooperativas Mineras, verificará las denuncias hechas por este último organismo, en sentido de que la COMIBOL realiza trabajos en el cerro rico, en perjuicio de los parajes a cargo de mineros cooperativistas. Estos denunciaron que, además, la Policía Minera comete atropellos decomisando minerales que son explotados por los cooperativistas.

Para evidenciar las denuncias la citada comisión -organizada a iniciativa del Prefecto- realizará una investigación en interior mina.

Jefe del Partido Progresista criticó labor del Gobierno

Cochabamba, 22 (PRESENCIA).- "Solo Falange Socialista Boliviana es el partido en vigencia con ideología y programa de realizaciones". Así dijo el doctor Oscar Barrientos, Jefe Nacional del Partido Progresista Revolucionario, en la conferencia de prensa que convocó en el Hotel "Capitol".

Indicó que si bien existen más de una veintena de partidos políticos en el país, casi todos ellos han perdido su trascendencia convirtiéndose en la actualidad en meras siglas.

APOYA Y NO APOYA

Interrogado sobre el actual gobierno, señaló: "No estamos con el gobierno ni contra el gobierno". Criticó duramente al Gabinete del general Barrientos, manifestando que se caracterizó por su incapacidad.

Refiriéndose a la desaparición del Frente de la Revolución Boliviana, dijo que era un conglomerado de siglas y estaba integrado por elementos incapaces y que su extinción demostraba esa pobreza orgánica e ideológica.

MORALIZACION

Después habló de los objetivos de su propio Partido (P.P.R.) señalando que luchará para encauzar la moralización del país. Reveló que en la ciudad de La Paz cuenta con más de 6.000 militantes inscritos y que tiene sus cuadros organizados.

Señaló que en Cochabamba se formará el Comité Departamental así como en los demás distritos del país.

Dijo que su partido presentó un documento y análisis jurídico del caso Debray al Alto Mando Militar. "Dicho documento es reservado" asegurò Barrientos.

Se mostro partidario de la creación de la Fuerza Interamericana de Paz, para contrarrestar a las guerrillas. Agregó que a Debray se le ha dado mucha publicidad para desprestigio del país.

En Oruro, vecinos de la zona Este, acuden a las oficinas PRESENCIA para reclamar públicamente la normalización servicio de carros cisternas, para aprovisionarse de agua table.

Vecinos de la Zona Este de Oru protestaron por la falta de agu

Oruro (PRESENCIA).- "Si no nos abastecen de suficiente agua potable, saldremos en manifestación" expresaron en forma airada vecinos de la zona Este de la ciudad, en visita hecha a PRESENCIA. Dijeron que por orden de la Sección Saneamiento de la Municipalidad, se les ha cortado el suministro de este líquido mediante carros cisternas.

Señalan que en esa Sección, se les ha manifestdo que dicha zona tiene agua en abundancia, lo que niegan los quejosos. Dicen que no existen piletas públicas en ese sector, lo que afecta a la mayoría de los habitantes de esa región.

Por su parte la Sección Saneamiento, sostiene que los pobladores de la zona Este, se hallan bien abastecidos de agua y que en realidad el problema no existe y que solo se trata de causar dificultades.

NUEVOS ITEMS

ORURO (PRESENCIA).- es uno de los distritos p didos" dijeron dirigentes deración Departamental tros Urbanos de Oruro, ron gestiones en pro de sores con items de nuev del colegio Kennedy.

El Ministerio de Educa municó que a estos maes se les pagará haberes, del mes de Julio, siendo encuentran trabajando mienzo del año lectivo.

La decisión de ese p ha determinado que los del colegio Kennedy, se en huelga, por su parte tro de Estudiantes de es cimiento, ha manifestado bién los alumnos adopta tica posición si el Mini dido persiste en su deci

POR TODA COMPRA O CONSUMO
PIDA SU FACTURA
LOTERIA DE FACTURAS

CLUB DE LA UNION ARABE

LLAMAMIENTO A PROPUESTAS PARA LA VENTA DE 4.816 M2 EN LA AVENIDA ARCE

HABIENDOSE RESUELTO EL TRASLADO DE LA SEDE DE LA INSTITUCION A OTRA SEDE SOCIAL, SE OFRECE EN "VENTA", LOS TERRENOS, EDIFICACIONES Y SERVICIOS DE PROPIEDAD DEL CLUB, UBICADOS EN LA AVENIDA ARCE No. 2195.

LOS INFORMES Y DETALLES CORRESPONDIENTES A ESTA OFERTA SE PODRAN OBTENER EN LA GERENCIA DE LA INSTITUCION (Calle Potosí No. 1020) Telf. 20002)

LAS OFERTAS DE COMPRA DEBERAN SER ROTULADAS:

"CONVOCATORIA" - CLUB DE LA UNION ARABE
CASILLA No. 2541.
LA PAZ - BOLIVIA

Y ENVIADAS EN SOBRE CERRADO Y LACRADO, HASTA EL DIA 29 DE AGOSTO PROXIMO.

LA PAZ, 20 DE JULIO DE 1.967.

EL DIRECTORIO.

CASA MAX EDELMAN

Calle Sagárnaga 131-147 - Tel. 25372
Casilla 1204 - La Paz
-oooOoo-

OFRECE A SU CLIENTELA A PRECIOS DE LIQUI

Secc. Ferretería:
"ARPILLERIA DE YUTE"
"ACEITE DE LINAZA INGLES
"CABLE MANILA en todas las dimensiones
"TEJAS DE ASBESTO, INGLESAS
"ESPEJOS para muebles Belgas y Americanos
"BALANZAS "DETECTO" Plataforma de 500 Kg.
Plataforma de mostrador 140 Kg, Pata de Gallo 15
reloj 10 Kg.
"Virutilla para pisos, suiza
"PINTURA anticorrosiva, Inglesa
"CANDADOS "MASTER" y "CORBIN"
"FERRETERIA EN GENERAL
Secc. Bazar:
"Vajillas de porcelana
"Cristalería para todo uso
"Fierro enlozado
"Utensilios para cocina

Secc. MUEBLERIA:
"Muebles para oficinas y el hogar
"Catres metálicos

SECCION MEDICA
Descuento del 20% de su lista de PRECIOS

"ESTERILIZADORES, al seco y al vapor
"INCUBADORAS para prematuros
"MATERIAL QUIRURGICO
"VENDAS de gasa, elásticas y de yeso
"Guantes de goma para cirujanos
"JERINGAS HIPODERMICAS
"AGUJAS PARA SUTURA
"AGUJAS HIPODERMICAS
"BALANZAS "DETECTO" para bebés
"BALANZAS "DETECTO" clínicas con altímetro
"PURIFICADORES DE AIRE
"TERMOMETROS

PROPIETARIO!
por pocos miles...
de un lindo y económico departamento en el Edificio "INGAVI"

- MODERNOS ECONOMICOS Y COMODOS DEPARTAMENTOS EN PLENO CENTRO DE LA CIUDAD.
- 3 AÑOS DE PLAZO.
- EDIFICIO DE 6 PISOS.
- 38 DEPARTAMENTOS.
- POR 60.000.- O 70.000.-
- EN INGAVI ESQ. PICHINCHA.

G. ORMACHEA ASOCIACION CONSTRUCTORA
CALLE BUENO 138 — TELEFONO 2[illegible] — LA PAZ, BOLIVIA

(DE 14 A 18)
Y... PIDA MAS INFORMES

Las Gangas de Panamá.

La primera ganga de Panamá es que Braniff International le permitirá pasar 50 minutos o 5 días allí sin recargo en rumbo a Miami y Nueva York.

Lo que le permite aprovecharse de las gangas de Panamá:

En la Casa Salomón, Avenida Central Ud. puede comprar 1/2 onza de perfume Arpege por US$ 6.50. O 3 onzas de My Sin por US$ 25.

Hay telas finas de lino Irlanda o de Hong Kong en Casa Salomón. Y a mitad de su precio normal.

Por supuesto que tendrá que regatear algo para obtener su ganga.

En Foto Internacional más abajo de Casa Salomón usted podrá convencerse de estas gangas: Konica Auto-S2 35mm. con lente F1.8, célula foto eléctrica, disparador automático completamente automático o manual por US$ 69.50.

Asahi Pentax con lente F1.4, intercambiable desde 18 a 1000 mm., fotómetro traslente, y disparador automático por US$ 179.

Leica M-3 con lente 1.4 por US$ 299. Y todos los modelos Polaroid a casi mitad de su precio.

Grabadora de cinta Sony 250 A cuatro bandas, stereo por unos US$ 200., la mitad de lo que costaría en su país.

Además un cartón de casi cualquier clase de cigarrillos por US$ 1.90.

A unas seis puertas más abajo de Foto Internacional está Casa Fastlich. Sugerimos que lo deje para lo último, de lo contrario nunca llegará a las otras. Aquí está el porqué:

Relojes: Un Patek Philippe de oro para caballeros, el más fino que crea Ginebra por US$ 1,040 un descuento de 20%. Y el mismo descuento es aplicable a los relojes Omega.

Perlas y Diamantes: Casa Fastlich le da hasta un 20% de descuento en todas calidades de perlas. Y diamantes desde US$ 300. por quilate, en vez de US$ 600. por quilate que pagaría en su país o en los EE.UU.

Plata: Fastlich tiene surtido de las mejores marcas internacionales.. Gorham, Towle, Heirloom y Stife.... todo con un descuento de 30%.

En varios almacenes y sastrerías de Panamá usted puede comprar los materiales más finos del mundo.. lanas inglesas, casimires, telas de Angora, sedas italianas, géneros de lino y dacrón.. todo a un descuento de 20%.

Y al partir de Panamá usted puede escoger otras gangas en el mismo aeropuerto: Grand Marnier por US$ 4.00, J&B scotch por US$ 3.50, Ginebra Beefeater por US$ 3.00, y así sin fin.

Calcule que el dinero que ahorra en las gangas de Panamá es como un descuento en su pasaje.

Llámenos al 21100 por informes completos.

Braniff International tiene 4 vuelos semanales al norte

Comenzarán trabajos para servicio radiotelefónico La Paz-Santa Cruz

Con el crédito de 125.000 dólares otorgado por USAID, ENTEL comenzará los trabajos del período inicial del Plan Nacional de Telecomunicaciones, que comprende la instalación del servicio radiotelefónico entre La Paz y Santa Cruz.

El Presidente de dicha empresa, Ing. Wálter Bustamante, declaró a PRESENCIA que, aunque ya se han adelantado algunos aspectos, los trabajos se iniciarán oficialmente el primero de Agosto próximo y el servicio entrará en funcionamiento en Marzo del próximo año.

La principal demora en esta obra -dijo- está relacionada con la importación de equipos complementarios, que generalmente requiere de un tiempo mínimo de 120 días. Los equipos principales "Wilcox" se encuentran en poder de ENTEL y serán instalados en La Paz y Santa Cruz, donde se establecerán, además, oficinas y plantas transmisoras y receptoras.

Recalcó que este servicio permitirá la comunicación radiotelefónica entre ambas ciudades, no sólo desde las cabinas instaladas especialmente, sino que el público usuario podrá hacerlo desde sus teléfonos privados con nitidez absoluta.

PLAN INICIAL

El Ing. Bustamente explicó también que la realización de tales trabajos comprende el plan inicial, "mientras se concreten las gestiones para la construcción del primer tramo de la Red Troncal de Micro-Onda". Entre tanto, habrá que ejecutar algunas obras civiles como la apertura de caminos de acceso hasta los puntos de repetición y la construcción de locales y edificios para la instalación de equipos y terminales, sin las cuales no será posible establecer los tipos de comunicación de alta capacidad.

La aplicación de equipo nuevo de altas frecuencias "Wilcox" y el acondicionamiento de un circuito a líneas abiertas, por ondas portadoras, facilitarán el trabajo técnico de ENTEL en este período inicial, para una transformación ordenada de las telecomunicaciones de Bolivia.

Expresó, finalmente, que el propósito actual con la instalación de las estaciones de altas frecuencias en La Paz y Santa Cruz es, en todo caso, una parte de los trabajos del período de transición a la red troncal a Micro-Ondas que también ocupa la atención de ENTEL.

El Presidente de la FDI, George A. Truit, dialoga con los participantes de un curso de entrenamiento de líderes campesinos que se realiza en la Estación Experimental de Belén.

PRESIDENTE DE LA FDI VISITO LA ESTACION EXPERIMENTAL DE BELEN

George A. Truit, Presidente de la Fundación Internacional para el Desarrollo de los EE.UU., ha visitado la Estación Experimental de Belén, Provincia Omasuyos, Departamento de La Paz, donde se realiza un curso de entrenamiento de líderes campesinos.

La fundación de referencia (FDI) es una entidad sin fines lucrativos -dijeron en la División Nacional de Comunidades- con sede en Nueva York y está registrada en el gobierno de los Estados Unidos, ante el Comité Consultivo sobre Ayuda Voluntaria al Extranjero.

Truit está realizando una gira por varios países de América Latina, donde la FDI tiene programas ya establecidos y, con este fin, ha visitado Guatemala, Ecuador, Perú y Chile. Su estada en Bolivia responde al interés que le asiste de conocer las actividades de la División Nacional de Comunidades y hacer una breve evaluación de lo que se ha hecho desde 1965 al presente.

Como resultado de esta compulsa es probable que el FDI establezca un mayor contacto con la División, en el futuro. Las labores del FDI comenzaron en julio de 1962, principalmente en lo que respecta a la América Latina. Actúa, además, como una fundación operativa, dedicada al estudio de la prioridad y factibilidad de los sistemas más efectivos en el campo de formación de líderes, solicitando, al mismo tiempo, fondos para la acción basada en esos estudios.

En ocasión de su visita al curso de Belén, junto con Charles Brady, asesor de USAID en la División Nacional de Comunidades, siguió con interés el avance de los estudios y departió cordialmente con los participantes.

FEDERACION DE MINEROS DENUNCIA EL DESPIDO DE 200 TRABAJADORES

La Federación Sindical de Trabajadores Mineros de Bolivia emitió un comunicado por el que denuncia el despido de doscientos trabajadores de los distritos de Catavi y Huanuni, Se refiere también a otros aspectos relacionados con la situación de los mineros.

El documento, fechado en la ciudad de Oruro, está firmado por Simón Reyes Rivera, Secretario de Relaciones de la organización nacional de los trabajadores mineros. El comunicado consta de cinco puntos.

El primero se refiere a los convenios que firmaron los delegados de base con los representantes de la empresa con el fin de suspender la huelga general decretada después de los hechos de sangre del 23 de Junio. Sostiene que ese convenio es lesivo a los intereses de los obreros y que esa situación grave se agudiza con el despido de doscientos trabajadores, que afecta a 600 familiares. Denuncia que los despedidos han sido obligados a abandonar las viviendas que ocupaban, en el plazo de 10 días si no querían quedarse sin el pago de sus beneficios sociales.

El segundo punto del comunicado de la FSTMB denuncia que en la semana que finalizó han sido detenidos 30 trabajadores y otras personas del distrito de Huanuni. Añade que la única prueba que los acusa es el decomiso de literatura "que se vende en todas las liberarías del país".

El documento se refiere también a la campaña publicitaria mantenida por Comibol para demostrar la bonanza económica de los trabajadores mineros. Sostiene que vuelve a emplazar a la empresa para que publique el salario de un perforista o un carrero en mayo de 1965 con el salario que ese mismo obrero recibe actualmente. "El resultado demostrará que existe una rebaja del 40 por ciento"

Finalmente, el comunicado de la FSTMB, expresa su inquietud de que el Congreso Nacional lice una investigación completa de los sucesos ocurridos de la noche de San Juan. sa esa creencia en el hecho que la mayoría de los parlamentarios son "oficialistas" verán a acusar a los sindicatos. Concluye afirmando que los ros aceptarán una investigación de esos hechos por parte de tidades al margen del Gobierno de los sindicatos.

A LA CUB

El dirigente minero Reyes vera ha dirigido una carta Confederación Universitaria viana. Agradece por las gestiones y por la preocupación dirigentes universitarios por suerte de los trabajadores los detenidos y confinados.

Se refiere a todos los asuntos tocados en el comunicado, de que los mineros estaban do en pedir la visita de la misión de Derechos Humanos las NN.UU. para que vea las violaciones que se hacen sos derechos a Bolivia, la cooperación de los universitarios para evitar que se man las órdenes de despido muchos trabajadores mineros.

SE REALIZARA EXPOSICION DEL PLAN FISICO NACIONAL DE OO.PP.

El Ministerio de Economía se encuentra preparando una exposición del Plan Físico Nacional del Portafolio de Obras Públicas, con la cooperación de la Dirección de Arquitectura y Urbanismo.

Dicha muestra se propone enseñar al público en forma detallada, las realizaciones que comprende el Plan Físico Nacional elaborado por el Ministerio de Obras Públicas, cuya ejecución se encuentra en pleno desarrollo. Se presentarán maquetas a escala con iluminación de los diversos proyectos técnicos correspondientes a las siguientes Direcciones de dicho portafolio; Servicio Nacional de Caminos, Dirección y Empresa Nacional de Ferrocarriles, Dirección Nacional de Arquitectura y Urbanismo, Dirección y Empresa Nacional de Telecomunicaciones, Hidráulica y Electrificación, Correos, Aeronáutica Civil, Lloyd Aéreo Boliviano y otras.

Para este fin, se prepara un stand adecuado con profusión de luces donde serán ubicados los proyectos elaborados en diferentes tamaños y altura. Además, habrá cuatro mapas de Bolivia en alto relieve, que ilustrarán las redes camineras, ferroviarias, proyectos de ENTEL, red de telecomunicaciones, distribución de zonas postales y líneas de tráfico aéreo.

Se presentará asimismo, el primer teletipo instalado en Bolivia en 1939 y el moderno teletipo, recibiendo y despachando correspondencia, y una exposición filatélica.

MAQUETAS

En cuanto a las maquetas se presentarán las siguientes; Funcionamiento moderno de las telecomunicaciones a cargo de ENTEL y del centro de comunicaciones de Achachicala, de los puentes sobre los ríos Pilcomayo y Challana; de la estación del FC. Yacuiba-Santa Cruz y la nueva que se instalará en Ollagüe; del sistema de dieselización de los ferrocarriles de Bolivia; de electrificación mostrando una turbina funcionando, del antiguo y moderno aeropuerto con el sistema de luminación. Otras maquetas se referirán al Hotel Prefectural de Cobija, Edificio de Correos y Telecomunicaciones y Prefectura del Departamento de La Paz; Hotel Prefectural de Tarija; Edificio de Correos de Villa Montes; urbanizaciones tipos para poblaciones rurales, Parque San Bernardo de Potosí, Edificio del Ministerio de Hacienda y de la Aduana de Villazón y otros proyectos.

Aviones F-51 no fueron donados por EE.UU. :fueron comprados por Bolivia

.Santa Cruz, 22 (PRESENCIA)- "Los aviones F-51 no han sido donados por los Estados Unidos dentro el programa de Asistencia Militar. Han sido adquiridos por el gobierno boliviano", afirmó el coronel Julio Pol, Subcomandante de la Base Aérea Militar de Santa Cruz, en declaraciones proporcionadas, a PRESENCIA con motivo del arribo de nuevas máquinas de guerra al país. Indicó, que el gobierno nacional, ha comprado 5 aviones F-51; Dos han llegado días atrás, y los otros tres, deberán arribar al país en los meses venideros. La declaración del coronel Pol, difiere de las informaciones oficiales de La Paz. En ésta, se indicó que los aviones eran de proceder cia de la Asistencia Militar de los Estados Unidos (MAF).

GRUPOS ANTIGUERRILLEROS

.Santa Cruz, 22 (PRESENCIA)- En diferentes poblaciones de las provincias Vallegrande y Florida de este Departamento, se han organizado grupos antiguerrilleros conformados por elementos civiles y efectivos del Ejército Nacional; Tienen la misión de establecer puestos de control en las inmediaciones de las poblaciones para evitar la presencia sorpresiva de los guerrilleros. Por otra parte, se han conformado comités femeninos para cooperar a los efectivos de las Fuerzas Armadas de la Nación, en el suministro de víveres donados por los pobladores civiles. Noticias llegadas aquí, dan cuenta de que algunos guerrilleros se vienen desplazando por varias regiones de la provincia Florida.

MISIONERA HERIDA

A EE.UU.

..Santa Cruz, 22 (PRESENCIA)- La religiosa Guadalupe Soria, que sufrió una herida de bala a la altura del cuello, viajará a los Estados Unidos de Norte America para someterse a una delicada intervención quirúrgica; Será extraído el proyectil que aún permanece incrustado en el organismo de la religiosa dominica. Esta, días atrás, fue herida por el demente Constantino Gómez García en un ómnibus en el camino Cochabamba-Santa Cruz. Gómez García, portando un arma corta, se apoderó del ómnibus, por unos momentos.

El Fiscal enjuiciará a testigos profesionales

.El Ministerio Público someterá a juicio criminal a todas aquellas personas que concurran como testigos en varios procesos.

El Fiscal de Distrito en lo Penal, Dr. Juan Rivera Antezana, requerirá mañana, según informó su oficina, la apertura de auto cabeza de proceso criminal contra los testigos profesionales.

Un grupo de litigantes presentó al Dr. Rivera un memorial en el que denuncian la proliferación de perjuros que intervienen en procesos sin que nada les conste y sobre cuestiones y personas que nunca han conocido. El memorial, suscrito por Florentino Huarca, Celsa Mollinedo de Mendoza y Braulio Durán, anota que es tiempo de moralizar la justicia con actitudes enérgicas.

Dicen los presentantes que sus procesos contienen declaraciones de los mismos testigos. La nómina de denunciados de perjurios es la siguiente; Néstor Paz Alvarez, Guillermo Rodríguez, Simón Alejo, Franz Johnny Allendre, Natalio Yujra, Marcelino Villanueva, Héctor Imaña, Octavio Guerrero, Luis Alvarez Ríos, Ascensio Mayta, Lucía Conde, Simón Cruz A., Margarita Torrico y Víctor Sagardía.

El Ministerio Público dijo que son las diligencias de policía judicial que se levantan desde ayer, se abrirá proceso criminal contra los perjuros tal como se hizo contra los "tinterillos", que ejercían ilícitamente las funciones de procuradores y aún de abogados en los tribunales de justicia.

SALA PLENA EN LA CORTE

La Corte Superior de Distrito realizará mañana en la tarde una reunión de Sala Plena para considerar cuestiones relativas al movimiento de causas en los juzgados de la ciudad y recibir informes sobre el estado de los juzgados en las provincias del departamento.

MARTES RETORNAN 20 BECARIOS DE "AMERICAN FIELD SERVICE"

Veinte estudiantes bolivianos becados por American Field Service retornarán al país pasado mañana, martes, luego de una permanencia de un año en hogares norteamericanos.

El comité de American Field Service en La Paz ha preparado una recepción a estos jóvenes, para la cual invitan por intermedio de estas columnas a todos los amigos y parientes de los jóvenes becarios a constituirse en el aeropuerto de El Alto, desde donde bajará una caravana hacia la ciudad.

Estos veinte jóvenes que fueron acogidos en hogares norteamericanos asistieron a Colegios y visitaron varias ciudades recibiendo en todas el afecto del pueblo norteamericano.

Confederación Pro Defensa Nacional organiza manifestación pública de repudio a las fuerzas guerrilleras

Para el próximo miércoles 26, se prepara una manifestación pública de repudio a los guerrilleros castro - comunistas que "están sembrando luto y dolor en la familia boliviana", a instancias de INCODES.

La resolución fue adoptada en una reunión realizada por diversas entidades cívicas, culturales, estudiantiles, sociales y religiosas, en el local del Instituto de Colonización y Desarrollo de Comunidades Rurales, con objeto de organizar un comité cívico de repudio a los grupos guerrilleros y de reafirmación de los sentimientos democráticos y religiosos de todos los sectores y capas sociales sin distinción de partidos políticos.

Se informó que dicha manifestación coincidirá con una nueva reunión tricontinental de La Habana, "causa y origen de todos los movimientos guerrilleros de América". Agregaron que similares actuaciones de repudio se realizarán en todo el interior del país y en las provincias.

NOMINACION

En la mencianada reunión, se acordó nominar a la entidad como "Confederación Pro-Defensa Nacional", integrada por representantes de la Unión Boliviana de Estudiantes Cristianos, Acción Integralista de "San Andrés", gremiales, Juntas Vecinales de El Alto, Comité de Ayuda de Damas Cristianas, maestros demócratas, comités cívicos que estaban funcionando aisladamente y otras organizaciones cívicas y religiosas.

Asimismo, se acordó exhortar a todas las instituciones de este tipo para que se incorporen a la nueva organización, para aunar y coordinar esfuerzos que impriman mayor efecticidad a la cruzada de repudio a los guerrilleros y de solidaridad con las tropas que combaten a los subvertores.

El directorio de la nueva entidad esta presidido por Roberto Lemaitre e integrado por Edgar Zárate, como Secretario General y un Comité Ejecutivo constituido por Alfredo Candia, Nilda de Rivera, Martha Lira, Augusto Vizcarra, Rubén Caballero, Demetrio Zabala, Teddy Elizalde, Carlos Andia y Oscar Lafuente.

Se conformaron también las siguientes comisiones; de Prensa, Luis Revollo; de Hacieda, Emma de Vizcarra, Oscar Uría, Javier Guachalla, Humberto Arcos, Nelly de Jemio, Wálter Orozco, Roberto Jemio y Francisco Moscoso.

AVERIGUAN PARA DE JOSE M. PALAC

La Sra. Martha Fu pez, en nombre de su ha dirigido una carta la cual pregunta a las des por el paradero de María Palacios quien do el 5 de junio último confinado.

Manifiesta en la nota situación tiene sumida milia en una honda des Pide a las autoridades ticias sobre el estado mial y ex-diputado Jo cios.

AVISO DE REMATE

El Dr. Manuel Chávez Portillo, Juez 2o de Partido en lo Civil,

HACE SABER al público litigante, que dentro del juicio ejecutivo seguido por HANSA LIMITADA contra JOSE ZAPATA y JOSE VELASCO, se ha señalado para el día 31 del presente mes a horas 16 y 30 para el remate de la acción telefónica, línea y aparato No. 25970, sobre la base de su valor actual de $us. 230.-

Los interesados en dicho remate, pueden concurrir el día y hora señalados a la Tribuna de Remates del Palacio de Justicia, previo el empoce del 5% de ley.

La Paz, 14 de Julio de 1967.
P.O. del Sr. J. 2o de P. en lo C.
Andrés A. Guzmán Aguilar
Secretario.

olivetti

82 Diaspron La máquina para escribir con carro integrado.

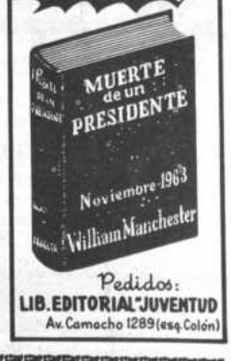
Studio 44 La máquina para el despacho privado y el trabajo personal.

Lettera 32 La portátil para el hogar y para viajes, el trabajo cotidiano y la correspondencia privada.

LINALE & WEISS S.A.
La Paz - Ave. Montes 601 - 605
Casilla de Correos 216 - Tel.: 9603 - 5034

AGENTES:
Cochabamba - Librería La Juventud
Santa Cruz - Casa Bustamante

LLEGÓ!



Pedidos:
LIB. EDITORIAL "JUVENTUD"
Av. Camacho 1289 (esq. Colón)

CELEBRE UD. CON FREUDENTHAL

CON la modestia habitual, los hermanos Freudenthal tienen el honor de invitar a sus distinguidos clientes y amigos a rememorar los 60 años de trabajo durante todo el día martes 25 en los Almacenes de la Calle Potosí 967.

Ω OMEGA

De cada dos cronómetros suiz que se venden en el mundo, uno es un Omega Constellatio

Para obtener el título de cronómetro, un reloj tiene que pasar con éxito las 360 horas de prueba a que lo somete una Oficina de control oficial, supervisada por el Gobierno suizo. Cada Constellation la supera. Obtiene la mención especial de «resultados sobresalientes», la más alta distinción que esta ... puede conferir.

Escoja Vd. Todos los Con lation son automáticos, permeables, a prueba de ... pes y antimagnéticos. La lección completa comprende modelos de oro 18 quil goldcap (oro y acero) ... con o sin calendario.

AGENCIA OFICIAL

Relojería

J. H. SCHNEIDER

Calle Colón 216 (Frente al Cine Tesla)
La Paz

FUE INTERVENIDA LA FEDERACION DE MAESTROS URBANOS DE LA PAZ

Dirigentes nacionales presidirán una asamblea

La Federación Nacional de Maestros, máximo organismo sindical de los maestros de Bolivia, ha intervenido ayer a la Federación de Maestros Urbanos de La Paz debido a la postergación de las elecciones que debían realizarse ayer, a la falta de garantías pedidas por los dirigentes paceños al Gobierno y a que esa entidad local del magisterio ha quedado "descabezada" al haber fenecido el mandato de sus dirigentes. El Secretario Ejecutivo de La Paz, René Dávila Morales, ha sido invitado a reincorporarse el lunes a la Federación Nacional, de la que es máximo dirigente juntamente con los profesores Julio Loayza y Mario Iporre.

Después del anuncio de la postergación de elecciones, los dirigentes de la Federación de Maestros de La Paz se dirigieron a la Federación Nacional indicando que"...dejan en manos del Alto Organismo Magisterial cualquier medida que quisiera adoptar". En virtud del pedido, se resolvió intervenir la Federación paceña, habiéndose hecho cargo de la misma el máximo dirigente nacional Julio Loayza Irahola.

El máximo organismo nacional de los maestros ha citado para mañana lunes a las 17 horas, a una asamblea general "Con el único motivo de elegir a los delegados de base a la Conferencia Económica Nacional". Se solicitará a las autoridades la suspensión de actividades escolares en los establecimientos nocturnos y centros de alfabetización, para lograr la concurrencia de los maestros.

Según informó el Secretario Ejecutivo de la Federación Nacional, Julio Loayza, las elecciones postergadas en La Paz, se cumplirán una vez que se realice la Conferencia Económica del Magisterio, que se reunirá en La Paz los días 26,27 y 28.

FRENTE DE UNIDAD.

El Comité Electoral de la candidatura de Unidad del Magisterio, en comunicado que suscriben las profesoras Alcira Ríos Rossel y Lola Seeghers, aclara que al cierre del plazo para la inscripción de candidaturas, la única registrada era la de Unidad del Magisterio con sus candidatos Alcides Alvarado, Tito Macena y El-

La señora de Ciro Roberto Bustos y su asesor jurídico, Ricardo Rojo. Ella dijo que su esposo vino al país para participar en la formación deun frente de oposición y reveló que Bustos tuvo entrevistas con el "Che" Guevara en el sudeste boliviano.

Bustos debía participar en formación de un frente de oposición en Bolivia

Declaró su esposa, Ana María Castro.- Reveló que Bustos tuvo entrevistas con "Che" Guevara. Definió la posición de su marido como de izquierda nacionalista.

"Mi esposo llegó a Bolivia invitado para participar en una reunión política con el objetivo de formar un frente de oposición", declaró Ana María Castro de Bustos, al contestar una pregunta, en la conferencia de prensa que ofreció ayer.

La esposa de Ciro Roberto Bustos admitió que éste ingresó al país con pasaporte falso y que sostuvo entrevistas con Ernesto "Che" Guevara.

La señora de Bustos llegó el viernes de Camiri después de haber permanecido allí durante cuatro días, durante los cuales sostuvo conversaciones con su esposo.

IZQUIERDISTA

Dijo que Bustos pertenece al movimiento de izquierda nacional que existe en la Argentina. Añadió que sin embargo no milita en ningún partido.

Informó que Ciro Roberto Bustos ingresó a Bolivia el 28 de febrero pasado. Admitió que llegó con pasaporte falsificado "porque no tuvo tiempo de tramitar su pasaporte legal, ya que tenía prisa de llegar a este país".

Interrogada si ella sabía por qué vino su esposo a Bolivia, contestó que Bustos tiene experiencia ideológica dentro del movimiento izquierdista argentino y que por ello, supone, fue invitado a participar en una reunión política que tenía el objetivo de formar un frente de oposición.

Aclaró que su esposo así como el movimiento de izquierda nacional de su país son contrarios a las guerrillas como medio de transformación o toma del poder.

CON EL "CHE"

Reveló que Bustos, en las conversaciones que sostuvo con ella, le informó que tuvo entrevistas con el comunista "Che" Guevara en territorio boliviano. Dijo que ella no podía precisar el lugar pero que fue en el monte.

Añadió que Bustos ingresó a la zona de las guerrillas entre el dos y tres de marzo. Desde esa fecha tuvo que esperar hasta el 20 de ese mes para entrevistarse en Ñancahuazu con el "Che" Guevara, ya que éste antes se encontraba en otras zonas del Sudeste.

Subrayó que en las entrevistas que sostuvo su marido con el "Che", aquél tuvo discusiones ideológicas y además protestó por la forma cómo fue engañado. Reiteró que Bustos vino al país para una reunión política y no a las guerrillas.

IRREGULARIDADES

La señora de Bustos al referirse a las entrevistas que tuvo con éste, dijo que se le brindaron todas las facilidades y que el trato hacia su persona fue correcto.

"Hallé a Bustos físicamente bien (aunque con 10 kilogramos menos en su peso habitual). Seguro y coherente en su exposición, aunque angustiado por las especiales características de los hechos que le tocó vivir".

Agregó: "En nuestras largas charlas me ratificó lo que había expuesto a sus interrogadores: su presencia en Bolivia obedeció a una invitación para participar en una reunión de carácter político; ingresó a este país el 28 de febrero vigentes todos los derechos y garantías constitucionales y desconociendo en absoluto la existencia de guerrillas".

Señaló como irregularidades y como desconocimiento a la Constitución Política los hechos sufridos por su esposo, detenido el 20 de abril juntamente con Régis Debray, tales como su larga incomunicación, interrogatorios repetidos, traslados repentinos con rumbo desconocido y otros. Luego citó artículos de la Constitución en torno a los derechos y garantías de las personas.

En cuanto a la designación del abogado defensor, manifestó que es posible que se espere el nombramiento del abogado de oficio.

Finalmente ella y su asesor jurídico, doctor Ricardo Rojo, retornarán a Buenos Aires el próximo martes. Rojo volverá al país como observador cuando se inicie el Consejo de Guerra.

INDUSTRIAL ARGENTINO PROYECTA INSTALAR FABRICA EN BOLIVIA

Desde hace unos días se encuentra en nuestra ciudad, el Sr. Aldo Sassaroli, empresario argentino dedicado a la producción de refrigeradores comerciales y familiares. El Sr. Sassaroli vino a nuestro país a raíz de una conversación sostenida en el exterior con el Vice-Presidente de la República Dr. Luis Adolfo Siles. En su permanencia aquí se dedicó a estudiar las posibilidades de nuestro mercado para la instalación de una planta productora de dichos refrigeradores.

En una breve entrevista con "Presencia" dijo estar satisfecho con su visita y que en principio está de acuerdo con la instalación de dicha planta. Dijo también haber sostenido una nueva entrevista con el Vice-Presidente a quien transmitió su impresión y las posibilidades que estima pueda tener nuestro mercado para la radicación de tan importante como necesaria industria.

FARMACEUTICOS DE LA PAZ PEDIRAN REBAJAR PRECIOS DE MEDICAMENTOS

Farmacéuticos y bioquímicos paceños plantearán, en el Cuarto Congreso de trabajadores de ése sector, una rebaja en los precios de medicamentos. "en procura de favorecer al público y defender la economía de las familias".

Ese Congreso ha sido convocado para reunirse en Cochabamba, entre el 4 y el 8 de agosto próximo. Para ello, cada una de las Federaciones departamentales de farmacia y bioquímica del país está preparando sus ponencias respectivas.

De acuerdo al temario, dicho Congreso será estrictamente profesional. En consecuencia, todos los planteamientos que se hagan en la oportunidad tenderán a solucionar problemas relativos a los farmacéuticos bolivianos, en cuanto a su campo de actividad profesional se refiere.

Entre las ponencias preparadas por la delegación paceña, destaca la de plantear una rebaja de precios de los medicamentos. La ponencia está acompañada de una serie de sugerencias y medidas que harían realidad el planteamiento.

La delegación paceña ha sido encomendada a los doctores Hugo Suárez, Eddy Nava, Hugo Pinilla y Jorge Laquis. En el proyecto preparado, se incluyen un capítulo mediante el cual se solicita el respaldo oficial para lograr el abaratamiento de los productos farmacéuticos. Se sugieren medidas que, de ser dictadas por el Supremo Gobierno, podrían incentivar una baja de precios considerable.

PDC y FSB han denunciado persecución en las minas

Tanto el Partido Demócrata Cristiano como Falange Socialista Boliviana han denunciado persecución de obreros mineros adictos a esos partidos y han planteado al Gobierno la libertad de los apresados y la suspensión de toda medida represiva. El PDC, con ese motivo, ha emitido un comunicado que firma su Secretario de Propaganda, Mario Ricardo Eguívar. FSB, a su vez, ha dirigido una nota al Ministro de Gobierno, suscrita por sus diputados Wálter Vásquez Michel, David Añez Pedraza y Franz Tezanos Pinto y ha planteado, además, una demanda de habeas corpus en favor de los detenidos, entre los cuales incluye al dirigente sindical minero René Chacón.

DENUNCIA DEL PDC.

El comunicado del PDC denuncia el desconocimiento de las garantías y derechos constitucionales en los centros mineros e informa sobre la realización de una serie de actos persecutorios que ha culminado con el allanamiento, requisa y violación del domicilio privado de su Secretario General en Huanuni.

Al señalar que el Gobierno ha impuesto un estado de terror, arbitrariedad y persecución, típicas de los gobiernos totalitarios de extrema derecha, denuncia el despido de más de 50 trabajadores de la empresa minera Huanuni. Agrega que el Comité Nacional del P. D.C., denuncia esas actividades y las acumula como un antecedente más de la negación de la democracia, de la justicia y de los derechos de las personas y anuncia que el PDC pondrá en conocimiento de sus organismos internacionales estos hechos.

PEDIDO DE LIBERTAD.

Falange, por su parte, ha pedido, mediante nota al Ministro de Gobierno , la libertad del dirigente minero falangista, en Huanuni, Cecilio Fernández y de todos aquellos trabajadores mineros que, como el anterior, se hallan confinados en la localidad de Puerto Rico. El pedido falangista señala que si Fernández y los demás no pueden ser trasladados a esta ciudad o llevados a Huanuni, lugar de su residencia habitual, que sean puestos a disposición de los tribunales de justicia, si existieran sindicaciones concretas. Finalmente, pide una amnistía amplia e irrestricta, a fin de que los dirigentes sindicales puedan retornar a sus trabajos.

El mismo partido ha planteado demanda de habeas corpus, ante el juzgado respectivo, contra el Ministro de Gobierno y el jefe del DIC, en favor de los dirigentes mineros Cecilio Fernández, Víctor Fernández, René Chacón, y los residenciados en diferentes poblaciones del oriente.

Declaración presidencial.

"Castro debe dejar de interferir el desarrollo de nuestros países"

Cochabamba, 22 (PRESENCIA).- "Quisiera decirle a Fidel Castro que deje de ser loco y deje de interferir el proceso de desarrollo económico y social de nuestros países", declaró el Presidente de la República, General René Barrientos, en conferencia de prensa realizada hoy en la tarde en esta ciudad.

El General Barrientos afirmó que "la ideología de Castro es la ideología de un millón de dólares por mes o por día, que utiliza para pagar agentes que en última instancia no hacen otra cosa que satisfacer la voracidad de la China Comunista.

Agregó: "Fidel Castro debe invertir ese millón de dólares en realizar el progreso de los campesinos cubanos, a quienes últimamente los ha reñido".

CRISIS

El Presidente reiteró que la crisis de gabinete se producirá en los próximos días.

Manifestó que no debe esperarse nada espectacular. "Estoy muy contento con mi actual gabinete que ha sido patriota, honrado y honesto".

Interrogado si su equipo ministerial se caracterizará por ser técnico o político, Barrientos dijo: "Mi Gobierno se ha caracterizado por ser ambas cosas. Seguiré manteniéndole en la misma forma".

LA PRENSA

El General Barrientos también se refirió a la prensa de Cochabamba. Dijo que él es amigo de la prensa. "Pero permítame decir una cosa: No creo que la prensa de Cochabamba sea amiga del Gobierno".

Añadió, que sin embargo, el respetará siempre a la prensa y que desea que analice con más justicia los actos de su gobierno, que está dedicado íntegramente al proceso del desarrollo económico y social del país.

LA INDUSTRIA NACIONAL HARA DONATIVOS PARA LOS SOLDADOS QUE COMBATEN EN EL SUDESTE

A solicitud de la Cámara Nacional de Industrias todas las filiales de esta entidad han hecho donativos de artículos de su producción o en dinero para adquirir vestuarios y alimentos que serán remitidos a los soldados que están luchando contra las guerrillas.

La Industria Nacional considera que las guerrillas son un movimiento internacional comunista que destruirá nuestras instituciones.

CIRCULAR

En la circular que envió la Cámara Nacional de Industrias a sus asociados manifiesta que se ha analizado y meditado serenamente los alcances y efectos de las guerrillas para la suerte de la Nación y específicamente para las actividades propias de la industria.

"Reiterando nuestra posición tradicional de prescindencia de las luchas políticas que dramatizan la convivencia de nuestro pueblo estamos convencidos de que la acción guerrillera es una cuestión que afecta a todos, a gobernantes y gobernados, a políticos y no políticos, y en forma trascendente a los sectores de la actividad privada que requieren de un clima de paz social y de un orden jurídico estable para su desarrollo". expresa la circular.

Agrega que no se trata de una lucha interna de partidos políticos, sino de una acción planificada y financiada en el extranjero para destruir nuestras instituciones e implantar sistemas ajenos a nuestras convicciones democráticas y a nuestras más respetables tradiciones cristianas.

"Frente a estos hechos, existe la inexcusable obligación de abandonar posiciones de indiferencia y respaldar la defensa del orden y de la ley, apoyando moral y materialmente a quienes, en cumplimiento de sus deberes cívicos, defienden con sacrificio la tranquilidad y seguridad de la Nación", concluye.

FUE CONSAGRADO EL...

(Viene de la página 1)

lico Monseñor Carmine Rocco,; el Vicario Capitular de la Arquidiócesis Monseñor Genaro Prata; el Arzobispo de Sinna, Monseñor Abel Antezana y Rojas, y numerosos sacerdotes y religiosas, algunas autoridades y enorme cantidad de fieles; estuvieron ayer en Villa Armonía, donde se inauguraron oficialmente todos esos servicios y quedó consagrado el Santuario dedicado al Milagroso Señor.

En una Misa Concelebrada, ofició como celebrante principal el Arzobispo Monseñor Antezana quien también bendijo el nuevo templo. La Misa tuvo como característica la actuación de un coro de niños que interpretó música criolla, la cual puso su nota emocional en ese acto litúrgico. El Nuncio Monseñor Carmine Rocco, bendijo las instalaciones de los centros médicos y sociales; mientras, el Vicario Capitular Mons. Genaro Prata tuvo a su cargo la bendición de la Casa Parroquial.

El R.P. Luis Vera, impulsor de la obra, al hacer un recuento de las tareas parroquiales y la culminación del anhelo de dedicar al Señor un templo, destacó la colaboración del vecindario. Al referirse a este aspecto, fue vencido por la emoción y con la voz quebrada nombró a todas aquellas personas que habían sacrificado tiempo y recursos para cooperarle en esa obra. El Padre Vera, dentro de poco, viajará, a Roma, Ayer hizo entrega de su parroquia.

CONDENAN GUERRILLAS CASTRO-COMUNISTAS

Santa Cruz, 22 (PRESENCIA)- Las dirigentes de las principales entidades femeninas de Santa Cruz de la Sierra han expedido un documento condenando la acción armada de los guerrilleros castro-comunistas. El documento expresa que "la mujer cruceña, en todos los renglones de la actividad humana en la que se desenvuelve, protesta vehementemente por la violación de la soberanía patria".

Señalan que las guerrillas quieren imponer un régimen que destruirá la libertad y la dignidad humanas. Hacen un llamado a las mujeres de Bolivia para que trabajen por desterrar definitivamente a los que quieren imponer doctrinas que no están de acuerdo con los principios cristianos ni con el orden jurídico e institucional de Bolivia.

CUANDO UD. SEPA INGLES SU VIDA YA NO SERA LA MISMA

Hay más oportunidades de triunfo para los que saben inglés y poseen un certificado académico.

Ocho libros en seis meses de trabajo intensivo en su casa harán de Ud. Traductor Inglés-Español Diplomado.

Visítenos en Reyes Ortiz 41. Si reside en el Interior, escríbanos a Casilla 2361.

SOUTH AMERICAN SCHOOLS

JGOS. BAÑO DE COLOR "CELITE"

"Representaciones Generales y Comercio Ltda". Colombia 142, frente al Cine Bolívar.

WILLIAM MANCHESTER

MUERTE DE UN PRESIDENTE

$ b.65.- EL LIBRO QUE BATIO TODOS LOS RECORDS

LOS AMIGOS DEL LIBRO

LINTERNAS y Pilas WINCHESTER

LINALE & WEISS S. A.

Casilla de Correo No. 314

LA PAZ – BOLIVIA

Los Artículos Indispensables para tener su casa Bien Instalada

ALFOMBRAS Tufting

De un solo color, nueva calidad, medidas fijas o de pared a pared

MESAS DE JUEGO Y MUEBLES PARA NIÑOS "COSCO"

ALFOMBRAS ESCOCESAS "BMK" floreadas

FILTROS PARA AGUA "Berkefeld"

JUEGOS DE COMEDOR DINETES Para 4, 6 y 8 personas

PISOS DE SISAL "TINTAWN" Diferentes anchos y dibujos

Macdonald & Co. (Bolivia) S.A.

ALMACEN DE VENTAS JUAN DE LA RIVA ESQ. LOAYZA

SUCURSALES ORURO-COCHABAMBA SANTA CRUZ-POTOSI-SUCRE-TARIJA

Arte y Cultura.-

Concurso municipal está despertando nuevas perspectivas para el teatro

Al cabo de la primera semana del concurso de teatro auspiciado por la Municipalidad paceña, se puede afirmar que la competencia artística podría señalar el curso necesario para el desarrollo del teatro nacional.

Hasta el momento se han presentado cuatro conjuntos de actores mayores y un teatro infantil, que igualmente demostraron esfuerzo, empeño y deseo por instaurar en nuestro medio la manifestación artística dramática.

Se puede considerar la iniciativa municipal como un empuje definitivo gracias al cual, los conjuntos formados para la competencia podrán continuar con sus actividades. Ojala que los diversos elencos no se hayan señalado la finalidad de existir sólo para un concurso.

TEATRO INFANTIL

La Academia de Teatro Infantil "Queca Ruiz" inició las Jornadas Julianas de la Juventud, el pasado martes, 19, bajo la dirección de Ignacio Duchén de Córdova, con la puesta en escena de "Los Hualaychos" de Antonio Díaz Villamil.

La espontaneidad -unas veces con gracia, otras acertada y las más jocosamente expresadas- se ha destacado casi permanentemente en la actuación de los niños.

No se pudo advertir la identificación necesaria de los pequeños actores con el papel que desarrollaban, pues, al parecer, la obra no fue escrita esclusivamente para teatro infantil, siendo una adptación que no ha podido suprimir o, por lo menos, modificar ciertos parlamentos impropios para los niños.

Evidentemente, este hecho constituye un grave error de la dirección del elenco que, sobre todo, debió haber escogido una obra dramática especialmente escrita para niños. El teatro infantil no se reduce a sólo ser una actuación de niños, sino que también debe presentar obras especialmente para niños actores.

PARROQUIA SAN PEDRO

El Estudio de Arte Dramático "Parroquia de San Pedro" actuó en el festival de teatro con la obra "Supay Marka" de Zacarías Monje Ortiz.

Hugo Quisbert ha sabido demostrar sus facultades de buen actor y no así de director, pues tuvo a su cargo la dirección del grupo. Los restantes actores, al margen de algunos aciertos de Norma Odlitas (Kantuta) han mostrado falta de estudio y conocimiento de los papeles que representaron y de la expresión vocal y corporal que debían emplear. El brujo Silverio ha tenido una actuación inauténtica, forzada, con diálogos monótonos y actitudes artificiales. Los labradores y fiustas no comprendieron bien lo que debían haber hecho. La escena del enfrentamiento entre Ciscula y el campesino provocativo y hostil, que pudo haber tenido un buen desenlace, no fue apropiado. Finalmente, la presentación de Don Roque, hijo del patrón, que podía marcar la escena culminante de la obra, provocó hilaridad en el público por reducirse a una actuación totalmente infantil.

Sin embargo, pese a estos factores, se ha notado sana intención en este grupo que, como manifestó su director, guarda la esperanza de haber ofrecido "un teatro honrado".

ESTUDIO DE ARTE DRAMATICO

La presentación de la Compañía Estudio de Arte Dramático ha constituido una novedad para el público local, por el empleo de técnica y recursos modernos que el teatro universal contemporáneo empezó a utilizar hace tiempo.

Fue desarrollada la obra "El hombre del sombrero de paja" de Sergio Suárez Figueroa.

Felizmente, el público -aunque después de un desconcertante enfrentamiento, se adecuó a la presentación de la obra.

En general la actuación ha sido buena, a excepción de algunos actores que, pese a haber desempeñado papeles breves, no cumplieron la intervención que el público esperaba. La dicción del personaje Gomes ha restado muchísimo a su buena presentación.

Indudablemente, hasta la cuarta representación del concurso de las Jornadas Julianas, la Compañía de Arte Dramático ha cumplido la mejor actuación.

Sin embargo, esperemos; pues muchos conjuntos que actuarán en los próximos días parece que también traerán gratas sorpresas.

EXPERIMENTAL NORMALISTA

Una presentación que llegaba, a momentos, a los límites del melodrama. La acentuación exagerada de parlamentos y expresiones corporales, muchas veces en momentos culminantes, han estropeado eventualmente buenos efectos.

La actuación muy larga, se ha prolongado hasta casi el cansancio del público.

Sin embargo, en "La Hoguera", de Antonio Díaz Villamil, se ha destacado el Anciano (Waldo Arenas) que llegó a impresionar favorablemente en el público. También tuvo buena actuación Elena, aunque a instantes se convertía en declamadora que no encontraba límites para su desbocada desesperación. Don Pedro, que contrariamente mantuvo la serenidad conveniente, tuvo también aciertos dignos de elogio; hubo momentos en que se conviritó en el personaje central.

Lamentablemente, los papeles también principales de Leopoldo y muy especialmente de Irma fueron muy débiles. Irma puede colocarse en la contraparte de la actuación del Anciano. Los demás actores también tuvieron más deficiencias que aciertos.

Concurso literario estudiantil fue fijado para el 17 de agosto

La Oficina de la Unión Panamericana en Bolivia y la Comisión Nacional de la Alianza para el Progreso, informan que el Concurso Literario Estudiantil que auspician sobre el tema: "Papel de la Juventud en el Desarrollo Social y Económico", se realizará el 17 de agosto próximo, luego de la postergación que fue preciso hacer por las vacaciones invernales.

El mencionado concurso se sujetará a las normas establecidas en la correspondiente convocatoria, pudiendo intervenir en él los estudiantes de 5o. y 6o. cursos de los colegios secundarios oficiales y particulares de todos los distritos escolares del país.

Los tres trabajos mejor calificados en cada Distrito Escolar deberán ser seleccionados y remitidos a la Oficina de la Unión Panamericana (Casilla 3279) hasta el 25 de agosto como fiitimo plazo. La selección nacional de participantes ganadores será definida hasta el 12 de septiembre próximo Los ganadores que ocupen los dos primeros puestos, tendrán por premio un viaje de 4 semanas a los EE.UU. de América. Los tres concursantes siguientes recibirán otros premios económicos y libros. Las Jefaturas de Distrito Escolar proporcionarán datos complementarios.

Concierto de bandas militares habrá hoy en la Plaza Murillo

Un concierto de bandas militares tendrá lugar hoy en la Plaza Murillo, a las 11 a.m. en homenaje a la Revolución Francesa.

Actuarán la Escuela Militar de Música y las bandas del Colegio Militar de Ejército, del Regimiento "Colorados" Primero de Infantería y de la Fuerza Aérea de Bolivia, en forma conjunta y bajo la dirección de My. Isaac Alarcón Hinojosa.

En la oportunidad se repetirá el concierto que se realizó el pasado día 13 de julio, con este programa: 1.- Salve Oh! Patria (Himno a Bolivia de Bernardino Gonzales).- 2.- Lorena (Marcha militar francesa de Luis Ganne) 3.- Festival Francés (Selección de valses de George Koger y Jacques Plante). 4.- Patriótica Francesa (Obertura en base a la Marsellesa, de Rouget de L'Isle) 5.- Beautes de la vie parisienne,(Poutpourri de J. Offenbach). 6.- Trio Original (Fantasía de Carline Obligado para cornetín, bajo y clarinete) 7.- Flauta Mágica (selección de la Opera del mismo nombre de W.A.Mozart).

La segunda parte del programa estará dedicada a las efemérides paceñas.- 1.- Himno Paceño (Eloy Salmón) 2.- Inti-Rayni (J.D.Parra) 3.- Canción del Llanero (Manuel Elías Coronel) 4.- Melancólico (Vals de Isaac Alarcón Hinojosa) 5.- Illimani (Néstor Portocarrero) 6.- Nevando está (Adrián Patiño Carpio) 7.- Graciosa Morena (Isaac Alarcón) 8.- Llockallito (Isaac Alarcón) 9. Honor al jinete (Felipe Monroy).

Teatro "Antawara" se presenta hoy

El Teatro Experimental "Antawara" se presenta hoy en función nocturna en el Teatro Municipal, dentro de las jornadas de arte dramático que está auspiciando la comuna paceña.

El conjunto, integrado por Margot Rojas, Violeta Gonzales, María Sanjinés, Karim Peña, Ruth Jiménez y Miguel Galdo y dirigido por Manuel Balboa, presentará la obra "Destino maternal" de Oscar Rolando Aparicio.

La actuación se iniciará a las 21.45 horas.

Una escena de "Los Hualaychos" de Antonio Díaz Villamil, que presentó el Teatro Infantil Boliviano "Queca Ruiz", iniciando el concurso de teatro de las Jornadas Julianas de la Juventud.

Publicaciones

El primer número de la "Revista Sindical Boliviana" acaba de salir a la publicidad, "Comprendiendo que la clase trabajadora, las industrias y las principales fuentes de producción del país precisaban de un órgano difusor y orientador de sus múltiples problemas", conforme dice la nota editorial.

El nuevo órgano está dirigido por Roberto Gumucio Tejada y Claudio Marañón Padilla, quienes también afirman que la "Revista Sindical Boliviana" adoptará "como norma de conducta, el sentido democrático, siendo defensora intransigente de los Derechos Humanos y las libertades ciudadanas, oponiéndose a todo intento o práctica de dictadura o tiranía".

"Presencia Doctrinal y política" es un folleto que ha editado Franz Ondarza Linares, diputado nacional por Cochabamba.

La publicación contiene tres declaraciones de su autor: "Responsabilidad de las grandes potencias frente al subdesarrollo", pronunciada, como vicepresidente de la Cámara de Diputados, ante la Segunda Comisión de la 21a. Asamblea General de las Naciones Unidas, el 18 de octubre de 1966; "La democracia cristiana popular ante la Asamblea Constituyente", pronunciada ante la Asamblea Constituyente Nacional el 12 de septiembre de 1966; y "En defensa de la libertad de enseñanza", pronunciada también en la Asamblea Constituyente el 16 de enero de 1967.

DEUDORES MOROSOS

SINDICATO GRACE Y RAMAS ANEXAS
SINDICATO "EDO. ABAROA"
Hortencia Rollano de Mercado
René Alcón Albarracín
SINDICATO "SAN CRISTOBAL"
David Gonzáles Salvador
Julio Calahuamana Becerra
Nélida Encinas de Buezo

"CASA TUDOR"
Avd. Camacho esq. Loayza.

ADELGACE
TOMANDO VITAMINAS

Uno de los problemas que han confrontado los que han dejado de comer para adelgazar, ha sido no sólo el sacrificio de no comer, sino la desnutrición que ésto representa.
Con ADELGADINA ha quedado resuelto este caso, ya que la persona come menos, pero está alimentada por la cantidad de Vitaminas que contiene ADELGADINA.
La ciencia médica ha probado que el conservar el peso no es solamente un problema de estética, sino una verdadera necesidad para conservar la buena salud. Detrás del exceso de peso, de la "OBESIDAD", se ocultan enfermedades tan malas como la arteriosclerosis, diabetes, enfermedades del corazón y otras. ADELGADINA regulariza el metabolismo de los alimentos, impidiendo que se acumulen las grasas en los tejidos. A-4

ADELGADINA

ACABAMOS DE RECIBIR
"TOA"

AMPLIFICADORES DE PUBLICIDAD PARA 110 Y 220 V. C.A.
AMPLIFICADORES DE PUBLICIDAD A TRANSISTORES PARA 12 VCC.
SURTIDO DE BOCINAS METALICAS PARA PUBLICIDAD
UNIDADES DE POTENCIA PARA BOCINAS.

"ESFA"

COCINAS ELECTRICAS ALEMANAS PARA 220 VOLTIOS Y DE 3 Y 4 PLATOS CON HORNO.

ESTABLECIMIENTOS
"MARCONI"

Yanacocha 337 Teléfono 24348 Casilla 143.

SPEAK ENGLISH AT
CENTRO BOLIVIANO AMERICANO
Av. 6 de Agosto Nº 2100
Telf. Nº 29627

NUEVOS CURSOS EMPIEZAN
EL PRIMERO DE AGOSTO

INTENSIVOS - UNA HORA DIARIA
SUPER-INTENSIVOS - DOS HORAS DIARIAS

HABLE INGLES DESDE EL PRIMER DIA DE CLASES CON CINTAS Y GRABADORAS
USE LA MODERNA BIBLIOTECA

INSCRIBASE AHORA MISMO

Para el acabado perfecto de su hogar

Pintura Latex Mate lavable para paredes de

SAPOLIN

LA MARCA DE CONFIANZA
CALIDAD INCOMPARABLE
COLORES FIJOS
APLICACION FACIL
TERMINACION INSUPERABLE

REPRESENTANTES Y DISTRIBUIDORES EXCLUSIVOS
SICKINGER & CIA
Avda. Mariscal Santa Cruz No. 873-881
LA PAZ BOLIVIA

Sociales

RECEPCION

El Agregado Aéreo de la Embajada del Perú y la señora de Castro Espinoza ofrecieron una recepción en el Círculo Italiano, celebrando el día de la Aviación Peruana.

CASA SE NECESITA

PARA FAMILIA AMERICANA CON CUATRO DORMITORIOS, DOS BAÑOS, SIN MUEBLES, CON PREFERENCIA EN OBRAJES, CALACOTO O LA FLORIDA.
REFERENCIA: Teléfonos: 22575 -22925-11241
ACEPTAMOS ENTREGA SEGUNDA QUINCENA SEPTIEMBRE

SEGUNDO LLAMADO

A los Sres:

RAFAEL IBAÑEZ CRESPO, Calle Pichincha No. 1000, y MARIO MORALES ELE, Calle Ayacucho No. 251, para que cancelen sus letras protestadas.

CRESPO, VELASCO Y CIA. S.A.

Av. Mariscal Santa Cruz 1086

DIPLOMATICAS.-

* Celebrando el aniversario patrio de su país, el Encargado de Negocios del Perú y la señora de Morales ofrecerán el 28 del presente una recepción a sus relaciones diplomáticas y sociales.

* El Embajador de Francia, señor Dominique Ponchardier y su esposa, señora Mariclaire de Ponchardier, ofrecerán un cocktail el martes próximo.

* El Agregado Cultural de la Embajada peruana y la señora de Zavaleta ofrecieron un almuerzo en honor del Historiador peruano señor Emilio Romero Padilla.

* El Encargado de Negocios a.i. de Suiza y la señora de Vogt ofrecerán una recepción el 1o. de Agosto, celebrando el 676. aniversario de la fundación de la Confederación Helvética, en su residencia de Obrajes.

OFICIALES.-

* La señora Adela Delós de Vargas Guzmán viajó a Estados Unidos por una breve temporada.

REUNIONES.-

* El Dr. Eduardo Zavalaga y su esposa, señora Nieves Sanjinés de Zavalaga, ofrecieron anoche una cena a un grupo de sus amigos.

* El señor René Paz E. y su esposa, señora Emma Camponovo de Paz, agasajaron con un cocktail a un grupo de sus relaciones sociales.

* El próximo lunes 31, las esposas de los Jefes y Oficiales de las Fuerzas Armadas ofrecerán un té-rummy en el Círculo Militar, con objeto de arbitrar fondos para los soldados de las guerrillas.

* El Mayor Mario Patiño Ayoroa y su esposa, señora Azdi Quiroga de Patiño, obsequiarán hoy con una parrillada a sus relaciones sociales.

* Amigas de las señoras Gladys de del Carpio, Iris P. de Alexander, Betty de Querejazu, Silvia de Estenssoro y Olga de Mercado les dieron un té en casa de la señora Teresa Taborga de Figliozzi.

* Un grupo de alumnos de la Facultad de Odontología agasajaron con un té a la señorita Lupe Miriam Espinoza Nava y al señor Freddy Rodríguez Orozco, despidiéndolos de su vida de soltería.

MATRIMONIOS.-

* El próximo domingo en el Templo de los Padres Carmelitas se celebrará en misa de esponsales la boda de la señorita Teresa Camacho Omiste con el señor Charles Jesse Hull II. Los contrayentes pertenecen a familias de Bolivia y los Estados Unidos.

* Anoche en la Capilla de Cristo Rey se celebró el matrimonio de la señorita Lupe Sagárnaga Alcoreza con el señor Gilberto Rojas Foppiano.

BAUTIZO.-

* El señor Augusto López C. y la señora Ivonne Waisman de López ofrecerán una Copa de Champagne con motivo del bautizo de su hijo Pablo Andrés.

NACIMIENTO.-

* El hogar de los esposos Antonio Cavero y Antonieta Cavero, ha sido alegrado con el nacimiento de un niño.

INFANTILES.-

Hoy, cumple su tercer año de vida el niñito Jorge A. Deheza Justiniano. Con este motivo sus padres ofrecerán un té-cottillón a sus pequeñas relaciones sociales.

* Rosario Suárez Brito invitará hoy un té a sus amigas y compañeras de curso del Colegio Loretto, celebrando su cumpleaños.

* La niña Elisa Aparicio Otero agasajará con una fiesta infantil a sus amigas, recordando el aniversario de su natalicio.

CUMPLEAÑOS.-

* La señorita María del Carmen Rodríguez será agasajada por sus amigas y familiares, en ocasión de celebrar su aniversario natal.

ENFERMOS.-

* La señora Laida Arauz de Padilla será sometida a una intervención quirúrgica.

Nuevo Profesional

El Arquitecto EDGAR IMAÑA BEDREGAL, culminó con éxito su carrera profesional en la Facultad de Arquitectura y Urbanismo. Fue miembro del Consejo Directivo y del Centro de Estudiantes de la Facultad de Arquitectura. Dirigente de la FUL en dos períodos y encargado permanente de Radio Universidad. Actualmente desempeña funciones en Constructora Boliviana "CONBO". Prestará el juramento de ley en el acto de colación de grados de la Universidad Mayor de San Andrés el próximo 25 de Julio.

La señorita ANA MARIA ARAMAYO BURGOA recibió de manos del Excmo. señor Presidente de la República una Medalla de Oro y Pergamino correspondientes al Primer Premio del Concurso Histórico que sobre la figura de Don Pedro Domingo Murillo convocó el Club de La Paz. Las mencionadas distinciones fueron otorgadas en el almuerzo tradicional que fue servido en el Club de La Paz el sábado 15 del presente mes.

CON *JACO*
CONFIE en la
permanencia
y belleza
de su peinado

EL PRIMERO EN LA TECNICA DEL "SPRAY"

* Hace que el peinado femenino resista largo tiempo en su forma original e impide que el viento despeine!
* Libre de residuos!
* Por su extraordinaria composición desengrasa el cabello!

SUJETA-PEINADOS JACO en la redecilla ideal invisible...

...SU CABELLO estará siempre sedoso, suave y como recién lavado!

CASA
BERNARDO S. A.
LA PAZ-COCHABAMBA

POR TODA COMPRA O CONSUMO
PIDA SU FACTURA
LOTERIA DE FACTURAS

PREVENCION

LOTTE E. DE LINDER, como propietaria del edificio ubicado sobre la calle Ballivián de esta ciudad, previene a los fines legales consiguientes, que ninguna persona está facultada para alquilar o subalquilar los departamentos que componen dicho edificio. Toda convención que no sea hecha con la propietaria será nula en toda forma de derecho.

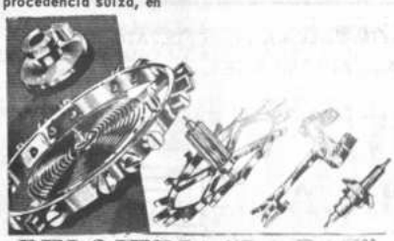
DR. MANUEL ELIAS PAREDES

CIRUJANO DENTISTA

Tiene el agrado de comunicar a su distinguida clientela que desde la fecha atiende con el horario de costumbre en su nuevo consultorio ubicado en el EDIFICIO MARISCAL SANTA CRUZ, primer piso (Avenida Santa Cruz, entre Toyota y Café Royal).

SEÑOR RELOJERO:

Compre sus fornituras originales y herramientas, de procedencia suiza, en



RELOJERIA
Distribuidores exclu[illegible]
Comercio 848 - Casilla 1102 - Teléfono 12796

La familia de la que en vida fue

† MARIA LUISA GARCIA v. de GOTTRET
(Q. E. P. D.)

expresa su profundo agradecimiento a todos los parientes, amigos, y personas piadosas e instituciones que le hicieron llegar su condolencia, ofrendas florales y se dignaron concurrir tanto al sepelio como a los oficios religiosos celebrados con motivo de su descanso en el Señor.

Mañana a horas 12 en el Templo de María Auxiliadora se oficiará una misa de nueve años en memoria del que fue periodista.

† DON LUIS V. ZAVALA MURGA
(Q. E. P. D.)

Los hijos Betsy, Elvira (ausente), Norah, Luis Donald y Guillermo Zavala Wilson, agradecerán su concurrencia a este acto religioso.

La Paz, Julio de 1967.

Elevad una oración por el eterno descanso de la que en vida fue, ejemplar esposa y abnegada madre, Señora

† Doña BEATRIZ VARGAS S. de CABALLERO
(Q.E.P.D.)

Dr. Armando Caballero Calvimontes, esposo; Beatriz del Carmen, Patricia Elena y María del Carmen Caballero Vargas, hijas; Cnl. Av. José Abdón Vargas Soto y Elena Sagárnaga de Vargas Soto, padres; Dr. Roberto Vargas Sagárnaga y María Elena Vargas de Saavedra, hermanos; Martha Gutiérrez de Vargas e Ing. Antonio Saavedra, hermanos políticos; los tíos, primos, sobrinos y demás familia, ruegan a sus amistades en especial a la Promoción 1955 de los SS.CC., a a la Federación Odontológica, Catedráticos de la UMSA, Banco Minero, Caja de Seguridad Social, Fuerza Aérea, Movimiento Familiar Cristiano, Cursillas de Cristiandad, residentes orureños, Centro Femenino de Sopocachi Alto, amigos y personas piadosas, se dignen asistir a la misa de ocho días de su llorado fallecimiento que se mandará oficiar en sufragio del alma de la extinta en la Capilla de la Inmaculada Concepción (Monticulo) el día lunes 24 del presente a horas 11:00.

Favor que comprometerá la gratitud de la familia doliente.

El duelo se despide por tarjeta.

La Paz, 23 de Julio de 1967

En la paz del Señor y confortada con los auxilios de la Santa Religión Católica, ha dejado de existir la que en vida fue

† Doña LETICIA SARAVIA V. de GUERRA
(Q.E.P.D.)

Cristina Guerra v. de Gamarra y Emma de Guetirrez G., hijas; Adela Saravia v. de Luna Orozco y Fidel Saravia, hermanos; Rafael Gutiérrez Granier, hijo político; Rosario Alarcón de Omoya, nieta; José Antonio y Juan Carlos Omoya Alarcón, bisnietos; Sabina Guerra v. de Ruiz y Raquel Iturri de Saravia, hermanas políticas; los sobrinos, primos y demás familia, ruegan a sus parientes, amigos y personas piadosas, se dignen concurrir a la traslación de los restos mortales de la extinta al Cementerio General, el día de hoy domingo 23 a hs. 16 (4 de la tarde).

El cortejo fúnebre partirá de la calle México Nº 1774.
CASA GUZMAN Tel. 24014

Elevad una oración por el alma de la que en vida fue señora doña

† MERCEDES R. v. de TAPIA
(Q.E.P.D.)

La familia de la extinta ruega a sus parientes, amigos, personas piadosas, a la Asociación Católica de María Auxiliadora, Archicofradía de María Auxiliadora, Damas Vicentinas, Cruz Roja Boliviana y Exalumnas de los Sagrados Corazones, asistir a la misa de réquiem, de los ocho días de su sensible fallecimiento, que ha de oficiarse por el eterno descanso de su alma, en el templo de María Auxiliadora, mañana lunes 24 de los corrientes a hs. 11 a.m.

Favor que agradecerá la familia doliente.
La Paz, 23 de Julio de 1967

AGRADECIMIENTO

ROSA ERGUETA DE OBLITAS, hija, José Oblitas C., hijo político y familiares de la que en vida fue Señora:

† Doña MARIA PAZ TAPIA viuda de ERGUETA
(Q. E. P. D.)

agradecen a todos sus parientes y amigos, por las sentidas demostraciones de condolencia que se han dignado hacerles llegar, con ocasión del sepelio y los oficios religiosos celebrados como homenaje póstumo a la extinta.

La Paz, Julio de 1967.

EL COMITE FEMENINO DE LA CAMARA JUNIOR DE LA PAZ

Invita al desfile de modas, peinados y maquillaje que se llevará a cabo el próximo día 27 en los salones del Club de La Paz, amenizado por conjuntos folklóricos y con el concurso para la elección de las piernas más bonitas de la ciudad.

Para inscripciones llamar a los teléfonos 29372 y 22771.

Se ruega a las participantes recoger sus tickets de ingreso en la calle Víctor Sanjinés 2633.

A.C.I. DE ORIENTACION A LA JOVEN

A.C.I.O.P.J.

Ofrece CURSOS GRATUITOS Y ESPECIALES de capacitación femenina ; adquiera una profesión en 3 meses, clases prácticas dos veces por semana.

1.- Corte y confección
2.- Tejidos
3.- Cocina y repostería elemental
4.- Alfabetización
5.- Educación Cívica y formación de dirigentes.

CURSOS ESPECIALES
1.- Manualidades
2.- Declamación
3.- Guitarra
4.- Bailes Típicos
5.- Corte y confección (horario para oficinistas).

INFORMES.- Todos los días de 2 a 6 de la tarde en Aspiazu 393 (frente al Colegio Alemán).

AUTOABASTECIMIENTO DE ACEITES Y FIBRAS TEXTILES

En el Auditorium del Ministerio de Agricultura y bajo los auspicios de la Sociedad de Ingenieros Agrónomos de Bolivia, el Ing. José Kushner., Director de la Estación Experimental de Saavedra en Santa Cruz ofreció una interesante conferencia.

Numeros público concurrió a escuchar la Conferencia que el Ing. Kushner ofreciera sobre "El Desarrollo Agropecuario de Santa Cruz". El destacado profesional es parte activa de la promoción del desarrollo en el área de Santa Cruz.

El conferenciante inició su actuación recordando que "hace más de doce años que Santa Cruz estaba aislada del resto del país, y de la economía nacional, pero las obras de infraestructura y el esfuerzo agropecuario la han convertido en menos de 10 años en el centro autoabastecedor de azúcar". Relató la rapidez del desenvolvimiento agrícola e industrial de Santa Cruz y sus tremendos impactos en la economía boliviana.

Con gran claridad mostró por otra parte, las desventajas y problemas causados por esa ejecución precipitada y los problemas que surgen de la imprevisión en muchos casos. Citó, el desperdigamiento de capital, la inutilización de maquinaria agrícola, el mal manejo de sueldos, etc. Sin embargo, estos problemas están siendo resueltos a través de adecuadas medidas que los técnicos vienen imponiendo.

Demostró numéricamente la proyección de la Estación Experimental de Saavedra en la economía cruceña señalando principalmente el incremento de la producción de caña de azúcar en 10 toneladas como promedio en más de 25.000 Has. cultivadas en Santa Cruz, representando este incremento más de 16.000.000 de pesos bolivianos. En la producción de arroz, los resultados no son tan espectaculares como en azúcar, pero de todos modos mostró cómo la producción ha sido elevada en más de 25%. En ambos casos, los incrementos se deben a variedades descubiertas e introducidas por la Estación Experimental de la que el Ing. Kushner es Director.

Reveló que en plantas oleaginosas y fibrotextiles se han reunido en los pasados diez años toda la información necesaria para satisfacer los requerimientos del país. Sin embargo, se necesita de la industria capaz de procesar esta producción, para las necesidades requeridas para el consumo nacional puedan ser cubiertos inmediatamente.

Al margen de las actividades específicas de investigación agrícola, la Estación Experimental de Saavedra está contribuyendo a coordinar el esfuerzo de más de 28 Instituciones que trabajan en el área rural. Todos ellos han formado la Comisión de Desarrollo de Santa Cruz (CODESA) y promueven una eficiente utilización de todos los recursos económicos y humanos para lograr el desarrollo de esa importante área del país.

El éxito de la Conferencia del Ing. Kushner ha movido a los Directivos de la Sociedad de Ingenieros Agrónomos a solicitar a las altas autoridades del Ministerio de Agricultura, la cesión del local para propiciar nuevas actividades de este tipo que permitirán hacer conocer a la opinión pública los avances del sector agropecuario en pro del desarrollo nacional.

A.C.

LA GUERRA....

(Viene de la página 3)

tentando y sustentaremos en los países colonizados y subdesarrollados a todos los partidos movimientos y personalidades que luchan contra el imperialismo, cualquiera que sea su programa y mismo su carácter social, siendo la única condición que estos apoyen su acción en sentido de lucha contra el Poder constituído. El fomento al movimiento nacionalista no deberá ser desde el punto de vista de la democracia formal, sino, bajo el criterio de los reales resultados en el balance general de la lucha contra occidente, encarando la subversión en escala mundial".

La RAU como base y El Cairo como foco sirvieron para el desenvolvimiento de las 3 líneas de penetración soviética sobre el Africa, siendo la línea o dirección N. O del litoral S. del Mediterráneo, para cortar las comunicaciones con Africa y eliminar esa base de seguridad del flanco Sub europeo y también para utilizar el Africa blanca para la expansión sovietizante mediante el panislamismo, penetrando juntamente con el islam la ideología comunista.

La reacción de Israel en Junio de 1.967, frente a la amenaza de esterminio y borrar del mapa proferido por las naciones árabes no solamente significa una victoria militar sobre la RAU, lo que ha causado la admiración del mundo por constituir una de las conducciones más geniales que registra la historia de la guerra, sino que ha neutralizado o que talvez todavía retardará por mucho tiempo la política expansionista de Moscú sobre el Cercano Oriente y Africa. Y resulta que por un extraño destino, Israel, por el imperio de su sobreexistencia está cumpliendo una suprema misión en favor de los pueblos de Europa occidental, convirtiéndose en el bastión democrático del Mediterráneo y que como centinela de avanzada se encuentra protegiendo las libres comunicaciones marítimas de Europa con Africa y Asia.

— o —

Proximo artículo: "El asalto a América".

AVISOS Especiales

Trámites militares
Gestiona benemérito Daniel Roberto Ardúz, procurador causas, ex-secretario Tribunal Militar. - Sagárnaga 161, Casilla - 3807.

Bandas y Estandartes
Bordados a mano. Potosí 1286, discos columbians. Pedro Salazar 677, teléfonos 12099-26969, frente Boite "LUIS CANDELA" Sopocachi.

Underwood 16 pulgadas
Otra con carro corriente, Remington, Royal semiportátiles, vendo ocasión, Comercio 994, oficina 6.

Compro al contado
Terreno o casa en Sopocachi, Obrajes o Calacoto. Referencias: Teléfono 29130.

Por viaje vendo
Comedor, living, dormitorio, muebles sueltos, máquinas de coser y tejer, escritorio. Referencias: Capitán Ravelo 2104.

Motivo viaje
Vendo Horno Industrial nuevo, Marca "VOLCAN" Referencias: Pasaje Tumusla, alojamiento Buenos Aires.

Reserve alojamiento
Con piscina en Irupana, opción venta o permuta. Referencias: Teléfonos 22149- 22435.

Construcciones
Cálculo estructora hormigón armado, presupuestos, proyectos construcción, alcantarillado, refacciones, Mercado 996, teléfono - 10207.

Se necesita
Caja cambio, 3 velocidades, "DODGE o DE SOTO" 1951 o 1952. Referencias: Teléfono 23286.

Laboratorio
TECNICOS "SASCU" DE CARLOS ARTEAGA E HIJOS". Técnicos Mecanógrafos con Certificados de Fábrica. Especializados en reparaciones de máquinas de escribir, máquinas calculadoras, máquinas sumadoras, cajas registradoras, eléctricas o manuales. Trabajos en general de precisión. Consúltenos sobre cualquier trabajo de máquinas. Calle Bueno 240, esquina Avenida Camacho, La Paz-Bolivia.

Automóvil
"CHEVROLET" 1959 Impala, 6 cilindros 25.000 $b. vendo Av. Saavedra 2016.

Compro antiguo
Monedas, medallas, libros, billetes, indios 1037, 12-16.

Machihembrado
Y zócalos de mara y bún. Barraca Chuquisaca 416.

SIMBOLO DE CALIDAD
Av. 16 de Julio 1557
Teléfono 25961 - Casilla

Filmadoras y Proyectoras "Bauer" en 2 x 8 y 8

Proyectoras de Slides "Kindermann".

M·G·M presenta Una Producción de Ivan Tors

¡ALGUIEN DEJO ESCAPAR A LOS ANIMALES DEL PARQUE ZOOLOGICO!

Hay confusión en las calles, un elefante en el baño y

Exito de Cines Unidos.

jay north·martin milner·andy devine
jim davis·joyce meadows · art arthur
ARGUMENTO CINEMATOGRAFICO DE
Dirección: ivan tors

PROXIMO ESTRENO! 'MONJE CAMPERO' OTRO EXITO 'CINES UNIDOS'

¡Sophia Loren en su mejor actuación!

Una aventura plena de emociones, acción y suspenso en la vorágine de un atribulado país...

JUDITH

Atraía a los hombres tan sólo para cumplir su venganza!..

Cointérpretes:
PETER FINCH
JACK HAWKINS

Technicolor - Panavisión

"Consorcio Cinematográfico de Bolivia" Presentará esta selección

PROXIMA SEMANA Película de "Paramount" CINE UNIVERS

UNA GRAN VENTAJA PARA SU SEGURIDAD

La óptima adherencia a la carretera, característica de las llantas para automóviles CONTINENTAL proporciona a su coche una fuerte sujeción. En cualquier camino y en cualesquiera condiciones metereológicas. El entrecruzamiento de su superficie de rodadura de elevada adherencia y su perfil en zigzag, mantienen contacto siempre seguro con el suelo, evitando deslizamientos.

Continental

LA ALTA CALIDAD DE LA INDUSTRIA ALEMANA, REFLEJADA EN LA MEJOR LLANTA PARA AUTOMOVILES.

DISTRIBUIDORES EXCLUSIVOS PARA BOLIVIA

GUNDLACH S.A.

La Paz - Cajón de Correo Nº 1415 - Calle Reyes Ortiz Nº 73 - Teléfonos Nº 12531 - 12532

¡Siempre hay un amanecer!... Eso cree Marlon Brando... Por eso desafía sin temor las torturas y peligros que le acechan. Marlon presentará en la película de la Universal en Technicolor "SIEMPRE HAY AMANECER", que será presentada próximamente en el Teatro "MONJE CAMPERO" absorbente cinedrama protagonizado, además de Marlon Brando, por Anjanette Comer, John Saxon y Emilio Fernandez. En aquella tierra hostil, refugio de [illegible] y mujeres bravías, sólo un hombre [illegible] HAY UN AMANECER".

HOY Cines

SCALA

Matinal EL TERROR DE LAS CHICAS Matinée Tanda y Noche ARIZONA COLT Matinal 1.70 y 2.20 Matinée 6.20 y 6.70 Tanda y Noche 6.40 y 6.90.

LA PAZ

Matinal HABIA UNA VEZ DOS HEROES Matinée COSQUIN AMOR Y FOLKLORE Tanda y Noche FUERA DE LA LEY DEL MATRIMONIO (mayores de 21 años) Noticioso No. 235 El Mundo al Instante Matinal 1.70 Matinée 3.20 Tanda y Noche 3.90.

MIRAFLORES

Matinal EL ARTICO SALVAJE y NIKKI EL PERRO SALVAJE Matinée LA ULTIMA VENGANZA Tanda y Noche VOLVER DE ENTRE LAS CENIZAS Matinal 1.20 Matinée 2.70 Tanda y Noche 3.30

6 DE AGOSTO

Matinal SOCORRO Matinée VIVA MARIA Tanda y Noche LA MANDRAGORA prohibida para menores de 21 años, no recomendable para señoritas, Matinée 3.10 y 3.60 Tanda y Noche 4.30 y 4.80.

ABAROA

Matinal LOS TRES SARGENTOS y COMICAS Matinée IPCRESS ARCHIVO CONFIDENCIAL y LA CENICIENTA. Tanda y Noche LA COLINA DE LA DESHONRA y LA CENICIENTA Matinée 1.60 y 2.60 Tanda y Noche 1.60 y 2.70.

MONJE CAMPERO

Matinal PROGRAMA DE DIBUJOS ANIMADOS. Matinée, Tanda y Noche EL SEXO Y LA JOVEN SOLTERA Luneta 4.60 Alta 3.60

MURILLO

Matinal HERCULES Y LOS GLADIADORES y TARZAN EL HOMBRE MONO. Matinée y Tanda EL TIO DEL MONO y 7 DIAS DE FIESTA. Noche EL TIO DEL MONO y MADRE INDIA. Luneta 2.50 Galería 1.50

MUNDIAL

Matinée, Tanda y Noche LA PRINCESA Y EL JEQUE y ATILA FRENTE A ROMA.

EBRO

Matinal EL NIÑO MAGO y EL REY PELE. Matinée, Tanda y Noche BUFALO BILL y LA SOMBRA DEL ZORRO. Matinée 2.60 y 1.60. Tanda y Noche 3.20 y 1.60

TESLA

Matinée, Tanda y Noche EL TREN DE LAS 3;10 A YUMA. Matinée 3.- y 3.50 Tanda y Noche 3.50 y 4.-

PRINCESA

Matinée Hs. 15.- Tanda Hs. 19.- LAWRENCE DE ARABIA. Matinée 3.50, 3.- 2.50 y 2.- Tanda 4.-, 3.50, 3.- y 2.50

MIGNON

Matinal ENTREGA INMEDIATA y TORERO POR UN DIA. Matinée Tanda y Noche LA SOMBRA DEL MURCIELAGO y EL PROFESOR VOLIGOMA. Matinal 0.80 y 0.50 Matinée, Tanda y Noche 2.- y 1.50

AVENIDA

Matinal ALAKAZAN EL MAGO y CUINCE BALAS. Matinée, Tanda y Noche OSS 117 SE DESENFRENA Matinal 1.20 y 0.70 Matinée 2.70 y 2.20 Tanda y Noche 3.30 y 2.30

BOLIVAR

Matinal UN SUEÑO IMPOSIBLE y PROGRAMA DE CORTOS. Matinée, Tanda y Noche PETER PAN y EL PAIS DE LOS OSOS. Matinal 1.20 y 0.70. Matinée 2.70 y 2.20 Tanda y Noche 3.30 y 2.30.

UNIVERSO

Matinal LA ULTIMA PISTOLA. Matinée, Tanda y Noche EL PADRECITO. Matinal 1.70. Matinée 6.20 y 8.20. Tanda y Noche 6.40 y 8.40

PARIS

Matinal EMBOSCADOS TRAS LA LEY. Matinée, Tanda y Noche BICHO RARO. Matinée 3.20 Tanda y Noche 3.30.

VARIEDADES

Matinal EN LA VIEJA CALIFORNIA y MARIA PISTOLAS. Matinée Tanda y Noche AMORES DE MARIETA y EL POZO. Matinal 1.- y 0.80 Matinée, Tanda y Noche 2.50 y 1.50

ESMERALDA

Matinal EL ANFORA MAGICA y FESTIVAL DEL PAJARO LOCO. Matinée, Tanda y Noche MISION SECRETA y LA MUERTE VIENE DE OTROS MUNDOS. Matinal 1.20. Matinée 2.20. Tanda y Noche 2.70

COLON

Matinal LA BANDA DEL FANTASMA NEGRO y LAS LUCHADORAS CONTRA LA MOMIA. Matinée, Tanda y Noche LA MANO QUE APRIETA y EL BESO DE ULTRATUMBA. Matinal 1.10 y 0.70. Matinée 2.70 y 1.70. Tanda y Noche 2.80 y 1.70.

CINE COMEDOR
Restaurante de la Prensa
Campero 52 Telf. 21060

Películas documentales continuado desde horas 18, PROGRAMA DE LA EMBAJADA DE HOLANDA Entrada gratuita.

TRIANON

Matinal EL QUE CON NIÑO SE ACUESTA y AVENTURAS DEL LATIGO NEGRO. Desde las 14 horas funciones continuadas EL TEMERARIO.

SAN CALIXTO

Matinal SANGRE EN LA BARRANCA y DINAMITA KID. Luneta 0.85. Galería 0.60

ROXY

Matinée EL REBELDE DE BABILONIA y DEL INFIERNO A LA ETERNIDAD. Tanda y Noche EL REBELDE DE BABILONIA e IRMA LA DULCE

MEXICO

Matinal LOS SIETE GLADIADORES y TIERRA DE MONSTRUOS. Matinée Tanda y Noche EL SEÑOR FOTOGRAFO y DIBUJOS ANIMADOS, AVENTURAS DE LOS HERMANOS MARK y ACTUACION DE LOS BATILELOS. Matinal 1.- y 0.50 Matinée, Tanda y Noche 3.- y 2.-

AMERICA

Matinal LAS DOS GALLERAS y QUE PERRA VIDA. Matinée, Tanda y Noche EL AVIADOR FENOMENO y LA MARCA DEL COYOTE. Matinal 0.70 Matinée, Tanda y Noche 1.60.

IMPERIO

Matinal PERSEO EL INVENCIBLE y REVOLVER EN GUARDIA. Matinée, Tanda y Noche LOS VIAJES DE GULLIVER y TEMERARIO RESCATE. Matinal 0.80 y 0.40. Matinée, Tanda y Noche 2.- y 1.50

LUX

AVISA A SU PUBLICO FAVORECEDOR PROXIMA REINAUGURACION CON MAQUINAS PROYECTORAS NUEVAS RECIEN IMPORTADAS.

ILLIMANI

Matinal VIVIR DE SUEÑOS. Matinée, Tanda y Noche EL RAPIDO y LA VALENTINA. Matinal 0.70 Matinée 1.20. Tanda y Noche 1.70.

Allan Prior
LOS INTERROGADORES
Colec. "Círculo Literario"

DISTRIBUYE: EDITORIAL Y LIBRERIA Difusión Ltda.
Av. Mcal. Santa Cruz 1324-1220 · Casilla 1446 · Telf. 20139
La Paz - Bolivia

RADIO CLUB BOLIVIANO
FILIAL Nº 1 LA PAZ.

Convención Regional Extraordinaria, Sábado 29 de Julio 1967 Horas 14

Sede Social R.C.B. Filial La Paz
Av. Saavedra Esquina Tejada Sorzano

El Directorio

MAÑANA
GRAN ESTRENO EXCLUSIVO MAÑANA
En el Cine "BOLIVAR"

"VENDEDORES DE SEXO"
¡¡¡UNA TRAMPA PARA MUCHACHAS INOCENTES!!!
(Estrictamente PROHIBIDA para menores de 21 años)
Otro éxito de "Cines Unidos Ltda"

CINE "6 de Agosto"

UNA EXPLOSIVA SITUACIÓN...

EN QUE SE JUGABAN SUS PROPIAS VIDAS!
MARTES 25

HENRY FONDA · JOANNE WOODWARD · JASON ROBARDS
Una Producción FIELDER COOK
"LA ÚLTIMA JUGADA"
(A Big Hand for the Little Lady)
Con CHARLES BICKFORD · BURGESS MEREDITH · KEVIN McCARTHY · ROBERT MIDDLETON y PAUL FORD
Productor y director: FIELDER COOK · Guionista: SIDNEY CARROLL · TECHNICOLOR® UN FILM WARNER BROS.

SARA MONTIEL

CON SU BELLEZA SUS ENCANTOS Y SU HECHICERA VOZ ATRAIA A LOS HOMBRES, POR ESO FUE... PERSEGUIDA Y ACOSADA.

CADA NOCHE UN AMOR
con GIAN CARLO DEL DUCA
MAGALI NOEL y FERNAND GRAVEY
Filmada en COLORES
director LADISLAO VAJDA

PRONTO en el CINE LA PAZ

DISTRIBUYE PELMAR S.A.

DUCHAS LORENZETTI
"Representaciones Generales y Comercio Ltda. Colombia 142, frente al Cine Bolivar.

LA GRANDIOSIDAD DEL CINE EN DOS ESPECTACULARES PELICULAS

JUEVES-CINE "TESLA" JUEVES-TEATRO "PRINCESA"

CINEMASCOPE-TECNICOLOR

CINEMASCOPE-TECNICOLOR

¡La Epopeya De Zarak Khan...
Bandido, Heroe, "Don Juan"!
¡Grande como las más grandes!

CINEMASCOPE TECHNICOLOR®
Guión de RICHARD MAIBAUM · Basado en una novela de A. J. BEVAN · Dirigido por TERENCE YOUNG · Producido por IRVING ALLEN y ALBERT R. BROCCOLI

Preocupada?
Se retrasan las
FUNCIONES FEMENINAS?

Cuando las funciones femeninas se retrasan, usted se siente nerviosa y preocupada ¡Elimine la causa enseguida! Tome KRONOX y rápidamente recobrará esa normalidad y bienestar que la harán sentirse segura. KRONOX es el moderno procedimiento que la ciencia médica ha puesto al servicio de la salud y la felicidad de la mujer, cuando se retrasan sus "días críticos" ¡Pídalas hoy en su botica y siéntase segura, contenta y saludable! K-1

KRONOX CAPSULAS para la mujer

D	L	M	M	J	V	S
		1	2	3	4	5
6	7	8	9	X	11	12
13	14	15	16	17	18	19
20	21	22	23	24	25	26
27	28	29	30			

¡CINCO SEMANAS RIENDO A CARCAJADAS CON EL MAYOR EXITO COMICO DEL AÑO!

CANTINFLAS y Angel Garasa en EL PADRECITO

ULTIMO DOMINGO MATINEE - TANDA NOCHE **HOY** NO SERA PRESENTADA HASTA EL AÑO VENIDERO CINE UNIVERSO ULTIMOS 4 DIAS

Es otra extraordinaria selección "Columbia" de "Consorcio Cinematográfico de Bolivia"

AVISOS CLASIFICADOS

Libros y Revistas

!LLEGO!

La obra de William Manchester

MUERTE DE UN PRESIDENTE

GISBERT Y CIA., S.A.

Comercio 1270-1280.
Teléfono 28484
Pedidos del interior a
Casilla 195.
La Paz

ECONOMIA BOLIVIANA

José Taboada Calderón. Ventas en todas las Librerías del país. Distrib. Librería "ALIAGA", Colón 520, Casilla 916, La Paz.

Empleados

NECESITO NIÑA

De 8 a 11 años, para compañía de un niño. Referencias EE.UU. esquina Haití 498, teléfono 22021.

SE PRECISA

Tejedora experta en máquina doble "NEW YORKER". Sargento Tejerina 237, San Pedro, interior, Sr. Rocha.

Radios Radiolas Tocadiscos

COMERCIAL LOAYZA

Plaza Murillo 519,- Teléfono 25026, VENDO RADIOLA, en mueble Telefunken.- Precio de regalo.

COMERCIAL LOAYZA

Plaza Murillo 519. Teléfono 25026.- VENDO RADIOS, radiolas corrientes, transistores, Precios de ocasión.

COMERCIAL LOAYZA

Plaza Murillo 519.- Teléfono 25026 COMPRO RADIOS, radiolas pick-ups a transistores y corriente-Recibo comisiones.

COMPRO TOCADISCOS

Radios transistor, Philips, máquinas escribir, coser, pago al contado, Yanacocha 441, kiosco.

Maquinaria

COMERCIAL LOAYZA

Plaza Murillo 519.- Teléfono 25026.- COMPRO MAQUINAS de escribir, portátiles, de es- [illegible] de coser a pedal y [illegible] pago al contado.

VENDO

Máquina proyectora 16 mm. Una compresora. Figueroa 806.

Muebles

COMERCIAL LOAYZA

Plaza Murillo 519.- Teléfono 25026.- VENDO MUEBLES, ropero, vitrina, aparadores, peinador, precios de regalo.

COMERCIAL LOAYZA

Plaza Murillo 519.- Teléfono [illegible] MUEBLES [illegible] piezas sueltas.- Pago al contado.

VENDO A PLAZOS

Comedor, dormitorio, living, Colón 766, final Sucre 1423, teléfono 26362.

MESAS

Ping-pong, ajedrez y sillas, - vendo. Pasaje Siles 25, San Pedro.

MUEBLES

Comedores, dormitorios, living roperos, facilidades. Almirante Grau esquina 1306.

Varios

COMPRAMOS ESTAMPILLAS

Bolivianas y extranjeras, nuevas y usadas. Loayza 149, oficina 7.

Teléfonos

COMPRO TELEFONO

Comercial Loayza, Plaza Murillo 519, teléfono 25026, Urgente línea Calacoto, Pago al contado.

VENDO TELEFONO

Comercial Loayza, Plaza Murillo 519, teléfono 25026, Comercial particular precio conveniente.

COMPRO TELEFONO

Comercial Loayza, Plaza Murillo 519, Teléfono 25026, Comercial, particular, Pago al contado.

Propiedades y Terrenos

"LA ACTIVA"

Vende: Chalet, Tejada Zorzano, chalet, tres departamentos, garaje, dos dormitorio, dependencias, amplios. San Pedro, casa, sobre 504 m2. un departamento pequeño (precio ocasión), final Méjico 1800.

CARVAJAL

Yanacocha 448. Vendo lotes, Alto La Paz 10,000 m cuatro frentes cerca "Camena" sobre asfaltado buen lugar, Villa Fátima tres frentes. Lote en Cochabamba buen lugar.

CARVAJAL

Yanacocha 448. Vende lote con construcción, Frontón, sobre calle Villamil de Rada y Vanguardia, apropiado para industria, Sede Social, divisible pueden asociarse para negocio lucrativo.

CARVAJAL

Yanacocha 448, Vendo lotes, Villa Fátima 600 m divisible Villa Copacabana, Villa Armonía sobre Avenida, Lote Alto Calacoto vendo 560 m, precio 9.000, ocasión.

VENDO

Terreno Villa Dolores. Teléfono 21010.

VENDO TERRENOS

Sopocachi, diferentes superficies. Referencias: Departamento Comercial, Socabaya 316.

COMERCIAL LOAYZA

Plaza Murillo 519 Teléfono 25026.- VENDE TERRENO 250 m. Villa Fátima $b. 25.000.

Departamentos y Habitaciones

"LA ACTIVA"

Ofrece: San Pedro, tienda, trastienda, (anticrético 1.200) Miraflores, una habitación, servicio (anticrético 3,500). final Méjico 1800.

HABITACION

A persona sola, alquilo, Pasaje Siles 25, San Pedro.

ALOJAMIENTO "EL TURISTA"

Ofrece: Piezas confortables, camas higiénicas, precios económicos, Chuquisaca 566.

"LA ACTIVA"

Ofrece: (A matrimonio solo extranjero), departamento, semiamoblado, para estrenar, 2 dormitorios, dependencias, (Sopocachi), alquiler 120 dólares. Otro, Ecuador, departamento pequeño, dos dormitorios, teléfono, dependencias, (alquiler 130 dólares).

CARVAJAL

Yanacocha 448. Tienda abarrotes con vivienda transfiero zona norte. Calle Beni con trastienda 12.000. Sinosain 5,000- Max Paredes alquiler buen lugar. Calle Rodriguez con trastienda anticrético 25,000. Tienda amplia ofrezco anticrético Av. Pando 18.000, entrega inmedita. Almacén transfiero calle central buen lugar. Tienda calle Linares anticrético. Otras distintas zonas.

"LA ACTIVA"

Ofrece: Quintanilla Zuazo, departamento un dormitorio, dependencias, halla, (alquiler 600). final Méjico 1800.

CARVAJAL

Yanacocha 448. Tres habitaciones Quintanilla Zuazo 15.000 Una habitación Villa Copacabana alquiler 70.- Una habitación Juan Granier 80, alquiler.

NECESITO DEPARTAMENTO

En alquiler para caballero solicito pequeño departamento. - Llamar: 29932, Sr. Valdivia, horas oficina.

ARVAJAL

Yanacocha 448. Tres habitaciones calle Linares anticrético 28.000. Una habitación Pasos Kanqui 3.500. Una habitación Miraflores alquiler persona sola.

CARVAJAL

Yanacocha 448. Dos habitaciones anticrético cerca Plaza Villarroel 6.000, Dos habitaciones Catacora a'quiler, Villa Fátima cerca Plaza Villarroel anticrético 4.000, Chuquisaca anticrético, dos habitaciones calle Rodriguez independiente cerca Mercado 10.000, otras demás zonas.

CARVAJAL

Yanacocha 448. Dos habitaciones Pisagua 7.000, Tres habitaciones Riobamba, Alihuatá alquiler, Villa Victoria, Beni tres por 15.000, Tres habitaciones Gallardo por 12.000, tres habitaciones Sorzano alquiler, dos habitaciones Chuquisaca alquiler para depósito o persona sola.

CARVAJAL

Yanacocha 448, Departamento anticrético ofrezco calle Pichincha, entrega inmediata Venancio Burgoa dos departamentos 50 y 35.000 entrega imnediata por estrenar, Av. Vasquez 30.000, Sopocachi contrato mixto.

CARVAJAL

Yanacocha 448. Departamento ofrezco calle República cerca Estación buen lugar 25.000, Calacoto alquiler confortable, Grau 45.000, Vincentti 35.000, Sopocachi Mendez Arcos 60.000, confortable nueva, Av. Pando 22.000, Casa junta alquiler 3 dormitorios Sopocachi, Beni entrega vacía.

CARVAJAL

Yanacocha 448. Departamento pequeño alquileres San Pedro 550. Departamento Guerrilleros Lanza anticrético 15.000, Tumusla 30.000, Tamayo 30.000 casas junta Manco Kapac 15.000 Quintanilla Zuazo, Barrio Fabril 15.000, Departamento Villa Fátima o casa junta anticrético o por departamentos c/u 30.000, nuevo confortable.

COMERCIAL LOAYZA

Plaza Murillo 519, teléfono 25026, ALQUILER, ofrece amplia oficina machiembrada con toda las comodidades, baño propio, con lavamanos $b. 1,000 calle Loayza.

COMERCIAL LOAYZA

Plaza Murillo 519, Teléfono 25026, ALQUILER, ofrece departamento un dormitorio dependencias $US. 100, Riobamba.

ALQUILER

Urgente preciso tres habitaciones cocina, baño pago derecho de llave.- Comercial Loayza, Plaza Murillo 519 Teléfono 25026.

COMERCIAL LOAYZA

Plaza Murillo 519 - Teléfono 25026, ALQUILER, ofrece dos habitaciones, cocina, baño independiente $b. 450. Av. EE.UU.

ANTICRETICO

Tienda, trastienda, cocina, zona Matadero, Teléfono 21010.

ALQUILO

Departamento semi-amoblado, otra habitación amoblada con baño privado. Referencias: Teléfono 12853.

CONTRATO MIXTO

2 piezas amplias, cocina, baño, teléfono, patio independiente, Miraflores al comenzar Villa San Antonio. Referencias: Departamento Comercial, Socabaya 316.

COMERCIAL LOAYZA

Plaza Murillo 519.- Teléfono 25026 ANTICRETICO, ofrece departamentos dos dormitorios dependencias $b. 21.000 San Pedro.

COMERCIAL LOAYZA

Plaza Murillo 519 Teléfono 25026 ANTICRETICO ofrece - tienda con trastienda $b. 5.000 más tiendas machihembradas amplias $b. 10.000

COMERCIAL LOAYZA

Plaza Murillo 519.- Teléfono 25026 ANTICRETICO ofrece dos habitaciones, cocina, servicio $b. 10.000 Colón.

DOS PIEZAS

Garage descubierto, servicio cocina, otra pequeña anticrético Rosendo Gutierrez 699, Sopocachi.

COMERCIAL LOAYZA

Plaza Murillo 519.- Teléfono 25026.- ANTICRETICO ofrece tienda amplia sobre Av. Buenos Aires $b. 6.000.

COMERCIAL LOAYZA

Plaza Murillo 519. Teléfono 25026 ANTICRETICO, ofrece departamento dos dormitorios cocina, baño, $b. 30.000 Av. Illimani.

COMERCIAL LOAYZA

Plaza Murillo 519.- Teléfono 25026 ANTICRETICO, ofrece amplio a'macén con trastienda agua, baño propio, luz, zona comercial $b. 30.000 Vicente Ochoa.

CCMERCIAL LOAYZA

Plaza Murillo 519, Teléfono 25026, ALQUILER OFRECE, ofrece habitación a persona sola Av. Chile $b. 350.

COMERCIAL LOAYZA

Plaza Murillo 519, Teléfono 25026, ALQUILER OFRECE, habitación amoblada $b. 350. San Pedro.

COMERCIAL LOAYZA

Plaza Murillo 519, Teléfono 25026, ALQUILER, ofrece departamento un dormitorio, living, comedor, cocina, baño $b. 600 Tumusla.

Artículos para el Hogar

POR MOTIVO DE VIAJE

Vendo heladera "PHILLIPS", cocina "MAYBAUM", vajilla Checoslovaca, silla, mesa, y coche para bebé, catres de 1 y 2 plazas, menaje de cocina y otros, Calle Cuba No. 120 esquina Díaz Romero, teléfono 24228, días sábado y domingo de 10 a 17 Hrs.

VENDO

Máquina de tejer "FUJI" doble nueva. Datos al teléfono - 26081.

Técnicos

REFRIGERACION

Carga gas-rebobinaje, absoluta garantía técnica. "FLASH ELECTROTECHNICAL SERVICE" Ingavi 854, teléfono 20507

ORQUESTA "STEREO"

Teléfono 20153, Ingavi 730.

PINTOR DAVALOS

Experto interiores, colocado vidrios. Teléfono 11761.

Casas

CARVAJAL

Yanacocha 448. Vende casas, Obispo Indaburo 50.000 (Final) León de la Barra lugar comercial, Calle Catacora buen lugar 100.000, otras demás zonas, solicite datos.

CARVAJAL

Yanacocha 448, Vende casas, Av. Busch cuatro departamentos confortables, Costa Rica la. departamento completo 500M. tiene garaje dependencias, Venancio Burgoa 35.000 cerca fábrica García. MancoKapac buen lugar, Lucas Jaime cerca Hospital Obrero 100.000.

CARVAJAL

Yanacocha 448. Casa departamentos, habitaciones necesito no cobro comisión propietarios.

CARVAJAL

Yanacocha 448. Vende casas San Pedro excelente lugar central, amplia, con almacenes entrega parte vacía, reconoce anticréticos- ocasión.

CARVAJAL

Yanacocha 448. Vende casas, Francisco Miranda (Miraflores) entrega vacía buen lugar en Viacha amplia ocasión 50.000 Casita final Obispo Indaburo 14.000, Villa Victoria 45.000, Otra misma calle 70.000. Otras distintas zonas.

CARVAJAL

Yanacocha 448, Vende hermosa casa Barrio Ferroviario dos departamentos confortables, entrega vacía, cerca colegio nuevo, Casita La Portada 19.000, casa Almirante Grau nueva dos pisos 170.000

CARVAJAL

Yanacocha 448, Vende casas, Pedro de La Gazca pequeña 60.000 buen lugar, Calle Los Andes amplio divisible, entrega vacía, Calle Beni 55.000.

CARVAJAL

Yanacocha 448. Vende casa, calle Montenegro entrega vacía 140.000, La Bandera 25.000, casita región Tacagua 28,000, Costa Rica entrega vacía, Nataniel Aguirre cerca Plaza buen lugar 125.000, ocasión, Yanacocha final 60,000, Canónigo Ayllón 75.000.

CARVAJAL

Yanacocha 448, Vende casas, Almirante Grau 240.000, Almirante Grau con horno 140, Villa Fátima 65.000, Villa Fátima 60.000, cerca Plaza Villarroel dos frentes entrega vacía.

CARVAJAL

Yanacocha 448, vende casas, "El Tejar" zona Petrolera con pisos departamento completo vacía 48.000, Alto Chijini 30.000 vacía, Buenos Aires pequeña 40.000, Bella Vista (Obrajes) 70.000, vacía, Villa San Antonio.

CARVAJAL

Yanacocha 448, Vende casas, Coroico buen lugar 100.000, José María Azin cerca cementerio, entrega vacía, Casimiro Corrales 45.000, excelente ubicación, Achachicala dos pisos 30.000, facilidades.

COMERCIAL LOAYZA

Plaza Murillo 519.- Teléfono 25026.- VENDE CASA, un departamento moderno dos dormitorios, patio $b. 65.000 Gral. Lanza.

COMERCIAL LOAYZA

Plaza Murillo 519.- Teléfono 25026.- VENDE CASA dos departamentos $b. 175.000 Luis Crespo.

COMERCIAL LOAYZA

Plaza Murillo 519.- Teléfono 25026.- VENDE CASA, cinco habitaciones con patio Villa Fátima $b. 35.000

COMERCIAL LOAYZA

Plaza Murillo 519.- Teléfono 25026.- VENDE CASA, tres departamentos amplios $b. 240.000, un departamento $b.- 65.000.

COMERCIAL LOAYZA

Plaza Murillo 519 .- Teléfono 25026 VENDE CASA dos departamentos con sótano Av. América 27.000 dólares.

COMERCIAL LOAYZA

Plaza Murillo 519.- Teléfono 25026 ANTICRETICO, ofrece casa junta con dependencias $b. 35.000 Sopocachi.

COMERCIAL "LUBRAVE"

Pérez Velasco 775. Necesitamos casas, terrenos, habitaciones. Recibimos toda consignación.

COMERCIAL LOAYZA

Plaza Murillo 519.- Teléfono 25026 VENDE CASA 6 habitaciones dos cocinas una tienda cuarto de portera sobre 200 m. Calle Bolívar $b. 70.000.

COMERCIAL LOAYZA

Plaza Murillo 519.- Teléfono 25026 ANTICRETICO ofrece casita junta independiente tres habitaciones machihembradas cocina, baño, lavandería $b. 25.000 comienzos - Av. Vásquez

COMERCIAL LOAYZA

Plaza Murillo 519.- Teléfono 25026.- ANTICRETICO necesita casas, departamentos, habitaciones, tiendas, cualquier zona propietario no paga nada.

COMERCIAL LOAYZA

Plaza Murillo 519.- Teléfono 25026 ALQUILER, urgente necesita casas, departamentos, habitaciones tiendas cualquier zona pagos adelantados. Personas garantizadas.

COMERCIAL LOAYZA

Plaza Murillo 519.- Teléfono 25026 CASAS TERRENOS, compra cualquier zona.- Recibimos comisiones.

COMERCIAL LOAYZA

Plaza Murillo 519.- Teléfono 25026.- ANTICRETICO, ofrece constantemente casas, departamentos, habitaciones, - tiendas distintas zonas.

CASA JUNTA

Doy en anticrético, $b. 20.000 Referencias Avenida Baptista lado 912, peluquería.

VENDO CASA

Motivo de viaje, dos pisos, nueva, zona Achachicala, ocasión $b. 41.000, títulos al día. Referencias: Ingavi No. 730, Sra. Magdalena.

Préstamos Dinero-Socios

SRES. PROPIETARIOS

Oficina con alto sentido de responsabilidad, ofrece sus servicios, en la acomodación de departamentos, casas juntas, chalets, garzoniers, habitaciones, vacíos-amoblados, (alquileres - anticréticos), para clientela extranjera, nacional, de solvencia, garantías comerciales, "La Activa" final Méjico 1800, teléfono 12461.

CARVAJAL

Yanacocha 448. Dinero presto sobre primera hipoteca distintas sumas. Asimismo necesito reserva.

CARVAJAL

Yanacocha 448. Kiosco zona central transfiero excelente lugar comercial.

CARVAJAL

Yanacocha 448. Taller sastrería con o sin muebles calle Comercio. Motivo viaje alquiler barato.

COMERCIAL "LUBRAVE'

Pérez Velasco 775. Necesita personas que deseen prestar dinero.

CARVAJAL

Yanacocha 448. Snak transfiero sobre Plaza Murillo motivo viaje. Almacenes abarrotes Frial, Bazar transfiero motivo viaje Av. Ecuador. ocasión.

CARVAJAL

Yanacocha 448. Salón peinados con vivienda transfiero Sopocachi. Peluquería carca Plaza Murillo transfiero.

FABULOSA MINES CONSOLIDATED

Jig Bendelari o Pan American se necesita. Referencias: Casilla 703, Calle Sucre 916, La Paz.

EMPRESA MINERA PRIVADA

Precisa los servicios de un superintendente especialista en ingenio y maquinaria.

Buen sueldo y excelentes condiciones de trabajo.

Enviar solicitud con antecedentes por correo a la Casilla 3015.

COMERCIAL LOAYZA

Plaza Murillo 519. Telé[illegible] 25026.- DINERO, necesita [illegible] sonas que deseen prestar [illegible] hipotecas, prendas.- Interés [illegible] gal.

SALON PEINADO[illegible]

Se vende por motivo de [illegible] bastante acreditado. Refe[illegible] cias: Calle Claudio Pinilla [illegible]

COMERCIAL LOAYZA

Plaza Murillo 519 Teléfono [illegible] 25026.- DINERO, presta [illegible] primera hipoteca, [illegible] Trámite al día.

Vehículos

VENDO CAMIONET[illegible]

"DODGE". Teléfono 11[illegible]

OCASION VENDO

Camión "UNIC", 10 tone[illegible] perfecto estado, acepto per[illegible] con camión pequeño, pre[illegible] "NISSAN" o "TOYOTA" [illegible] ferencias: Teléfono 2240[illegible]

CARVAJAL

Yanacocha 448. Camiones [illegible] debaker estacas vendo [illegible] Taxi "Hillman" 63 tra[illegible] motivo viaje.

COMPRO BICICLE[illegible]

Máquinas de coser, radio[illegible] sistor, cualquiera. [illegible] 407.

VENDO VEHICULO[illegible]

Camionetas, automó[illegible] otros. Campero 25.

Cochabam[illegible]

EN COCHABAMBA

Se vende restaurant [illegible] en zona céntrica, [illegible] sus instalaciones. Refe[illegible] General Achá No. 4[illegible]

La Alcaldía esta comprometida a transformar en obras lo que recibe como contribuciones

EXPRESA EL ALCALDE MUNICIPAL Gral. ARMANDO ESCOBAR EN SU CARTA DE AGRADECIMIENTO AL Sr. MARIO R. GUTIERREZ, SENADOR Y JEFE DE F.S.B.

El siguiente es el texto de la ...a de respuesta dirigida por el ...lde Municipal Gral. Armando ...obar al Sr. Mario R. Gutiérrez ...en ocasión del 158 Aniversario ...la Revolución del 16 de Julio ...hiciera conocer sus aprecia... ...es sobre la labor comunal:

"La Paz, 21 de Julio de 1967. ...señor Mario R. Gutiérrez, Se... ...dor Nacional y Jefe de Falange ...cialista Boliviana (C.D.C.). Pre... ...te.

...orable señor Senador:

...oble actitud la suya en su do... ...calidad de Senador por La ... y Jefe de Falange Socialista ...iana, al enviarme una concep... ...a nota en ocasión de celebrar... ...el 158 Aniversario de la Revo... ...del 16 de Julio de 1809, ...uyo texto hace apreciaciones ...la multifacética labor comu... ...encaminada a conseguir la ...formación de nuestra ciudad ...a urbe moderna y progresis... ...la hidalguía del caballero que ...refleja en los juicios emitidos, ...seguro, han hecho albergar ...la colectividad la esperan... ...que la acción política ingrese ...estro medio con un nuevo es... ...onde el respeto, la compren... ...la tolerancia y la honestidad ...la esencia de una conducta ...de exhibirla como ejemplo.

...administración Municipal es... ...comprometida a devolver en ...del servicio público, todo ...recibe como aporte de con... ...ciones y que algunas veces ...estro accidentado pasado fue... ...mpemente distraídos hacia o... ...objetivos de sórdida y ava... ...peculación.

...rdaderamente, está en mi más ...ntención evitar que el estan... ...to a que hace referencia, ...superado por una dinámica ...tiva de grandes proyeccio... ...uyos delineamientos están ...mente trabajados en el Plan ...1967-1968, un ejemplar del ...ndré a mucho agrado remi... ...fines del presente mes, ...que de este modo se evite ...ligro del retroceso a situa... ...anteriores de inercia y a... ...

...uanto expresa en ese do... ...invalorable para mí, com... ...la gratitud personal y ha ...ado un bálsamo de alivio ...ialmente, porque compren... ...que las condiciones que se ...an en este orden de labores son para recoger una cosecha de ingratitudes, deslealtades y sufrimientos que como en ninguna otra parte persiguen a los políticos y administradores bolivianos, muchas veces cruelmente juzgados, calumniados y expuestos a que después de una larga vida de servicios solo puedan dejar a sus familiares dudas sobre su honorabilidad y la pobreza más extrema en su economía.

Alienta pensar que estando el ideal por encima de todos los inconvenientes más o menos grandes, el procedimiento para dejar a la cristalización del postulado a la realidad, depende en gran modo de la coordinación de todas las instituciones sociales de una comunidad y que de corazón nos proponemos conservar y perpetuar en la vida de nuestro pueblo como tesoro inapreciable de nuestra cultura, especialmente, porque en lo colectivo estamos todavía limitados en nuestras facultades y por conseguir ambas cosas plenamente es que estamos luchando usted en la política y actualmente yo, en la administración, esto me inclina a favor de las corrientes modernas de pensar más en la humanidad que en las líneas fronterizas que dividen a los pueblos.

El Jefe de un partido abnegado y valiente cuya capacidad intelectual lo ubica entre los más caracterizados y representativos valores de la política actual, ha honrado con su juicio crítico imparcial la modestia de un servidor que al leer el acápite referente al plebiscito de las obras y el reconocimiento general, conmovido he comprendido que felizmente para el bien de la nación existen hombres de espíritu limpio, mente sana, capaces de obrar con sensatez y hablar con valor.

Ud. es un hombre excepcional y su conducta mesurada y justiciera nos dan idea de los kilates de sus altas cualitativas virtudes que deberían ser frecuentemete imitadas.

Reiterándole mi reconocimiento por los conceptos vertidos por Ud., hago valer esta oportunidad para hacerle llegar los sentimieptos de mi más alta y distinguida consideración personal.

Fdo. Gral. Armando Escóbar Uría, H. Alcalde Municipal.

CENTRO CULTURAL ALEMAN

Se convoca a Junta General Ordinaria conforme al artículo 21 de los estatutos, para el día 28 de Julio de 1967, a horas 19:30 en el CLUB ALEMAN, con la siguiente orden del día:

1.- Aprobación del acta de la Junta General anterior.
2.- Informe anual del presidente.
3.- Informe del encargado del Colegio Alemán "Mariscal Braun"
4.- Rendición de cuentas.
5.- Elección del directorio para la gestión 1967-1968.
6.- Varios.

En caso de no contar con el quórum reglamentario se llevará a cabo una nueva Junta General a horas 20 del mismo día con el número de sócios asistentes.

EL SECRETARIO.

Actividad Sindical

Los dirigentes de la Federación de Trabajadores Fabriles de Oruro llevaron el miércoles pasado a los distritos mineros de Huanuni y Catavi un lote de alimentos que serán distribuidos entre los damnificados por los sucesos sangrientos del 23 de Junio. Manuel Cárdenas, el Secretario General, encabezó la delegación que llevaba en vehículos harina, arroz, azúcar, fideos, manteca y otros productos.

* * * * *

Los fabriles de La Paz y Cochabamba hicieron lo mismo en día pasados. Quieren demostrar la solidaridad que sienten por los trabajadores mineros y poner en vigencia el pacto minero- fabril de defensa mútua.

* * * * *

Esas organizaciones sindicales de los fabriles de La Paz, Oruro y Cochabamba han criticado a la Confederación General de Trabajadores Fabriles de Bolivia por no haber propiciado un movimiento de ayuda a los mineros que sufrieron con la ocupación militar. Ese es otro motivo para la división de los dirigentes nacionales con los departamentales.

FORMACION POPULAR IBEAS

Cursillo No. 20: NUTRICION
Del 25 al 28 de Julio en EL TEJAR y alrededores

Martes 25	Alimentación y salud Grupos básicos
Miércoles 26	Alimentación de la madre embarazada y de la nodriza
Jueves 27	Alimentación Pre-Escolar y Escolar
Viernes 28	Educación y Presupuesto del consumidor Conservación de alimentos.

4 Reuniones a cargo de la Srta. Sofía Rea Clavijo
Películas, Copiados, Demostraciones (de 3 a 5 de la tarde)
Inscripciones: 2 pesos bolivianos en la Posta Sanitaria del TEJAR.
Otros informes en IBEAS: Av. Arce No. 2147 Telfs. 29430 - 25667.

SE NECESITAN PERFORISTAS

Con experiencia en pozos de agua. Enviar solicitudes y referencias a CASILLA 1605. LA PAZ

SEGURO DE VIDA MILITAR
ASAMBLEA GENERAL ORDINARIA

Por disposición del Directorio y de conformidad al Capítulo Décimo - Art. 42 - Inciso b).- Que dice: "La asamblea General Ordinaria se convocará en la segunda quincena del mes de Julio, para la renovación parcial del Directorio y elección de la Comisión Inspectora de Contabilidad, con anticipación de diez días". Se comunica a los Señores Socios de la Institución que la Asamblea General Ordinaria para la renovación del 50% del Directorio se efectuará el día Miercoles 2 de Agosto de 1967 en el Local del Círculo Militar, para elegir:

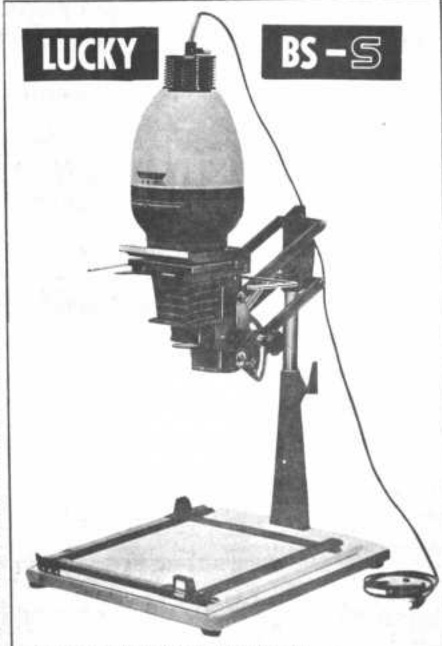
Un Vocal Propietario y Un Suplente Por el Ejército.
Un Vocal Propietario y Un Suplente Por la Fuerza Aérea.
Un Vocal Propietario y Un Suplente Por la Fuerza Naval.
Tres Inspectores de Contabilidad y sus respectivos suplentes por el Ejército, La Fuerza Aérea y por los Militares en Retiro, respectivamente.

Los Socios residentes fuera de la ciudad pueden ser representados mediante poder, que debe ser presentado y registrado en las Oficinas del Seguro de Vida Militar, hasta horas 15 del día de la elección.

ASAMBLEA GENERAL EXTRAORDINARIA

La Asamblea General Extraordinaria para escuchar el Informe de la Comisión nombrada por la Asamblea del 29 de Mayo pasado, sobre la Remodelación del Edificio de la Calle Bolívar se efectuará el día martes 15 de Agosto a horas 18 y 30 en el mismo local.

El Gerente.



AMPLIADORAS "LUCKY" - varios modelos
FLASH ELECTRONICOS -
CAMARAS FOTOGRAFICAS "CANON" "YASHICA"
SECADORAS - ABRILLANTADORAS -
TRIPODES PROFESIONALES - MALETINES
PELICULAS Y PAPELES FOTOGRAFICOS "ILFORD"

CASA TUDOR
Av. Camacho esq. Loayza 1399

PRESENCIA Deportes

La Paz, Bolivia, Domingo 23 de Julio de 1967.

GOL AURINEGRO.- La foto muestra el instante en que es vencido el arquero Soto, por el disparo de Armindo Gonzáles, ante pase de Rolando Vargas, que aparece cerca al arco. Fue una falla de Barrientos que aprovechó Vargas.

SANTA CRUZ Y MUNICIPAL GANARON A THE STRONGEST Y 31 DE OCTUBRE

Santa Cruz diô vuelta un marcador que se le presentaba desfavorable y venciô a The Strongest por 2 a 1. Los albicelestes jugaron su peor partido del torneo y lograron el triunfo merced al gran handicap que dieron los aurinegros con fallas defensivas notables, en la segunda etapa.

Los aurinegros marcaron a presiôn a las dos piezas fundamentales que tiene el ataque albiceleste: Díaz y Farías y lograron su objeto, inmovilizândolos en largos pasajes del cotejo, pero en el segundo tiempo bastaron dos errores de la defensa atigrada, para que Remberto Gonzâles y Hurtado, marcaran los dos tantos del triunfo. The Strongest había ganado la primera etapa por 1 a 0, y tuvo, ademâs, numerosas oportunidades de convertir. Por el contrario, Santa Cruz se resignô a una funciôn casi exclusivamente de defensa que sôlo saliô de ese molde en algunos lapsos de la fase final. La expulsiôn de Rolando Vargas y la salida de Armindo Gonzâles por lesiôn, fueron factores determinantes de la baja producciôn en la fase final. Eso, y las oportunidades bien aprovechadas por Mariscal Santa Cruz, ante errores de Angelacio, concretaron el triunfo del equipo "militar" que se afianzô en el segundo puesto de la tabla de posiciones. El match fue de trâmite sôlo regular, primando la tenacidad y la pujanza, pero no el buen fútbol. Reapareciô Oclides Leytôn, arbitrando con mucha energía pero con los mismos errores de siempre: No dâ ley de la ventaja sinô de vez en cuando, y sanciona cuando la jugada ya ha pasado.

TRIUNFO MUNICIPAL

Municipal derrotô en forma categôrica al conjunto de 31 de Octubre por 5 goles a 2, alejândose de esta manera de una situaciôn complicada; mientras que "31" ve comprometida su permanencia en la divisiôn privilegiada.

Municipal justificô su victoria despuês de su segunda conquista. 31 de Octubre fue el plantel que empezô con mayores bríos y dominô el medio campo en los minutos iniciales, pero fue Municipal el que abriô el marcador, cuando menos se sospechaba, ante un magnífico remate de Julio Tôrrez. Rada empatô mediante la ejecuciôn de tiro penal, falta contra Gutiêrrez dentro del área bien sancionada. Este gol puso justicia al marcador. Sin embargo, Herrera desnivelô la cuenta en favor de los "ediles". Desde ese momento las cosas variaron fundamentalmente. Municipal, con la tranquilidad accionô sin mayores problemas. 31 de Octubre con su gente visiblemente nerviosa, se desordenô totalmente y complicô aún mâs las cosas. Desapareciô el contraataque peligroso de sus vanguardistas.

En el segundo período Municipal se mostrô netamente superior y los "mineros" siguieron en su andar desesperado, nervioso y desordenado. Dos goles de Acuña y uno de Karanícola, de las doce yardas, pusieron en cinco el marcador "edil". Salas descontô para "31". El equipo de COMIBOL tratô de reaccionar, pero fue tarde. El marcador era muy abultado para poderlo volcar.

POSICIONES EN PRIMERA "A"

E Q U I P O S	Pj.	Pg.	Pe.	Pp.	Gf.	Gc.	Pts
1o BOLIVAR	11	9	1	1	30	11	19
2o MCAL SANTA CRUZ	12	6	5	1	23	15	17
3o ALWAYS READY	11	5	4	2	24	19	14
4o THE STRONGEST	12	6	1	5	19	15	13
5o UNIVERSITARIO	11	5	1	5	14	20	11
6o MUNICIPAL	12	3	2	7	15	23	8
7o 31 DE OCTUBRE	12	3	0	9	23	30	6
8o U. MAESTRANZA	11	1	2	8	10	25	4

LA FECHA DE HOY: Uniôn Maestranza vs Always Ready y Bolívar vs. Universitario.

Estudiantes se mide con "U" en básquetbol

Una nueva fecha del torneo oficial de Basketbol se cumplirâ hoy en el Coliseo "Ciudad de La Paz". Universidad y Estudiantes serân los protagonistas del encuentro central.

El rol de partidos es el siguiente:

A primera hora jugarân, Jaime Laredo y San Calixto. En el partido femenino, se medirân Municipal y Gimnasia. El partido de fondo estarâ a cargo de Estudiantes Juniors y Universidad. La jornada tiene atractivo, si tenemos en cuenta que se producirâ el debut de varios equipos en la competencia que controla la Asociaciôn local.

LITORAL-Y OLYMPIC EN VOLEIBOL

Litoral y Olympic disputarân hoy el encuentro mâs importante de la jornada de volibol a escenificarse en la cancha dos del coliseo Ciudad de La Paz. El único partido femenino, tambiên reviste mucha importancia. Estarân frente a frente los sextetos de CID La Paz y Simôn Bolivar. En encuentro de primera hora serâ protagonizado por los elencos masculinos de Independiente Alas y Sportsmen. La jornadâ puede resultar una de las mâs interesantes del certamen.

Bolivia en los V Juegos Panamericanos de Canadá

WINNIPEG, 22 (AP).- Bolivia participa en los Quintos Juegos Panamericanos con un equipo de tres deportistas.

Juan Peñaranda, jefe de la delegaciôn, declarô que "Bolivia que no cuenta con atletas ni en cantidad ni en calidad, ha querido estar presente en esta fiesta deportiva panamericana y su representaciôn es más bien simbôlica".

Bolivia enviô a Winnipeg a Jaime Sevillano, que correrâ en fondo y a la velocista María Eugenia Azurduy y al canotista Fernando Inchausti.

Inchauste es el hombre que representô a su país en los Juegos Olímpicos de Tokio. Su presencia en el estadio causô un sentimiento de aprecio por parte de los japoneses, cuando vieron desfilar a Inchauste, portando la bandera de su país, detrâs del estandarte que llevaba el nombre de Bolivia.

Según manifestô Peñaranda, Bolivia no tiene ninguna posibilidade en estos juegos. "No es necesario decir que los Estados Unidos son los seguros ganadores de los juegos. Nuestra presencia es más bien simbôlica y tiene por único objetivo estar presente en medio de nuestros hermanos del continente".

Comienzan hoy los V Juegos Panamericanos

WINNIPEG, 22 (AP).- Con gran pompa y ceremonial se inauguran los Quintos Juegos Panamericanos el domingo en el estadio de Winnipeg, que tiene cupo para 25.000 personas.

La ceremonia durarâ dos horas y la presidirâ el Príncipe Felipe, consorte de la Reina Isabel. Un corredor encenderâ la antorcha de los juegos, retumbarân cañones habrâ revuelo de 2.500 palomas, orfeôn de 500 voces y bandas en masa con 500 instrumentos ademâs de una espectacular exhibiciôn de vuelos acrobâticos y de precisiôn por los centenarios dorados, de la Real Fuerza Aérea del Canadâ.

En el desfile tradicional de estas ocasiones marcharân alrededor de 3.000 atletas tras 26 abanderados

Las competencias en ocho de 20 deportes comienzan el lunes y terminan el 6 de Agosto con el concurso de equitaciôn por la copa de las naciones, en el estadio.

Esta es la primera vez que el Canadâ organiza los juegos. Winnipeg, con medio millôn de habitantes -es capital de la provincia de Manitoba- se ha esforzado al mâximo para lograr un êxito deslumbrante.

Desde el punto de vista de poblaciôn, Winnipeg es la ciudad mâs pequeña que ha ganado hasta ahora la sede, pero ha atraído el contingente mâs numeroso, superando el total de 2.583 que siguieron a 21 banderas en México en 1955.

Los primeros Juegos Panamericanos fueron en Buenos Aires, en 1951. Después de México de tocô turno a Chicago en 1959 y a San Pablo en 1963.

Los Estados Unidos, que tienen aquí 400 competidores, han dominado en los juegos, sobre todo en las pruebas de pista y campo. Esta vez han traído un selecto grupo de rompemarcas, entre los cuales viene otro selecto aún de juveniles magos de la nataciôn.

En el programa del lunes habrâ beisbol, basketbol, fútbol, gimnasia, tiro, polo acuâtico, lucha y tenis.

La competencia de nataciôn y saltos comienza el martes, en la magnífica piscina interior que costô 2 millones de dôlares. Las pruebas de pista y campo se inician el sâbado.

Se cree que van a caer todas las marcas en nataciôn ante el empuje del Canadâ y los Estados Unidos; y no se augura mejor suerte a las de pista y campo.

Don Schollander, ganador de cuatro pruebas en la olimpiada de 1964 en Tokio, encabeza el formidable grupo de nadadores de los Estados Unidos.

"U" puede ser riv[al] de riesgo para líd[er]

MAESTRANZA TRATARA DE VENCER A ALWAYS READ[Y]

EQUIPO DE UNIVERSITARIO.- Plantel de la "U" que esta tarde tiene una oportunidad de rehabilitarse, enfrentando al líder de la competencia profesional: Bolívar. Puede ser un cotejo de alternativas interesantes.

.Uniôn Maestranza ... ways Ready y Bolívar ... versitario, serân los ... tas de la jornada ... se cumplirâ esta tar[de] ... tadio Hernando Siles.

Dos encuentros de ... tancia, si se tienen ... resultados registrados ... Maestranza tiene la ... poder alcanzar a ... y no ser el único ... tabla. Always, por ... grandes posibilidades ... carse para el nacional ... una mejor ubicaciôn ... men. Estas posibilidades ... el preliminar pueda ... resante.

En el fondo, Bolívar ... afanosamente los dos ... un rival que se ha su[perado] ... últimas actuaciones ... dad que logrô Mariscal ... hacia la primera ... que Bolívar no tenga ... ra la obtenciôn del ... sente año. Las cosas ... han llegado a su clímax ...

El partido de la ... cargo de Independiente ... Guadalquivir.

A las 8 horas se larga la "Doble Desaguadero"

Con record de participantes se largarâ hoy a las 8 horas la competencia motociclística "Doble Desaguadero" que auspicia el Servicio Nacional de Trânsito y con el control del Moto Club Boliviano.

Cuarentinueve son los corredores que pugnarân por conseguir la victoria de esta interesante competencia que por primera vez se disputarâ sobre largo recorrido.

La largada de las cuatro categorías ha sido fijada para las 8 de la mañana a la altura de la Base Aêrea Militar en el Alto. En Desaguadero habrâ dos horas de neutralizaciôn y la etapa de vuelta se producirâ a las doce horas.

Síntesis de la jornada

Estadio Hernando Siles.- Jornada cumplida el sâbado 22 de julio de 1967.- Novena fecha de la segunda rueda del torneo de Primera "A".- Recaudaciôn: 30.715.30 pesos bolivianos, por venta de 5.741 entradas.

LITORAL.........2 LANZA......1 (Primera "B")

MUNICIPAL......5 31 DE OCTUBRE.......2

Arbitro: Guillermo Velâsquez, Jueces de línea: Oscar Ortubê y Walter Zegarra .

MUNICIPAL: (5) Herbas; Mercado, Quiroga y Vizcarra; J. y A. Tôrrez; Cornejo, Castillo, Karanícola, Acuña y Herrera. Alternô: Aguirre.

31 DE OCTUBRE (2).- Alvarez; Cayo, Larrâzabal y Maldonado Avila y Urdininea; Salas, Rada, Gutiêrrez, Quinteros y Yepez. Alternô: Flores.

GOLES: J. Tôrrez a los 24 minutos. Rada de penal a los 32 y Herrera a los 35 de la primera etapa. Karanícola de penal a los 7 minutos, Acuña a los 29, Salas a los 30 y Acuña a los 41 de la complementaria.

MARISCAL SANTA CRUZ.....2 THE STRONGEST....1

Arbitro: Oclides Leytôn, Jueces de línea: Guido Verâstegui y Antonio Quinteros.

MARISCAL SANTA CRUZ (2).- Soto; Barrientos, J. Gonzales y Ortega; Acuña y Albertus, Hurtado, Ugarte, R.Gonzales, Díaz y Farías. Alternô: Marañôn.

THE STRONGEST (1) Angelacio; H.Vargas, Gini y Dueñas Ramírez, y Robledo, Flores, Morales, A. Gonzales, R.Vargas y Cabrera. Alternô: Arteaga.

GOLES: A.Gonzales a los 34 minutos de la primera etapa. E. Gonzales a los 10 y Hurtado a los 15 minutos de la complementaria. EXPULSADO: R.Vargas.

CLUB DE TENNIS LA PAZ

[illegible] Directorio del Club anuncia a sus socios [illegible] s que el Cocktail Danzant que semanalme[nte] ... ce, se realizarâ el día de hoy de 12 y 30 a ...

AMENIZARA LA ORQUESTA LOS "ZEROS"

La Paz, 23 de Julio de 1967.

FURIA EN EL RIN[G]

NUEVA TEMPORADA EXTRA DE ...

JOE RICHARD

(EL CABALLERO DEL RING, VALOR CHILE[NO])

Versus

EL ESTUDIANTE

(LUCHADOR ARGENTINO QUE TRIUNFO EN TODO EL ...)

TARZAN CHILEN[O]

(SENSACION EN RING DE LOS EE. UU. BOGOTA, ... PANAMA, ARGENTINA)

DIABLO ROJO BOLIVIANO

(CAMPEON BOLIVIANO, LUCHADOR SANGUINARIO AGUERRIDO DEL PUBLICO)

COLISEO CERRADO

HOY DOMINGO 23 HORAS 16.

Segunda Sección

PRESENCIA

La Paz, Bolivia, Domingo 23 de Julio de 1967

10 PAGINAS

Problemas fundamentales de la lucha anti-guerrillera

Por RAUL RIVADENEIRA PRADA

La acción guerrillera en el sudeste del país es vista por el hombre de la ciudad con indiferencia. La apatía que rodea a la subversión castro comunista es producto del desconocimiento de la importancia que tienen las guerrillas en la vida nacional, en su futuro, en sus planes de desarrollo, en su seguridad y soberanía, en fin, en lo que ellas significan para un Estado que quiere practicar la democracia y solucionar sus problemas en paz y libertad.

No hay en el ciudadano común, ni en La Paz ni en Camiri, ni en el resto del país, una idea cabal de lo que acontece en el sudeste. Los escépticos que discuten en una mesa del café o en las reuniones sociales se formulan interrogantes como èsta: ¿Será cierto que hay guerrillas? ¿Por què no se captura a los guerrilleros? Si son pocos y el ejército está combatiéndolos, ¿por qué no se acaba de una vez con los guerrilleros? ¿Por qué mueren más soldados que guerrilleros?

He aquí algunos apuntes que ayudarán a comprender -esa es la intenciòn de esta crònica- aquellas cosas que parecen fáciles según el razonamiento lògico de quien no conoce la selva ni las condiciones en que soldados y guerrilleros están empeñados en su lucha.

ÑANCAHUAZU

Describir la región de Ñancahuazú tal cual se presenta ante los ojos de quien la visita, no es tarea fácil. Para llegar hasta esa región es necesario trasladarse hasta Lagunillas, población de 600 habitantes. De Lagunillas hasta la hacienda "El Pincal", se hace un recorrido de 45 minutos en jeep. Allí acaba el camino carretero. Se abren algunas sendas hacia distintas regiones. En "El Pincal" empieza la zona geográfica más accidentada. Quebradas, monte alto, vegetación espesa, de plantas espinosas y enredaderas que constituyen la maraña impenetrable. A dos metros de distancia no es posible que la vista descubra lo que hay detrás. Una excursión hasta el lugar en que se produjeron las principales emboscadas de los guerrilleros a los soldados significa bajar el monte empinado hasta el río Ñancahuazú. La playa del río es angosta. Un tramo de aproximadamente dos kilómetros se hace por una senda paralela al curso del río y luego hay que internarse en la corriente y remontarla desafiando las nubes de mosquitos llamados "marigüíes". Corriente arriba la travesía es dificultosa. Hay que escalar inmensos pedregones que forman diques naturales y hay que volverlos a bajar. Subir otra vez al monte, bordear el río, cruzarlo de una orilla a la otra y mientras estas dificultades que opone la naturaleza son vencidas fatigosamente, es posible que a dos metros, diez o veinte, esté gestándose la emboscada. Un solo franco- tirador de los guerrilleros, ubicado en uno de los costados de la cañada o encaramado en un árbol podría barrer con diez hombres en contados segundos.

GUERRA IRREGULAR

El ejército está preparado para acciones convencionales. La instrucción militar impartida en los cuarteles es de guerra regular, con normas internacionales. Pero la guerra de guerrillas es una guerra irregular, en la que el enemigo organiza grupos de cuatro o seis combatientes dispersos que disparan y escapan. La emboscada a las patrullas militares es la forma de combate más eficaz para los insurrectos. Ellos están al acecho. Los soldados en su búsqueda. Los guerrilleros combaten en terreno que les es familiar. Los soldados pelean en casa ajena. Los guerrilleros tienen iniciativa propia en caso de peligro. Los soldados esperan la orden de "disparen", "tenderse", "replegarse", etc., que debe provenir del superior en grado. Los guerrilleros están familiarizados con la zona y sus peligros naturales. Los soldados -en su gran mayoría- desconocen el clima ardiente, las plantas y animales venenosos.

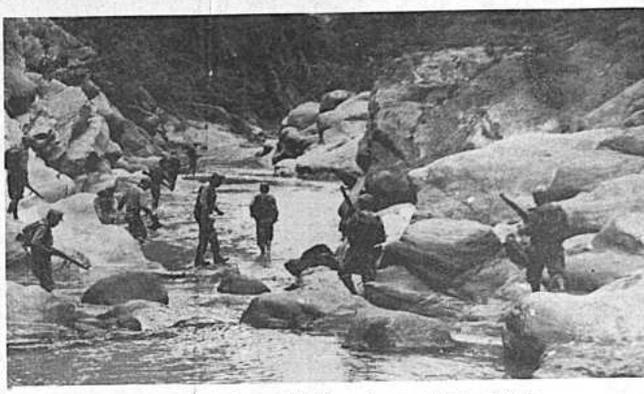
Más de treinta muertos y otro tanto de heridos demuestran que sí hay guerrilleros. No se está peleando contra fantasmas. Las declaraciones de Debray, Roth, Bustos y otros entre los principales detenidos coinciden en que hay guerrilleros y bien preparados.

La emboscada se produce generalmente en lugar inaccesible para los soldados. Se produce el combate. Los soldados con fusiles "Mauser" y los guerrileros con armas automáticas. En "El horno" se descubrió abundante munición de metralletas checoslovacas. Vi la munición que se extrajo de una cueva abandonada por los guerrilleros.

Caen las primeras bajas del lado de los soldados. Del lado de los guerrilleros si se advierte alguna baja, los insurgentes redoblan el fuego mientras gente especializada se lleva el herido o al muerto. Para los guerrilleros es importantísimo evitar que el enemigo se lleve un herido o un muerto, porque se le puede identificar como ocurrió con el caso del minero muerto en la emboscada de Iquira.

Pienso que las acciones guerrilleras no son fáciles de terminar. Las características que advertí en la zona de emergencia me sugieren que no es posible exterminar a los guerrilleros a corto plazo, más si se tiene encuenta que ellos disponen de fantásticas sumas de dinero en dólares para adquirir víveres de los campesinos. Y no sólo por eso, sino porque están bien entrenados en el conocimiento de las tácticas guerrilleras y son conocedores del terreno que pisan.

Esta es la ex-hacienda "El Pincal", donde los soldados han levantado tiendas de campaña. Desde el campamento militar se movilizan diariamente patrullas de reconocimiento a lo largo del Ñancahuazu.



"El cañadón de la muerte" le llaman algunos estudiantes de la Escuela de Clases de Cochabamba a la quebrada del Ñancahuazu. En esta región se produjeron los principales ataques de los guerrilleros.

Reque Terán ensaya puntería desde el río Ñancahuazu sobre una las orillas. El Comandante explicó a los clases y soldados que le compañaron en sus patrullajes, la forma de disparar y protegerse caso de emboscadas.

El Comandante de la IV División de Ejército, Cnl. Luis Reque Terán, izq., dirige las operaciones antiguerrilleras. Es organizador de la ofensiva llamada "Cintbya" que consiste en la limpieza de guerrilleros del Ñancahuazu en un área de 100 kilómetros. Reque realizó varios patrullajes de reconocimiento antes de lanzar las primeras cargas sobre los guerrilleros.

INFORMES DE CHINA

JULIO/AGOSTO 1967

La revista bi-mensual que le informa sobre la lucha en el Sureste Asiático. Números anteriores en existencia en:

LOS AMIGOS DEL LIBRO

COCHABAMBA: CAS. 450 - LA PAZ: MERCADO 1307

LIBRERIA SAN PABLO

1.- LA IGLESIA SE RENUEVA, por Joseph Ratzinger
2.- LA IGLESIA SE ABRE A SI MISMA, por Joseph Ratzinger
3.- LA TRADICION Y EL PROGRESO EN LA TEOLOGIA MORAL, por Heinrich Klomps.
4.- TEILHARD DE CHARDIN EN JUICIO, por Henri Dulac.
5.- ENCUENTRO CON LAS RELIGIONES NO CRISTIANAS, por Enrique Roberto Schlette
6.- RESULTADOS Y PERSPECTIVAS EN LA IGLESIA CONCILIAR, por Joseph Ratzinger
7.- ENCUESTA SOBRE LA CONFESION, por Jean Stern
8.- LA IGLESIA EN EL MUNDO DE HOY, por Joseph Ratzinger
9.- TEOLOGIA DE LA REDENCION por Robert Koch
10.- LA IGLESIA, HOY, por varios autores

Calle Colon 627 Tele. 26084

Sólo 2 cosas para tener una linda casa...

BUEN GUSTO... Y

FILON

Para Vivir Mejor Construya Con FILON PANELES DE VIDRIO HILADO

aumente el espacio habitable de su casa con FILON.

Belleza y Confort... Interior o Exterior... La versatilidad de FILON, aprovechada según su imaginación, origina múltiples y sobresalientes ideas decorativas.

HOLGUIN CIA. S.A.

donde lo mejor cuesta menos

AVENIDA CAMACHO 1408 — TEL. 20060

TODOS LOS CAMINOS CONDUCEN A PARIS volando por AIR FRANCE

vía NEW YORK
vía ATLANTICO CENTRAL
vía RIO
vía BUENOS AIRES

París es la llave que le abre las puertas de EUROPA con 1,500 vuelos semanales en jet a las principales ciudades del viejo continente.

Y para viajar a París, AIR FRANCE le ofrece la ruta que a Ud. más le convenga:

- Por el Atlántico Norte, vía New York.
- Por el Atlántico Central, directo, con sólo dos escalas (otra exclusividad de AIR FRANCE)
- Y por el Atlántico Sur, vía Buenos Aires y vía Río de Janeiro.
- AIR FRANCE le ofrece, además, los vuelos más placenteros, gozando del "FESTIVAL EN PLENO CIELO": ¡Cine en technicolor y música stereofónica! y la tradicional atención "a la Francaise"... ¡Todo el refinamiento francés... a su servicio!

Visite a su Agente de viajes IATA o venga directamente a AIR FRANCE

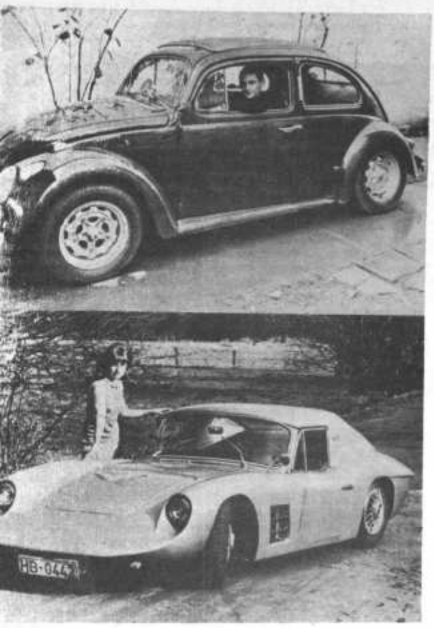
à votre service

AIR FRANCE

LA RED AEREA MAS EXTENSA DEL MUNDO

Av. Camacho - Edif. Krsul Sto. piso - Tel. 11744 - LA PAZ

Pub. Copanni



HAMBURGO.- Sólo exteriormente parece todavía el Volkswagen ginal de Wolfsburg (foto superior). Interiormente el joven Mand Gimmye transformó, con un gasto de 1.000 marcos (250 dó-es), este modelo de diez años de edad por completo, pudiendo afirmar poseer el Volkswagen más seguro y más rápido, pues desarrolla 180 Km/h (normalmente 130 Km/h). El supercoche la foto inferior representa la creación de dos mecánicos, los que onstruyeron sobre el chasis partido de un coche VW, empleando la carrocería mucho yeso de modelar, fibras de vidrio, po-ter y piezas de 18 tipos de automóviles alemanes. Podrá incor-arse en el vehículo un motor VW normal, de 34 CV, o un motor rsche, que le proporcione una velocidad de 160 Km/h. Los gastos ransformación ascendieron a 18.000 marcos (4.500 dólares).

Alemania: Concentración de prensa

Por W. Lange

NN.- Ciertos síntomas de con-ación en el sector de la Pren-in movido al Gobierno y al mento Federales a nombrar comisión técnica que elabore mplio informe, sobre cuya en caso necesario, se podrá r en consecuencia. Se espera l informe esté terminado el año otoño. Este deseo de se-de cerca la marcha de las en un tema de tan vital rtancia se refleja también en spuesta dada por el Gobierno a pregunta de la oposición, cir, de los liberales.

volumen de tirada de todos eriódicos reunidos -sin tener enta la prensa de domingo-ado en el primer trimestre 967 de algo más de 18 millo-de ejemplares diarios. De , casi 7,5 millones de ejem-s corresponden a cinco gran-ditoriales (sólo al grupo con-do por Axel Springer, 5,6 mi-s; 500.000, al grupo del "Sud-che Zeitung"; algo menos de 00 al grupo de Francfort y tanto al de "Westdeutsche Allgemeine", de Essen; y final-e, unos 380.000 a la editorial ont Schauberg, de Colonia. Al de estos cinco grandes gru-ay uno especial, estructurado amplia flexibilidad sobre una de intereses comunes, que la doce periódicos de línea (socialistas) con una venta a de 1,23 millones de ejem-s. Dentro del más poderoso s grandes grupos, el de Sprin-4,2 millones de ejemplares esponden a un solo periódico lle: el "Bild-Zeitung".

ra valorar la situación de nto es también importante er a la prensa local o re-l. En 1954 había 85 ciuda-an 15% de las independientes, eza de demarcación adminis-va - donde el periódico local gional no encontraba compe-a alguna. En Enero de 1967 orcentaje era de 22,8. Eso fica que en muchas ciudades rtantes- por ejemplo, bre-aven, Oldenburg, Luneburg, ncia, Coblenza, Worms, Ulm, ga, Augsburgo, Passau, etc.-xiste más que UN SOLO pe-co local. En Kassel y Wies-hay dos, pero ambos perte-al mismo grupo editorial. a situación no compromete a juicio del Gobierno, la li-d de periodistas y redactores escoger puesto de trabajo, podría llegar a comprometer-seguir adelante la concen-ón.

comisión convocada deberá rse, pues, de estudiar las con-ncias de un posible avance concentración sobre la li-d profesional de los periodis-En este sentido habría que es-también si la Prensa ale-después de 1945, sobre todo secuencia de la supresión del men de licencias, no se ha do a un estilo un tanto ma-to que ha atraído, sobre todo s años 50, mucha gente joven a la profesión. En ese caso estaríamos también ante un fenómeno económico de vuelta a los cauces normales que traería como consecuencia correcciones sin duda duras para los periodistas afectados, pero dentro de los cauces generales de un problema de personal en las empresas.

Sin embargo, no es eso lo más importante. El punto principal es determinar en qué medida puede esa tendencia concentracionista comprometer en Alemania el derecho fundamental de la libertad de información. El artículo 5 de la Ley Fundamental garantiza la libertad de Prensa, Radio y Cine. No cabe duda de que los órganos que velan por el respeto a la Constitución no permitirán que se toque ese derecho fundamental. Por el momento, el Gobierno cree que el derecho básico de la libertad de Prensa no está comprometido, pero que si siguiesen desapareciendo o integrándose periódicos podría llegarse a una situación de monopolio de la opinión pública. Eso lo ha subrayado el Gobierno Federal y el Parlamento tiene clara conciencia de ese peligro. Pero no hay que prejuzgar el informe de la comisión. Si este indica que el monopolio de opinión avanza demasiado, el poder legislativo no vacilará en deducir las necesarias consecuencias - (ALA)

Frases y hechos célebres

¿Acaso se quemó el Elba?

Por LEONARDO BRANISA

Hace ya más de cien años, un incendio estalló en un barrio pobre de Hamburgo. El fuego se extendió a las casas vecinas, casi todas construidas de madera y amontonadas unas junto a las otras por falta de espacio. El viento que soplaba, avivaba la hoguera. Pronto el fuego se extendió sobre el barrio, y de allí a los barrios vecinos convirtiendo la mayor parte de la ciudad portuaria en un verdadero horno.

Ya no se podía pensar en seguir combatiento el fuego, sino de tratar de salvar las vidas humanas, vidas de los niños, de los ancianos y enfermos. Pero ni siquiera esto se logró. El incendio cobró centenares de víctimas inocentes.

Cuando ya se había quemado todo lo capaz de arder, el gran fuego iba extinguiéndose poco a poco, hasta apagarse del todo, por sí solo.

¡Qué cuadro desolador se presentó entonces a los afligidos habitantes de la ciudad! Paredes ennegrecidas, casas sin techos, los muebles y enseres destruídos, los comercios y las bodegas hechos un desastre. La gente deambulando como muda entre los escombros, tratando de encontrar algo utilizable en el solar donde estaba su casa.

Ante semejante desastre, las mujeres y los niños comenzaron un llanto y lamentaciones que se iban contagiando al resto de la población atribulada. "¿Dónde vamos a dormir la próxima noche? ¿Qué vamos a comer? ¿Quién va a construir nuestra casa y con qué, si lo hemos perdido todo? ¿Qué nos espera en el futuro?".

El futuro les parecía aún más negro que los negros troncos humeantes, que los muros chamuscados y ennegrecidos por el humo. El cielo gris no dejaba ver ninguna estrella de esperanza, ningún rayo de luz. La desesperación se apoderó de todos...

Pero no exactamente de todos. Hubo entre la muchedumbre desconsolada un hombre optimista, un hombre de visión- el judío Jacoibos. El también lo había perdido todo en el incendio, su negocio en la plaza, la mercadería de sus bodegas, sus letras de cambio, hasta su vivienda. Estaba tan "en la calle" como los otros conciudadanos.

En lugar de estallar en llanto y lamentaciones, quejándose de su mala suerte, el viejo comerciante más bien consolaba a sus vecinos, trataba de encender en sus mentes y en sus corazones una lucecita de esperanza y del deseo de vivir, la esperanza en el futuro.

Una frase del viejo Jacoibos que surgió espontáneamente de sus labios obró milagros entre esta gente derrotada, dolorida y sin esperanza:

"¿Acaso se ha quemado el Elba?", preguntó el viejo comerciante semita a sus conciudadanos. Y estos tuvieron que contestarle que no, pues un río no se puede quemar.

Y más aún, un río tan grande, tan ancho y profundo como el Elba, símbolo, orgullo y la vida misma de Hamburgo.

Mientras exista el Elba y su gran estuario, que forma un excelente puerto donde pueden atracar los grandes buques de ultramar, Hamburgo será el gran puerto, un puerto obligatorio. Y no solamente un puerto para los buques del mar, sino a la vez, el puerto para el gran tráfico a lo largo de este gran río que penetra hasta las entrañas de Europa Central y que, por canales construidos por el hombre, comunica con el Rhin y con el Oder...

Las casas se construirán de nuevo, más grandes y más bellas, porque se las necesitará en el gran puerto - el regalo del Elba.

Y así ocurrió. Fue como una profesía del viejo Jacoibos. Como el ave fenix, surgió de las cenizas una nueva Hamburgo, más remozada, más bella, más grande que antes. Por su posición privilegiada, Hamburgo es y será el gran puerto mundial.

Hay, a veces, momentos trágicos, cuando pasada una gran catástrofe como la de un terremoto, de un tornado, de una inundación o de un bombardeo, en minutos se transforman en escombros deformes obras que han costado años y decenios en construirse.

En tales circunstancias la mayor parte de la gente pierde la cabeza, se apoderan de ellos la desesperación y el desaliento.

Se necesitan entonces de gente optimista, personas de gran visión y de toda entereza, capaces de influir esperanza y fe en el porvenir a sus semejantes.

Tal fue el mensaje profético del viejo Jacoibos, expresado en la pregunta:

"¿Acaso se ha quemado el Elba"

DISPONEMOS PARA ENTREGA INMEDIATA
HOJA DE LATA "COKE"
GROSOR PESO BASE 107 lbs.
TAMAÑO 20" x 28"
REVESTIMIENTO DE ESTAÑO 1.25
VENTAS EN:
CORPORACION PANAMERICANA S.A.
"CORPASA"
AV. CAMACHO EDIFICIO "BERNARDO" 4º PISO
TELEFS. 27248 y 24372. CASILLA 955
LA PAZ

REX-ROTARY
Una multicopiadora que reproduce hasta en 6 colores
CONCEDEMOS CREDITOS
ACEPTAMOS SU MAQUINA VIEJA A CUENTA DE PAGO
COMPAÑIA TECNICA LIMITADA
Colón Nº 440 - Telf. 24413
Casilla 3147 - La Paz, Bolivia

LA REPUBLICA FEDERAL DE ALEMANIA

Ofrece becas para especialización en

Agricultura,
ingeniería industrial,
exportación,
estudios bancarios.

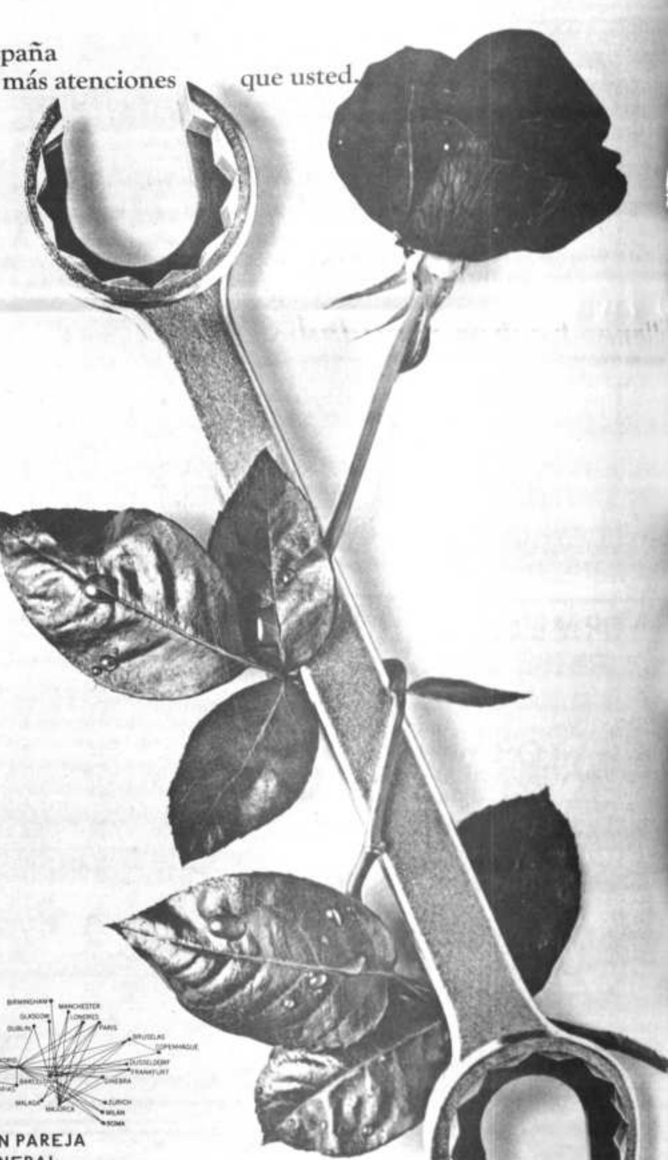
Son indispensables conocimientos básicos del alemán y experiencia profesional.

Se ruega a los solicitantes presentar hasta el 7 de agosto copias de sus certificados de estudios y actividades prácticas, un curriculum vitae escrito a mano y otro a máquina e informaciones concretas sobre sus deseos de especialización en Alemania al Instituto Cultural Boliviano-Alemán (Goethe Institut), Avenida 6 de Agosto No. 2118, La Paz.

Mayores detalles podrán ser proporcionados por el Instituto Cultural Boliviano-Alemán en La Paz y por los Cónsules de Alemania en el interior de la República.

La selección se realizará el 11 de agosto a horas 9 en el Instituto Cultural Boliviano-Alemán de La Paz.

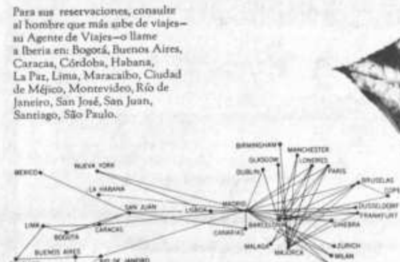
En Iberia
Líneas Aéreas de España
sólo el avión recibe más atenciones que usted.



En Iberia, primero usamos la llave, después ofrecemos la rosa.
La llave simboliza el alto nivel técnico del mantenimiento de sus aviones. Representa también la amplia experiencia de los comandantes de Iberia con millones de kilómetros de vuelo.
Después sigue la rosa que es el símbolo de la solicitud con que todo el personal de Iberia se esmera en mostrar a sus pasajeros lo que significa realmente la tradicional hospitalidad española.
La llave y la rosa. No sorprende, pues, que Iberia sea la compañía de más rápido crecimiento.

IBERIA
Líneas Aéreas de España
Donde sólo el avión recibe más atenciones que usted.

Para sus reservaciones, consulte al hombre que más sabe de viajes—su Agente de Viajes—o llame a Iberia en: Bogotá, Buenos Aires, Caracas, Córdoba, Habana, La Paz, Lima, Maracaibo, Ciudad de Méjico, Montevideo, Río de Janeiro, San José, San Juan, Santiago, São Paulo.



SAMUEL MARIN PAREJA
AGENTE GENERAL
Colón 282
Edificio
Cía. Boliviana de Seguros
Casilla 1053 - Teléfono 12115
Cable- IBERAIR

HOTEL PREFECTURAL ORURO
CONCESIONARIO: GROVER CALDERON P.
BAR - RESTAURANT - GRILL • MENU NACIONAL Y EXTRANJERO SELECTO •
HABITACIONES AMPLIAS Y, A TODO CONFORT, SERVICIO PERMANENTE * GARAJE PARA VEHICULOS * RESERVACIONES CON ANTICIPACION * ATENCION ESMERADA * COMODIDAD - DISTINCION
Playa de estacionamiento
Frente a la Estación Central
Casilla de Correo Nº 471
ORURO - BOLIVIA
Teléfonos
Nº 50600 - 50601

El Museo de Arqueología, Etnografía y Folklore de la Universidad de Sucre

Por HUGO DELGADILLO OLIVARES

Sucre, (PRESENCIA).- Una de las atracciones turísticas de Sucre, es sin lugar a duda, el museo de Arqueología, Etnografía y Folklore de la Universidad de Chuquisaca.

Este museo está a cargo del Dr. José Felipe Costas Arguedas, que fue distinguido hace poco por la Comisión de Historia del Instituto panamericano de Geografía y historia de la OEA, con el nombramiento de miembro correspondiente representando a Bolivia en el Comité Interamericano del Folklore.

El Museo, se encuentra en el Edificio Central de la Universidad. Un paraje adecuado y un ambiente intelectual dominan el lugar.

La sección Arqueología, con sus valiosas colecciones de cultura Tampara, Chaqui, Yura, Presto-Pino, Huruquilla, Nazcoide-B, Mojocoya tricolor, tienen entre sus piezas líticas algunas hasta del Tiscachanense, y, "la alfarería pintada de las culturas sauces y Tiparaya, correspondientes a los siglos II y IV de la Era" segun expresión del Director del museo.

También se exhiben piezas correspondientes al tiempo de los primeros agricultores, el año 100 D. de C., restos humanos, armas, objetos suntuarios, etc.

En la Sección etnográfica, que es de reciente formación, se muestra diversidad de objetos de los yucaraes, chimeos, lenguas, sirionòs, guarayos, yansiguas que habitan afin en el oriente boliviano.

La sección Folklórica, es quizá la más atractiva y la que despierta mayor interès de los turistas, ya que en ella se exhiben una colección amplia y documental de muñecas que lucen "los trajes de la anti-moda-- según explica el Dr. Arguedas-- con Imbelloni-correspondiente a los ámbitos oriental y kolla de Bolivia"; tejidos con diferentes tècnicas, procedentes especialmente de los departamentos de Chuquisaca, Potosí, Cochabamba, Santa Cruz. Varias expresiones de artesanía, tales como muñecos de pan, coloridos de Padilla, Instrumentos musicales, serbtonos y cordófonos; folklore escrito y la famosa escritura indígena andina en discos de barro cocido.

El Dr. Costas declarò: "Cuando en nuestra Universidad el 25 de mayo de 1944 se fundò el Museo Arqueològico, se realizò un acto de alta valía científica. Era la primera vez que en la ilustre Casa, tenía inicio el estudio y la experiencia de campo en una de las ramas de la antropología cultural. "Era rector en ese entonces--continúa- el Dr. Aniceto Solares, el I.S.B.O. cuya dependencia parece ser el museo, lo dirige hasta ahora el Dr. Rafael García Rosquellas, y el arqueòlogo alemán profesor Leo Pucher fue oficialmente su primer director. A guisa de perifrasis, existen informes de que el Museo, antes de su oficial fundación, existió con algunos de sus materiales y estuvo a cargo del arqueòlogo argentino Dick Edgar Ibarra Grasso, ocurriendo esto unos dos años antes y estando situado en la "Casa Colonial" del Gran Poder, pues al que conviene el año 1944, funcionò hasta junio de 1960 en lo que ocupa ahora la sección Folklore".

El Museo Arqueològico lleva el nombre agregado del Dr. "Manuel Cuellar" en homenaje a ese recordado mèdico y a una donación pecuniaria que hiciera en favor de dicha repartición científica.-

Otras ramas de la Antropología cultural, se integraron así al saber Universitario, segun la explicación del Fr. Arguedas. El de folklore, con la creación del Departamento de investigaciones Folklòricas el 23 de Abril de 1954.

Era rector en ese entonces, el Dr. Enrique Vargas Sivils y como Jefe Fundador, mi persona.

La Etnografía aparece posteriormente, yuxtapuesta el Folklore, casi en el año 1963. Y finalmente, aludiendo a fundaciones, las secciones de Folklores y Etnografía de la Universidad de Chuquisaca, la primera fue iniciada en 22 de Agosto de 1960 y la otra a fines de 1962, ambas se llaman hoy MUSEO DE ARQUEOLOGIA, ETNOGRAFIA Y FOLKLORE. La decidida sección del entonces Rector Dr. Oscar Frerking Salas en favor del Museo, en cuya gestión se fundan lo folklórico y etnográfico. Nuestra desvelada pasión por obra tan importante, ha constituido esta atraccion del turismo".

Se destaca la labor del Dr. Arguedas y su esposa, la Sra. Adela Arteaga de Costas Arguedas, que logran el acrecentamiento del material y la insoslayable simpatía del público en general y los extranjeros en particular, que luego de visitar el museo logran un encuentro evidente de nuestro pasado con sus ricas e innumerables características que sabe explicar el Dr. José Felipe Costas Arguedas, quien es uno de los más destacados intelectuales de Sucre y actual Director del Museo Antropológico de Sucre.-

El Museo Arqueològico de la Universidad de San Francisco Xavier constituye una de las atracciones turísticas de la Ciudad de Sucre.

El Dr. José Felipe Costas Arguedas es el Director del Museo de la Universidad de Sucre. Bajo su dirección el museo ha logrado mucho progreso.

LLOYD AEREO BOLIVIANO

Convocatoria a Propuestas

Por órden de la Gerencia General de la Empresa, se convoca a propuestas para la Administración del Bar y Comedor del Aeropuerto "El Alto" del Lloyd Aéreo Boliviano.

El pliego de especificaciones, condiciones y otros detalles serán proporcionados en la Agencia del LAB.

Las propuestas deberán ser presentadas al señor Agente de la Empresa en La Paz, en sobre cerrado y demás requisitos legales, hasta el dia sábado 12 de agosto próximo a horas 12.

La Paz, julio de 1967.

RELACIONES PUBLICAS

SEÑOR COMERCIANTE !!

No se olvide que el plazo señalado para la colocación de los precios en los artículos nacionales e importados es solo hasta el 24 del presente mes en La Paz

PARA SU ESTABLECIMIENTO ADQUIERA

DYMO El primer rotulador del mundo

TOUSSAINT & Co.

•6 TIPOS DE ETIQUETAS DIFERENTES
•16 BRILLANTES COLORES DE CINTAS

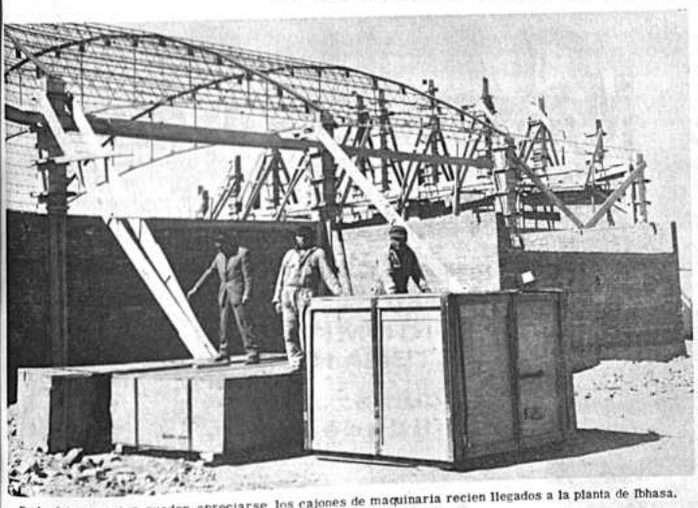
DYMO

DISTRIBUIDORES EXCLUSIVOS:
MAROL Ltda.
MERCADO 1115 - 5º PISO - OF. Nº 7
TEL. 26233 - CAS. 893 - LA PAZ

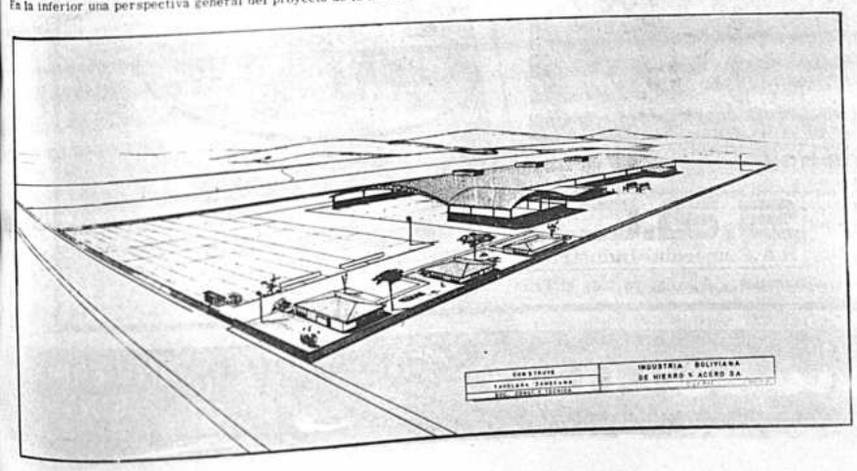
Planes hechos realidad

COMENZO A LLEGAR MAQUINARIA PARA IBHASA INDUSTRIAS BOLIVIANAS DE HIERRO Y ACERO

SU PRODUCCION AHORRARA AL PAIS DOS MILLONES DE DLS. EN DIVISAS AL AÑO



En la foto superior pueden apreciarse los cajones de maquinaria recien llegados a la planta de Ibhasa. En la inferior una perspectiva general del proyecto de la fábrica.



Ha comenzado a llegar una parte de la maquinaria de IBHASA, Industrias Bolivianas de Hierro y Acero S.A., y mientras algunas permanecen todavía en la Aduana, otras ya han sido retiradas para comenzar su montaje en los talleres de IBHASA, situados en El Alto de La Paz, sobre la carretera Panamericana. Precisamente, uno de los grabados muestra el plano de la fábrica levantado para una edificación que se hará sobre diez mil metros cuadrados de superficie con que cuenta esta empresa para sus trabajos industriales.

Como ya informamos anteriormente, se trata de la primera industria boliviana de hierro y acero constituida en el país mediante el aporte de capitales privados. Por su producción y por su magnitud se constituirá en una de las industrias más interesantes y significativas para el desarrollo económico del país.

CAPITAL E INVERSIONES

Los accionistas de esta sociedad anónima, que tiene un capital autorizado de 1.000.000 de $us., han aportado ya la suma de dólares: 540.000.- que han sido invertidos en terrenos donde se está montando la fábrica y en maquinarias de gran volumen que ya han llegado a nuestra ciudad.

El Banco Industrial, analizando la solvencia de los inversores y la gran importancia de una fábrica de esta naturaleza para el desarrollo del país y para consecuente creación de otras industrias menores, ha otorgado a Industrias Bolivianas de Hierro y Acero un crédito de 200.000 Dólares.

Ejecutivos de esta gran industria declararon que "esta primera industria boliviana de hierro y acero, de gran magnitud, servirá enormemente para acelerar los planes de construcción en todo el país, como también los de otros proyectos industriales que se hallan en marcha o planificados y ahorrarán al Estado la considerable suma en divisas de más de dos millones de dólares anuales que hoy son girados al exterior para la provisión de material de hierro y acero".

EJECUTIVOS Y TECNICOS.

La nueva sociedad está dirigida por pre tigiosos hombres de empresa bolivianos técnicos nacionales. El personal capacit do para el manejo de esta industria ha s do entrenado en instituciones similares d exterior del país. Según informacione proporcionadas en Industrias Bolivianas Hierro y Acero S.A, el personal de emple dos y obreros será íntegramente contrat do en el país.

La sociedad está presidida por el Dr. Gu tavo Urenda; Vicepresidente: Sr. Jorge L pez Pacheco;; Gerente: Sr. Alfonso Rome Loza; y Jefe Técnico de Planta, el In Carlos Ibargüen.

PLAN DE PRODUCCION

IBHASA, Industrias Bolivianas de Hier y Acero S.A. iniciará sus trabajos en po tiempo más. Sus directivos han señala dos etapas en la producción de la nacier industria, que son:

La primera comprenderá solamente producción de hierro y acero en barras rrugadas o lisas y también perfiles lan nados; productos éstos de aplicación en industria de la construcción y también industrias derivadas.

Cumplida esa etapa se pasará luego a fabricación de alambres y conductor eléctricos, también para el ramo de construcción y aplicables al mismo tiem para la industria en general y en espec las industrias derivadas de la agricultu

Como podrá verse, IBHASA constitu una industria de mayor proyección, p dará lugar a la creación de nuevas ind trias con la fabricación de hierro y ac de diferentes tipos y secciones. Muc pequeñas industrias derivadas se instala en el país en el momento de encont en nuestros mercados material de hie y acero imprescindible para cualquier dustria y a precios menores de los marcarán a productos importados.

Pronto, IBHASA comenzará a produ Mientras tanto ofrecemos al público testimonio gráfico que enseña varios c nes que contienen parte de la maquina destinada a esta gran industria que s

Capacitación técnica para obreros en la Escuela Industrial de la Nación

Por. HUMBERTO VACAFLOR GANAM

Ciento ochenta obreros llegan diariamente hasta la Escuela Industrial de la Nación "Pedro Domingo Murillo". Han salido de los talleres de las fábricas de hilos, de los garages de mecánica y de los talleres de electricidad.

Durante dos horas, desde las seis de la tarde, hasta las ocho de la noche, reciben clases prácticas y teóricas de capacitación técnica en diversas ramas. Los profesores son los mismos que enseñan a los alumnos regulares de la Escuela Pedro Domingo Murillo.

Algunos obreros que han estado trabajando desde la mañana en un taller de hilados, a las seis de la tarde reciben clases sobre mecánica de automóviles o sobre tornería. Todos están contentos de la enseñanza que reciben y optimistas al mismo tiempo de los resultados que tendrán cuando finalice el curso y reciban el diploma de obrero capacitado.

Hace un año se creó el Centro de Entrenamiento Técnico Industrial Acelerado. El motivo principal fue conmemorar de una manera beneficiosa las "Bodas de Plata" de la Escuela Industrial de la Nación. Los mejores profesores de esta escuela se brindaron para ofrecer sus conocimientos a los obreros que serían invitados a participar gratuitamente de los cursos.

Se elaboró un programa con tres secciones. La primera comprende cursos de capacitación técnica para adultos en mecánica de automóviles, electricidad, tornería mecánica, embobinado de motores eléctricos e instalaciones eléctricas interiores.

La segunda sección comprende cursos de capacitación técnica para obreros de fábricas y talleres. Para ello se han buscado horarios compatibles con las horas de trabajo de los obreros que participan en el curso. En esta sección se enseñan reparación de motores diesel; instalaciones eléctricas y transformadores, para los obreros de la sección electricidad de la Municipalidad. En estos días se realizan las inscripciones para los interesados en cursos de soldadura autógena, eléctrica, plomería y carpintería. Estos cursos se iniciarán el lunes 24 de Julio. Especialmente para los obreros de la Cervecería Boliviana Nacional se realizará un curso de tornería mecánica y mecánica de banco.

Los organizadores de los cursos se han puesto de acuerdo con el Director General del Servicio Nacional de Tránsito con el fin de estudiar la posible creación de una Escuela para Choferes. En la escuela habría cursos especiales para conductores profesionales y particulares. Las conversaciones están muy adelantadas. Tanto que es posible que en los próximos 15 días se abran esos cursos.

La tercera Sección recibe el nombre de Grupo Móvil. Se trata de cursos móviles de capacitación para obreros en los mismos sitios donde trabajan. Actualmente el grupo móvil ofrece cursos a los obreros de la posta municipal. Se prepara un grupo especial que será trasladado a las minas nacionalizadas para la enseñanza de materias técnicas. Otro grupo será enviado a los centros petroleros de YPFB y a los centros industriales de las ciudades.

El fin de estos cursos es: Mejorar la mano de obra de la industria privada y estatal. Se lo lleva adelante gracias a la contribución económica del Ministerio de Educación y del Consejo Superior de Enseñanza Técnica, dependiente de la Cámara Nacional de Industrias. Los fondos sirven para pagar a los profesores y para adquirir el material necesario para las clases prácticas.

Los cursos duran de dos hasta seis meses, según la materia. Algunos empresarios aceptaron dar permiso a sus obreros para que salgan del trabajo una hora antes de la acostumbrada. El obrero ofrece otra hora más y así se completan las dos horas diarias necesarias para las enseñanzas.

El Director de los cursos, René Espinoza, está contento del interés que demuestran los obreros en las clases. Más contentos aún están los profesores. Uno de ellos, el que enseña mecánica de automóviles, refiere que sus alumnos tienen conocimientos básicos ya que trabajan durante el día en garages. Con facilidad reciben las enseñanzas y con mucho interés porque todos los días tienen oportunidad de ponerlas en práctica en sus trabajos cotidianos.

Mateo Espinoza, un obrero de la fábrica de hilos "Forno", recibe desde el año pasado clases de tornería. Todos los días trabaja en la fábrica en la sección telares. Explica que el sueño de toda su vida ha sido trabajar en tornería. Cuando PRESENCIA conversó con él, estaba trabajando una tuerca solo, ya sin sus instructores que estaban abocados a enseñar conocimientos elementales a los alumnos recién ingresados. El obrero de la Forno nos dice que está esperando que se presente una vacancia en la sección tornería de la fábrica para poder dedicarse a la actividad que siempre lo atrajo. Todos los días asiste a las clases de la Escuela Industrial, de seis a ocho de la tarde. A las siete y media de la mañana ingresa a su trabajo y sale a las cuatro de la tarde. Dice que los conocimientos que está adquiriendo le han de servir para superarse en el trabajo y para ser un obrero capacitado, de los que perciben sueldos mayores.

Como él son los otros 179 obreros que asisten a las clases. Muchos de ellos quieren profundizar sus conocimientos en la misma especialidad que desarrollan en sus trabajos. Otros, como Espinoza, están interesados en adquirir otra profesión.

Agradecen la oportunidad que ahora se les da en forma gratuita y esperan que estos cursos puedan dar la misma facilidad a todos sus demás compañeros. Lo mismo dicen los mecánicos que están profundizando conocimientos y adquiriendo otros. Los organizadores de los cursos quieren que los alumnos que asisten a los cursos de mecánica sean también conductores profesionales y capacitados. Para ello ofrecen clases de conducción. Todos los sábados se dedican a enseñar la conducción de vehículos. Los carros con que cuenta la Escuela y algunos otros sirven para las clases.

Los otros vehículos son los que están siendo reparados por los alumnos de cursos avanzados. Algunos propietarios de automóviles de alquiler y de camiones han llevado sus vehículos a la escuela para que los reparen. El precio que se cobra es ínfimo en vista de que los directores e instructores no persiguen ningún fin de lucro. Además de los precios bajos, se ofrece una buena reparación hecha por profesores de mecánica y por los mejores alumnos del curso.

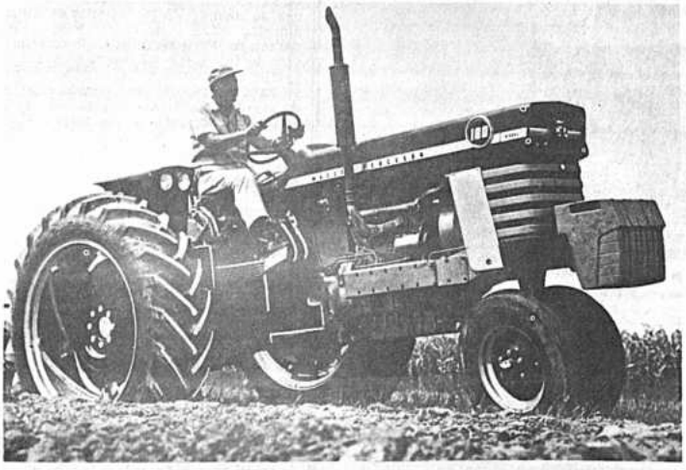
Desde las seis de la tarde, hora en que los alumnos regulares de la Escuela Industrial Pedro Domingo Murillo, salen de clases, el local da cabida a obreros de fábricas y aprendices de mecánicos. Algunos alumnos llegan en sus propios vehículos de trabajo. La misma actividad del día hay por la noche, con la diferencia de que los obreros están apurados por aprender y no son tan jóvenes como los estudiantes regulares. Los obreros rodean a sus instructores, quienes, pegados a los motores, a los tornos o a los pizarrones, imparten enseñanzas que son aprovechadas al cien por ciento. En los salones inmensos de la Escuela Industrial hay varios grupos de alumnos rodeando a profesores. Un pequeño foco de luz sirve para que los obreros puedan apreciar los detalles que muestran los profesores, que están contentos de los resultados de las enseñanzas que imparten y del aprovechamiento de sus alumnos nocturnos.

Jóvenes obreros que trabajan durante el día en talleres de electricidad, asisten a las clases que les ofrecen en la Escuela Industrial de la Nación para profundizar sus conocimientos sobre esa materia. El profesor (al centro-derecha) ilustra sus clases con dibujos y luego se trasladan todos a las clases prácticas.

El profesor de mecánica está contento del interés que demuestran sus alumnos en la materia que dicta. Son jóvenes que trabajan de ayudantes en talleres de mecánica, donde ponen en práctica las enseñanzas que reciben en los cursos gratuitos para obreros.

Mateo Espinoza, un obrero de la fábrica de hilos Forno, asiste a las seis de la tarde hasta las ocho de la noche. Está esperando que se presente una vacancia en el taller de mecánica de la fábrica que trabaja para poder dedicarse también a la actividad que tanto le atrae.

PARA COSECHAS CON UTILIDADES EXTRAS **Massey-Ferguson**



El viejo amigo que cada día sabe más de buenas cosechas con su INCOMPARABLE SISTEMA HIDRAULICO

... y con excelentes facilidades de pago.

Stock permanente de repuestos

consúltenos hoy

S.A.C.I. S.A. Comercial Industrial

Sucursales y Agencias en todo el País

INVIERNO SIN TOS **Pulmoserum** INVIERNO SIN GRIPE

Argentina desea comprar mayor cantidad de petróleo a Y.P.F.B.

EL ADMINISTRADOR GENERAL DE YPF ARGENTINOS, ING. DANIEL BRUNELLA, SEÑALO QUE URGE QUE BOLIVIA CONSTRUYA UN GASODUCTO HASTA LA FRONTERA

Por DONALD ZAVALA W.

El Administrador General de YPF Argentinos, Ing. Brunella, en declaraciones hechas a PRESENCIA, manifestó que su país está vivamente interesado en adquirir mayor cantidad de petróleo a Bolivia.

El Ing. Daniel A. Brunella manifestó su complacencia por el convenio que se firmó el lunes en Yacuiba entre YPFB y YPF Argentinos, mediante el cual Bolivia exportará la cantidad de cinco mil barriles diarios de petróleo para el consumo del mercado interno argentino a precios que oscilan entre los 3.05 y 3.10 dólares de libre convertibilidad por barril de petróleo crudo. Manifestó que este convenio crea una nueva corriente de intercambio entre ambos países con una trascendencia vital para el desarrollo de los países latinoamericanos.

Señaló el Ing. Brunella, que Argentina tiene un déficit de cuatro millones de metros cúbicos de petróleo al año, y que considera que, de acuerdo a los excedentes disponibles, YPFB está en condiciones de vender mayor cantidad de petróleo que la que fija el convenio. Manifestó que en la Argentina se están haciendo grandes esfuerzos para producir mayor cantidad de petróleo, pero que el déficit obliga a YPFA a buscar otros mercados para abastecer el consumo.

El Ing. Brunella tuvo palabras de elogio para la figura del Presidente de YPFB por la capacidad que demostró en la negociación del contrato que se firmó. Añadió que el patrimonio petrolero boliviano está en buenas manos.

GASODUCTO

El Administrador General de YPF Argentinos, mostró vivo interés para que cuanto antes Bolivia pudiera construir un gasoducto a la frontera con Argentina, a fin de que ese país pueda surtirse del gas boliviano y refinarlo en sus plantas ubicadas en Campo Durán. El Ing. Brunella está enterado de que en Bolivia tanto las empresas privadas como estatales, cuentan con una capacidad de exportación de 200 millones de metros cúbicos de gas para exportar pero que la falta de un gasoducto está impidiendo dicha exportación.

LLEGADA A BOLIVIA

Dentro de quince días, el Ing. Brunella según declaró a PRESENCIA, visitará a Bolivia por invitación de YPFB. En esta ocasión serán considerados problemas que atañen a los intereses de ambas entidades petroleras estatales. Precisamente en esta ocasión será considerada la posibilidad de construir un gasoducto boliviano hasta la frontera argentina.

LA ESTACION TERMINAL

El Ing. Humberto Suárez Roca, Jefe Regional de YPFB en Camiri, proporcionó a la prensa los datos técnicos de la instalación de la Estación Terminal que tiene la entidad en Pocitos para la exportación de petróleo crudo a la Argentina.

Dijo que la estación cuenta con dos unidades de bombeo "Johnston" eléctricas, centrífugas, de 7,5 HP. cada una. El volumen de bombeo es de 110 m3. hora. Tiempo que se emplea en cada entrega en lotes de 3.000 mts. 3, aproximadamente 28 horas incluyendo los paros y bombeo por cambio de tanques en Pocitos boliviano.

La capacidad de almacenaje de la Estación Terminal es de dos tanques de 10.000 barriles cada uno, abulonados. Se dispone igualmente de dos goteros de acuerdo a normas ASTM. Indicó el Ing. Suárez Roca que la exportación de petróleo a la Argentina se inició el 10 de Mayo del año en curso, con un promedio de 4.331 barriles diarios por día y que en Julio esta exportación continuó a razón de 5.000 barriles diarios.

TERMINOS DEL CONTRATO.... SUSCRITO CON ARGENTINA

YACIMIENTOS PETROLIFEROS FISCALES, de la República Argentina, con domicilio legal en la Avenida Presidente Roque Sanz Peña No. 777, de la ciudad de Buenos Aires, representada en este acto por su Administrador General, Ing. Daniel Alberto Brunella, llamada en adelante COMPRADOR y YACIMIENTOS PETROLIFEROS FISCALES BOLIVIANOS, entidad autárquica del Estado boliviano, creada por Decreto Ley de 21 de Diciembre de 1.936, con domicilio en la calle Bueno sin número de la ciudad de La Paz, República de Bolivia, representada en este acto por su Presidente del Consejo de Administración y Gerente General Ings. José Patiño Ayoroa y Oscar Suárez Roca respectivamente que en adelante se llamará el vendedor, por otra, convienen en suscribir el presente Contrato de Compra y Venta de Petróleo Crudo de procedencia boliviana, en mérito a las atribuciones concedidas a ambos organismos en la Nota Reversal No. 6 de 9 de Diciembre de 1960 y confirmada por la Nota Reversal No. 3 de 2 de Agosto de 1963, y la conformidad de los gobiernos de las repúblicas de Bolivia y Argentina en los aspectos inherentes al Convenio Comercial Argentino-Boliviano suscrito el 9 de Diciembre de 1960 establecida en las Notas Reversales de fecha 30 de Junio de 1967; contrato que se regirá por las cláusulas y condiciones siguientes;

ARTICULO 1o.- CANTIDADES

Bajo los términos y condiciones que se detallan en este contrato, el Vendedor conviene en suministrar y vender, y el COMPRADOR en comprar, recibir y pagar las cantidades de petróleo crudo comprendidas entre el mínimo promedio diario mensual de 4.000 barriles y un máximo de 15.000 barriles.

Artículo 2o. REVISION DE CANTIDADES.
Artículo 3o. CALIDAD
Artículo 4o. CONDICION Y LUGAR DE ENTREGAS.

Las entregas de petróleo crudo, correspondientes a este Contrato, serán efectuadas puestas en tanques de la terminal del COMPRADOR en frontera, en la localidad de Pocitos de la República Argentina.

ARTICULO 5o. PROGRAMA DE ENTREGAS.-
Artículo 6o. DETERMINACION DE CANTIDAD (Mediciones).
Artículo 7o. PRECIO.-
EL COMPRADOR abonará al vendedor por las cantidades de Petróleo crudo que se entreguen según el presente contrato, los precios que se detallan a continuación.

Para petróleo crudo de gravedad API comprendida entre 51o y 55o.

a) Cuando el promedio diario mensual, calculado en la forma que se indica más adelante, sea de 5,000 barriles o inferior, será de $us. 3,10 por barril.

b) Para promedios diarios mensuales comprendidos entre 5,001 y 10,000 barriles, el precio será determinado por la aplicación de una fórmula;

c) Para promedios diarios mensuales superiores a 10,000 barri.

(Pasa a la pág. 6)

En la fotografía el Ing. José Patiño Ayoroa, pronuncia un discurso durante el acto de la firma del convenio de compra-venta de petróleo para el consumo interno de la Argentina. A su izquierda el Ing. Oscar Suárez Roca, Gerente General de YPFB y a la derecha el Ministro de Minas, Ing. Fadrique Muñoz Reyes.

El Ing. Daniel A. Brunella, a la izquierda, Administrador General de YPF Argentinos, sentado junto al Ministro de Minas de Bolivia, Ing. Fadrique Muñoz Reyes, durante el acto de firma del convenio de venta de petróleo a la Argentina en cantidad de cinco mil barriles diarios.

Necesitamos la presencia del

Sr. ANGEL ALDAZOSA DEL POZO

en nuestras oficinas para arreglar asuntos pendientes.

SIDEC OVERSEAS (BOLIVIA) S.A.

MOTOSIERRAS A CADENA

AS MOTOR

* Calidad
* Mantenimiento
* Precios económicos
* Hojas de 20", 25" y 30"

Importadora
ZBINDEN & CIA. S.A.
- La Paz
Sucursales: Oruro - Cochabamba - Santa Cruz - Tarija - Montere

Cámara Nacional de Industrias

JUNTA GENERAL ORDINARIA

De acuerdo con lo dispuesto por los Estatutos, se convoca a Junta General Ordinaria de Socios, que se efectuará a horas 18 del día Jueves 27 de Julio, en el local de la Institución, con el siguiente orden del día:

1.- Acta de la Junta anterior.
2.- Lectura y aprobación de la Memoria de la gestión.
3.- Consideración del Informe de Tesorería y Balance.
4.- Consideración y aprobación del Reglamento Interno de la Cámara.
5.- Renovación parcial de Directores.
6.- Designación de Inspectores de Contabilidad.

La Paz, 17 de Julio de 1967

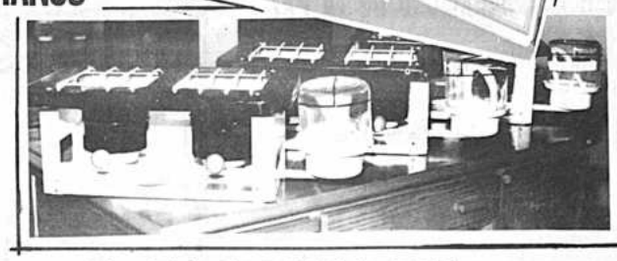
EL MEJOR Y MAS LUJOSO VEHICULO EUROPEO

SORTEO POPULAR PARA SU HOGAR

EL 10 DE AGOSTO SERA EL DIA DE SU SUERTE

SALIDA FORZOSA Y... EL NUMERO SOLAMENTE

5 PESOS BOLIVIANOS



ESTA ES LA JUGOSA LISTA DE PREMIOS

1º— Automóvil Dodge - Barreiros (el mejor y más lujoso vehículo europeo).
2º— Refrigerador "Electrolux".
3º— Cocina eléctrica "Senking", de 4 hornillas.
4º— Receptor de radio "Philips".
5º— Máquina de escribir "Optima", semiportátil.
6º— Bicicleta "Hércules" para hombre
y NUEVE PREMIOS, consistentes cada uno de una Cocina a kerosene. Dos hornillas.

SOLO LOTERIA NACIONAL PUEDE DAR TANTOS PREMIOS POR TAN POCO...

LOTERIA NACIONAL DE BENEFICIENCIA Y SALUBRIDAD

Argentina desea comprar mayor...

(Viene de la pág. 5)

les el precio será de $us. 3,05 por barril.

Todos los precios indicados en este Contrato estarán sujetos a un documento de 2 centavos de dólar ($us. 0,02) por barril, por cada grado entero API inferior al límite de 51o indicado. No se reconocerá adicional alguno cuando el grado API del petróleo entregado supere el valor de 55o.

Artículo 8o. DETERMINACION DE LA CANTIDAD APLICABLE AL PRESENTE CONTRATO (Datos - Técnicos).

Artículo 9o. FORMA DE PAGO

Los pagos que el comprador deba realizar a favor del vendedor por la compra de petróleo crudo que trata el presente contrato se efectuarán en dólares norteamericanos de libre convertibilidad.

Los montos de las facturas serán pagadas por el comprador al vendedor dentro de los treinta días siguientes a su recepción, sin descuentos, en moneda de los Estados Unidos de América y mediante transferencia telegráfica a la orden del vendedor.

En la eventualidad de que cualquier factura no fuera cancelada en los treinta días siguientes a su presentación, el monto de la misma devengará un interés anual del 6%, a partir del vencimiento de esos treinta días incurriendo en mora automática sin necesidad de interpelación judicial o extra judicial y sin perjuicio del derecho del vendedor de recurrir a las vías legales y suspender las entregas de petróleo crudo.

Las demás cláusulas del contrato se refieren al Limite de Cesión, Licencias de Importación y Exportacion, etc.

Hillman, Dunlop y Long John, tres marcas que ganan nuestro mercado

Tres marcas de reconocido prestigio mundial, han impuesto su calidad en Bolivia, ganando el mercado nacional. Bajo el patrocinio de Martin y compañía. los automóviles "Hillman", las llantas "Dunlop" y el whisky "Long John" han logrado la confianza del público boliviano alcanzando índices considerables de venta.

Percy MacLean, Jefe de Ventas de Martin y Cia.

El extraordinario espacio interior de los automóviles "Hillman" sus cómodos asientos, su confort interior basado en eficaces sistemas de ventilación, calefacción y desempañado, la visión clara y perfecta que permiten sus amplias ventanas y el espacio adaptable para el equipaje, proporcionan al propietario de un vehículo de esa marca, todos los requisitos necesarios para un viaje placentero.

Construídos, además, con las más modernas especificaciones técnicas y los más finos materiales, los automóviles "Hillman" están diseñados para satisfacer las más exigentes demandas. Un motor de 4 cilindros con árbol de levas en la culata, está montado en la trasera. Se trata de un vehículo de peso relativamente bajo. Con combustible y agua, alcanza a los 712 kilogramos y una extraordinaria variedad de colores, permiten a quien posee un "Hillman" sentirse orgulloso del vehículo que conduce.

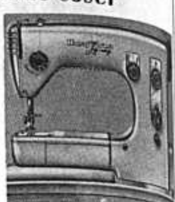
A esas características técnicas se suman las de diseño. Estilo elegante y novísimo. Dimensiones compactas que permiten fácil aparcamiento. Espacio interior apto para toda la familia. Asiento trasero plegable para el equipaje. Ventana colera levadiza y anchas puertas.

Por todas esas razones, los automóviles "Hillman", importados a Bolivia por "Martín y Compañía" han ganado con ventaja al mercado nacional, imponiéndose sobre sus similares. A ello, además, se suman las facilidades de venta y de pagos que ofrecen los importadores, en procura de beneficiar a mayor número de gente deseosa de poseer su movilidad propia.

Los otros dos rubros, exigen menor explicación. La calidad y resistencia de las llantas Dunlop, en sus diferentes tipos, es indiscutible. Para todos los tipos de vehículo y de todas las dimensiones requeridas, esas llantas han satisfecho plenamente a quienes las utilizan en sus vehículos, como garantía de seguridad para trabajos urbano y de viajes.

Finalmente, el whisky. Toda la gente de buen gusto ha reconocido que los escoceses son los mejores productores de whisky en el mundo entero. Y a ese reconocido prestigio, se añade la calidad de un producto fino, que aplicando la experiencia de largos años de tradición ha surgido con sabor y características propias. El "Long John Scotch".

Máquinas de coser



A pedal, eléctricas
• combinadas
Pegan botones
hacen ojales
bordan
Zig zag y costuras dobles
y triples

SOLIDEZ - CALIDAD

Stock permanente de repuestos
Solamente en:

HUSQVARNA

Representantes exclusivos en Bolivia:
COMPAÑIA IMPORTADORA ESCANDINAVA LTDA.

LA PAZ
Casilla 912
Teléfono 26700
Comercio 979 1er. Piso.

ORURO
Casilla 428
Teléfono 51087
Plaza 10 de Febrero

CONSEJO NACIONAL DE VIVIENDA

AVISO IMPORTANTE

Se notifica a los adjudicatarios que figuran en la presente nómina, que CONAVI acordó concederles como último plazo el 30 del presente mes para que ocupen las viviendas que se les adjudicó en la urbanización de Villa Dolores.

Caso contrario la institución se verá en la necesidad de readjudicar dichas viviendas a interesados que vienen solicitándolas desde hace mucho tiempo.

PLAN 561

1. Alfaro León Lionel
2. Aguilar Velasco Oscar
3. Arias Flores Carmela
4. Bustamante Gutiérrez Félix
5. Castellón, Cristina Vargas de
6. Condori Canaza Juan
7. Carvajal Vicente Gaspar
8. Centellas Aliaga Sabino
9. Choque Guarachi Isidro
10. Delgadillo Zambrana Yolanda
11. Dorado, Graciela Aliaga de
12. Huasco Mamani Telésforo
13. Huanca Gutiérrez Laureano
14. Miranda Benegas Ramón
15. Machaca Pascual
16. Marconi Paz Hernán
17. Murillo Novillo Mateo
18. Mercado Lafuente Julia
19. Nogales Cáceres Hugo
20. Nuñez Zuñagua Armando
21. Ovando Gutiérrez Celso
22. Ortíz Chuquimia Pablo
23. Pusch Victor Jorge
24. Quillar Chávez Zenón
25. Rodríguez Sánchez Ernesto
26. Revilla Ledezma Vicente
27. Lafuente Quiroga Ismael
28. Siñani Apaza Francisco
29. Trujillo Arevalo Jaime
30. Villarroel Vila Rodolfo

PLAN 175

1. Aviles Cueto Guido
2. Canelas Alvarez Nica
3. Chuquimia Herrera Fidel
4. Llanos Alvarez José
5. Machicado Sanjinés Nemecio
6. Peña Endara Mario
7. Pérez Aranda Rubén
8. Rojas Romero Juan R.
9. Suárez Parrozo Felicinda

La Paz, 19 de julio de 1967.

DEPARTAMENTO DE RELACIONES PUBLICAS

Especialista boliviano de televisión visitó centros de preparación británicos

El Padre Jesuita Ramón Aguiló, especialista boliviano sobre temas de radiodifusión y televisión, ha estado realizando recientemente una visita de dos semanas a centros productores y emisoras de televisión en Gran Bretaña, habiéndose sentido particularmente impresionado por la excelencia técnica característica del equipo británico, así como por el vehemente empeño que en Gran Bretaña prevalece en lo concerniente a impartir debido adiestramiento a quienes hayan de trabajar en televisión.

El Padre Aguiló ha pasado ya cerca de un año en Europa, estudiando todos los aspectos relativos a la televisión y la producción en conexión a la misma, a la radio y a la cinematografía. Por consiguiente, se halla bien capacitado para cotejar las técnicas británicas con las que se utilizan en países de la Europa continental.

En su gira por Gran Bretaña ha ido efectuando visitas a centros de preparación regidos no sólo por la Bristish Broadcasting Corporation y la Televisión Independiente, sino también por la organización Nuffield en Londres y por la Fundación Thomson en Escocia.

"A mi juicio, todo ello concurre a denotar la gran importancia que en este país se adscribe a capacitar adecuadamente a las personas que hayan de trabajar en todas y cada una de las ramas de la televisión" - dijo el Padre Aguiló a un corresponsal.

El Padre Aguiló se había percatado de que los planes de adiestramiento británico al respecto son esencialmente prácticos y que de los estudiantes se exige de modo efectivo el que lleven a cabo gran parte de la labor implicada en producir un programa por sí mismos.

SISTEMAS DE ENSEÑANZA.

Y el jesuita boliviano puso en contraste tal orientación con la que por él mismo fue observada en otros países, en los que la capacitación al respecto ofrece orientación hacia lo teorético. A su modo de ver, este segundo método de abordar el problema entraña algunos méritos, ya que infunde a los estudiantes un vislumbre en lo recóndito de la psicología de los tele-espectadores, así como en la índole del influjo que la televisión puede ejercer. Por otra parte, estima que los que hayan cursado el aprendizaje de la televisión en otros países se hallarán menos bien equipados que sus colegas británicos en los aspectos prácticos de presentación de programas televisados. El ideal sería, en su criterio, una feliz combinación de ambos enfoques cosa que hasta ahora no había tenido ocasión de ver.

"Es indudable" afirmó el Padre Aguiló, que "quienes trabajan en televisión orientan a la sociedad. El influjo ejercido por tal medio de comunicación es inmenso, especialmente entre los elementos juveniles. Por consiguiente, la labor producida debe armonizar con algunos ideales y conceptos de moralidad".

El Padre Aguiló alabó en grado sumo la calidad técnica del equipo británico televisor. "Gran Bretaña" - comentó - "Ha alcanzado, muy patentemente, un altísimo grado de excelencia técnica".

El Padre Ramón Aguiló, de Bolivia, que el presente mes realizó una gira de 12 días por Gran Bretaña en calidad de huésped del Gobierno británico, prueba los controles de un estudio durante su reciente visita al Centro de Televisión de la BBC en Londres. Junto al Padre Aguiló aparece el señor A. Skempton, funcionario de enlace de la BBC. En el curso de su estadía en la Gran Bretaña, el Padre Aguiló también visitó el Servicio Latinoamericano de la BBC, la Televisión Independiente, el Centro de Adiestramiento de la BBC, en Escocia y el Thomson Foundation College.

TELEVISION EN COLOR.

En sus comentarios, el Padre Aguiló hizo especial hincapié en elogiar el alto nivel de los nuevos programas en color transmitidos por la televisión de la BPC, varios de los cuales había tenido ocasión de ver. A su juicio, no serían muchos los países europeos actualmente capaces de iniciar televisión en color de equiparable calidad.

Otro aspecto técnico de la producción televisora británica que impresionó al Padre Aguiló fué el relativo a que en los estudios británicos se propende a utilizar, para la presentación de un programa determinado, mayor número de cámaras del que se acostumbra en los demás países. Y él estima que esto es un indicio adicional del alto grado de desarrollo alcanzado en Gran Bretaña.

Se oponen la ciencia y la religión ?

Hallará la respuesta a esta pregunta en los libros de la colección

ESTE MUNDO NUESTRO

• El hombre artífice del mundo
• Cuando y como apareció el hombre
• Así nació el universo
• La vida y sus orígenes
• Cosmos y vida
• El hombre y su destino

Adquiéralos en:
LIBRERIA SAN PABLO
Colón 627 La Paz

GRATIS

POR TODA COMPRA O CONSUMO
PIDA SU FACTURA

LOTERIA DE FACTURAS

DEPARTAMENTO DE VALORES FISCALES

MINISTERIO DE HACIENDA

CONVOCATORIA A PROPUESTAS

Por orden del señor Ministro de Hacienda, se convoca a propuestas para el trabajo de impresión de los siguientes valores fiscales, con destino al Tesoro Nacional:

5.000.000	(cinco millones) Hojas PAPEL SELLADO VALORADO
10.000.000	(diez millones) piezas TIMBRES CIGARRILLOS "DERBY"
10.000.000	(diez millones) Piezas TIMBRES CIGARRILLOS "PACIFIC"
2.000.000	(dos millones) Piezas TIMBRES PARA VINOS NLS. de $b. 0,30
3.100.000	(tres millones cien mil) Piezas TIMBRES FISCALES v/ cortes.

Por tratarse de trabajos en Litografía Offset, deberán concurrir las empresas que dispongan de maquinaria apropiada.

Las propuestas deberan presentarse con todos los requisitos legales, hasta el día lunes 31 de Julio a horas 18 p.m. (6 de la tarde), en sobre cerrado y lacrado, en el despacho del señor Administrador del Tesoro Nacional.

Para mayores informes y pliego de especificaciones, los interesados recurrirán al "Departamento de Valores", del Tesoro Nacional.

La Paz, 20 de Julio de 1967

(Fdo. Lic. Edwin Vargas P.
Administrador Gral. del Tesoro
Nal. y Presupuestos

(Fdo.) Rafael Aliaga M.
Jefe Departamento Valores
Fiscales

Vo. Bo. Fdo.) Lic. Guido Ocampo C.
Direc. Gral. de la Renta Interna

DEPARTAMENTO DE RELACIONES PUBLICAS
MINISTERIO DE HACIENDA

LIQUID CARBONIC DE BOLIVIA S.A.

Ofrecemos para entrega inmediata los afamados productos:

"DEVCON"

Pegamentos Industriales para acero y aluminio de Devcon Corporation.

La Paz.-
Ayacucho 207
Teléfono 22161
Pura Pura
Teléfono 23710
Casilla 571

Cochabamba.-
España 5927
Teléfono 4660

Casilla 843.-

H. MUNICIPALIDAD DE LA PAZ

Jornadas Julianas de la Juventud

Domingo 23 de julio Hs. 10,oo.-

TEATRO AL AIRE LIBRE
"JAIME LAREDO U"

CONCURSO DE:

ARMONICAS
ESTUDIANTINAS
CONJUNTOS FOLKLORICOS INFANTILES

La Paz, 21 de julio de 1967

Orgulloso
de regalarlo...
y contento
de poseerlo.

T-Ball de Parker

Sí, el bolígrafo T-Ball de Parker es una de esas cosas que produce orgullo regalar y satisfacción poseer! El bolígrafo T-Ball de Parker está hecho a conciencia ...con los materiales mejores... por expertos en la materia. Usted se da cuenta de la perfección del bolígrafo T-Ball de Parker tan pronto empieza a escribir. T-Ball de Parker escribe una línea precisa y clara, hasta cinco veces más tiempo que la mayoría de los otros bolígrafos.
Sí, el bolígrafo T-Ball de Parker es la pluma que usted puede regalar con orgullo!

PARKER
Fabricante de las plumas mas solicitadas del mundo

REPRESENTANTES PARA BOLIVIA..
LIBRERIA "LA JUVENTUD"

Cochabamba
Casilla 123

La Paz
Ayacucho 325

Edimburgo: La ciudad de los festivales

Por ROBERT KEMP

El Festival Internacional de Música y Drama de Edimburgo (para darle al acontecimiento su título completo, que a pesar de ser tan largo deja al margen las posiciones de pintura y escultura) celebra este año su 21 aniversario.

Fue fundado al terminar la Segunda Guerra Mundial, con la deliberada intención de restaurar los valores artísticos en un mundo agotado por tantos años de encarnizada lucha. La música, el drama y la pintura iban a ser la lengua en que "se hablarían de paz las naciones entre sí.

Los fundadores de aquel primer Festival, ahora tan remoto, buscaban la ciudad más hermosa de la Gran Bretaña. Y me resulta de lo más natural, viviendo en Edimburgo, que la escogieran para sus propósitos. Esta ciudad posee, más que ninguna otra, los requisitos necesarios para los fines de un Festival Artístico.

Edimburgo posee una situación natural maravillosa, dominando el Firth del Forth -una ría atravesada por dos soberbios puentes dignos de ser vistos por mérito propio: el del ferrocarril del siglo pasado y el carretero de este siglo.

LO VIEJO Y LO NUEVO

Tiene además la belleza y estilo añadidos por obra del hombre en la Vieja Ciudad y su así llamada Nueva Ciudad, con terrazas estilo Georgiano, plazas y glorietas, que este año celebran su bicentenario. Posee una larga historia cultural y fue en una ocasión considerada como la capital intelectual de Europa. Y además de todas estas ventajas tiene otra muy práctica, la de poseer buenas salas de conciertos, hoteles y restaurantes.

En primer lugar Edimburgo es la capital de Escocia. Es cierto que no ha tenido parlamento desde 1707, el año de la unión parlamentaria con Inglaterra, pero es aún el centro administrativo, la sede de los Tribunales escoceses y el centro de la Iglesia Nacional. En 1603, Jaime VI de Escocia partió de Edimburgo para Londres, donde fue coronado, tomando el nombre de Jaime I del Reino Unido de la Gran Bretaña.

Hoy en día Edimburgo es una ciudad de casi medio millón de habitantes. Para nosotros, como ya he dicho, es la capital. ¿Qué significa para el resto del mundo? Algunos se la imaginarán como la escena de la tragedia de María Estuardo, Reina de los Escoceses. Existe una curiosa diferencia entre Escocia e Inglaterra y es que entras se suele hablar del "Rey de Inglaterra", es más normal decir el "Rey de los Escoceses", como si el lazo de unión fuera más personal.

María Estuardo fue llevada a Francia cuando era niña para salvarla de las amenazas de Enrique VIII de Inglaterra. Allí creció, se casó con el Delfín y enviudó. De vuelta a su país natal como Reina, se encontró frente a John Knox, el gran Reformador. En el Palacio de Holyroodhouse se pueden visitar los aposentos donde Knox desafiaba su autoridad con polémicas sobre religión y donde, a causa de los celos de su indigno marido Darnley, su secretario italiano David Rizzio fue asesinado a puñaladas.

INFLUENCIA SOBRE LOS ESCRITORES.

A otros, Edimburgo les recordará sir Walter Scott, el creador de la novela histórica, y su influencia en escritores como Balzac y Hugo. Se le erigió un monumento gótico en Princes Street, la calle principal. La casa donde vivió y trabajó tiene una inscripción, y a corta distancia de la ciudad se encuentra Abbotsford, la residencia de la baronía escocesa donde gastó las ganancias obtenidas con sus novelas; ahora está abierta al público, y se conserva en el mismo estado que cuando él la habitaba.

Edimburgo puede también sugerir el nombre de Robert Louis Stevenson, del que también se conservan las casas donde nació y en la que vivió. Otros recordarán a David Hume, el filósofo ascéptico, en cuya memoria con espíritu de burla irónica se le dio a una calle el nombre de St. David Street.

La Universidad goza de una reputación mundial, especialmente la Facultad de Medicina. La ciudad atrae a muchos estudiantes extranjeros; los jefes por lo menos de los nuevos Estados Africanos han estudiado en Edimburgo.

Estos son algunos de los puntos que pudieran asociarse con el nombre de "Edimburgo" incluso para aquéllos que no lo han visto nunca. Pero descubrir la ciudad misma, es seguramente un placer muchísimo más apreciable.

Para visitar Edimburgo lo mejor es empezar por el castillo, porque esta vieja fortaleza no solamente se encuentra en el corazón de la ciudad, sino que desde él se domina el panorama en todas direcciones - sobre el Forth del Fife, hasta las colinas de Pentland, cuyos declives forman uno de sus límites naturales, y a lo lejos se divisan las colinas azules de las Highlands.

El viejo Edimburgo fue construido sobre una base de roca. El castillo ocupa el lugar más alto hacia el oeste. Desde el castillo desciende una calle estrecha y larga en dirección este que va a terminar en el palacio de Holyroodhouse, pasando por la Iglesia de St. Giles, donde se encuentran construcciones de varios pisos en una hondanada, pues la vieja ciudad por estar entre murallas, tuvo que ser construída hacia arriba en vez de hacia afuera.

Esta calle se compone de tres partes; Lawnmarket, High Street y Canongate, pero a toda ella se le ha dado el nombre de la "Royal Mile" (Milla Real) puesto que era el camino que tantas veces a lo largo de los siglos reyes y reinas la han recorrido del Castillo al Palacio. Los visitantes quedan admirados al contemplar esta calle, de la que parten empinados callejones perpendiculares a uno y otro lado de la misma.

ELEGANCIA ARQUITECTONICA.

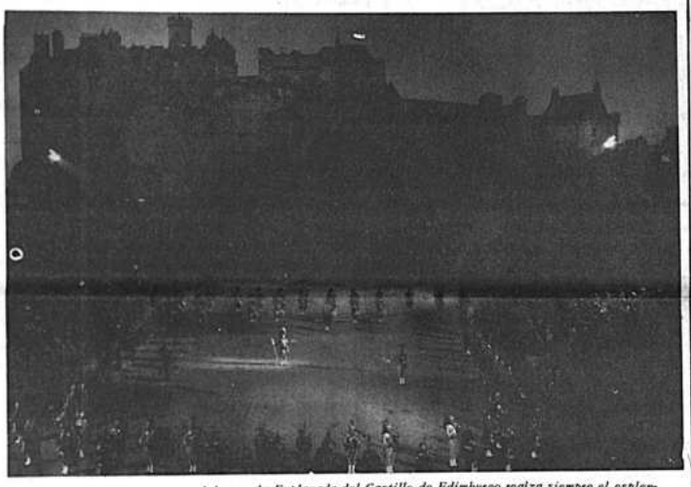
En 1767, la Vieja Ciudad se encontraba superpoblada y tuvo que ser ampliada, y esto fue hecho de un modo sencillo y elegante, construyendo una "Nueva Ciudad" a base de calles rectas intercalando plazas y glorietas, y valiéndose de toda la elegancia contemporánea del estilo georgiamo, en el cual sobresalió el escocés Robert Adan.

Se construyó sobre un solar situado al norte de la vieja ciudad, y a pesar de que la Princes Street ha cambiado con el tiempo de residencial a comercial y George Street ha sufrido un cambio parecido, una gran parte de la Nueva Ciudad se mantiene residencial sin haber experimentado cambio alguno. De este modo Edimburgo es una ciudad con una circunstancia poco común entre las ciudades modernas, puesto que muchos de sus habitantes, particularmente los profesionales, viven aún cerca del centro.

Charlotte Square, particularmente la terraza de Robert Adan al norte, es una de las plazas más bonitas del mundo. Heriot Row, y los Queen Street Gardens situados al frente son de una gran belleza y gracia. Las plazas de Moray y Drummond son igualmente famosas.

(Pasa a la pág. 8).

Abbotsford, la casa del famoso escritor escocés sir Walter Scott, cerca de Edimburgo y abierta al público.



La Fiesta Militar que se celebra en la Explanada del Castillo de Edimburgo realza siempre el esplendor del Festival, que este año celebra su 21 aniversario.

"SAMAPA"

SERVICIO AUTONOMO MUNICIPAL
DE AGUA POTABLE Y ALCANTARILLADO

LICITACION Nº. 3

SUMINISTRO DE TUBERIAS Y ACCESORIOS

Con destino a las Obras de Mejoramiento del Suministro de Agua Potable de La Paz (Primera Etapa) se convoca a propuestas para la provisión de tuberías y accesorios para las conducciones principales de los sistemas de Achachicala y Hampaturi.

La instalación de las tuberías no forma parte de la presente licitación.

Los proponentes que deben ser compañías con sede en Alemania, deberán comunicarse por escrito con la firma F.H. Kocks K.G., Dusseldorf, Freiligrathstrasse 1.

La presente licitación se publica simultáneamente en el - Bundesauschreibungsblatt de Alemania.

La Paz, Julio, 1967

Ing. Waldo Jáuregui C.
Gerente General

ORTOPEDIA BERLIN
de
HEINZ WELZEL
TECNICO ORTOPEDICO DIPLOMADO EN ALEMANIA

Especialista: en corsès ortopédicos para enfermedades de la columna vertebral y cadera; fajas ortopédicas para descenso del estômago y riñones. Bragueros para hernias, espalderas, plantillas, modeladores, cinturetes y modelos en general a medida. Medias y vendas elásticas.

La Paz. calle Juan de la Riva 1414.

CONSEJO NACIONAL DE VIVIENDA
BANCO INTERAMERICANO DE DESARROLLO
INVITACION Nº 38
PARA LA PROVISION DE MATERIALES Y ARTEFACTOS
PARA VIVIENDAS DE INTERES SOCIAL

Se invita a todas las firmas importadoras y/o productoras nacionales debidamente inscritas en los registros de las Cámaras de Comercio e Industria, a presentar sus propuestas para la provisión de materiales de construcción y artefactos sanitarios que se producen en el país o que provengan de los países miembros del BID, con destino a los Programas de Vivienda que se ejecutan dentro de los planes de Alianza para el Progreso.

Dichos materiales y las cantidades requeridas son los siguientes:
500 pzas. inodoros de tanque bajo y accesorios
1000 pzas. lavamanos y accesorios
200 juegos lavaplatos y accesorios
800 piezas chapas exteriores

El plazo de entrega puesto almacén La Pazo puertos CIF deberá ser dentro de los 60 días hábiles de colocado el pedido.

Los pliegos de especificaciones e informaciones complementarias podrán obtenerse en las oficinas del Programa de Vivienda BID- CONAVI (Av. 20 de Octubre esquina Fernando Guachalla), previo pago de $b. 20.

Las propuestas deberán ser presentadas en la Secretaría de la Presidencia de CONAVI, hasta horas 17 del día 3 de Agosto de 1967, de acuerdo con los requisitos legales que señala la ley.

La Paz, 21 de Julio de 1967

DEPARTAMENTO DE RELACIONES PUBLICAS Y PRENSA

El milagroso Cojín que afirma los Postizos

NO MAS
PASTAS
POLVOS
CREMAS

El Cojín Dental SNUG es un triunfo de la ciencia odontológica. Es una sensacional revestidura de material plástico que alivia la molestia e irritación de los postizos flojos o mal hechos. Es fácil colocar en cualquier placa, por floja que esté, y la mantiene tan firme que se puede comer cualquier cosa, hablar y reir. SNUG es inofensivo, no perjudica las encias ni la dentadura. El Cojín SNUG dura de dos a seis meses y se mantiene blando y flexible – no se endurece y por consiguiente no afecta los postizos.

Compre un Cojín SNUG en su farmacia y evitará la molestia diaria de pastas, polvos y cremas de los adhesivos.

hi fi

ALTA FIDELIDAD INTERNACIONAL

Si Ud. es amante de la buena música, está de enhorabuena
El equipo Philips de alta fidelidad internacional le asegura la más fiel reproducción con el tono vivo más natural.
El sistema Philips Hi-Fi internacional está compuesto de los siguientes elementos: Un amplificador, un sintonizador, un tocadiscos y dos altoparlantes. Todos ellos combinan a la perfección tanto en reproducción, como en balance y diseño.
Ahora Ud. puede crear, con estos elementos su sistema Hi-Fi Stereo personal.

Pida hoy una demostración a su distribuidor.

PHILIPS
CALIDAD - SERVICIO - GARANTIA

Los distintos elementos PHILIPS le permiten formar la combinación de Hi-Fi mas a su gusto..... ¡y puede añadir también una de las grabadoras de la amplia línea PHILIPS!

Pequeñas novedades de la moda

LOS CINTURONES DE 1967.

Las creaciones de los fabricantes de accesorios y adornos de la Alta Costura permiten prever un número importante de cinturones en la moda de la primavera de 1967. Con la casi total desaparición de las tiras de cuero, se afirma una clara tendencia hacia el cinturón de cuero más ancho. CUVREAU ha creado una colección de cinturones anchos con piezas incrustadas. Para la noche, los cinturones son de piel de oro con hebillas-joyas de esmalte blanco y finas cadenitas doradas. Los presentados por MABILLE son anchísimos, con el cierre muy alargado de níquel mate, mientras que los de RENE LAMARCHAND se adornan con anillos de rhodoid de tres colores intensos. Rene tiñe el nácar para formar unas hebillas muy sobrias, alargadas, y en un cinturón de noche de ante negro, graba las iniciales en cristal tallado del Tirol. En fin, FAUDOT-BEL utiliza una cinta rayada de tonos vivos, muaré o también anillos de metal o cristal.

LOS POTONES DE ULTIMA MODA.

Estos mismos fabricantes de adornos que trabajan para la Alta Costura presentan los botones de la temporada que, la mayoría de las veces, serán de metal y de forma casi geométrica, como conos, pirámides, semibolas, bolas, etc... ROGER JEAN-PIERRE incrusta el metal en el asta o la madera, cuadrícula con hilos de oro o de plata diversos materiales, modela el nácar, forma hojas de estaño e irisa el cristal, para los botones preciosos, dignos de la más lujosas creaciones de la Alta Costura. ADLER propone unos botones de perlas opalizadas para acompañar a los fastuosos modelos de noche; para los vestidos de verano, propone botones-flores de pasamanería blanca, de encaje o de gros-grain con volantitos. RENEL se ha ancargado de realizar el estilo de botones que siempre gustan: el botón dorado con cuatro orificios y los bordes abultados.

"EL SAUNA DEL ROSTRO"

Estée Lauder va a tratar de realizar el "sauna del rostro", con ayuda de dos productos, Crema Paxk y Wonderfilm, que se reúnen en el rostro para producir la bienhechora sensación del sauna. La crema Pack constituye una mascarilla a base de arcilla y de hierbas, que se aplica sobre el rostro y el cuello, insistiendo en los puntos negros y poros dilatados. Cinco minutos después se siente un calor que penetra profundamente en los poros obstruidos y libera la epidermis de sus impurezas. Wonderfilm constituye un elemento helado de este sauna cosmético. Se aplica en una fina película que tiene color rosado como el de las fresas. Su acción es como la de infinidad de pequeños dedos que golpearan la piel, provocando una sensación de fescor que cierra los poros y borra los trazos de fatiga del rostro.

ABRIGOS DE BECERRO.

El becerro se emplea para los abrigos de primavera. Esta piel tiene un pelaje muy fino y muy bonito, en todos los tonos de beige y de marrón, es m y flexible, tan brillante y sedosa como la famosa nutria de Lakoda, pero mucho menos costosa. Sin duda, pronto se le encontrará un nombre más aristocrático, que tiene bien merecido.

CONSEJOS DE BELLEZA

Los últimos preparativos antes de las vacaciones

Por GUYLENE GUIDEZ

PARIS (AFP)- Quizás va usted a salir pronto de vacaciones. Y si va a la playa, ya se ha comprado el último traje de baño. Pero ¡oh sorpresa! Al mirarse en el espejo, éste le muestra la imagen de una mujer cuya silueta no ha soportado muy bien los desperfectos del largo invierno. ¿Qué hacer para suprimir los bultos de grasa, la celulitis o las arrugas? ¿Tomar una cinta métrica y decirse que habrá que perder tanto de caderas, tanto de talle y tanto de pierna? ¿Por qué no? Incluso si no llegan a encontrar las medidas ideales, por lo menos se mejorará sensiblemente la silueta. Empiece por lo más difícil.

UN REGIMEN PARA ADELGAZAR

Obsérvelo tres veces por semana. La perspectiva de las vacaciones le ayudará a soportarlo.

En vez de tres comidas por día, haga cinco, evitando las bebidas mientras coma y suprimiendo el pan, las féculas, los pasteles, la sal y el azúcar. Por ejemplo: para desayunar tome té o café sin leche ni azúcar (un poco de sacarina puede ayudar a quienes no gusta el café sin azúcar) y una tostada con mantequilla.

Para el desayuno, su menú constará de un huevo duro, de 100 gramos de carne asada y de ensalada sin sal, pero con un poco de pimienta y aliñada con aceite de oliva y limón. Hacia las 4 de la tarde, tome una ligera colación, como, por ejemplo, una taza de té o un vaso de agua y una tostada con mantequilla.

En fin, para cenar, coma una ensalada de tomates con perejil, aceite y limón, 100 gramos de pescado o de carne y una fruta o un yogourt. Antes de acostarse, beba un gran vaso de agua. Este régimen es completamente clásico y eficaz.

UN POCO DE CULTURA FISICA

Si bien hay una gimnasia especial para adelgazar, hoy no nos proponemos hablar de ella en esta rúbrica, ya que los ejercicios que la componen deben aprenderse seriamente y ejecutarse bajo la vigilancia de un profesor experimentado. Hablaremos de la gimnasia corriente que todo el mundo conoce y que consta de una serie de ejercicios de flexibilidad y abdominales. Quince minutos de esta gimnasia regularmente practicada tres veces por semana, o mejor, todos los días, facilitarán la respiración y darán agilidad a los miembros y a las articulaciones y una mayor resistencia a los músculos. Añada a esto, en la vida de todos los días, el cuidado de mantener siempre la cabeza erguida, y piense en permanencia en "esconder" el vientre y "sacar" el busto. En unos días, verá usted que sus músculos recobran el tono que habían perdido y sus caderas y su talle miden unos centímetros menos. Utilice los días de fiesta para andar a un ritmo rápido y al aire libre.

ALGUNOS TRUCOS UTILES

Haga su gimnasia vestida con una combinación adelgazadora; sudará usted mucho más y perderá peso mucho más de prisa. Si la soporta bien, conserve esta combinación debajo de sus vestidos, durante todo el día; el resultado será más rápido.

Haga lo posible para poder efectuar unas sesiones de masaje, incluso si sus medios apenas se lo permiten. Después de todo, para el beneficio de sus vacaciones, bien vale la pena realizar algún pequeño esfuerzo, incluso si para ello debe usted suprimir alguna distracción o placer inmediato, o quizás la adquisición de un vestido suplementario. Es mucho mejor estar elegante con dos vestidos únicamente, que lucir muchos vestidos con una silueta a la que le sobran unos "cuantos kilos"...

La "motoneta" eléctrica "Sprog", fabricada por una compañía de la Gran Bretaña, aparece en una prueba realizada en un seminario de vehículos de la Institución Británica de Ingenieros Eléctricos. Esta nueva clase de "motoneta" resulta un medio práctico de transporte en hospitales, grandes tiendas, fábricas, oficinas, etc. Una batería de automóvil de 12 voltios la impulsa.

EDIMBURGO: LA...

(Viene de la Pág. 7)

PAISAJE NATURAL DEL CAMPO.

Solamente he expuesto dos de las facetas más sobresalientes de Edimburgo. Pero hay muchas más. Uno de sus encantos es que el campo nunca se encuentra demasiado lejos. Y en él se encuentran rodeadas de los más admirables paisajes naturales, algunas de las más hermosas casas de Gran Bretaña, ahora abiertas al público.

He mencionado Abbotsford, también está Mellerstain, exhibiendo en sus habitaciones la perfección del decorado georgiano, Traquair, la casa habitada más antigua de Escocia, cuyas puertas principales no se han vuelto a abrir desde la caída de la Casa de los Estuardo, Hopetoun House, el verdadero palacio de los marqueses de Linlithgow, y otros muchos. Todo lo cual constituye un buen objetivo para un día de excursión.

Las Highlands (Tierras Altas) no quedan lejos. Se puede llegar a Oban, en la costa occidental, aproximadamente en tres horas y media por carretera. Aquí el paisaje montañoso, atravesado por lagos y ríos, es de un carácter diferente, de vivo colorido.

Pero, para muchos, Edimburgo tiene demasiadas cosas interesantes como para extraviarse. La temporada del Festival es a menudo la más fascinante. Y la prolongada luz del día colabora con nuestros propósitos; al anochecer el cielo adquiere un matiz violeta hacia el oeste.

TAMBIEN LA FIESTA MILITAR.

No hay en ningún sitio mayor esplendor y colorido que en la Explanada del Castillo, donde el ejército organiza una fiesta militar, sin el cual sería imposible imaginar el Festival. Los visitantes pueden oír y ver a los gaiteros con sus trajes típicos. Este año los miembros de los Servicios Femeninos celebran su cincuenta aniversario ofreciendo una demostración de danzas folklóricas escocesas, y la Guardia Escocesa, recordando que se formó hace 280 años, montará la guardia. De esta forma, junto a las óperas, conciertos y obras de teatro, en beneficio de los cuales la fiesta militar constribuye grandemente, los soldados parecen corroborar que Escocia y Edimburgo han sido, a través de los siglos, una notable cuna de guerreros.

El vigésimo primer Festival se celebrará en gran escala, e incluirá una visita "exclusiva a Europa" del Ballet de la Ciudad de Nueva York, interpretando principalmente obras de Stravinsky quien, junto con Juan Sebastián Bach, es uno de los compositores de este año.

Habrá una unión directa entre la ciudad y el Festival en una gran exhibición, que será sin duda de interés arquitectónico mundial, en el bicentenario de la Nueva Ciudad. Y habrá también otra exhibición de atracción peculiar para los amantes de los objetos de arte, en el Museo Real Escocés, donde se reunirán tesoros de casas privadas escocesas.

Esta es la primera vez que muchos de ellos se mostrarán públicamente, y la tarea de reunirlos es tal que no puede repetirse, por lo menos en bastante tiempo.

AVISO

Por haberse extraviado varias Ordenes de Pago (MONEY ORDERS) a la orden de LAURA EDMONDSON, se ha dado aviso de su anulación, no quedando ninguna persona autorizada para cobrarlas.

Caja Nacional de Seguridad Social

IMPORTANTE

AVISO A LOS IMPORTADORES DE DROGAS

De acuerdo a la solicitud de la Asociación de Importadores de Productos Farmaceúticos, el Comité Directivo ha resuelto ampliar el plazo de presentación de ofertas de la convocatoria No. 5/67 para la provisión de drogas, hasta el 15 de Agosto de 1967.

La Paz, 19 de Julio de 1967.

DIRECCION DE SERVICIOS GENERALES

H. ALCALDIA MUNICIPAL

DIRECCION DE ALCANTARILLADO
CONVOCATORIA A PROPUESTAS

Se convoca a propuestas a las Empresas Constructoras, para la ejecución del alcantarillado pluvial y sanitario de la Avenida Caltaya, de acuerdo con los planos, perfiles y pliegos de especificaciones que serán proporcionados en la Secretaría de la Dirección de Alcantarillado.

Las propuestas deberán ser presentadas en la Oficialía Mayor con los requisitos de Ley hasta el día 8 de Agosto del presente a horas 17 y 30.

La Paz, 20 de Julio de 1967

DEPARTAMENTO DE RELACIONES PUBLICAS

Caja Nacional de Seguridad Social

IMPORTANTE

AVISO A LOS IMPORTADORES DE MATERIAL RADIOGRAFICO

De acuerdo a la solicitud de las firmas Importadoras de Material Radiográfico, el Comité Directivo ha resuelto ampliar el plazo de presentación de ofertas de la Convocatoria No. 4/67 para la provisión de Material Radiográfico, hasta el 30 de Julio de 1967.

La Paz, 19 de Julio de 1967.

DIRECCION DE SERVICIOS GENERALES

Comité de Obras Públicas Santa Cruz

CONVOCATORIA Nº 55

Se convoca a propuestas a las empresas interesadas para la provisión de sesentiocho mil quinientos sesenta (68.560) metros de Tubería y Accesorios de diferentes diámetros, de fierro fundido centrifugado, clase L.A. con enchufe de campana y junta, destinada a la ampliación de la Segunda Etapa de Aguas Potables de esta ciudad.

Las especificaciones técnicas y demás detalles estarán a disposición de los interesados en la Sección Aguas Potables del Comité.

Las propuestas serán presentadas en la Secretaría General del Comité, calle La Paz, esq. Warnes, hasta el día 18 de Septiembre de 1.967, a horas 17:30 en sobre cerrado y lacrado previas las formalidades de ley, y con el siguiente rótulo:

Propuesta de Tubería y Accesorios de Fierro Fundido para Ampliación Segunda Etapa Aguas Potables.

Los interesados del interior del país, pueden dirigirse a la casilla de correo 218.-

Santa Cruz, Julio 18, de 1.967.

COMITE DEPTAL. DE OBRAS PUBLICAS.

CONTRALORIA GENERAL DE LA REPUBLICA

EDICTO

El Subcontralor General de la República, por el presente edicto, cita, llama y emplaza a los deudores que se mencionan a continuación, para que en el término de tres días concurran por sí o mediante apoderado a esta Contraloría General a responder dentro de los juicios coactivos que se sigue a solicitud del Banco Minero de Bolivia:

Nombre	Suma adeudada	Resolución No.	Pliego de Cargo No.	Fecha
Juan Cabezas Ballesteros	$b. 20.690.73	5/329/67	8/140/67	13/VI/67
Jaime Muriel de la Zerda	" 58.161.85	5/369/67	8/142/67	19/VI/67
Elena Gumucio Reyes	" 88.623.60	5/341/67	8/146/67	19/VI/67
Oscar Rojas Montalvo	" 338.973.28	5/339/67	8/147/67	19/VI/67
Alfonso Garrón García	" 423.392.55	5/338/67	8/145/67	19/VI/67
José Bazoalto P.	" 950.92	5/340/67	8/144/67	19/VI/67

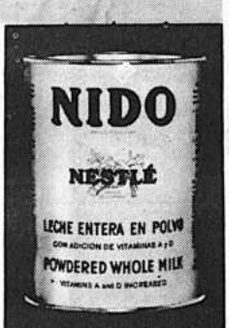
"Representación.- Señor Subcontralor General de la República.- Representa:- No se pudo dar cumplimiento a las diligencias de notificación con los Pliegos de Cargo que anteceden, por desconocerse el domicilio de los deudores.- Es cuanto representa para fines consiguientes.- La Paz, 27 de Junio de 1967.- Fdo. Diligenciero".

"Decreto.- La Paz a 27 de Junio de 1967.- En mérito a la representación que antecede y en cumplimiento a lo dispuesto por el art. 141 del Procedimiento Civil, practíquese notificación mediante edictos.- Fdo. My. Augusto Cuellar A. Subcontralor General".

La Paz, 4 de Julio de 1967
SUBCONTRALOR GENERAL

MAS SALUD CON LECHE NIDO

Más salud para ayudar a sus hijos a destacar en los estudios, en los deportes y para que crezcan más sanos y fuertes.
Pida leche NIDO, fíjese que para mayor protección viene en latas con cierre a presión.
NO HAY MEJOR LECHE QUE NIDO!



"Cien años al servicio de la Alimentación en el mundo."

La mas pura, la mas rica en crema, como recién ordeñada.

NPCA 126

PILAS DE CALIDAD

CASA NEMER
JENARO SANJINEZ 367
CAS 733

La Alianza Francesa en Bolivia

El Profesor Guy Coutand, durante una clase para niños, utilizando medios audiovisuales.

mayor conocimiento y com- ...ón entre los pueblos y los ...res consigue a través del i- ... En este campo desarrolla ...bor positiva la Alianza Fran- ...es Bolivia, institución dedica- ...a enseñanza del idioma fran- ...y la difusión de la cultura del ...galo.

...TIDAD PRIVADA.

...anza Francesa es una asocia- ...privada, reconocida de utilidad ...ca, fundada en París en 1883, ...as finalidades ya mencionadas, ...egurar la difusión en el mun- ...la lengua y la cultura fran- ...En la actualidad es subven- ...a por el gobierno francés.

...La Paz esa institución fue ...ecida el 17 de Febrero de ...con el nombre de Ateneo ...Boliviano.

...EMENTO DE ...TIVIDADES.

...los últimos años Alianza ...esa ha ingresado a una eta- ...constante progreso y esto ...de observar al revisar las ...ncas de los alumnos. To- ...como referencia 1962, exis- ...os índices numéricos de a- ...s. En La Paz, ese año, la ...a contaba con 160 alumnos, ...sisten a sus aulas 710. En ...amba eran 20 alumnos, ac- ...te son 140. En Sucre eran ...son 220. En Santa Cruz ...a la Alianza 30, actual- ...son 110. En Oruro de 50 ...s se ha incrementado a ...En Catavi se ha mantenido ...nedio de 40 alumnos.

...ECCION.

...irección de la Alianza Fran- ...está a cargo del Sr. Gastón ...quien llegó a Bolivia en ...los progresos logrados hasta ...mento por ese centro de cul- ...se deben a su iniciativa y es- píritu de trabajo. En las tareas de enseñanza es colaborado por su esposa Loucette Prince y otros seis profesores, uno de los cuales es de nacionalidad francesa.

Como resultado del incremento de actividades han sido organizadas otras dos filiales en el interior: Vallegrande que cuenta con 70 alumnos y Tarija con 45.

SISTEMAS DE ENSEÑANZA.

Para un mejor aprovechamiento de los alumnos, existen tres sistemas de enseñanza, incluyendo el uso de aparatos audiovisuales. El período de lecciones dura tres meses. Cada alumno - según el curso al que se inscribe - abona una pensión trimestral que varía entre 30, 45 y 60 pesos bolivianos.

Según nos informa el señor Prince, un alumno que asista regularmente a las clases - cada día durante tres meses - puede aprender a escribir y hablar correctamente el francés. Esto a través de un curso intensivo utilizando medios audiovisuales.

Generalmente el curso para el dominio perfecto del francés es de tres años. Para optar el diploma que otorga la Alianza Francesa con sede en París, el alumno debe rendir su exámen escrito el mismo qué es calificado en París.

LABOR CULTURAL.

Es amplia la labor de difusión cultural que efectúa la Alianza. Para ello auspicia permanentemente conferencias, exposiciones, proyección de películas y diapositivos, y cuenta con una biblioteca que facilita la bibliografía más reciente, editada por las principales editoriales de Francia. Hace poco Alianza obsequió al Ministerio de Educación 800 libros didácticos para la enseñanza del francés.

MISION CUMPLIDA.

Gastón Prince, de 41 años de edad, concluirá su misión en Bolivia en Noviembre próximo. De acuerdo a lo expresado, en una breve entrevista, expresa que se encuentra satisfecho de la labor realizada. "He trabajado en este bello país cinco años - nos dice - y todo lo realizado hasta el presente ha tenido la finalidad de hacer de Alianza Francesa una gran institución. He encontrado la colaboración de los servicios públicos de Bolivia y principalmente la ayuda de los profesores que trabajan conmigo, caracterizándose por su exactitud y paciencia. No he tenido problemas, lo único en contra quiza haya sido el frío, pero como contrapartida está el calor de la gente boliviana, su amistad y sinceridad". Prince ha viajado bastante por todo el país y encuentra que Bolivia es una tierra pintoresca excepcional.

Entre los proyectos para el futuro existe uno relacionado con la construcción de un edificio donde funcione Alianza Francesa y los servicios culturales de la Embajada de Francia (H.A.P.).

Sr. Gaston Prince, Director de la Alianza Francesa.

Loucette Prince, especializa... la enseñanza del idioma ...s.

AVISO MUNICIPAL

DIRECCION DE PLANIFICACION

Se previene a propietarios e inquilinos de Avenidas y calles a continuación detalladas, que habiendo sobrepasado con abundancia el término concedido para la desocupación de inmuebles, incluso compromisos personales con el H. Alcalde Municipal, para proceder a las demoliciones para ensanche de vías, que en cualquier momento y una vez que las Cuadrillas Municipales hayan terminado su trabajo actual, se procederá a demoler las edificaciones que se encuentran afectadas.

La relación de las vías son las siguientes:

a) Calle Figueroa.

b) Calle Conchitas y parte de la calle Sargento Tejerina

c) Calle Sucre.

d) Calle Evaristo Valle.

e) Plaza sin nombre entre Boquerón, Canónigo Ayllón y Hernando Siles.

f) Avenida Córdova, desde Av. del Ejército hasta Hernando Siles (Puente).

g) Calle Jemio (entre Corrales y Av. Ilimani.

h) Calle Catacora.

j) Calle Colombia (Prolongación).

La Paz, 21 de Julio de 1967

DEPARTAMENTO DE RELACIONES PUBLICAS

JUVENTUD CON HORMONAS MASCULINAS

Fortalecen las Glándulas del hombre y restablecen la VITALIDAD SEXUAL

Basándose en el hecho científicamente comprobado de que son las glándulas las que regulan el funcionamiento del organismo del hombre, la ciencia médica ha perfeccionado una fórmula que estimula las glándulas restaurando no sólo el vigor sexual, sino también logrando que la persona se sienta optimista, eufórica, de buen carácter y con mayor claridad mental para afrontar sus problemas de trabajo, desapareciendo en su mayor parte el cansancio físico y mental. Esta nueva fórmula se llama **TONOSEX** y es sorprendente su efectividad y rapidez proporcionando nueva vitalidad y nuevos brios juveniles a millares de hombres que ya se sentían decepcionados y faltos de ilusiones en la vida.

Si usted siente total indiferencia o comienza a sentirse débil, tome enseguida **TONOSEX** y se sentirá un hombre nuevo. En los hombres prematuramente impotentes, la acción del **TONOSEX** es rápida, notándose casi de inmediato sus efectos.

TONOSEX no crea hábito, pues usted irá mejorando y disminuyendo la dosis hasta llegar a no necesitarlo. T-11

TONOSEX RESTAURA LA VITALIDAD

Guía Profesional

Médicos.

Dr. JORGE ARRATIA LOZA

Especializado en Europa, Ex-Director del Hospital de Catavi, ex-Jefe Fundador del Servicio de Traumatología y Ortopedia del mismo.
Atiende: fracturas, luxaciones, esguinces, deformidades congénitas y adquiridas, cicatrices retráctiles y queloides, Rayos X. Consultas de 15.30 a 18.30 en altos Cine Paris. Telef. 23121 casilla 3178. Llamadas de urgencia a cualquier hora. Domicilio Corrales 4º piso. Telef. 11300.

Dr. RONALD A. HARTMANN LAVADENZ
MEDICO - CIRUJANO

SIETE AÑOS DE ESPECIALIZACION EN HOSPITALES DE ESTADOS UNIDOS. Cirugía Toráxica y Cardiovascular.
Consultorio Belisario Salinas esquina Andrés Muñoz Nº 2394, Telf. 27194 - 21944. Hrs. 14 a 16.

Dr. MATEO NAVARRO QUIROGA
MEDICO UROLOGO

Riñones, vegija, próstata y genitales. Especializado en Europa Ex-Jefe Clínico y Ayudante de trabajos prácticos del Servicio de Urología "Profes. Alfonso de la Peña" de la Facultad de Medicina de Madrid. Consultorio Av. Arce 2316 Instituto de Diagnóstico Médico. Telf. 12719. Consultas de hrs. 14.30 a 18.00. Telf. domicilio 26396.

Dr. CARLOS PEREZ GARCIA
MEDICO CIRUJANO

Ginecología Obstetricia
(Enfermedades de señoras)
Pre-natal. Partos. Cesárea. Esterilidad. Planificación familiar. Cirugía plástica ginecológica. Electrocauterización.
Consultorio: Sagárnaga Nº 179 2º Piso. Of. Nº 1. Consultas de 15 a 20.
ENGLISH SPOKEN

Dr. E. ALEXANDROWICZ
ESPECIALISTA EN LA PIEL

Especialidades en piel. VENEREAS, PROBLEMAS SEXUALES. Avenida Argentina Nº 1919. Teléfono 24534. Consultas de 14 a 17.

Dr. GREGORIO DUCHEN GARCIA
CIRUJANO PROCTOLOGO

Especialista-Enfermedades del intestino y Ano-Rectales HEMORROIDES, Fístulas, tumores etc.
Atiende en su nuevo consultorio Ayacucho 208 1er. piso Telf. 25459 y 27435. Casilla 2846 (Consultas de Hrs. 15 a 18).

Dr. LUIS LOPEZ B.
MEDICO ESPECIALISTA OBSTETRICIA-GINECOLOGIA

Jefe de Clínica Obstétrica U.M.S.A.
Consultorio Edif. Chain. Potosí 876 3er. piso
Consultas de Hrs. 17 - 19.30. Telf. Dom. 12509. Casilla Nº 3001.

CONSULTORIO DR. SALAZAR

Dr. Humberto Salazar Blacut. Especialista en Neurología. Especialización en el Exterior. Hrs. 14 a 17. Dr. Alfredo Salazar G. Zavala. Especialista en Anestesiología. Especialización en Brasil. Consultorio Bolivar 697. Telf. Dom. 10447.

Dr. LUIS R. FERNANDEZ U.
MEDICO - CIRUJANO

ESTUDIOS DE ESPECIALIDAD EN EL EXTERIOR
Cirugía de Tórax: Pulmones, Corazón, Esófago, Grandes vasos, Diafragma etc. Enfermedades Broncopulmonares. Endoscopía: Broncoscopía, Esofagoscopía, Cuerpos extraños en vías aeroesofágicas, Biopsias, Broncografías.
Domicilio: Primera Costa Rica 310 - Telef. 12722
Consultorio: Comercio 863 altos - Telef. 12631.

Dra. URSULA BECK

Medico especialista en Cirugía, Ginecología y Obstetricia. Estudios y especialización en Alemania.
Consultas: Lunes a Viernes de 9 y 30 a 12. Consultorio Plaza Franz Tamayo 1931.
Teléfonos 22073 - 23932.

Dra. DOLLY ARDAYA MANSILLA

Médico-especialista en Cirugía-Ginecología y Obstetricia. Estudios de especialización en Alemania.- Consultas: Lunes a Viernes de 14 a 15 Hrs. Consultorio Plaza Franz Tamayo No. 1931. Teléfonos 22073 y 24431.
Man spricht Deutsch.

Dr. CESAR MORENO ACHAVAL
MEDICINA INTERNA

De la Universidad de Madrid especializado en Alemania Man Spricht Deutsch. Consultorio Edificio Krsul. Av. Camacho 16.30 - 18.30 hs. Telf. 29664. Domicilio 22028.

Dr. JOSE PORTUGAL P.

Estudios y prácticas de especialización en el exterior. Ginecología - Obstetricia - Cirugía General de Urgencia. Consultorio: México 1744. Telef. 20378.
Telef. Dom. 25562
Consultas de 11 a 12 y de 17 a 19 Hrs.

RADIOLOGO
Dr. LUCIO VELASCO CASTELLON
Médico-Especialista

Estudios de especialización en el exterior. RADIOGRAFIAS DE TODO ORGANO. Loayza 167, altos. Telef. 20466. Telef. Dom. 21473.

DR. AURELIO MELEAN LOPEZ
MEDICINA DE AVIACION

Cursos de especialización en México, en la Facultad de Medicina, Sección estudios Superiores. Congreso y Seminario de Medicina de Aviación en Washington, Oklahoma y Pensacola Florida. Cochabamba, Calle Jordán No. 3982. Teléfono 3755.

Dr. FERNANDO OSORIO E.
MEDICO - PSIQUIATRA

Enfermedades mentales de niños y adultos. Problemas de conducta en niños y adolescentes. Estudios en el Exterior. Ex-Asistente del Profesor Honorio Delgado Consultorio: Av. Camacho 1377. Edif. Saenz 2º piso. Telf. 21003. Hrs. 5 a 7 p.m. Domicilio Telf. 10925. Casilla 951.

Dr. ENRIQUE VERGARA M.
ENFERMEDADES DE LA PIEL

Av. del Ejército 39 esquina Loza (Miraflores). Horario. 13.30 a 16.30. Telf. 23129. Casilla de Correo 2223.

Dr. LUIS SEA

Medicina interna. Broncopulmonares. Tuberculosis. Gastro intestinales, Venéreas. Consultas: 14 a 18:30 Evaristo Valle 157. Telf. 12465.

Dr. FAUSTO SALINAS RUIZ
MEDICO DE NIÑOS

Consultorio: Loayza 167. Casa Arauco Prado (altos) Tel. 20466. Domicilio: Cisneros 1264 (Miraflores) Telf. 25493

Dr. JUAN MANUEL CABA M.
MEDICO DE NIÑOS

Especializado en el exterior.
Consultorio y domicilio: México 1744 (al lado del Coliseo Cerrado).
Consultas de 10 a 12 y 14 a 17 hrs.
Telef. 20378 - 25137.

Dr. HUMBERTO BELLIDO FLORES
OTORRINOLARINGOLOGO

Especializado en el exterior. Enfermedades y cirugía de NARIZ, OIDOS y GARGANTA. Enfermedades OTONEUROLOGICAS, VERTIGOS, MAREOS. Medición y prótesis de la SORDERA.
Consultorio Bolivar 697. Consultas de hrs. 14 a 18

Dr. CIRO ZABALA RIBERA
TRAUMATOLOGIA - ORTOPEDIA

Estudios de especializacion en el exterior. Consultorio Bolivar esquina Plaza Murillo altos Cine Paris 1er. piso. Teléfono 23121 de Hrs. 14 y 30 y 16 y 30. Domicilio Enrique Borda Nº 153. Teléfono 26189.

Dr. CARLOS MUÑOZ A.
ORTOPEDISTA TRAUMATOLOGO ESPECIALIZADO

Fracturas, luxaciones, Rayos X. corrección de deformidades de nacimiento y adquiridas, atención especializada de heridas de la mano. Consultas Plaza Pérez Velasco 775 1er. Piso Of. Nº 7. Hrs. 2 de la tarde a 7 p.m. Telef. domicilio 20461. Casilla Correo 1256.

Dr. FELIX SAUNERO R.
GINECOLOGO OBSTETRA ESPECIALISTA

Ex-Residente del Hospital de Gineco-obstetricia Nº 1 de México D.F. Atención Prenatal. Partos. Enfermedades de señoras. Consultas en Belisario Salinas 228 (Entre Av. 6 de Agosto y Av. Arce) Hrs. de 4 a 7. Telf. 11003 y 20227.

LABORATORIO DE ANALISIS CLINICOS
Dr. REYNALDO MARTINEZ CALDERON

Estudios de especializacion en Francia, Miembro de la Sociedad de Químicos y Biología de París, Profesor de la UMSA comunica el traslado de su Laboratorio al edificio del Cine Scala 1er. piso. Calle Ayacucho.- Teléfono 22692.

Dr. RENE PORCEL GALLO
OIDOS - NARIZ - GARGANTA

Especializado en la escuela del profesor Tato (Argentina). Subdirector del grupo Latinoamericano para el estudio de la Audición y el equilibrio.
CIRUGIA FUNCIONAL DEL OIDO. Logo y Audiometría tonal, Liminar y Supraliminar. Selección de Audífonos. CIRUGIA RINOSINUSOFARINGEA.
Consultorio: Pllza Murillo Edif. Cine Paris 1er. piso. Oficina 8. Hrs. 15 a 17. Casilla 4305.

Dr. CLIVE HERRERA R.

Especialización en Inglaterra, Escocia y el país de Gales.
CIRUGIA ORTOPEDICA, TRAUMATOLOGIA, REHABILITACION. Deformidades, fracturas, rehabilitación post-parálisis. Atiende en el Centro de Rehabilitación de 14 a 17 horas. Obrajes Nº 4, Teléfono 29876. Consultorio de 17 a 19 horas. Comercio 979, Teléfono 11160. Domicilio Abdón Saavedra Nº 2

Dr. JOSE GUTIERREZ MICHEL
CENTRO MEDICO NACIONAL DE MEXICO

TRAUMATOLOGIA - CIRUGIA RECONSTRUCTIVA Y PLASTICA (Defectos congénitos y traumáticos de labios, nariz, párpados, pabellón auricular. cicatrices de quemaduras, arrugas, etc.
Consultorio: Comercio 948, Hrs. 15 a 17.30, Telef. Dom. 27890. Martes y Jueves de 19 a 20 consultas libre en Asistencia Pública.

Dr. EGBERTO ANDRADE MALDONADO

CIRUJANO DE NINOS

Estudios en México. Hospital de Pediatría del Centro Médico Nacional.
Cirugía del recién nacido, preescolares, escolares, Malformaciones congénitas y adquiridas.
Consultorio: Plaza Murillo Cine Paris 2º piso. Hs. 14 a 17. Do...
Domicilio: Cuba 10. Telef. 10419.
Atiende llamados nocturnos.

Dr. ADOLFO COLOMO
OTORRINOLARINGOLOGO

Especializado en el exterior. Miembro de la Sociedad de Otorrinolaringología Bogotá, Colombia. CIRUGIA MICROSCOPICA DE LA SORDERA Y VERTIGO EXAMENES AUDIOMETRICOS EN CONSULTORIO.(Medición de la sordera). Cirugía funcional de la nariz, Sinusitis, Garganta, Laringe.
Consultorio Ayacucho 208 Edificio Flores 1er. piso. Telf. 22762.
Domicilio Av. Saavedra 1555 Telf. 10031. Favor reservar hora.

Dr. ERNESTO PEREDO ROJAS
CIRUJANO CANCEROLOGO

Especializado en el exterior en Cancerología
CIRUGIA GENERAL: Hernias, várices, apéndice, vesícula, estómago e instestinos. TUMORES: Del cuello, senos, ovarios, útero, aparato digestivo y extremidades. DIAGNOSTICO PRECOZ DEL CANCER-QUIMIOTERAPIA. Consultorio Plaza Murillo Ed. Paris 2º Piso de 14 a 17 hrs.

Dr. JOSE MORALES MENDIETA
CIRUJANO ESPECIALISTA

Enfermedades y cirugía de cuello, Higado y Vias Biliares, Páncreas, intestinos, apéndice, hernias, várices y úlceras varicosas, injertos de piel, cirugía de Mama y Ginecológica.
Consultorio Edificio Scala 1er. Piso. Teléfono 22692. Atiende de Hrs. 15 a 19 URGENCIAS Telf. 11332.

Dr. LUIS ANGEL PINTO J.
OIDOS - NARIZ - GARGANTA
Cirugía microscópica

Especialización en el exterior.
Cons. Av. Arce 2122. Teléfono 25960. Atención de 3 a 5 p.m.
Dom. Telef. 10146.

CLINICAS

CLINICA INCHAUSTE
Dr. ANTONIO INCHAUSTE

CIRUGIA - GINECOLOGIA - OBSTETRICIA
Especialización en Francia. Yanacocha 780. Telf. 25162.

CLINICA DE REPOSO

Atiende enfermedades del sistema nervioso, problemas de conducta. Dirigida por médicos psiquíatras, especializados en el exterior. Dirección Guatemala Esq. Tejada Sorzano Nº 88. Telef. 22853.

Dentistas

Dr. LUIS PINELL del CASTILLO
CIRUJANO DENTISTA

Catedrático de la Universidad
Rayos X. Alta Velocidad. Consultas de 10,30 a 11,30 y de 12,30 a 18,30. Calle Comercio. Edificio Cine Princesa 3er. piso. Teléfono 26976.

Dr. V. PELAEZ LAZARTE
CIRUJANO DENTISTA

NIÑOS PROTESIS OPERATORIA ALTA VELOCIDAD Inoforesis Electrocoagulación Bisturia eléctrica. Rayos X. Anestesia General Protoxido de Azoe. Horas fijas. Consultorio Comercio Nº 872. Telf. 25480.

Dr. ROLANDO LOZADA LANDIVAR
Cirujano Dentista

Atiende en su consultorio de la calle Yanacocha 545.- 2do. Piso. De Hrs. 11 a 12:30 y de 14 a 19.

Abogados.

Dr. EMILIO MEDINA S.
Dr. BENJAMIN MIGUEL H.
ABOGADOS

Atienden Asesoramiento Jurídico. Organización y Constitución de Sociedades. Asuntos y trámites Administrativos. Consultorio Jurídico calle Potosí 876, 1er. piso. Oficina Nº 1. Teléfono 28475.

Dr. FERNANDO RAUL MORENO SANJINES
ABOGADO

Atiende personalmente con prontitud y responsabilidad trámites civiles, penales, administrativos, agrarios y sociales. Consultas verbales y asesoramiento en general.
Bufete: Plaza San Francisco 893 (Edif. Fed. Fabril) 2o. piso. Of. 2. Telf. 11621. Cas. 2742. Dom. Tte. Oquendo 442.

ESTUDIO TECNICO JURIDICO
"MOYA QUIROGA LOPEZ"

Especialidad: Asuntos Aduaneros y Penales. Trámites Consultas y Asesoramientos.
Calle Socabaya 340. Interior 4º Piso.
Oficina 45 Teléfono 11742 Casilla 2632.

Notarios

FIDEL ZUMARAN M.
NOTARIO PUBLICO

Atiende escrituras, poderes, protestos de letras, protocolizaciones, etc. Oficina: Yanacocha 448. Of. 28 telf. 10956.

Farmacias de Turno

DEL 22 AL 29 DE JULIO

	DIRECCION	TELF.
YANACOCHA	Yanacocha 373	20806
LA SEGURA	Av. Saavedra 2160	27555
SAN ANTONIO	Yanacocha 917	-----
3 DE MAYO	Illampu 1111	-----
SR. DE LA SENTENCIA	Santa Cruz 325	-----
VICTORIA	Av. 6 de Agosto 2248	26823

TELEFONOS de urgencia

PRESENCIA	10460-11125
ASISTENCIA PUBLICA	22111
HOSPITAL GENERAL	22820
D.I.C.	26124
TRANSITO	26148
BOMBEROS	26144

BINGO EN DOMINGO

PRESENCIA — RADIO MENDEZ

1 T.A.S.A.

				45	50	64	70	80
1	10	21	30					82
			32	44	51	65	71	

4 B.V.D. BRAND

4				47	55	60	75	
6	13		36		56		76	
	15	24	37	48				85

6 HI-FI MUSIC STO

1		20				60	70
	11		30	44	50	61	
2		21	32				71

2 UNIVERSAL

			34	43	52	62	
			31	41	53		
2	11	22				63	7

Lo que no se puede reemplazar... ¡se debe proteger!
Credinform Internacional

HS 21

HASTA EL JUEVES A HORAS 18 CARTON DE LA SUERTE DEL INGENIO

COMODIDAD A LA ACCION

Cuál es su núme telefónico

TELEFONOS AUTOMATICO DE LA PAZ, S.A.

T. A. S. A

8 OMEBO

9	17			40	58	67		
4	19			42			79	87
		26	33			68	72	89

3 T.A.S.A.

3	12	20	33	42				
				46	54	61	74	83
5	14	23	35					84

5 CREDINFORM

7	16	25					77	86
			38	49	57	66	78	
8	18	27	39					88

7 TARDE AZUL

	10	28	31	41				80
	12	29	34	43			73	
3					59	69	74	90

CUPON POLLA BINGO
AUSPICIADO POR "GALERIA LUZ"

Este domingo se juegan:

$b.1.050

CORTE

CUPON POLLA BINGO

PRESENCIA - RADIO MENDEZ

AUSPICIADO POR "GALERIA LUZ"

NOMBRE COMPLETO .....

DIRECCION .....

LOCALIDAD .....

Presiento que el orden numérico de los cartones del próximo BINGO será:

Esta solución debe ser depositada en "Galería Luz", calle Mercado

EN EL CENTENARIO DE ENRIQUE GRANADOS

Por

HUMBERTO VISCARRA MONJE

ENRIQUE GRANADOS

NO FUE GRANADA su tierra natal sino Lérida, Cataluña, cuando el 29 de Julio de 1867, abrió los ojos en la ciudad catalana. Su apellido tampoco derivaba del épico de granaderos, sino del árbol de la granada, aquella poma teñida de rosa, de cáscara dura pero con tanto dulzor en los granos apretados que enseñan filas de dentaduras llenas de sangre sabrosa. Y qué ojos abrió! Saltones de curiosidad por la vida, asombrados de la luz y cuanto ella revelaba y a la vez profundos y con la melancolía apasionada de quien la vida interior se come al cuerpo. Aquel mostacho espeso y caído sin ninguna insolencia mosquetera, colgaba del labio sensual como para impedir que hablara porque adentro había sonidos más puros que el sonde la palabra que a veces muere sin eco.

París, que tantos triunfos ha ofrecido y tantas descepciones produjo, atrajo a Granados con sus luces y sus aplausos, pero por poco tiempo. Tenía que volver a la patria. Allí lo esperaba Felipe Pedrell, maestro de generaciones, musicólogo paciente, apasionado de Wagner y autor de mucha música que, como muchas otras, no echó raíces por falta de popularidad o porque estuvo ausente la garra del genio, de esos genios que atraviesan invictos por las edades sin perder jamás la frescura de su encanto o la profundidad de su emoción. Pero, gran maestro de armonía, formó el talento musical creador de Enrique Granados. El, con Albéniz y Falla, forman la trilogía de la gran música española.

Si a la disposición natural unía Granados la intuición congénita del artista, sentimiento refinado y buena escuela de origen francés, tendremos como resultado un pianista de gran calidad que llamó la atención con ejecuciones impecables en que campeaba la pulsación de quien es dueño de una sensibilidad exquisita.

Más, dentro del intérprete alentaba con mayor fuerza el creador con pasión por la música patria que se expresa en una serie de Danzas Españolas de gran variedad rítmica y novedoso tratamiento. Las imágenes de Goya obsesionaron su vena creadora y puso en música las escenas más llamativas. Entre "El Pelele", "El Coloquio de la Reja" y otras, sobresale nítidamente "Quejas a la Maja y el Ruiseñor", página de pasión y encanto arrebatado que bastaría para inmortalizar a su autor. Todo el romanticismo de fin de siglo palpita en sus frases y su atractivo no decae ni con la dificultad de ejecución que forman sus intrincados entretejidos armónicos.

Entusiasmado por la colección de "Goyescas", que así se llama el ciclo citado, se empeñó en hacer con ella una ópera que debió tomarle mucho tiempo, trabajo que hace entrever la escasez de su obra general. Ya concluida la ópera instrumentada consiguió un contrato en EE.UU. y atravesó el océano llevando a España debajo del brazo. El éxito en New York fue rotundo por la novedad de la partitura, el ambiente y el colorido escenográfico, la vivacidad de las danzas y la riqueza de la presentación. No sabemos cuántas veces el éxito reiterado coronó el esfuerzo de Granados pero sí se sabe que el triunfador volvía con su esposa en el "Sussex", elegante barco del Atlántico, llevando su alegría y los dólares ganados.

Pero ahí cerca rondaba algun sub-marino alemán y el 24 de Marzo de 1916, un torpedo rompió la quilla del barco ahogando a los 49 años a un genio del que aún podía esperarse tanto.

APARIENCIA Y REALIDAD EN "EL MONJE DE POTOSI"

Por WALTER NAVIA ROMERO

EL PASADO HISTORICO entre la temática de la literatura bajo diversas formas. Dos -entre ellas- las más importantes. La primera pretende una reconstrucción o una revalorización del pasado y ha tenido sus mejores expresiones en el romanticismo. La calidad literaria de estas obras depende -es preciso recordarlo- no tanto de la fidelidad al documento histórico, cuanto de su excelencia estética. La otra forma, más generalizada y que no puede ser atribuida más a una época literaria que a otra, presenta el pasado no como hecho histórico, sino como motivo legendario, con carácter más bien mítico, en cuyo ámbito el autor crea grandes caracteres como lo hiciera Shakespeare, o nos ofrece el espectáculo de profundos problemas o conflictos humanos, como aparecen en la dramática de Corneille, Lo histórico de una obra se convierte así en el mero soporte de la expresión literaria. Esta tendencia ha llegado a sus últimas consecuencias en el comienzo mismo de la tragedia griega, cuando los poetas eligieron en el mito los mismos temas y los repitieron o remodelaron de acuerdo a su particular modo de sensibilidad. Cuán fecunda haya sido esta corriente se puede colegir de la cantidad de grandes monumentos dramáticos que jalonan la literatura occidental y llegan a nuestros días.

"El Monje de Potosí" pertenece a estas obras que sólo se inspiran en un suceso del pasado -histórico o legendario,no importa- tomado en este caso de los ANALES DE LA VILLA IMPERIAL DE POTOSI, (1). Pero este episodio del hombre que, por el odio, se transfigura de asesino en monja, es utilizado por Francovich para mostrarnos algo que trasciende los límites de lo vernacular a lo histórico. Incluso deforma conscientemente los documentos -como la carta del citado monje- para adaptarlos al espíritu de la estructura literaria que crea. Lo que a mi modo de ver ofrece este drama, es un problema universal, el problema del hombre frente a las apariencias que se presentan como realidad.

A lo largo de los once cuadros en que está dividido, todo se manifiesta bajo la forma de apariencia que engaña, con excepción de la única realidad permanente, la infinita misericordia de Dios.

Si comenzamos por el ámbito en medio del cual se desarrollan las acciones, es decir, la guerra cruel entre vicuñas y vascongados, encontramos que -según la obra- ella se origina en un trágico error: la presunción de que el asesinato de don Hernán de Zalazar y la profanación de su cadáver ha sido obra de los vascongados. La apariencia del acontecer juega aquí cruelmente con el destino de un pueblo.

Las cosas mismas desencantan al hombre cuando éstas han sido transfiguradas por la falacia de la palabra que no menciona la realidad, tal como le acontece a Rosa, la bailarina limeña que creía que Potosí era "todo de plata". "Me imaginaba, como una chiquilla, que el cerro los palacios, las calles eran del precioso metal (2).

Esta misma mujer es la imagen misma del engaño. Ya el mismo Virrey de Lima juega, al estilo barroco de la época, con dos conceptos contradictorios, "infierno" y "paraíso" aplicándolos a esta mujer peligrosa:

Tus danzas y tu belleza
son infierno y son paraíso,
que vuelven al paraíso pena
y hacen del infierno gloria (3).

El ponderado Secretario se refiere a ella con un término que nos evoca el mundo mágico, cuando la llama "el máximo PRODIGIO de la naturaleza" (4). Pero es en Tomás, el joven novicio que corre tras la bailarina, donde se juega dramáticamente la aventura polar de alucinación y decepción.

El engaño mayor, sin duda, es la brusca revelación de la realidad del odio, de pecado y de infierno, en el hombre que había tomado las apariencias de desprendimiento, santidad y cielo, hasta tal punto, que el pueblo crédulo llega a exigir de él el milagro de una resurrección (5). Este no es el engaño perpetrado intencionadamente por un hombre, pues no guardaba intenciones para con nada ni con nadie que no fuera el objeto de su odio. La falacia misma está en las apariencias exteriores del monje, o si se quiere calar más hondo, está en mente de los hombres que no distinguen la apariencia de la relidad. "El no fingía, hermanos. Fuimos nosotros los que le atribuímos lo que no tenía" (6). Es interesante, por otra parte, observar el paralelismo léxico que hay en las designaciones del Monje y de Rosa. A ambos se los asemeja a "Cielo" e "Infierno" y, si a ésta se la llama "prodigio" , del Monje se dice que "parecía algo maravilloso" (7).

En fin, la acción del "Monje de Potosí" se desarrolla en forma retrospectiva, teniendo como a actor principal a Tomás más bien que al Monje. Y la historia del joven novicio no es sino la historia de la ilusión y el desencanto. Primero es la pasión carnal; luego la búsqueda de un sentido para su vida en la penitencia, después la enseñanza que anhela recibir del hombre santo y que parece que la había encontrado (8): "Cuando él murió. . . sentí como si Dios se hubiera burlado de mí con la más sangrienta de las burlas" (10) -protesta Tomás ante el Secretario. Trágica situación del hombre de buena voluntad. En el polo opuesto, Juan de Toledo se labra a sí mismo, el engaño. Esto es lo que, según Tomás, significa toda su vida: "Odiaba. Pero sentía que el objeto de su saña se le había escapado de las manos. PERSEGUIA A UNA SOMBRA que él mismo había convertido en tal sombra (11).

En esta obra donde todo se conmociona, los aconteceres, las cosas, los ideales, hay algo en que se puede confiar como reiteradamente se lo afirma: la infinita misericordia de Dios, cuyo correlato entre los hombres es "sólo la compasión" (12), conceptos ambos que no merecieron mayor aclaración por parte del autor. Pareciera que se nos quisiera mostrar la infinita precariedad del hombre que busca la realidad y que , tras tumbos y caídas, la enfrenta con la ayuda de Dios. Es un drama donde se contrasta la luz y la sombra, como en los cuadros del Greco, de cuyo contraste surgen las formas que le dan realidad.

NOTAS

1.- Bartolomé Martínez y Vela, ANALES DE LA VILLA IMPERIAL DE POTOSI Biblioteca Boliviana, La Paz, 1939.

2.- Guillermo Francovich EL MONJE DE POTOSI Ediciones Signo, La Paz, 1962 c. II.
3.- Ib. c. II.
4.- Ib. c. III.
5.- Ib. c. VIII.
6.- Ib. c. XI.
7.- Ib. c. XI.
8.- Ib. c. XI.
9.- Ib. c. XI.
10.- Ib. c. XI.
11.- Ib. c. XI.

FRANZ TAMAYO

¿QUE SUEÑOS IMPOLUTOS, qué quimeras
los genios tutelares te infundieron,
que desde el subconciente tu alma ungieron
para elevarla a fúlgidas esferas?

Aves de luz cantoras y viajeras
de tu hondo pensamiento se expandieron
y al vuelo en alas armoniosas dieron
bellas poesías imperecederas.

En el Cosmo tu lira resonante
se alza tensa en música tremante
desde tu mente y tu alma sensitiva.

Puro tu corazón, y tu alma altiva
rompió en cráter de flores encendida
la cumbre de tu mente evolutiva!

PORFIRIO DIAZ MACHICAO

ASOMBROSA LEALTAD, gran caballero
sumado en la nobleza y la hidalguía,
siempre fue bondadoso compañero
y en camino difícil norte y guía.

Desbordante ternura. Es un reguero
de albos luceros sobre toda vía,
porque su corazón es muy sincero
y su talento es claro como el día.

Generoso su porte, digno amigo
de quienes lo conocen como a hermano.
A quien pide un favor tiende la mano.

Compadece al malvado y al villano.
Su cultura rebasa un continente
y una antorcha de luz lleva en la mente.

MARIA QUIROGA VARGAS

MIGUEL TURDERA

AMIGO
y hermano Miguel Turdera
así te converso con voz en tonos abiertos....
y así un día
te diré cuando estemos de nuevo juntos
en el Paraninfo de los Astros...
Miguel Turdera,
ahora, sí,
tú puedes definirnos qué es la poesía.
En esta hora del pueblo
sólo tú
nos podrías contestar
a pequeñas y grandes interrogaciones
que devoran
que consumen la vida.
Tú nos podrías reconfortar el espíritu
y también el espíritu del país.
Porque
nadie
sabe
exactamente
si es sublimidad la poesía
o incienso en el altar del suspiro
o excesivo y ardiente cariño
a la especie humana.
O la partida
la despedida
o el viaje de retorno a la Fontana del Amor.
O tal vez
diálogo sereno
con la inmensa maravilla de los Cielos.
En fin los mortales no alcanzamos a definir
qué es la poesía.
Tú, en esta hora del pueblo
estando viento en popa
en el barco de la inmortalidad
y en la alta mar del ensueño
nos podrías hablar al oído qué es la poesía.
Miguel,
testigo
fuiste
cómo la "Blanca Ciudad"
vestida estaba de solemne hermosura
y cómo en los días de junio
toda vestida de flores
flotando
estaba
ella
en un mar de poesía,
y cómo en ella
rodaban
coronas de fuego y pasión
en órbita de suspiro;
y cómo en todo latido de juventud
ardía
congojas y júbilo
y más que júbilo
se impuso el dolor...
El dolor del pueblo
se sintió en oleaje de hoguera
desde donde se cortan las "rosas..."
Si en una noche de junio
tú,
los amigos
y nosotros
estábamos
gustando
en el Paraninfo...,
sitio donde se conversa con los Manes del mundo Americano
donde se respira el aire de los libres,
sitio donde los poetas y su pueblo
comulgan madrugada,
y ahora, tu viaje te conducirá
al eterno Paraninfo de los Astros

Miguel Turdera, hermano, te diré,
cuando en abrazo fraterno nos confundamos
de nuevo
allí en la inmensidad del infinito.
Miguel,
seguramente, tu vida,
fue un poema,
tus amigos así me lo dijeron,
así me lo contó la ciudad de Sucre,
así me lo dijo el aire dominguero.
Pues, en tu vida se "construían corazones",
tu vida fue un templo del Magisterio...
Por eso, Miguel Turdera,
los poetas de Bolivia,
si bien se conduelen
de tu ausencia material
en cambio
tu recuerdo en ellos
se enraizará en espiral de grandeza...

JAIME CHOQUE

PRESENCIA LITERARIA
Director: JUAN QUIROS Casilla 1913
La Paz, Bolivia, Domingo 23 de Julio de 1967.

CONGRESO NACIONAL DE POETAS

(III parte)

Por
VICTOR RUIZ

DESPUES del recital, nos reunimos a comer en el hotel casi todos los congresales, repartidos en varias mesas en las que se charló animadamente hasta casi medianoche. Estaban Aillón y Arduz ocupándose de hacer el rol del último recital del día siguiente. Me pidieron los datos imprescindibles para mi presentación en él, que les dí en pocas palabras. Se comentaba todo lo ocurrido en el día, lamentándose el accidente del Paraninfo, aunque se ignoraba su desenlace fatal. Alguien decía que la primera presentacion de los poetas fue interesante por la variedad de versos que se escuchó y que, por ejemplo, se podría presentar en televisión a Jaime Choque Mata por su vistosa manera de accionar. Poco antes de retirarnos, se acercó a nuestra mesa Mario Auza Catalán, adscrito a la comisión que yo presidía y me pidió informarle de lo que habíamos resuelto en la reunión de la tarde y preferí entregarle prestados los papeles de todo nuestro trabajo. Pinto y Alvaro Bedregal se alarmaron un poco por la excéntrica manera de ser de Mario, la figura más simpática del congreso, con apariencia de personaje de algún lienzo de El Greco- tal vez escapada del "Entierro del Conde de Orgaz"-, que Pinto Saucedo captó magistralmente en una de sus magníficas caricaturas, pero yo los tranquilicé y nos fuimos todos a dormir.

El martes, a primera hora, visité el Palacio de la Corte Suprema de Justicia, mantenido con tal pulcritud que da la impresión de que allí todo debe hacerse con el más sano y limpio proceder, por aquello de que "el cuerpo es el reflejo del alma". Tuve la satisfacción de conocer a su Presidente, doctor José Torrico Sierra, dignísimo sucesor de sus más preclaros antecesores cuyos retratos adornan el Salón de Honor, a quien se deben el reordenamiento y mejoras que se realizan en todas las dependencias del edificio y que se extenderán a las demás sedes oficiales de la judicatura nacional, para lo que dice que ya se cuenta con los recursos necesarios, obra de enorme importancia que ojalá no sea preterida. Ví en la biblioteca las actas originales de las primeras sesiones de la Corte, recién identificadas y encuadernadas para su resguardo en el archivo, y departí brevemente con algunos de "los Supremos"- como se llama a los Vocales- entre ellos los doctores Raúl Romero Linares y Leonor Rivera Arteaga, poeta cruceño que intervino en el congreso.

Cuando llegué a la Universidad para la sesión matinal, que se había suspendido, Alvaro y Pinto que se marchaban a otra reunión urgente me indicaron -que Auza estaba en el Paraninfo y que le pidiera nuestros papeles, que podían extraviarse; así lo hice y Mario con su habitual comedimiento y gentileza me los devolvió ya firmados por él junto a los demás miembros de la comisión. A su vez, Aillón me citó para asistir en corporación al sepelio del profesor Miguel Turdera Pereira, que debía partir de la Facultad de Derecho a horas 11, poco más tarde. Pero cuando fuí allí, me informé que ya trasladaron el cadáver a la Merced para la misa funeral. Don José Felipe Costas Arguedas, que nos honró desde el principio participando en nuestras deliberaciones con su indiscutida autoridad intelectual, se brindó a acompañarme, pues yo no conocía dónde estaba el templo. Llegamos a él y nos despedimos en la puerta y, al entrar, me encontré con Yolanda Bedregal y Beatriz Schulze Arana que salían luego de dejar por iniciativa propia una hermosa ofrenda floral a nombre de los congresales, que también habían enviado ya su condolencia oficial. El oficio divino estaba por terminar y se oían murmullos de rezos y de entrecortados sollozos. En el público heterogéneo se veían damas y caballeros de sociedad y personas del pueblo.

Con ese "paradojismo" desconcertante que tenemos en Bolivia para muchas cosas, después de la misa de cuerpo presente rezada en el sagrado recinto mercedario, de monumental altar mayor feéricamente dorado como el de La Paz, se deposito el ataud en la puerta del templo, donde esperaban el carro funerario y los automóviles que lo acompañarían cubiertos con las coronas y ramos de flores, en una modalidad desconocida para nosotros-, y empezó una serie interminable de discursos por los cuales quedé recién informado de las virtudes y valores del ilustre desaparecido, que había sido un gran luchador de izquierda, como estudiante, como dirigente universitario y como profesional- maestro, abogado y financista-/ y que dejaba tras de sí una pléyade de amigos y discípulos que continuarían su obra hasta coronarla por el triunfo. Los más vehementes fueron una mujer que tuvo frases aceradas contra el orden constituido y un estudiante, que me parece que dijo pertenecer al "Bloque Independista" de la Universidad y que juró en nombre de sus compañeros y del suyo que no cejarían hasta derrocar al régimen opresor imperante. . . Era increíble oír tales cosas después de que el cadáver acababa de salir del templo. Se achacaba la muerte del joven profesor a la tremenda impresión recibida, en su hiperestesia revolucionaria, al escuchar el poema lancinante de Calvimontes; también se murmuraba que había tenido algunas desavenencias familiares, pero nadie aceptaba que esa desgracia era solamente producto del Destino, "del Hades" que diría Jorge Luis Borges. El entierro fue solemne y la comitiva numerosa, integrada con delegaciones de estudiantes y en la que/ no se veía a ninguno de los congresales. Yo lo seguí hasta el cementerio, que en su entrada tiene más apariencia de parque inglés, con parterres y árboles muy bien acicalados y fuí testigo de la escena más impresionante que se puede imaginar: ver a la madre del difunto abrazada al ataúd, clamando al hijo que la lleve consigo, con llanto y lamentaciones capaces de conmover al más insensible. Salí amargadísimo y me encontré cerca de la puerta con doña Lola Ruck Uriburu de Mendoza que iba en busca de la desolada madre y de sus familiares para volver con ellos a su casa, donde aquellos vivían. A mí me pareció algo descomunal que se hubiera llevado a la madre al entierro del hijo!

En el almuerzo, Gonzalo Bedregal me contó que había sido comisionado para leer, tambien en la necrópolis y a las 11 horas, un homenaje a los grandes poetas chuquisaqueños muertos- Gregorio Reynolds, Nicolás Ortiz Pacheco, Claudio Peñaranda Jaime Mendoza, Ricardo Mujía-, pero que había esperado inútilmente la asistencia de los congresales hasta la llegada de los restos del profesor Turdera, por lo que se retiró sin cumplir su cometido.

En la tarde no hubo tampoco sesión formal y en la breve reunión que se alcanzó a realizar, el presidente leyó la nómina de los poetas que debían intervenir en el recital, entre los cuales no figurábamos don Raúl Jaimes Freyre, ni Alvaro y Gonzalo Bedregal ni yo, lo que seguramente sería un alivio para el público asistente. El recital estaba fijado a las 18, porque a las 19 debía empezar la recepción que ofrecía nuestra Reina en su domicilio particular pero el acto se inició con retraso de una hora. Se presentaron en él, con sus mejores versos, los poetas que aún no fueron escuchados por el público, que llenaba el Paraninfo en todas sus localidades, sin dejar espacio disponible, por lo que muchos de nosotros tuvimos que situarnos en la galería, perdidos entre los estudiantes, muchachos y muchachas que la colmaban. Nuestro popular actor "Peleto" Valenzuela, radicado hace tiempo en Sucre, tuvo a su cargo la lectura de poemas de Javier del Granado, ausente desde el domingo en que volvió a Cochabamba por asuntos urgentes; de Jesús Lara, que tuvo el acierto de elegir dos hermosas composiciones "no comprometidas"- una de ellas dedicada a Reynolds, de conmovida inspiración y elegante factura-; de Milena Estrada Sáenz y de Fernando Berthin Amengual, ambos presentes en el escenario pero impedidos de actuar por su relativa invalidez, que hacía tan meritoria su asistencia al congreso. Luego se fueron presentando los demás, cuya extensa nómina vale la pena de consignar, aunque no sea en el orden en que lo hicieron: Raúl Otero Reich, con la reciedumbre de su musa oriental tan característica; Ambrosio García Rivero, con un exultante canto a los poetas y otros versos; Félix Pinto Saucedo, en su incomparable evocación de los conquistadores y otros poemas muy buenos; Leonor Rivera Arteaga, con un himno de gloria y de amor a Santa Cruz y más estrofas de raigambre vernacular; Paz Nery Nava y Beatriz Schulze Arana, tan personales en sus bellas poesías cargadas de sentimiento; Roberto Echazú, fino y sentimental y de originalísima expresión Héctor Borda Leaño, Alberto Guerra, Luciano Durán Boger, Jean Russe, de estro admonitorio y rebelde, ansioso de encender la chispa revolucionaria, y Florencio Tórres Guzmán, de idéntica inspiración y tendencia, obrero gráfico en cuyos versos hay un auténtico soplo proletario aunque no desdeña cantar al amor mezclado con su protesta social- "panadera de la madrugada, con tus senos de uvas trabajadas...", a quien apenas puede tener consigo intranquilamente por una sedicente intromisión policiaria-, autor de dos valiosos libros que no conocemos; de todos ellos se podría decir que son una especie de "guerrilleros líricos" castro- comunistas o que están imbuidos de un "neo-romanticismo" en que el objeto de sus afanes, desvelos y amor lo constituyen los trabajadores víctimas de la injusticia social, los mineros "masacrados" y esclavizados por el imperialismo capitalista, que sueñan y claman ser redimidos y liberados por el brutal sojuzgamiento comunista sin entrañas, del paredón y de las purgas exterminadoras... Las "vedettes" del recital, resultaron Hugo Molina Viaña, que se robó la película con sus frescos y juguetones versos para niños que le encantaron al público- siempre un poco infantiles- y Ovidio Céspedes Toro, poeta no mordaz pero sutilmente sarcástico, de pungente y coruscante ingenio digno de un Francois Villón- síntesis y floracion del clásico "esprit" chuquisaqueño-, que cerro la función con "llave de oro", como afirmaban todos los asistentes, que salieron muy complacidos de ese segundo y último recital de los poetas reunidos en el congreso y que aplaudieron a rabiar, sin excepción, a todos los que tomaron parte en él, demostrando el grado de maestría y superacion artística a que, en general, han llegado los cultores del verso en Bolivia, de los que aquéllos eran testimonio elocuente.

En verdad, las tres presentaciones

(Pasa a la pág. 4)

MI REENCUENTRO CON MADRID

MADRID, la de las casonas señoriales,
la de las callejas repletas de añoranzas,
la de los cafés de bohemios del espíritu...
Madrid la eterna;
no podrán cambiar tu estirpe
ni los rascacielos que te invaden
en estructuras desmentidas.
Tú estás ahí, refugiada en un latido
de tradición y gloria;
en esos barrios madrileños
castizos y de alcurnia.
No podrán cambiar la honda perspectiva
de lo que es tuyo Madrid, íntimamente tuyo;
ni el clamor de pétreas obseciones
ni el ronco gruñir de los taladros.
Tú eres para mí la misma:
Plaza Mayor, Ventas, Lavapiés,
Puerta del Sol, Cibeles,
Candelas, Mesón del Segoviano,
Café de Varela y "Peñas" del recuerdo;
para mí eres la misma Madrid
aunque te vistan de oropeles.

Madrid, 1967

SANTIAGO SCHULZE ARANA

PERFIL DESDIBUJADO de UNAMUNO

Por HEBERTO ARDUZ RU

EN AL ABSORTO GIRAR de los maravillosos calendarios del tiempo, y cuando ya empezaba a declinar el pasado siglo, despliega en el firmamento del mundo de las letras, la imponente figura de Don Miguel de Unamuno.

Era Bilbao su tierra natal y Salamanca la ciudad que fuera testigo de sus andanzas quijotescas. Ocupaba la cátedra de griego en la Universidad española de mayor renombre y luego la rectoría de esa casa superior de estudios.

Adusto y severo. Señora figura de la Europa toda; cuya valoración, con el decurso irremediable del tiempo, habrá de ir en progresión geométrica. Personalidad impresa en molde de multiformes rubíes y de perceptibles destellos diamantines de la milenaria gloria de Cervantes.

El místico nos lleva tomados de la mano, no como el Dante por ensenadas tortuosas y riscos abruptos, no a parajes extraterráqueoss de difusas formas y de contornos irregulares. sino "al misterioso hondón" que cada uno de nosotros lleva adentro.

Es al encuentro de nuestra propia identidad que conduce la seductora prosa unamuniana.

No hay género literario que su acuciosa inteligencia no haya tratado: poesía (El Cristo de Velásquez, Rosario de sonetos líricos, Romancero del desierto, etc.); novela (Amor y pedagogía, Paz en la guerra, Niebla, Tres novelas ejemplares y un prólogo, La tía Tula y Abel Sánchez); teatro (Sombras de sueño El otro, Fedra, el hermano Juan, etc.) y, por último, el ensayo (Del sentimiento trágico de la vida, La agonía del Cristianismo, Vida de Don Quijote y Sancho, Andanzas y visiones españolas, etc.).

Empero es precisamente en el ensayo donde se hace más patente el imponderable influjo de su gigantesca talla intelectual. Del sentimiento trágico de la vida, síntesis bien lograda de su filosofía deliberadamente asistemática, es al parecer la historia de la pasión que abrigaba en el fondo de su ser; es el fiel reflejo de sus inquietudes intelectuales, de sus esperanzas como "hombre de carne y hueso", como hombre que vive y siente, tras su débil piel, la amargura de cuantas decepciones.

Y es que Unamuno no sufre la derrota cuando la ad[...] le intercepta el paso; es ahí, en esa adversidad, donde [...] ra parece agigantarse, prolongarse en el tiempo y en e[...] cio. Porque siendo, bien o mal, eterna compañera [...] días le endilga comprensión hacia ese mundo de tin[...] se cierne en torno suyo. Fe en la fe misma, diría e[...] tesco maestro español.

Unamuno jamás tan próximo a Zaratustra conoc[...] tió retortijar sus intestinos por el hambre de la inm[...] aunque para el místico aparencialmente se presente [...] "sentir del cuerpo" y para la lira de Nietzsche [...] plañidero "sentir del alma" por la mujer soñada: "[...] te amo eternidad".

Por lo demás, su vasta obra, no siempre muy com[...] ha dado lugar a encendidas polémicas (Son célebres [...] tenidas con el malogrado Ganivet). Unamuno ha te[...] detractores: "El deshacer y componer" nuevamen[...] do era causa para ello.

Era el polemista por excelencia. "No puedo [...] discusiones o sin contradicciones -decía- y cuando [...] cute conmigo o me contradice, invento algún perso[...] tro de mí que lo hace". . . . Y frente a la crític[...] cuán inmensamente se le ha admirado. Algún [...] que sus coterráneos respetuosamente se quitaban el [...] al verlo pasar y lo llamaban maestro. Sí, no sólo [...] de la generación que Azorín habría de llamar del "[...] de todo aquél que amara a España.

Lejos de su patria, el incomprendido, escritor [...] bién recibió pruebas de afecto y admiración. La [...] abrióle sus amplísimas portadas para darle refugio [...] 1923 fuera desterrado por el gobierno de Primo de [...] los cafés de París viéronse atestados por los adm[...] de Unamuno.

Por último, especulemos un tanto. Generaliza[...] fácil -en literatura- encontrar paralelos en las líneas [...] samiento, paralelos entre escritores distanciados e[...] po y en el espacio. El lánguido y desafortunado Kafka [...] tra, a todas luces, como el predecesor del hombre [...] do de Sartre, el discutido contemporáneo. De mod[...] Kierkegaard lo es para el hombre de carne y hueso de [...] no.

Establecemos así puntos de relación -que también [...] en cuanto al son y ton de decir las cosas- entre am[...] tores. El filósofo danés delata su afecto a problema[...] gía: más intrincado en su prosa. El místico demu[...] visión: abarca todo, magistralmente. . . .

La España del genio milenario habrá de postrar[...] día ante el rutilante paso temporal del bilbaíno [...] porque es el clarinazo de una época. Será la página [...] la única encargada de erigirle -no una pétrea [...] otrora- sino un sitial de preferencia en las letras [...]

Será el perfil nítido; no desdibujado. Será [...] majestuosa en sus dominios y no la injusticia [...] olvido.

"VOLVEREMOS A LA VECINDAD DEL MUNDO"

Por
SANTIAGO JOR[...] SANDOVAL

S. JORDAN SANDOVAL

CUIEN CONOCE a don Federico Nielsen Reyes, confirmará mi apreciación en sentido de tratarse de un diplomático idóneo y dinámico, dedicado por entero a la cosa pública. En cuanto capta una información del acontecer internacional directa o indirectamente interesante para el país, la analiza y, si es preciso, la discute para llegar a una conclusión edificante.

Resultado de esa inquieta experiencia es el novedoso libro que ha publicado, titulado "Volveremos a la Vecindad del Mundo". En éste, con argumentos de los propios chilenos más honestos, destruye los juicios contradictorios, temerarios y desprovistos de seriedad, procedentes de un grupo de escritores chauvinistas que actuan bajo la consigna de alterar la verdad histórica para impresionar a la diplomacia Continental.

La obra está escrita con ardor cívico. Su estructuración se aparta del tecnicismo tradicional en su presentación en el afán de buscar otro cauce que da paso a una titulación marginal que sintetiza el fondo de una pasión convincente e inalterable del precepto conciencial del pueblo boliviano: la reintegración marítima.

"Volveremos a la Vecindad del Mundo", llena un vacío con claridad rectificatoria a las argucias de los escritores chilenos dedicados a difundir una nueva tesis de estrategia dirigida. En sustitución del Indice de costumbre, lleva un Sumario y un Addenda de documentación recolectada en muchos años de dedicación, que induce al autor a exponer su convicción de que el asunto vital para Bolivia podría ser resultado en un entendimiento franco y amistoso.

Lo dicho por aquellos que han iniciado nueva campaña encaminada a poner de lado la aspiración de Bolivia incurren en un error intencionado de un tema que no es trivial ni está circunscrito a propósitos subalternos, partidistas y oligárquicos, al igual de lo que ocurre con el contendor. La "fobia" que suponen existe en Bolivia contra Chile, tendente a adormecer el "inconciente colectivo", contradice la opinión de otros autores que, por antítesis, reconocen que los países sin acceso al mar, no pueden absorber una vigorosa corriente foránea de progreso económico, social y cultural (página 27).

Nielsen Reyes, enraizado en el papel defensor de la condición semi independiente de Bolivia, sin el aliciente creador que representa el mar, sometido a condición de Estado tributario de los países que la rodean, actualiza anécdotas de la política internacional, en las que sobresalen pronunciamientos que se identifican con los de Roque Sáenz Peña sobre la causa marítima de Bolivia, "despojada de su patrimonio territorial por la ambición de Chile, ávido de expansión territorial y con peligrosas tendencias de conquista, a título de reivindicación, como si fuera posible reinvindicar lo que no es ni ha sido propio" (página 41).

El drama boliviano debe ser ventilado al calor de la movilización integral de las ciudades, zonas agrarias, Universidades y pueblo en general consagrados a relevar la indiferencia con claro sentido de responsabilidad moralmente justificada, que con buen sentido lo puntualiza el internacionalista peruano Dr. Alberto Ulloa o el práctico industrial Simón I. Patiño, que constató la penetración sistemática en el orden económico y geográfico y deschilenizó las minas de Bolivia, con la visión de eliminar el peligro que entrañaba ellas en manos de tenedores de aquel país (página 51 a 66).

El conformismo es, de otro lado, lesivo. Para un Estado que disputa la supervivencia de su soberanía completa, no cabe otra alternativa que buscar la solidaridad y la acción común para cumplir su destino. No es hacedero tampoco hablar de límpida historia chilena, si consigo lleva el sello indeleble del enriquecimiento a costa de un país vecino, expoliado en una Guerra de conquista que no provocó, y que se produjo después de la invasión de Chile al puerto boliviano de Antofagasta (página 66).

Creer que con la ascención al poder de un nuevo Presidente del país aludido podía admitirse un entendimiento directo era una ilusión pasada de moda. Determinados apristas peruanos y algunos ex-Gobernantes chilenos, han estado de acuerdo en que Bolivia tiene todos los derechos para una salida al mar, pero la doctrina sólo admite la unión Continental sin fronteras, y la reanudación de relaciones con el aludido, no puede estar condicionada al cumplimiento de un compromiso anterior.

Nielsen Reyes ingenia el modo de fijar la atención de nuestros vecinos que dan las espaldas al porvenir de su pueblo e idean la vieja integración carente de visión práctica para renovar la vinculación boliviano-chilena e insta a los bolivianos a resguardar sus recursos naturales para acelerar el desarrollo interno y actuar en condiciones de igualdad en los proyectos económicos de complementación con los otros países del Pacífico.

La sindéresis obliga a discriminar el ingreso de Bolivia a la ALALC, condicionada a su derecho de reintegración marítima. Sin ese fundamento racional, la integración económica regional no cumplirá la finalidad equitativa que busca (páginas 83 a 91).

Recuerda las "bases" propuestas a Daza por el Canciller Domingo Santa María, con anterioridad a la Batalla del Alto de la Alianza. Asímismo, el pensamiento de varios estadistas sudamericanos que contradicen con el hábil expediente ostentaticio de la construcción del F.C. Arica-La Paz, que le permite mantener el monopolio y la eterna cantaleta encaminada a enrostrar el modesto costo de su valor, cubierto hace mucho tiempo, olvidando la cuantía de su explotación y el "reconocimiento de derechos de ciudadanos bolivianos en las salitreras del Toco" (páginas 93 a 122).

La proposición chilena de rendición a sus fuerzas invasoras, la rechaza Ladislao Cabrera con firmeza y heroísmo estampado por el autor de "Volveremos a la Vecindad del Mundo". Luego, con tono enfático, analiza el Pacto instigado por Vergara Albano y la desacertada actuación del gobernante Campero y del Canciller Baptista, quienes sin meditar el futuro, autorizaron a los Delegados Salinas y Boeto, para que aceptaran la tregua de 1884, decretando de ese modo el enclaustramiento geográfico de Bolivia a cambio teórico de Tacna y Arica, si asumía el riesgo de "hacer la guerra al Perú con el ofrecimiento de apoyo de Chile"

Aún más, por el Tratado de 1904 impuesto con amenaza de la fuerza y el Pacto de 1929, Chile incorpora a perpetuidad todo el Litoral boliviano, devuelve Tacna al Perú, y retiene para sí Arica, condicionada por el Protocolo Adicional a veto, en caso de transferencia a un tercero (Bolivia), material de frecuente crítica, dado el procedimiento deshonesto utilizado por Chile, en las relaciones con los dos ex-contendores (páginas 123-179).

Los antecedentes de la Confederación Perú-Boliviana y la suspensión de actividades diplomáticas con el mismo país durante la Cuinta Conferencia Internacional Americana, le bastan para deducir la oposición sistemática de Chile a la superación política de Bolivia y a su progreso. La opinión de Barros Jarpa en este asunto, es clara: "Sin la expansión territorial por el Norte, Chile habría quedado circunscrito a sus límites naturales hasta el río Paposo en el paralelo 26", porque el "Pacto de Tregua indefinido, era un hecho consumado de la incorporación definitiva de ese litoral a Chile", agregó el internacionalista Alejandro Alvarez, (páginas 146 a 179).

Con el propósito de hacer conocer a la opinión pública, descifra las contradicciones flagrantes en las que han incurrido los conductores de la política de aquel país y algunos del Perú, partícipes de la dramática situación del Pacífico, interpretada a su manera por los geopolíticos que se ocupan de Bolivia, subestimando su aspiración marítima a la vista de las otras naciones hermanas indiferentes para cooperar a la solución de este problema Continental (páginas 180 a 197).

En Libro en varios párrafos, trasunta los desaciertos de escritores chilenos dedicados a la ingrata tarea de crear una atmósfera de duda sobre el origen del territorio de Bolivia, olvidando el régimen de la Audiencia de Charcas durante los Virreinatos de Lima y Buenos Aires y, por eso, vuelve a recordar la opinión de Bulnes y Santa María, respecto de darle un puerto que le permita salir sin zozobra al Océano Pacífico. Comenta al mismo tiempo el evangelio de falsedades y noticias sobre concesiones y renuncias ficticias en aras de la armonía internacional, refutadas por intelectuales e historiadores bolivianos actuales y de la generación pasada, que destruyen con documentación autenticada las consignas y los adverbios empleados en aquella propaganda.

Chile cohonesta su política con Bolivia y Perú, utilizando la tradicional fi[...]losofía de engaño que le ca[...] con la dialéctica del libre tr[...] en modo alguno lo puede re[...] veniencia propia. Con mal[...] ordinaria altera la historia [...] conmovible, y la propagand[...] ola contradictoria a la opin[...] rios de sus propios nacional[...] 198 a 238).

Los antecedentes diplomá[...] lientan, dice el autor, una so[...] mediata del problema marít[...] livia, con la decisión de Chi[...] Podrían sin embargo prohij[...] conjunta para modificar la [...] Pacto complementario de 1929 [...] minar la fórmula aceptable [...] sación que no sea territorial [...] refieren las Notas de 1950, [...] de otorgarle un puerto propio [...] no sobre el Océano Pacífico, [...] nía con las alternativas que [...]

Chile apremiado por el [...] celerado del Perú, asume [...] del integracionismo económ[...] fiado en el monopolio de los [...] les que lo unen a Bolivia, y [...] das estratégicas, bajo el [...] impudente ironía de subalter[...] Renuentes los gobernantes [...] a dialogar con franqueza y [...] fugio respecto de la aspiración [...] tegración marítima de Bolivia [...] el hecho en desmedro del [...] chileno.

La complementación econó[...] sirve para prevenir, con [...] ción, que ésta no deberá [...] postergar indefinidamente el [...] pendiente de solución, [...] interponer territorialmente [...] entre Chile y Perú, si [...] no se perfecciona con el [...] acuerdo justo, comprensi[...] veniencia recíproca que [...] ma y ponga término al [...] to de Bolivia, la cual por la [...] turaleza de su estructura [...] sobresaliente en el Cono [...] americano, abre un rumbo [...] lables perspectivas [...]

LA NUEVA PINTURA COCHABAMBINA

Por MARIO LARA CLAROS

CONSIDERO que ya es hora de hablar e nuestros valores culturales, y de hablar bien, de nuestro literatos, nuestros pocos músicos y nuestros abundantes plásticos.

Tomando como ejemplo y modelo lo e Europa ha hecho por sus pintores escultores, que, los ha matriculado mo genios universales, a fuerza de a inteligente campaña de propaganda nto para satisfacer su orgullo nacional, cuanto para demostrarnos su superioridad" racial. Nosotros también debemos empezar por sentirnos rgullosos de nuestros valores culturales y, sobre todo, de nuestros plásmos que es en lo que estamos más ventajados con toda seguridad, comparados con los novelistas, los poetas los músicos.

Con este espíritu nos proponemos esentar a algunos de los nuevos taentos pictóricos que pueblan la ciudad Alejo Calatayud, cuya floración y ntidad justificarfa recién aquella vinaria opinión de la Brigada Parlamentaria Cochabambina que asistió a la nstituyente de 1825, cuando le reirieron al entonces Ministro de Inscción y Bienestar Social, don Simón Rodríguez , a quien le solicitaron fundara un colegio de Secundaria y colegio "Sucre") y una ACADEMIA DE PINTURA -"porque los cochabinos, decían, nacen con el pincel la mano"- y para prueba le llevaron una pintra en el dorso de una.... garra! (Arturo Guevara: "Espejo Justicia".- Biografía de Simón Rodríguez. Primer Premio de la Academia de la Historia de Venezuela) Claro que aún hay cochabambinos que si-

"ARBOL"
Gildaro Antezana

guen pintando guitarras, macetas y repisas, pero, también existen los que pintan lienzos y de los buenos!

Proponemos, concretamente, hacer una inventariación de nuestra riqueza de valores culturales, en algo así como un Diccionario Biográfico, donde el pueblo sepa quién es quién, acá en la Patria, cuando están con vida, para no tener que enterarnos cuando hayan muerto, por medio de un discurso fúnebre o de una biografía lacrimógena como son todas las vidas de los artistas.

Hablando con propiedad, Cochabamba, ha cultivado una buena cantidad de artistas en todas las épocas. No hay hogar por humilde que sea y hasta una alegre chicharía que no ostente sus cuadros coloniales, pese al saqueo que hacen sus arrieros llevándolos al Brasil, donde los venden a buenos precios y que los pasan por "Perez Olguín".

De lo que nosotros recordamos, nombraremos a los Lara Ugalde y Ugalde Lara, Teodomiro Beltrán, Avelino Nogales, García Mesa, Justiniano Peredo, entre los desaparecidos y a Raúl G. Prada , Peña y Sarmiento, Alejandro Guardia, Emiliano Luján, Arce Góngora, Luis Paya Burgos, Mario Unzueta, Germán Villazón, Eduardo Nogales, quienes conforman el puente romántico para llegar a la actual eclosión de los nuevos brillantes pinceles, que a su juventud v a su talento, hay que exigirles la disciplina consciente y necesaria para que con ello, constituyan un lujo y un ejemplo para los pueblos.

Si tuviésemos los medios técnicos para reproducir comercialmente la obra de nuestros pintores -en estampas tarjetas de correo, láminas, libros y colecciones de pinacoteca- podríamos divulgar de la misma manera que Francia, España, Alemania e Italia con Holanda han hecho con las obras de sus valores nacionales, a tal grado que las figuras de Goya, Greco, Miguel Angel, Rembranth, Renoir, Picasso y Dalí, sean universalmente conocidas. Decíamos, que con este sistema podríamos competir y dar a conocer que en Bolivia no solamente se explota el estaño y la cocaina, sino también, la cultura.

Con este preámbulo presentaré a los jóvenes pintores (de 20 a 30 años) que tienen mucho en común, aunque cada uno se exprese en su propia personalidad.

HEIDI DE LANDAETA

Conocida por el público nacional por exposiciones individuales y colectivas en La Paz, Oruro, Sucre y Cochabamba. Ha emprendido la más arriesgada temática: el hombre, tema generalmente soslayado con cierto disimulo por los paisajistas o que en los cuadros de composición, el artista acude al "permiso" para hacerlo a "su manera"; es decir, sin responsabilidad. HEIDI, cree como los clásicos, que hay que descubrir la belleza permanente en el cuerpo humano, así sean niños, adolescentes o ancianos y de preferencia, campesinos, menesterosos, seres castigados por la injusticia social, desplazados de nuestra sociedad "democrática y cristiana" Heidi encuentra expresiones en que el dolor tiene mucho de nobleza y de altivez, o en sus bellas adolescentes, inocentes del destino que les espera. La técnica en que HEIDI DE LANDAETA se expresa mejor es la espátula o la pincelada quebrada, con el más vigoroso impresionismo que nos recuerda la madurez de un Renoir.

"NIÑA PASTORA"
Heidi de Landaeta

GILARDO ANTEZANA

Más popular por su nombre de Gildaro que tiene onomatopeya campestre, galardonado en todos los concursos: P. D, Murillo 1966 en óleo y acuarela, Premio Universidad de Oruro 1965 y 1966. Premio Phillips 1965, Premios Municipalidad de Cochabamba y paremos de contar. GILDARO tiene mucho de Van Gogh, con su locura moderada, porque hay que ser loco del arte para sostener su género de vida, casi subhumana, sin ningún asomo de comodidad civilizada, habitando una choza, a campo traviesa y cercados por jaulas con gallos de riña; tres niños cetrinos y una mujer cariñosa, mientras él pinta una tela por mañana, ausente de su cruda realidad económica, tan sólo descubriendo la belleza del color de una hoja de eucalipto recién trotada o en la gallardía española de un gallo de pelea, parece que encontrara un mensaje de abundancia en un humilde zapallo, salpicado en cuyo corazón carnoso, encuentra la sonrisa de Dios que le guiña el ojo. . . a él, que no tiene la olla asegurada!

¿Qué estamos esperando para hacer algo por nuestro querido Gildaro?

FLAVIO AYALA GUILLEN

Robusto y fuerte, con cara de adolescente tiene unas manos de herramienta con las que maneja las gubias, los cinceles -regalos de Marina Núñez del Prado- y el combo, con la misma prolijidad con que las tejedoras manejan sus palillos y les saca a los troncos o a las tablas, para sus tacos, astillas que su talento de escultor y de grabador, les ordena. Grabados de 5 a 8 tacos son corrientes y esculturas enigmáticas, con el misterio de lo inconcreto, la sonrisa insinuada o una potencial maternidad que se adivinan en sus madonas, toman cuerpo y figura para asombro hasta del propio artista; porque Flavio es un intuitivo genético, al que lifelizmente le falta el recurso literario o retórico para "explicar" su obra.

FERNANDO RODRIGUEZ

"Conócete a ti mismo" enseñó Sócrates y Fernando cumple la máxima y la primera enseñanza helénica. Con unos autorretratos -tremendos estudios psico-somáticos -trazados violentamente con ancha espátula, irrumpe este adolescente erudito, a la paleta, dejando galvanizado a un público acostumbrado a un lirismo embriagador y dando tal sacudón al talento colectivo que, no se ha pronunciado ni en pro ni en contra, hasta ahora. Ahí está naciendo un gran artista, apenas han visto la garra -no los colmillos- de una fiera, que se pasearà con gallardía de pantera, muy pronto. Fernando Rodríguez, posee el talento necesario para garantizarnos, que, habrá más de una revolución en nuestro arte nacional.

"AUTORRETRATO"
Remberto Herbas Parra

ISRAEL BELTRAN

Proviene de un abuelo pintor -don Teodomiro Beltrán- y lleva ese "río de sangre que viene de los muertos y florece en los niños" Aún es joven, pero, ya pisa fuerte, con personalidad y carácter, donde el ojo avisado sabe que este artista tiene un norte trazado y una voluntad férrea para conseguirlo Pintura sobria, casi cerebral, pero con gran expresividad, que lo hace atrayente y junto a RODOLFO SAAVEDRA otro pincel nuevo y muy bueno, hacen una pareja que aunque diferentes, se complementan. Saavedra tiene predilección por las escenas bucólicas en cuyas estampas, capta verdaderos himnos al trabajo de la tierra, sin el misticismo consciente de un Millet, más bien, reflejando una naturalidad y espontaneidad, con la que muestros agricultores recogen los beneficios de su esfuerzo. Sin darnos de profetas, podemos asegurar que tanto Israel Beltrán como Rodolfo Saavedra, serán nombres permanentes del catálogo de buenos pintores.

REMBERTO HERBAS PARRA

Artista por naturaleza, desde su conducta hasta su complexión anatómica. Delicado y suave; de pocas palabras. Cuando no está ocupado, pintando sus telas, juega con tres chiquillos que, ya le disputan sus pinceles y acuarelas, o hace alarde de su condición de virtuoso del charango para endulzarla a su amada compañera que, con kaluyos, cuecas y pasa-calles, terminan mirando la vida color de lila.

Remberto Herbas, vive con el alma y los ojos puestos en la vida provinciana y campesina, donde se ha criado y cuando desea pintar una tela, le nace del subconsciente toda la grandeza y la nobleza de un tema de dulzura provinciana o campesina, tan natural, como agua de manantial. Sus rostros, de indios, imillas y cholitas, emergen en la tela llenas de dignidad, con aire aristocrático, porque la mirada de Herbas descubre el señorío de bien, en esos rostros curtidos por los elementos y que no han desaparecido con tantos años de vasallaje.

Creemos que con estos espíritus selectos y seleccionados ya podemos estar ufanados de poseer una superestructura digna de proclamarla a los cuatro vientos.

"MONTAÑAS"
Israel Beltrán

LAS RIMAS DE BECQUER

Por AMABLE O'CONNOR d'ARLACH

NINGUN POETA LIRICO hubo en España -con exclusión de Góngora- que tenga tan espontáneo y vivo instinto poético como Bécquer. El que hizo decir a la inspiración:

Yo vivo con la vida
sin formas de la idea,

vivió siempre en un mundo de ensueño y de belleza. Y chocando, a cada paso, con las crueles realidades de la vida, en su lucha por la existencia, realizó una obra artística que lo ha colocado entre los más grandes poetas y literatos españoles de todos los tiempos.

Veamos, a grandes rasgos, la vida del autor de las "Rimas": Gustavo Adolfo Bécquer nació en la ciudad de Sevilla, el 17 de Febrero de 1836, y murió en Madrid -a los treinta y cuatro años de edad- el 22 de Diciembre de 1870.

Huérfano antes de cumplir diez años, fue recogido por una tía con quien vivió hasta 1854. A Madrid fue a la edad de 17 años, sin más recursos que los necesarios para el viaje, y en busca de mejor ambiente para su exquisito temperamento poético y de una verde rama del árbol simbólico que tiene reservado Apolo para coronar a sus hijos predilectos.

Fue escribiente en la Dirección de Bienes Nacionales, de cuyo puesto fue destituido por su jefe porque lo encontró un día escribiendo versos.

Bécquer escribió, para diarios y revistas, traducciones, cuentos, las "Cartas de mi celda" y sus inmortales "Rimas".

Fue director de "La Ilustración de Madrid" y escribió la "Historia de los templos de España". Visitó muchas ciudades españolas, entre ellas Avila, Toledo y Soria.

Dice un escritor español, hablando del poeta, de quien fue íntimo amigo:

"Bécquer fue durante su vida víctima de la prosa de la existencia. Vivía en la calle de las Huertas, en un tristísimo cuarto bajo. . . que parecía destinado a engendrar la tristeza en el ánimo de sus habitantes. . . . Su conversación, como su persona, era triste. Todo lo veía bajo un prisma distinto de los demás mortales. En cuanto tenía un puñado de duros, se iba a Toledo o al monasterio de Veruela. No vivía a gusto sino en lugares aislados y melancólicos".

Salcedo Ruiz pinta así la estrechez económica en que vivió Bécquer: "pasó hartas penalidades que llegaron en algunas temporadas a la miseria. Cuando escribía en 'El Contemporáneo" (1860-65) su pobreza era tal que a veces pasaba las noches, por no tener casa, durmiendo en un sofá de la redacción".

En la imaginación del poeta vivió siempre un ideal de mujer, aquella mujer ideal de "Mon reve Familier" del pobre Lelian, y el dolor de no encontrarla, aunado a las desventuras de su vida, se cristalizó en los musicales y policromos collares de sus poemas.

Si existiera la Ofelia de Shakespeare, había dicho una vez, esa sería para mí la mujer ideal.

Estando un día Bécquer con unos amigos, vio pasar una bella mujer, alta, graciosa, de tez pálida, y de bubles de oro y ojos de cielo. Ofelia dijo el poeta, como entre sueños, y separándose de sus amigos, fue en pos del soñado ideal. Como algunos días más tarde le preguntaran qué desenlace tuvo la romántica aventura, Bécquer suspiró con tristeza:

- - No era Ofelia!

La poesía de Bécquer es alada, grácil y musical, y tan musical, que más que heiniano, parece el poeta un discípulo de Verlaine o un contemporáneo de Rubén Darío. Como que no tiene afinidad ninguna con los clásicos, ni con sus predecesores de la escuela romántica.

Sus poemas, siempre breves, nos hacen pensar en aquellos ángeles de la leyenda que nacen con cada aurora en las riberas recamadas de flores del arroyo que corre por el Paraíso, y que desaparecen al llegar la noche para volver a nacer al día siguiente.

Tenía Bécquer un profundo sentimiento de piedad, como el que revelan estos versos, inspirados en la sugestiva soledad de un cementerio:

Dios mío qué solos
se quedan los muertos!

Algunos rasgos humorísticos, así como otros detalles del libro "Rimas", nos hacen ver la influencia que ejerció Heine en el bardo sevillano; aunque, a decir verdad, esta influencia no fue muy grande, ni impide que sea Bécquer uno de los poetas más originales de Europa.

El autor de "Rimas" fundó en España, como lo hizo en Alemania Heine, una escuela nueva y original. Y si bien es cierto que tuvo la escuela heiniana un afiliado sutil e inteligente en el médico austríaco Nicolás Lenau, de la escuela becqueriana es su fundador el único maestro y discípulo, pues ha mantenido eternamente alejados de ella a los imitadores que ha tenido siempre en España y en América.

La obra poética de Bécquer no es muy abundante, ni muy variada; pero, si hicièramos exclusión de algunos poemas del libro "Rimas", ésta sería una de las antologías más brillantes de la poesía lírica que ha producido su patria.

Dice Bécquer en el primero de sus poemas:

Yo sé un himno gigante y extraño
que anuncia en la noche del alma una aurora,
y estas páginas son de ese himno
cadencias que el aire dilata en las sombras.

Yo quisiera escribirle, del hombre
domando el rebelde, mezquino idioma,
con palabras que fuesen a un tiempo
suspiros y risas, colores y notas.

Y con esta clase de palabras están escritos sus poemas.

En cuanto a las ideas dogmáticas del libro "Rimas", si encontramos en él algunas ráfagas de escepticismo, éstas no parecen ser sino meros recursos, pues en las partes más importantes de la obra, el poeta no sólo se manifiesta creyente, sino cristiano.

Gustavo Adolfo Bécquer es uno de los poetas más líricos entre todos los poetas españoles. Un buen número de sus inmortales rimas nos recuerda los exquisitos y musicales LIEDER de los más delicados poetas alemanes, de quienes parece ser la eterna musa que los incita al ensueño, la SEHNSUCHT, esa maravilla verbal que no tiene equivalencia en español, y que sólo podría traducirse -de una manera pálida- por deseo vehemente, ansia de ideal, etc.

Nadie pintó mejor el espíritu poético de Bécquer que Bécquer mismo, cuando trató de expresar, en los párrafos siguientes del "Rayo de luna", la sicología de Jorge Manrique:

"- - Dónde está Manrique? Dónde está vuestro señor? -preguntaba algunas veces su madre.- No sabemos, respondían sus servidores: acaso estará en el claustro del Monasterio de la Peña, sentado al borde de una tumba, prestando oído a ver si sorprende alguna palabra de la conversación de los muertos; o en el puente, viendo correr unas tras otras las olas del río por debajo de sus arcos, o acurrucado en la quiebra de una roca, entretenido en contar las estrellas del cielo, en seguir una nube con la vista, o contemplar los fuegos fatuos que cruzan como exhalaciones sobre el haz de las lagunas. En cualquier parte estará menos donde esté todo el mundo.

"En efecto, Manrique amaba la soledad, y la amaba de tal modo, que algunas veces hubiera deseado no tener sombra, porque su sombra no le siguiese a todas partes. Amaba la soledad porque en su seno, dando rienda suelta a su imaginación, forjaba un mundo fantástico, habitado por extrañas creaciones, hijas de sus delirios y sus ensueños de poeta; porque Manrique era poeta, tanto, que nunca le habían satisfecho las formas en que pudiera encerrar sus pensamientos, y nunca los había encerrado al escribirlos. Creía que entre las rojas ascuas del hogar, habitaban espíritus de fuego de mil colores que corrían como insectos de oro a lo largo de los troncos encendidos, o lanzaban en una luminosa ronda de chispas en la cúspide de las llamas, y se pasaba las horas muertas sentado en un escabel junto a la alta chimenea gótica, inmóvil y con los ojos fijos en la lumbre".

No es verdad lo que se ha dicho, que mientras Bécquer vivió no fue comprendido por sus contemporáneos. Bécquer fue -cosa rara- comprendido y aplaudido desde el primer momento, hasta por el público. Pero esto no impidió que sus compatriotas le dejaran morir en la miseria.

Poco después de su muerte, algunos de sus amigos, con el producto de una suscripción popular, editaron en dos pequeños volúmenes, parte de su obra, dejando para más tarde una edición de sus obras completas, edición que no se hizo. Muchos años después, otro de los amigos de Bécquer, don Eduardo Lustonó, publicó la siguiente poesía:

Una mujer me ha envenenado el alma,
Otra mujer me ha envenenado el cuerpo;
Ninguna de las dos vino a buscarme:
Yo de ninguna de las dos me quejo.

Como el mundo es redondo, el mundo rueda;
Si mañana, rodando, este veneno
Envenena a su vez, por qué acusarme?
Puedo dar más de lo que a mí me dieron?

Y hace sólo un año que se ha dado a la publicidad un buen número de obras de Bécquer, obras que habían permanecido cerca de sesenta años sepultadas en el olvido.

Quién fue la mujer que inspiró tan admirables canciones, llenas de amor, de emoción lírica, de amargura y de belleza?

Quién fue la musa, o quiénes fueron las musas inspiradoras de las "Rimas"? Se creyó, hasta hace poco, que fue Julia Espín, hija de un compositor de música, Julio Nombela, gran amigo del poeta, contó en sus memorias esta historia romántica: Bécquer pasaba todas las tardes por la calle de la Justa, y una hermosa joven desde el balcón de su casa, lo envolvía en el dulce hechizo de su mirada, y al alejarse el poeta, lo despedía agitando su blanca mano. Nombela le ofreció presentarlo, pero el poeta no quiso que la realidad rompiera el encanto de su romántico ensueño.

Por mucho tiempo se creyó que fue Julia Espín la única inspiradora de las "Rimas", pero un paciente investigador de la vida de Bécquer descubrió en 1929, unas cartas que parecen probar que la musa de los poemas inmortales fue Elisa Guillén. Sea de ello lo que fuere, lo importante es la existencia de ese maravilloso cofre de perlas y piedras preciosas al que su autor dio el nombre de "Rimas".

Las mujeres del bardo sevillano no son como aquéllas que alientan llenas de vida, casi tangibles, en los LIEDER de su maestro de Düsseldorf; se aproximan más a las mujeres sutiles, etéreas, radiantes e impalpables que creó el genio lírico de Shelley.

La obra de Bécquer es la historia de su vida: Sus afectos, sus ensueños, sus desengaños, sus quimeras se agitan alados, poliformes, entre la ondulante y rítmica red de sus versos, que en cada primavera harán que se abran de nuevo en el corazón de los lectores las flores del ensueño, del recuerdo y de la esperanza. Y esa es la gloria de Bécquer, y esa es la gloria de los grandes poetas.

FACETAS

HAGO BLANCAS MANOS torciendo muchas monedas
aquí, en mis cristales de paredes indebles.
Aparecen los pavimentos como ríos oscuros
que me ven en gelatinosas oleadas.

Vienen los niños en miradas delineadoras
de perfiles hambrientos.
¡Ah! quisiera contemplarlos
después de muchos inviernos.

Soy titilante bebedor de estas angustias
blancas,
cuando la noche hace de mi espalda su espuma.

Y, ahora, las miro lejanas,
dormidas entre monedas de carne.

RAFAEL CARLOS SAAVEDRA

PINOCHET

La Paz, 16 de julio de 1967

Monseñor
Juan Quirós, Director de
PRESENCIA LITERARIA
Presente.

Monseñor:

En PRESENCIA LITERARIA de hoy h leído la parte final del artículo que Víctor Ruiz ha dedicado al Congreso de Poetas reu nido en Sucre. El autor de la reseña, al refe rirse a la persona fallecida el lunes 26 d junio en pleno recital ofrecido en el Paraninfo Universitario por los poetas concurrentes al evento, la nombra equivocadamente con Efraín Portera Pereira. Al pie de la fotografí acompañada al trabajo de Ruiz hay otra refe rencia a dicha muerte. En forma también erró da se habla ahí de E. Sotera Pereira.

El nombre correcto de dicha persona e MIGUEL ANGEL TURDERA PEREIRA, de años de edad, maestro en el verdadero sentid del vocablo, en los colegios Alemán y Zudáñez de la Capital de la República. Había adquirido su profesión gracias al esfuerzo pa pio y a los sacrificios de su señora madr Como estudiante de la Universidad ocupó cargo de Secretario General del Centro de Estudiantes de Derecho. Preparaba exámenes para obtener título de abogado. Su inquiet cultural le había llevado a formar parte de entusiasta grupo de intelectuales, dedicados al estudio y cultivo de las letras. La for en que se produjo su deceso, ha puesto evidencia la enorme sensibilidad artística social de Miguel A. Turdera.

Eran notables en él su extraordinaria cap cidad de trabajo, su amor a los humildes y fervor por todo lo que significaba arte y b leza. Era también un leal amigo de sus am gos. Por todo esto, ahora que no abundan mo debieran jóvenes del temple de Turde creo que su nombre es digno de ser record con cariño y afecto. Para ello resulta ind pensable escribirlo correctamente, para evi equívocos.

Al rogar a Ud., Monseñor Quirós, quiera dar paso a esta aclaración en la Hoja Literaria su digna dirección, me es grato saludarle m atentamente.

CARLOS CASTAÑON
BARRIENTOS

ORIGENES DE LA IGLESIA EN EL IMPERIO INCAICO

Por FELIPE LOPEZ MENENDEZ

ESTA GUERRA CIVIL entre los españoles conquistadores del imperio incaico podemos reducirla a diez etapas. Los reyes de España, Fernado e Isabel, concedieron al conquistador Francisco Pizarro, en 26 de Julio de 1529, doscientas leguas en la costa, desde el río Santiago, a las que le añadió Carlos V el 1o. de Mayo de 1534, setenta leguas más. Al otro conquistador, Diego de Almagro, desde donde remataba las 270 leguas anteriores, le adjudicó el 9 de Julio de 1534 otras doscientas al sud, comprendiendo Chile. Almagro pretendía que la ciudad del Cuzco estaba dentro de la jurisdicción de su gobernación. Pizarro no admitía tal cosa. Esta disputa originó la guerra civil. (L. Paz, t.I, p.106).

1. Almagro salió a la conquista de Chile en 1535. A su vuelta, tenía la firme resolución de apoderarse por la fuerza del Cuzco. Se encontró con el alzamiento del inca Manco Capac II, que había cercado la ciudad, donde se hallaban los hermanos de Pizarro, Juan Hernando y Gonzalo. Juan murió de una pedrada de los indios. Almagro derrotó a los indios; luego a los Pizarro, tomándolos prisioneros.

2. Mientras esto sucedía, Francisco Pizarro envió a Alonso Alvarado con fuerzas para someter a los indios y salvar a sus hermanos. Almagro lo derrotó y lo tomó prisionero.

Ante estos desastres, Francisco Pizarro entró en conversaciones amigables con Almagro, y consiguió la libertad de sus hermanos y de Alvarado.

3. Francisco Pizarro notificó a Almagro que sólo las armas definirían la disputa. Almagro puso de jefe de sus tropas a Rodrigo Orgónez, quien fué derrotado, en la batalla de Salinas el 6 de Abril de 1538, hecho prisionero y victimado por el ejército de Pizarro. Almagro, en su fuga, fue capturado y ajusticiado.

4. Los encomenderos, descontentos con los repartimientos hechos por Pizarro entre sus partidarios, unidos a los almagristas, capitaneados por el hijo de Almagro, asesinaron a Francisco Pizarro en su palacio de Lima el 26 de Junio de 1541 y proclamaron a Almagro el joven como único gobernador del Perú. Con lo que se incendió la 2a. guerra civil.

Antes de estos sucesos, Hernando Pizarro, fue a España a vindicarse de la muerte de Almagro; condenado a prisión, murió en la miseria.

5. Enviado Vaca de Castro para pacificar el Perú, tuvo que enfrentarse con el ejército de Almagro, al que derrotó en Chupas el 16 de Septiembre de 1542; cogido Almagro en su huida, fue ejecutado. Con esta acción, quedó pacificado el Perú y hasta Gonzalo Pizarro aparentemente se le sometió, retirándose a sus encomiendas de Charcas.

6. En Enero de 1544 llegó a Panamá el primer virrey del Perú, Blasco Núñez de Vela. Una vez en Lima, puso en prisión a Vaca de Castro; mandó la ejecución de las "nuevas leyes" sobre encomiendas, abolitivas del servicio personal de los indios; todos estos hechos disgustaron a los encomenderos en general y principalmente a la Audiencia. Del Cuzco fue llamado Gonzalo Pizarro para encabezar la revolución, el que organizó un fuerte ejército. Lima se levantó contra el virrey, a quien apresaron y lo desterraron. Pizarro tomó la ciudad el 28 de Agosto de 1544, y se proclamó como único gobernador del Perú. El virrey volvió de Quito con fuerzas militares; se libró la batalla de Añaquito el 18 de Enero de 1546, en que éste fue derrotado y degollado. Pizarro se puso en abierta rebeldía contra la corona española.

7. En Chuquisaca, el pueblo capitaneado por Luis Rivera, Diego Centeno y Lope de Mendoza, se alzó en favor del virrey y en contra de Pizarro. Este mandó a Francisco Almendras como gobernador, para sofocar el levantamiento, el que fue asesinado por los revolucionarios. El pizarrista Alonso de Toro abrió campaña contra Centeno; otro tanto hizo el sanguinario Francisco Carvajal, enviado por Pizarro en 26 de Octubre de 1545, quien derrotó a Lope de Mendoza y lo ahorcó en Pocoma.

8. Llegado el pacificador Pedro de La Gasca, Pizarro se le resistió. Centeno tomó partido por el rey y capturó el Cuzco. Se libró la batalla de Huarina el 20 de Octubre de 1547, en que Centeno fue derrotado por Carvajal. El 9 de Abril de 1548 tuvo lugar la batalla de Sacsahuana; en la que Pizarro y Carvajal fueron vencidos y, hechos prisioneros, fueron ejecutados. Con lo que se pacificó el Perú por algún tiempo.

9. El segundo virrey del Perú, Antonio de Mendoza, llegó en Abril de 1551, y nombró corregidor de Charcas a Pedro Hinojosa. Sebastían de Castilla, con otros revoltosos, lo asesinó en Chuquisaca el 6 de Marzo de 1553. Con esto, estalló nueva guerra, cundiendo en Potosí, encabezada por Egas de Guzmán. Castilla fue asesinado por Vasco de Gutiérrez el 11 de Marzo en Chuquisaca; y en Potosí, Guzmán fue victimado por una poblada.

10. Habiéndose producido, por ese mismo tiempo, un levantamiento en el Cuzco, capitaneado por el encomendero Francisco Hernández Girón, fue enviado, para sofocarlo, el corregidor de Charcas Alonso Alvarado, quien fue derrotado por los insurrectos el 20 de Mayo de 1554 en Chuquisaca. En una nueva batalla del 8 de Octubre, Girón cayó vencido en Pucará. Con lo que el Perú quedó completamente pacificado después de cerca de veinte años de convulsiones y guerras intestinas.

B. EL CLERO EN LA GUERRA CIVIL.

En un mundo social de españoles, tan reducido, como era el principio de la conquista, el que actuaba en el Perú, era natural que no le fuese posible humanamente al clero permanecer como mero espectador neutral en la contienda bélica; ha debido tomar parte, desde dos ángulos diversos: como mediador o como beligerante. Sin embargo, en obsequio a la verdad histórica, hay que notar que no todos los miembros del clero actuaron, ni siquiera una mayoría.

1. ECLESIASTICOS MEDIADORES.- El primero que recibió comisión regia para fijar los límites de las gobernaciones en disputa, de Pizarro y Almagro, y abrir información sobre los sucesos de la guerra, fue el franciscano Tomás de Barlanga, obispo de Panamá; quien se presentó en Lima, ante Pizarro en 1535; pero ni a Pizarro ni a Almagro les gustó su misión fiscalizadora, y ante su fracaso, se volvió a su sede.

El segundo fue el mercedario Francisco de Bobadilla, provincial de su Orden, quien, por Noviembre de 1535, oídos los técnicos, "dispuso se tomara la altura del pueblo de Santiago en donde comenzaba la gobernación de Pizarro y que Almagro se retirara temporalmente del Cuzco, ambos sin tropas. No fijó los límites y entregó a su amigo Pizarro el Cuzco, que era precisamente el punto principal de la discordia. Este error le desautorizó y le obligó a retirarse a Lima y alejarse del Perú en 1538" (Egaña, p.54).

El tercer mediador fue el obispo del Cuzco, Vicente Valverde, el que se presentó en Lima, después de la muerte de Francisco Pizarro, para amonestar al joven Diego de Almagro, aunque inutilmente, para evitar futuros desmanes; menos efecto obtuvo su condena del 1o. de Noviembre de 1541, de que los almagristas hubieran enviado tropas armadas al Cuzco en contra de los pizarristas" (Egaña, 54).

2. ECLESIASTICOS BELIGERANTES.- "Frente a estos tres intermediarios entre los partidos beligerantes, -escribe el P. Egaña-, hemos de confesar que en aquel clima de excitación las Ordenes regulares, en algunos de sus miembros, no siempre conservaron la neutralidad que les correspondía". Entre éllos menciona al P. Jadoco Ricke, custodio de los franciscanos quien aconsejó a Pizarro que usurpase la corona real. (57).

"Mas activista fue la conducta de algunos mercedarios, como aquel fray Pedro Muñoz que se enroló entre las huestes pizarristas, tomó las armas y las usó; conducta que sus superiores sancionaron recluyéndolo en el convento de Valladolid. Según las fuentes contemporáneas, se ha de admitir que no fue este el único caso de los mercedarios". (57).

"De los dominicos, que casi todos se conservaron neutrales en la contienda, solo se cita el caso de un gray Luis y de fray Agustín Zúñiga, que llegó a decir desde el púlpito que Gonzalo Pizarro tenía mas derecho a las tierras del Perú que el rey, a lo que hubo de responder allí mismo el clérigo Baltazar de Loaiza: "Mientes, mal fraile, y no sabes lo que dices". (57).

El P. Egaña termina este asunto con este párrafo: "El clero secular ofrece dos casos significativos de su partidismo, en general por Pizarro: uno es el de Juan Coronel, que llegó a escribir un libro en defensa de Pizarro, DE BELLO JUSTO, que le mereció que el conquistador le confiara la educación de su hijo bastardo; fue desterrado del Perú por el obispo fray Juan Solano; como también hubo de abandonar las Indias por la misma razón el inquieto cura Juan de Sosa, acompañante y mentor de Pizarro. Si se ha de aceptar el resúmen que nos hace Cieza: "Si yo hubiese de contar las bellaquerías que frailes y clérigos hicieron, sería de nunca acabar, y que las orejas [...] nas recibirían pena", es de [...] les desmanes recibieron la co[...] diente sanción y reprobación por [...] de sus superiores, como [...] do" (57).

En otra parte, el P. Egaña [...] conclusión: "La guerra [...] sariamente la acción benéfica [...] sia, que hubo de presentarse [...] ensangrentada por sus mismos blancos". (46).

De aquí...

LA OTRA MANO

LA OTRA MANO, de Rolando Costa; Editora Novedades, 40 págs. 1967. Prólogo de Jaime Sáenz

ROLANDO COSTA es un nuevo caso del médico literato, que en la humanidad se ha presentado con elocuentes frutos de elevada calidad.

Cinco cuentos cargados del escabroso y difícil tema de la muerte contiene "La otra mano", obra que puede ser considerada como el diario íntimo de un neurólogo y realizado por un escritor que consigue sorprender con sus cualidades personales.

Costa ha construído su obra desde un plano al mismo tiempo ficticio y fundamentado, ha tomado elementos tanto de la realidad como de sus alucinaciones ora lúcidas, ora confusas, ora morbosas. Este autor ha trabajado en el límite común de lo consciente e inconsciente, recogiendo detalles mediante los cuales ha querido vigorizar situaciones extremas, muy especialmente en el campo de la alucinación. De ahí que esta obra se desarrolle en un ritmo lento, en las profundidades de lo inconsciente, emergiendo de vez en vez a la realidad.

Costa ha sabido registrar acertadamente ciertas reacciones humanas que se suscitan al margen del razonamiento. No en vano sus estudios y experiencias dentro de la especialidad medica de la neurología han sido aprovechados en sus actividades literarias. "Descubrí que mi mano obraba por sí sola, sin que yo la ordene", dice en el segundo cuento. Y el descubrimiento de ese tipo de actuaciones fue ampliando muy especialmente dentro de los límites de las reacciones subjetivas, que constituyen la temática elemental de su expresión.

"Mnemosina", "Las ocho patas", "La danza", "Una noche con la muerte" y "La bolsa de cuero", son los "cincos dedos" de "La otra mano".

Desde un buen planteamiento que es el primer cuento, y una mejor elaboración que constituye la segunda narración, Costa llega al cuento de mayor calidad; "La danza", donde desarrolla a plenitud sus posibilidades de buen escritor de la narrativa breve. "La danza" es el fruto más auténtico de Rolando Costa. El planteamiento del motivo de este cuento, así como su desarrollo y solución se realizan de acuerdo a los elementos propios que este autor ha demostrado utilizar con especial preocupación.

Lamentablemente, a este buen cuento, sigue "Una noche con la muerte", descripción que, además de ingresar a un medio de misterio y de macabra imaginación, finaliza en una escena morbosa y de mal gusto que para más de un lector ha debido ser un impacto repulsivo sino repugnante. Por último "La bolsa de cuero" llega a su desenlaze por caminos inesperados, imprecisos...

Rolando Costa, repetimos, nos ha sorprendido con buenas cualidades de escritor. También nos ha desconcertado, no pocas veces, por la falta de lógica relación entre los elementos conscientes e inconscientes que emplea en su obra.

OSCAR RIVERA- RODAS

CONGRESO...

(Viene de la pág. 2)

realizadas en el Paraninfo sirvieron para acercar a todos esos poetas a un público ávido de conocerlos y de saborerar los frutos de su inspiracion, sea de la tendencia que sea, que seguramente existe y hay que descubrirlo en todos los rincones de nuestro país y no solamente en Sucre. En este sentido, el Grupo "Fuego de la Poesía" de nuestra ciudad, al que pertenecen todos los delegados de La Paz que asistieron al congreso, tiene un amplio programa de actuaciones populares y selectas que empezarán a realizarse proximamente, lo mismo que deben hacer, por propio interés, todas las asociaciones o "peñas" de poetas del interior de la republica y, ahora, los componentes de la "Unión Nacional de Poetas" donde quiera que se hallen. Del Paraninfo, nos uimos todos en bullicioso tropel a la recepción de nuestra Reina, gentilísima damita doña María Eugenia Ibarnegaray Urquidi. Pero eso merese capítulo aparte.

LAS MACULAS

"Porque la paga del pecado es la muerte..."
Romanos 7-23

1.- *LLEGOSE Cristo hasta la inmensa sala de las filicidas, y vio que en ella yacían unas sombras, las cuales eran como sepulcros blanqueados.*

2.- *Y como las preguntara por su espera impaciente, una habló por todas, diciendo:*
-Aguardamos a aquél que ha de librarnos del estigma; y mostrando su vientre pleno, maldijo la simiente que latía en él desde el plenilunio.

3.- *Y dijo Cristo:*
-No sabéis, acaso, que sólo Dios tiene potestad para dar la vida o quitarla? Y no "habéis oído que se dijo a vuestros mayores: No matarás, y que quien matare será condenado en juicio"?

4.- *Oíd, pues, la palabra que para vosotras está dicha:*
-Porque un día se alzarán los estiletes de muerte para acusaros, y oiréis las voces de las disecciones, señalándoos como culpables entre los coagulos obscuros, y os hablarán las manos truncas, y los ojos, y las vísceras de los que retornáis al polvo en nombre de la moral que alzara vuestra soberbia sobre los despojos de la vendimia.

5.- *Entonces habrá crujir de dientes y no acabaréis de arrepentiros porque el tiempo será con vosotras eternamente.*

6.- *Y arderá, por igual, peñasco y calcañar, y alma y espíritu, y con ellos vuestra plegaria inútil.*

7.- *Y oyendo todo esto las mujeres traspusieron la puerta del laboratorio donde les aguardaba el científico impasible para el gran experimento de la libertad de los vientres pútridos.*

LUIS FUENTES RODRIGUEZ

y de allí.

"LOS SIGNOS EN ROTACION"

LOS SIGNOS EN ROTACION, po[...] Paz, Editorial Sur, Buenos Ai[...] 70 páginas.

OCTAVIO PAZ, 53, poeta y ens[...] cano, es autor de dieciocho libros[...] que Carlos Fuentes, Paz es un lib[...] debe mucho a la diplomacia. Su [...] París, Estocolmo, el Medio Orient[...] ha contribuido a la divulgación de [...] no le reprocho su fortuna. Se trata [...] ple observación. Además los extr[...] máticos se cuentan por montones [...] nechea, Joao Guimaraens-Rosa, P[...] Lawrence Durrell, Pablo Neruda, [...] teche, Saint John-Perse, Giorgos [...] guel Angel Asturias, Jorge Carre[...] etc. etc.

Hace once años, Octavio Paz p[...] Arco y la Lira", libro que contien[...] de ensayos sobre poesía y poetas[...] edición de este libro (anunciada [...] incluirá un capítulo intitulado "L[...] Rotación", nombre con el cual [...] Sur diera a conocer, hace dos años[...] timo ensayo que conozco de Paz.

En "Los Signos en Rotación" [...] análisis de la poesía contempor[...] de investigaciones sociológicas y [...] laciones filosóficas. Con lengua[...] tiano, el poeta mexicano se refie[...] de la poesía actual y esboza un [...] manifiesto poético. Respecto a la [...] estudia poemas de Rimbaud y [...] cuanto a la situación de la poesía [...] tánea, el autor --sin citar fuentes[...] za una sarta de afirmaciones [...] sabidas y que, por lo tanto, no [...] novedad para nadie.

A fuerza de ser personal, Paz es [...] ro en sus ideas y en su lenguaje[...] claridad al afán de asombrar a [...] ya no se asombra de nada y por [...] sidencia en Nueva Delhi lo ha [...] guramente, con doctrinas religi[...] nicas que, en vez de hacerle [...] han desquiciado su inteligencia, [...] dido la lucidez y el brillo que [...] anteriores ensayos. Véase, por [...] libro "El Laberinto de la Sole[...]

"Los Signos en Rotación es un [...] doctrinas, teorías y observaciones [...] ducen a nada. Decir, verbigracia[...] creación poética es histórica" [...] frase de perogrullo. Paz intenta [...] suyo, hacer disquisiciones filos[...] su intento es vano. Se pierde en [...] y contradicciones propias de qu[...] nen la suficiente formación que [...] cio. Por ejemplo, Paz concluye [...] las siguiente frases:

"Nuestra poesía es concienci[...] ración y tentativa por reunir lo [...] rado. En el poema, el ser y el [...] pactan por un instante, come el [...] labios. Poesía, momentáneo [...] ayer, hoy, mañana; aquí y allá [...] sotros. Todo está presente: será [...]

Yo debo confesar que no llego [...] excelsitudes del pensamien[...]

Un gran error de Paz --entre los [...] se podría señalar-- es pensar [...] occidental se reduce a la poesía [...]

Un crítico argentino decía --[...] Mallarmé-- que el poeta francés [...] "mal paso" al abandonar la poesía [...] vertirse en esteta. Después de leer [...] nos en Rotación" se puede [...] de Octavio Paz.- PEDRO SHIMOS[...]

POR EL OJO DE LA CERRADURA

LIBROS

EL GRAN YATIRI, por Humberto Condarco Antezana, impreso por la Editorial Popular, La Paz, 1967, 448 páginas --A nuestros escritores parece no importarles el avance de las técnicas novelísticas. Tal es el caso de Condarco Antezana. "La Diosa Blanca" y "El Gran Yatiri" son dos intentos fallidos de la novelística nacional. Dos grandes temas han sido desperdiciados. Hay que leer para ser leídos.

ENSAYO CRITICO SOBRE: "CHILE Y BOLIVIA. ESQUEMA DE UN PROCESO DIPLOMATICO", DE JAIME EYZAGUIRRE, por Juan Siles Guevara; editado por el Centro de Estudiantes de la Facultad de Filosofía y Letras de la UMSA, La Paz, 1967; 94 páginas. Prólogo de Porfirio Díaz Machicao --Consagración de un joven historiador. Análisis profundo y revisión seria de un libro chileno. Se trata de un alegato que interesa a todos los bolivianos.

VIOLETA SORPRENDIDA, por Primo Castrillo, editado por las Américas P. Co., 1965, 113 páginas. Prólogo de Alfredo Alexánder --Sexto libro del poeta boliviano. Elegías a la muerte de la esposa. Bellamente impreso, "Violeta Sorprendida" contiene treinta y seis poemas y una coleccion de cinco fotografias de la señora Ellene Lamb de Castrillo, fallecida el 13 de Mayo de 1965.

CINE

LAS MUÑECAS (Le Bambole) italiana, 1965. Producida por Gianni Hecht Lucari. Distribuida por Columbia Pictures. Blanco y negro. Dirigida por Mauro Bolognini, Luigi Comencini, Dino Risi y Franco Rossi -- Música, picardía y "bellas donnas". La cinematografía italiana conquista nuevos mercados a través de este tipo de comedias. Película divertida, aunque de inferior calidad que "Amor en cuatro dimensiones".

ARIZONA COLT, franco-italiana, 1967. Producida por E. Scardamaglia. Distribuida por Eurofilms. Color. Dirigida por Michele Lupo --Llega Giuliano Gemma con un nuevo mensaje de exterminio. Un poco más y el público no se libra de caer acribillado por la pistola de Ringo. Parece que los italianos Lupo ("Una pistola para Ringo" y "Un dólar agujereado"), Corbucci ("Johny Yuma") y Guerriero ("Django") han encontrado el filón de oro: la violencia. "Arizona Colt": un aventurero, que, a fuer de invencible, se torna cómico.

LA MANDRAGORA (La mandragola), franco-italiana, 1965. Producida por Alfredo Bini. Distribuida por Titanus. Blanco y negro. Dirigida por Alberto Lattuada --El peor film de Lattuada que se exhibe en La Paz- Todo el siglo XV cobra vida en esta comedia de Nicolás Maquiavelo. Es extraordinaria la reposición de costumbres, vestuarios y escenarios florentinos. Buena la fotografía. Una crónica renacentista llena de sátiras y sátiros.

DISCOS

MUSICA SELECTA.- "Sueños de una Noche de Verano", op. 21 Orquesta Filarmónica Internacional de Hamburgo. Director, Wilhelm von Lunden, (TOD) Música escénica compuesta en base a la comedia de Shakespeare. Diecisiete años más tarde concluye Mendelssohn esta obra con el "cherzo" op. 61 y la Marcha Nupcial No. 61. . . . Esta es la obra más característica del romanticismo mendelssohniano. Su Marcha Nupcial es interpretada frecuentemente en acontecimientos matrimoniales. La partitura original fue extraviada por el autor en un coche de postas allá por el año 1829. Nunca más volvió a saberse de ella.

MUSICA POPULAR.- "Los Jairas" volumen de música nativa grabada por el popular cuarteto de Gilbert Favre (LYRA). . . "Folklórico Festival, vol. I" y "Recuerdos del Perú, vol. 2" por el Trío Los Genios (PD). . . . . "Tarde Azul" por Arturo Sobenes y Orquesta (SMENDEZ).

BATINOTAS

DERECHA. Francois Mauriac acaba de lanzar sus "Memorias". En ellas declara que tanto él como el General De Gaulle pertenecen a la "derecha". Por lo visto, la "derecha" del escritor francés (Premio Nóbel 1952) es una posición de tonto útil. Ella le permite defender a un izquierdista como Debray.

¿FILOSOFO? A propósito de Georges Debray, uno no se explica por qué se le calumnia de filósofo. ¡Cuestión de un nombre y de las consabidas Relaciones Públicas! Sus escritos "América Latina en Marcha" y "Revolución en la Revolución" son unas crónicas del castrismo en Hispanoamérica. Lo que hace Debray es actualizar y radicalizar los métodos de hacer guerrillas en América. Acaso peritos en la materia como Tomás Eduardo Lawrence "Che" Guevara, Vo Nguyen Giap y Mao Tse-Tung pueden ser calificados de Filósofos?. . . Russell, Mauriac, Sartre y compañía: estáis obcecados o estaís cucús.

POLITICA Y FAROL. El crítico literario de la revista argentina "Primera Plana" escribió a comienzos de año, una nota acerca del libro "El Presidente Colgado" de Augusto Céspedes. Entre otras cosas, el mencionado crítico escribe: "Segun Céspedes, las izquierdas internacionalistas se comportan a menudo como idiotas útiles; es cierto pero sus propios azotes contra los gobiernos del MNR prueban que la llamada izquierda nacional se estanca detrás de ciertos límites, se corrompe y cae" ¿Qué opinan ustedes?

POESIA Y COCAINA. Juan Jacobo Bajarlía ha escrito un libro que se llama "El Crimen en Buenos Aires". Allí Bajarlía inserta una versión suya de un "poema" que escribiera un preso de la cárcel de Caseros: ". ..Cuatro fueron las balas/ que me echaron al calabozo/ donde la letrina atorrante/ me recuerda la cocaína boliviana/ que en la comida confusa/ me voltea en borrachera". Dicho sea de paso, la cocaína boliviana se llama, en lunfardo, "pis de gato". Poético ¿verdad?

LOS TIEMPOS. Bajo la sombra patriarcal del finado D. Demetrio Canelas reanuda actividades el diario "Los Tiempos". El periódico cochabambino contará con una sección dominical dedicada al arte y la literatura. El escritor Humberto Guzmán Arze dirigirá "el mencionado suplemento. Enhorabuena!

DECESO. La escritora y periodista brasileña Rachel de Queiroz falleció la semana pasada en un accidente de aviación. Sus artículos aparecían en la revista "O Cruzeiro". Viajaba en la delegación del Mariscal Castello Branco. (Q.E.P.D.)

EVTUSHENKO. Los dos poemas que publicó la revista "Life" (22.5.67) son inferiores a los que están registrados en el libro "Autobiografía precoz", publicado en idioma español por Ediciones Era, de México. Se nota que el poeta ruso vive más dedicado a las relaciones públicas. "Made in coexistencia pacífica".

POESIA Y DISCOS. "Jorge Luis Borges por él mismo". Así se llama el Long-play que acaba de lanzar AMB Discográfica de la Argentina. Borges - que está casi ciego- necesitó de una apuntadora para recitar viejos poemas como "El Golem", "Límites" y "El General Quiroga va en coche. . ."

LUMINARIA. Y continúa el ciclo de cine inglés. El miércoles pasado se proyectó "Socorro". de Richard Lester. Desborde de buen humor colorido y baladas. "The Beatles" en acción. El cine-CLUB "Luminaria" cumple ur gran labor cultural en nuestro medio. . .

BERLANGA. A propósito de cine, Luis García Berlanga acaba de rodar una película en la Argentina. Lleva por título "La Víctima". García Berlanga ha realizado seis pel[...] más conocida de todas: "[...] Mr. Marshall".

MELINA. Melina Mercour[...] Nueva York en la comedia [...] "Ilya Darling", una adaptación [...] ca en Domingo", según inform[...] agencias noticiosas. La sem[...] da, la actriz griega se ente[...] bía sido privada de su nacion[...] atacar públicamente al régimen [...] de Atenas. En boca cerra[...]

SE FUE. El 18 de Julio [...] Argentina el Encargado de N[...] la Embajada de España. Jua[...] ga era en Bolivia uno de los [...] formados en materia de cine[...] fía. Sabemos que Ortega se [...] del consulado de España en [...] de Mendoza.

ACADEMICO. Además de [...] co es Doctor en Filosofía y [...] de la Academia Internacional [...] tura Hindú. El Agregado Cultural [...] Embajada de Alemania Fede[...] lfred Nölle, será incorpora[...] Academia Boliviana de Cien[...] acto de ingreso se realizará [...] mo miércoles.

ACONCAGUA. El primer [...] volumen tercero de la revista [...] cagua" ostenta a todo color [...] grafía con dos "diablos" de [...] "Aconcagua" se dedica a dif[...] mas sobre Hispanoamérica. Est[...] gida por el Dr. Isidoro [...] Acuña, quien estuvo en La Paz [...] seis meses.